

# پۆشن کردنه‌وه‌ی چارو دڵان به پوناکی سه‌نته‌ت و قورئان

وه‌لامیك بو



بیرورا مه‌له‌کانی  
محمد بن علوی المالکی و  
هاوشیوه‌کانی

پیداچونمو

م. عبدالکریم محمد قاسم

تاماده‌کردنی

م. عبدالغفور عبداللہ صالح

روشن کردنه‌دی چاوو دلان  
به روناکی سوننه‌ت و قورئان

بۆدابه زاندنى جۆرهها كتيپ: سهردانى: (مُنتدى اِقرأ الثقافى)

لتحميل أنواع الكتب راجع: (مُنتدى اِقرأ الثقافى)

پراي دانلود كُتايهاى مُختلف مراجعه: (منتدى اِقرأ الثقافى)

[www.iqra.ahlamontada.com](http://www.iqra.ahlamontada.com)



[www.iqra.ahlamontada.com](http://www.iqra.ahlamontada.com)

للكتب ( كوردى , عربى , فارسى )

کە مافی چاپ و له بهر گرتنهوهی پاریژراوه بۆ  
خاوهنهکهی

چاپی یهکم

١٤٣١ کچی - ٢٠١٠ زاینی

زنجیری (٤٥) له زنجیره رێنماییهکانی رێگای راست  
ژماره سپاردنی (٣٤٦) ی دراوهتی له لایهن وهزارهتی  
روشنییری حکومهتی ههریمی کردستانهوه

بنکهی بڵاوکردنهوه:

کێبخانهی سیما

چهچمال - بازاری بۆن فروشهکان

ژ.ت: ٠٧٧٠١٢٣٦٠٨٩ - ٠٧٤٨٠٢٠٣٠٢٦

کوردستانی عێراق

رښتن كړدنه وهی چاوو د لآن  
به پوناکی سوننه ت و قورئان

وه لاميک بو

گومراييه کانی

محمد بن علوي المالکي و

فاوشيوه کانی

نأ ماده كړدنی

م. عبد الخفور عبد الله صالح

پیدا چونه وهی

م. عبد الكريم محمد قادر

پیش نویزو و تار خوینی مزگه وتی ( ئیمان ) له سلیمانی

خوای گه وره ده فله رمویت:

﴿الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتْمَمْتُ عَلَيْكُمْ

نِعْمَتِي وَرَضِيتُ لَكُمُ الْإِسْلَامَ دِينًا﴾ المائدة: ۳

وده روده ها ده فله رمویت:

﴿وَمَا آتَاكُمُ الرَّسُولُ فَخُذُوهُ وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ

فَانْتَهُوا﴾ الحشر: ۷

## پيشه کی

نوسینى:

م. عبدالکریم محمد قادر

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله رب العالمين والصلاة والسلام على خاتم النبيين نبينا محمد وعلى آله صحبه أجمعين.

## خوښه ږي به ږيز:

ئهم (محمد بن العلوي المالکي) په وهاوشيوه کاني، فه قیکاني خويان په روه رده ئه کهن له سره بيو باوه ږيک که پيچه وانه ي بيو باوه ږي پيغه مبه ر ښو هاوه لاني و زانايان و شوينکه وتواني سوننه تن، له وانه هر چوار ثيمام و پيشه واه به ږيزه که پيشه وايان (شافعي وأحمد ومالك وأبو حنيفة) په حمه تي خويان ليبيت. وه بؤ زياتر ناسيني (محمد بن العلوي المالکي) بفهرمون له گهل پوخته ي بيو باوه په پوچه له کاني:

۱. پارانه وه به دروست ده زاني له غه يري خوا؛ له پيغه مبه ران و پياو چاکان، به (زيندوو مردويانه وه).

گوماني تبادا نيه که پارانه وهش عياده ته، هه روه ک پيغه مبه ر ښو (البدعاء هو العبادة) رواه الترمذي وقال حسن صحيح، که واته پارانه وه وه کو نويز عياده ته، جا ثايا نويز کردن بؤ غه يري خوا دروسته؟! بيگومان نه خير، بؤيه پارانه وهش له غه يري خوا دروست نيه و به لکو شهریک بؤ خوا دانانه و شيرکی گه وره شه، وه هر که سيک به م شيويه بمریت و ته وبه نه کات جيگه ي ډوزه خو هه تا هه تاييه له ناويدا.

۲. ئەلَين خەلکانیک هەنە بە ناوی (أبدال و أقطاب و أولیاء) کە خۆای گەورە هەلسوراندنی دنیای داووتە دەستیان، خۆای گەورەش دەفەر مویت کاتییک پرسیار لە هاویش پەیدا کەران بکریت ﴿وَمَنْ يُدْرِ الْأَمْرَ فَسَيَقُولُونَ اللَّهُ﴾ یونس/ ۳۱، سەیری لاپەرە (۱۵۳) ی ئەم کتیبە بکە.

۳. ئەلَين هیچ جیاوازی نیە لە نێوان خاوە دروست کراوەکانیدا، هەموو دروست کراوەو هەمویشی خواپە، چونکە ئەلَين -والعیاذ بالله- خوا دەتویتەو لە گەل دروست کراوەکانیداو دەبن بە یەک.

۴. پەلە (الإحسان) کە بەرزترین پەلە ئیسلامە ئەبەخشن بە مامۆستاکیان، بۆیشە بە (موریدەکانیان) ئەلَين: ئەبیت هەموو کاتییک کە زیکی خوا ئەکەن شیخەکانتان لە یاد بیت، تەنانەت لە کاتی نوێژ کردنیشدا.

شیخ (محمد بن جمیل زینۆ) فەرمویت: ناسراوێکم هەبە بینیم وینە شیخەکە ی لە پیش خۆی دائەنا لە قیبلەیدا لە کاتی نوێژ کردندا. پیغەمبەریش ﷺ فەرمویت: (الإحسان أن تعبد الله كأنك تراه، فإن لم تكن تراه فإنه يراك) رواه مسلم.

۵. وە هەر وەها ئەلَين: خوا پەرستی نابیت لەبەر ترسی ئاگری دۆزەخ و بە هیوای چوێ بەهەشت بیت، وە خۆای گەورەش مەدحی پیغەمبەرانی (عليهم الصلاة والسلام) کردوو بەوێ کە داوای چوێ بەهەشتیان کردوو و پەنایان بە خوا گرتوو لە سزای دۆزەخ، خۆای گەورە دەفەر مویت: ﴿إِنَّهُمْ كَانُوا يُسْكَرُونَ فِي الْخَيْرَاتِ وَيَدْعُونَكَ رَغَبًا وَرَهَبًا﴾ (الأنبياء/ ۹۰). واتە: (ئەوان هەموویان لە کاری خێرو چاکەدا بەردەوام پەلەیان ئەکردو هەمیشە لەبەر هیوای پەرەمەتی ئیمەدا نزیان ئەکردو لە ترسی دۆزەخیش هاواریان ئەکردو پەنایان ئەگرت بە خوا).

۶. سەما کردن و دەف لیدان و دەنگ بەرز کردنهو لە کاتی زیکی خوادا بە حەلال دەزانن، خۆای گەورەش دەفەر مویت: ﴿إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ إِذَا ذُكِرَ اللَّهُ وَجِلَتْ



﴿قُلُوبِهِمْ﴾ الأنفال/۲. واته: (باوه پداراني راسته قينه نه وانه که هر ناوی خوا هینرا دلیان له بهر گه وره یی خوا نه که ویتته له رزو ترسی لی نه نیشیت).

وه هه روه ها دهنګ بهر زکړدنه وه له کاتی زیکری خواو دوعا کړدندا قه دهغه کراوه،

خوای گه وره دهغه رمویت: ﴿ادْعُوا رَبَّكُمْ تَضَرُّعًا وَخُفْيَةً إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ﴾

الأعراف/۵۵. واته: (به کزی و په نامه کی له خوای خوتان بپارینه وه، به راستی خوای

گه وره نه و که سانه ی خوش ناویت که زور دهنګیان بهر نه که نه وه له سنوری خوا

دهرته چن و هاوار نه کهن له کاتی زیکرو دوعادا).

۷. له کاتی زیکر کړدنیا نندا ناوی (مه شروب و سه رخوښی نه هینن)، شاعیره که یان (ابن

الفارض) نه لی:

شربنا علی ذکر الحبيب مُدَامَة      سکرنا بها من قبل أن يخلق الکرم

وه لییان بیستراوه که له ناو مزگه وتدا نه و هونراوه یان وتوه:

هات كأس الرَّاح      واسقنا الأقداح

(المدامة والراح: ناوی دوو جور مه شروبه).

وه گومانی تیادا نیه که مزگه وت بۆ زیکری خوا دروست نه کړیت نه ک بۆ ناو هینانی مه شروب تیایدا.

۸. گورانی وتن به ناوی ثافره تان و خوښه ویستی و عیشق و لیلی و سعاد، وه که نه وه ی

له شوینی مه شروب خواردنه وه دانیشتبڼ، (سه ما کړدن و باسی مه شروب و له گه ل

چه پله لیدان و هاوار کړدن) که نه مانه پیشه و خوو په وشتی هاوبه ش په یدا که ره کانه

(المشرکین) له کاتی عیباده تیاندا.

خوای گه وره دهغه رمویت: ﴿وَمَا كَانَ صَلَاتُهُمْ عِنْدَ الْبَيْتِ إِلَّا مُكَاءً

وَتَصَدِيَةً﴾ الأنفال: ۳۵، واته: (نویژو پارانه وه یان له لای (که عبه) دا ته نها هر فیکه و

چه پله و هه راو هوسیه)، (مکاء: فیکه، تصدیه: چه پله لیدان).

۹. لە خۇدان بە ئاسن؛ كە ئەمەش لە شىعەۋە ۋە رىگىراۋە نەك لە قورئان و سۈننەتى پىغەمبەر ﷺ، جارى واش ھەيە ئەۋكەسانە نوپۇزىش ناكەن، ئىتر چۆن بە ستم ناۋى (كەرامەت)ى لى بنرېت؟! !

۱۰. پىروپاگەندەى زانىنى زانىارىيە نەينىيەكان (علم الغيب) ئەكەن، قورئانىش بە درۋيان ئەخاتەۋە.

خۋاى گەۋرە دەفەر مۆيت: ﴿قُلْ لَا يَعْلَمُ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ الْغَيْبَ إِلَّا اللَّهُ﴾ النمل: ۶۵، واتە: (ئەى محمد ﷺ پىيان بلى: ھىچ درۋستكراۋىك لەۋانەى لە ئاسمانەكان و زەۋى دان - بىجگە لە خوا- ئاگايان لە غەيب نى).

۱۱. گومانى بەتالايان پىيان ئەلئيت: خۋاى گەۋرە (مەمدى ﷺ لە نورى خۋى درۋست كىرۋە، پاشان لە نورى محمد ﷺ ھەموو درۋستكراۋەكانى تىرى درۋست كىرۋە. قورئانىش بە درۋيان ئەخاتەۋە.

خۋاى گەۋرە ئەفەر مۆيت: ﴿قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ يُوحَىٰ إِلَيَّ أَنَّمَا إِلَهُكُمُ إِلَهُ وَحْدٌ﴾ الكهف: ۱۱۰، واتە: (ئەى محمد ﷺ پىيان بلى: منىش تەنھا مەۋقەيكم ۋەك ئىۋە، ۋەھىم بۇ دىت كە پىتان بلىم: بەراستى تەنھا اللە پەرستراۋى بە ھەقى ئىۋەيە).

ۋە دەر بارەى ئادەم عليە السلام خۋاى گەۋرە فەر مۆيەتى: ﴿إِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلٰٓئِكَةِ إِنِّي خَلِّقُ بَشَرًا مِّن طِينٍ﴾ ص: ۷۱، واتە: (ئەۋ دەمەى كە پەرۋەردگارى تۆ بە فرىشتەكانى فەر مۆ: ۋا لە قور مەۋقەيكم درۋست دەكەم، واتە: ئادەم پىغەمبەر عليە السلام). ۋە ھەدىتى (أول ما خلق الله نور نبيك يا جابر) كە ئەۋان دەيكەن بە بەلگە بۇ شۈبھەكەيان فەر مۆدەيەكى مەۋزوع و بەتالە.

۱۲. ۋە ۋا گومان دەبەن كە گوايە خۋاى گەۋرە دىيائى لەبەر محمد ﷺ درۋست كىرۋە، ۋە قورئانى پىرۋزىش بە درۋيان ئەخاتەۋە.

خوای گه وره نه فره رمویت: ﴿وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ﴾ الذاریات: ۵۶،  
واته: (بویه جنوکه و ئاده میم دروست کردوه بؤ نه وهی به تهنه او به حق بم  
په رستن).

وه هه دیثی (لولاک ما خلقت الدنيا) نیمام السیوطی فره رمویه تی: (حدیث موضوع)  
(اللائلی المصنوعة في الأحادیث الموضوعة ج ۱ ص ۲۷۲).

۱۳. گومانیان وایه که خوای گه وره له دنیا دا نه بینیت، قورناتیش به درویان  
نه خاته وه کاتیک که موسا علیه السلام داوای کرد خواجه خوتم نیشان بده.

خوای گه وره نه فره رمویت: ﴿قَالَ رَبِّ ارْنِيْ اَنْظُرْ اِلَيْكَ قَالَ لَنْ تَرٰنِيْ﴾ الأعراف: ۱۴۳،  
خوای گه وره فره رموی: هه رگیز له دم دنیا به دا تو ناتوانی بم بینی.

۱۴. گومانیان وایه پیغه مبه ر ﷺ نه بینن له دنیا دا به زیندویی، وه قورناتیش به درویان  
نه خاته وه.

خوای گه وره نه فره رمویت: ﴿وَمِنْ زَآئِهِمْ رَزَخٌ اِلَى يَوْمٍ يُبْعَثُوْنَ﴾ المؤمنون: ۱۰۰، واته:  
(هه تا پوژی زیندوو بونه وه له مپه ریکی زور گه وره یان له پیشدايه و ناتوانن بگه پیغه وه  
بؤ دنیا)، ابن کثیر فره رمویه تی: مجاهد فره رمویه تی: (البرزخ: الحاجز مابین الدنيا  
والآخرة).

هاوه لانیس په زای خویان لی بیت که سیان نه یان وتوو پیغه مبه ر ﷺ نه بینن له دنیا دا  
به زیندویی له دوی مردنی پیغه مبه ر ﷺ، نایا نه مان له هاوه لان چاکترن لای خوا؟! !!  
بینگومان نه خیر.

۱۶. گومانیان وایه راسته وخو زانیاری له خواوه وه نه گرن، وه قسه یه کیان هه یه و  
ده لئین: (حدثني قلبي عن ربي).

نه مه ش درویه کی ناشکرایه و که س ناتوانیت راسته وخو زانیاری له خواوه وه ربرگریت،  
ته نه پیغه مبه ران نه بن علیهم الصلاة والسلام.

۱۷. كۆپ ئەگىرن و ئاھەنگ ئەگىرپ بە بۇنەي لەدايك بوونى پېغەمبەر ﷺ، لە كاتىكدا گوپرايەلى سۈننەتەكانى پېغەمبەر ﷺ ناكەن، ۋە سرۈدەكانيان بە ئاشكرا شىركى تېدايە كە بۇ دەرپرېنى خۆشەويستى بۇ پېغەمبەر ﷺ ئەيلىن.

۱۸. زۆر دەمار گىرن بۇ شىخەكانيان، ۋە ئەگەر قىسەشيان پېچەوانەي قورئان و سۈننەت بېت ئەوا بە گوپرايەلى شىخەكانيان دەكەن ئەك قورئان و سۈننەت.

خوای گەۋرە ئەفەرمویتی: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَقْدُمُوا بَيْنَ يَدَيِ اللَّهِ وَرَسُولِهِ﴾ (الخجرات: ۱، واتە: ئەي ئەۋكەسانەي باۋەرتان ھىناۋە، پېش بېريارى خواۋ پېغەمبەرى خوا ﷺ مەكەون لە ھېچ كارىك لە كارى دين و دنياۋا، ۋە لە خۆتانەۋە بېريار مەدەن و قىسەي ھېچ كەسيك پېش قىسەي خواۋ پېغەمبەر ﷺ مەخەن.

۱۹. نوشتە دەنوسن و لەناو نوشتەكانياندا ژمارەي جياۋازو ھىل كېشانی تايبەت ئەنوسن، كە ئەمانەش ھەموويان بېدەن.

ۋە پېغەمبەر ﷺ فەرمویتی: (وایاكم ومحدثات الأمور، فإن كل محدثة بدعة وكل بدعة ضلالة) صحيح رواه أبو داود وابن ماجه. واتە: (ئاگاتان لە خۆتان بېت لە ھەموو داھىنراۋەكان لە دىندا، ۋە دلتيا بن ھەموو داھىنراۋىك لە دىندا بدعەيە ھەموو بدعەيەكېش گومرايە).

ۋە ھەروەھا پېغەمبەر ﷺ لە فەرمودەيەكى تردا فەرمویتی: (مَنْ عُلِقَ تَمِيمَةٌ فَقَدْ أَشْرَكَ) صحيح رواه أحمد. (تیمە: واتە: ھەر شتىك ھەلبواسریت بە مەبەستى پاراستن لە چاۋى پيس، جا ئيتەر نوشتە بېت، مورو بېت، دار بېت، بەرد بېت، ئالەكەر بېت، ھەلى بۋاسیت بە مالەكەيدا يان بە سەيارەكەيدا يان بە مندالەكەيدا يان بە خۆيدا ھەمووى شىركە).

۲۰. ملکہ چى شىۋەي صەحيحى صەلاۋات نابن لەسەر پېغەمبەر ﷺ بەو شىۋەيەي كە لە ھەدېئە صەحيحەكاندا ھاتوۋە.

بەلگە ھەريەكەيان جۆرىك صەلاۋات دەلەين كە زۆرى شىركى تېدايە.

۲۱. ئەلەين: دىناۋ قىيامەت لە بەخشىنى پېغەمبەرە ﷺ، ۋە قورئانىش بە درۆيان ئەخاتە ۋە.

خوای گەرە دەفەر مویت: ﴿وَإِنَّا لِلْآخِرَةِ وَالْأُولَىٰ﴾ (بېگومان ئەم دىناۋ ئەم دىناش ھەر بۇ ئېمە ۋە).

ماناى (الولي) لای محمد العلوي المالكي و ھاۋىرو باۋەرە كانى برىتىيە لە ۋەكەسەى كە لەسەر گۆرەكەى گومەزىكى گەرە ھەبىت يان گۆرەكەى لەناۋ مزگەوت دابىت، پاشان زىۋانى بۇ دابىرىت و تەنھا ئىشى برىتىيە بىت لە ھۆندە ۋەى كۆمەلەك قسەو بىداتە پال مردوۋەكە، كە ئەگونجىت زۆرى راست نەبىت و دروستكراۋ بىت، ھەرۋەكو چۆن لە (مصر - حضرموت - سوريا - عراق) و شوپنەكانى تر زۆرە.

ۋە دروستكردنى گومەزو نەزىرگا لە داھىنراۋەكانە بە ناۋى ئىسلامە ۋە ئەگەر پېتە ۋە بۇ (دروژ) تا خەلكى دور بخەنە ۋە لە مزگەوت و زۆرىش لە ۋە نەزىرگايانە دروست كراۋن و راست نىن.

بۇ نمونە گۆرى إمام حسين ﷺ لە مصر نىە و درۆيە، چونكە ئەم لە عىراق شەھىد كراۋە.

ۋە لە لايەكى ترە ۋە بوۋنى گۆر لەناۋ مزگەوتدا لە كۈردە ۋەى جولەكە و گاۋرەكانە، بۆيە پېغەمبەرى خوا ﷺ لەعنەتى لەعنەتى لە گاۋرە جولەكە كۈردۈۋە، چونكە گۆرپان خستە ناۋ شوپنى خوا پەرستىانە ۋە، ۋە لەسەر گۆرى پېغەمبەرەن عليهم الصلاة مزگەوت دروست كرا.

پاشانىش زۆرىك لە موسولمانان مردويان لەناۋ مزگەوتدا ئەخستە ناۋ قەبر، ۋە بە تايپەتەش ئەوانەى كە ھەلئەستان بە دروست كۈردنى مزگەوتەكە.

دواترىش خەلكەكە لە مردوى ناۋ مزگەوتەكە ئەپارنە ۋە ئەيانكرد بە شەرىكى خوا.

خوای گەۋرە ئەفەرمۇیت: ﴿وَأَنَّ الْمَسَاجِدَ لِلَّهِ فَلَا تَدْعُوا مَعَ اللَّهِ أَحَدًا﴾ (الحج: ۱۸، واتە: (مزگەۋتەكان تاييەتى خوان، جا لەگەڵ خوا ھاۋارو ھانا بۆ كەسى ترمەبەن، ۋە تەنھا خوا بپەرستەن تىياندان ھاۋاریش تەنھا لە خوا بگەن).

مزگەۋت لە ئىسلامدا شوپىنى مردوۋ ناشتەن نىھ نايىت بىكرىت بە ۋىستان، چونكە مزگەۋت تەنھا شوپىنى نوپىژ كەردن و قورئان خویندن و زىكرى خوايە.

پىنغەمبەرىش ﷺ فەرمۇيەتى: (لَا تَجَالِسُوا عَلَى الْقُبُورِ وَلَا تَصَلُّوا عَلَيْهَا) رواه مسلم/ ۹۷۲، واتە: (لەسەر گۆر دامەنىشن و لە كاتى نوپىژىشدا پوو مەكەنە گۆر).

ماناى (الولي) لە قورئاندا:

ۋەلى بە كەسانىك ئەۋترىت كە ئىماندارو لە خوا ترس بىت و بە ئەنقەست پىچەۋانەى شەرىعى خوا نەكات و شەرىك بۆ خوا بپيار نەدات.

خوای گەۋرە ئەفەرمۇیت: ﴿إِلَّا بِأُولِيَّاءِ اللَّهِ لَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ﴾ الَّذِينَ ءَامَنُوا وَكَانُوا يَتَّقُونَ﴾ (يونس: ۶۲ - ۶۳، واتە: (چاك بزانن و وريابن كە دۆستەكانى خوا ھىچ ترسيان لەسەر نىھ بۆ دوا پۆژيان و خەفەتباريش نابن بۆ دنياى پاش خويان، دۆستى خوا ئەۋانەن كە باۋەپى تەۋاويان ھىناۋە بەردەۋاميش لە خوا ترسن و بە پىي فەرمانى خواۋ پىنغەمبەر ﷺ كار دەكەن).

ۋە ھەروەھا خوای گەۋرە لە ئايەتتىكى تردا ئەفەرمۇیت: ﴿إِنْ أُولِيَّاءُؤُهُ إِلَّا الْمُنْقُونَ﴾ (الأنفال: ۳۴، واتە: (تەنھا خۆ پارىزانن كە دۆستى خوان).

دۆستى خوان نىن ئەۋ كەسانەى كە نوپىژ ناكەن، يان بەردەۋامن لەسەر گوناھو تاۋان كەردن، قورۋان تەنھا مەرجى ئيمان و تەقۋاى دانائە بۆ دۆستەكانى خوا، ۋە مەرج نىھ كەرامەت لەسەر دەستى ئاشكرا بىت، بەلكو كەرامەت پىزىكە خوای گەۋرە ئەيىبەخشىت بە بەندەكانى لە كاتى پىۋىستدا.

لَهُ كُوتَايِيدَا نُهْ ئِيْم :

## خوینہ ری به ریز:

نئو و نوسراوه‌ی بهر ده‌ستت که له ئاماده‌کردنی بۆ به‌پێزو خۆشه‌ویستم (م.عبدالغفور عبدالله‌یه، وه‌لامیکه بۆ (محمد بن العلوي المالکي) و هاوشیوه‌کانی له بیرو باوه‌پرداو ئاشکرا کردنی گومارایه‌کانیان.

بۆيە بە پيويستمان زانى كە بىخەينە بەردەستى بە پريزتان بە ئومىدى ئەوھى كە پووناكيەك بيت بۇ دلەكانتان و پوشن كىردنەوھى چاوەكانتان بيت و ووريابن و بە فروفيللى ئەم جورە كەسانە فريو مەخۇن كە بە چەواشەكارى بەناوى ئيسلامەوھ ئەيانەويت رۆلەكانمان گومرا بكەن و بە درۆ خويان بە خەمخورى ئيسلام ئەزانن.

وہ تہنہا مہ بہ ستمان لہم نویسنہ و نویسنہ کانی تری دواییدا پرہ زامہندی خواہیہ و گہ یاندنی راستیہ کانہ بہ پوڙی موسو لمانان و دیفاع کردن لہ حہ حقیقہ تی ئیسلام، وہ لہ لؤمہ ی لؤمہ کارانیش ناترسین پشتیوان بہ اللہ کہ شہریکی نیہ لہ ہیچ شتیکدا۔  
خوا ی گہ ورہ جہ زای خیری نوسہ رو خوینہ ران بداتہ وہ بہ و شیوہ یی کہ خوا خو ی  
نہ بہ خشتت بہ بہ ندہ کانی۔

چاوه ږوانی نویسینی پاک و وه لامي راست بن له داهاتوودا ان شاء الله.

لم يزل يتردد في برائنات  
~~غيره~~  
 فينشأ في نوره وضايقه  
 لم يزل في نوره وضايقه  
 فينشأ في نوره وضايقه  
 ١٩٢٠ / ١٠ / ١٤٢٠



## پېښه کي:

إن الحمد لله نحمده ونستعينه ونستغفره ونعوذ بالله من شرور أنفسنا وسيئات أعمالنا إنه من يهده الله فلا مضل له ومن يضل فلا هادي له وأشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له وأشهد أن محمداً عبده ورسوله .

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنتُمْ مُسْلِمُونَ﴾<sup>(۱)</sup>.

﴿يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهُمَا رِجَالًا كَثِيرًا

وَنِسَاءً وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي تَسَاءَلُونَ بِهِ وَالْأَرْحَامَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًا﴾<sup>(۲)</sup>.

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَقُولُوا قَوْلًا سَدِيدًا يُصْلِحْ لَكُمْ أَعْمَالَكُمْ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَقَدْ فَازَ فَوْزًا عَظِيمًا﴾<sup>(۳)</sup>.

أما بعد:

فإن أصدق الحديث كتاب الله، وخير الهدي هدي محمد ﷺ، وشر الأمور محدثاتها، وكل محدثة بدعة، وكل بدعة ضلالة، وكل ضلالة في النار.

به راستی خوای په روه ردگار بڼو هه موو نوممه تیک له سهه رپووی زه وی پیغه مبه ریکی ناریدوه بڼو نه وهی بنچینه کانی دینیان بڼو ږوون بکه نه وه و فیږی ته و حیدو به ته نه په رستنۍ خوای گه وړه بالا دهستیان بن، وه هه روه ها هه رچی شیرک و کوفرو ها و به ش بڼو خوا دانانیسه بڼو خوای گه وړه لیږی دوور بکه ونه وه و خویانی لیږی پپاریزن،

(۱) سورة آل عمران: (۱۰۲).

(۲) سورة النساء: (۱).

(۳) سورة الأحزاب: (۷۰-۷۱).



وهك خواى گه‌وره ده‌فه‌رموئیت: ﴿وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَسُولًا أَنِ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاجْتَنِبُوا الطَّاغُوتَ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (به‌پاستی بۆ هه‌موو ئوممه‌تێك پینغه‌مبه‌ریکمان ناردوو بۆ ئه‌وه‌ی به‌قه‌ومه‌که‌ی رابگه‌یه‌نیت که به‌ته‌نها خوا بپه‌رستن و دوورکه‌ونه‌وه‌و خۆیان بپاریزن له‌تاغوت و په‌رستنی غه‌یری خوا).

هه‌ر له‌م سۆنگه‌یه‌شه‌وه‌ خواى گه‌وره بۆ ئه‌م کۆتا ئوممه‌ته‌ پینغه‌مبه‌ریکی بۆ ناردوون هه‌ر له‌ خۆیان بۆ ئه‌وه‌ی له‌ زۆنگاوی کوفرو شیرک پزگاریان بکات و بانگیان بکات بۆ به‌ته‌نها په‌رستنی خواى گه‌وره که ئه‌نجامه‌که‌ی به‌هه‌شت و په‌زامه‌ندى په‌روه‌ردگاره‌، وه‌ بۆ هاوه‌لێتی کردنیشی باشت‌ترین نه‌وه‌و سه‌رده‌می هه‌لبژارد بۆ ئه‌وه‌ی پشتی بگرن و له‌گه‌لیدا تۆ بکۆشن بۆ بلاوکردنه‌وه‌و راگه‌یاندنی ئایینی پیروزی ئیسلام.

وه‌ هه‌روه‌ها له‌ ماوه‌ی (۲۲) سالی زیڕینی پینغه‌مبه‌رایه‌تی پینغه‌مبه‌ردا ﷺ ئه‌م ئایینه‌ پیروژه‌ی به‌سه‌ردا ته‌واو کردو هه‌موو بنه‌ماکانی به‌ته‌واوی بۆ ئوممه‌ته‌که‌ی پوون کرده‌وه‌و ئه‌ویش ﷺ وه‌ك پینشه‌نگیکى چاك و له‌به‌ر چاوی هاوه‌لانی هه‌مووی خسته‌ بواری جی به‌جی کردنه‌وه‌و هاوه‌لانی پزای خویان لی بیئت به‌هه‌مان شیوه‌ی ئه‌و، ئه‌مه‌ش بۆ ئه‌وه‌ی که‌س نه‌لێت جی به‌جی کردنی ئه‌م ئایینه‌ قورس و گرانه‌و له‌ توانای مرۆقه‌کاندا نیه‌، وه‌ هه‌روه‌ها به‌ شیوه‌یه‌کیش هاوه‌لانی به‌جی هه‌یشت که‌ هه‌یج لێلی و ته‌مومژێک له‌سه‌ر ئایینه‌که‌ی نه‌بیئت وه‌ك ده‌فه‌رموئیت: (قَدْ تَرَكْتُكُمْ عَلَى الْبَيْضَاءِ لَيْلَهَا كَنَهَارَهَا لَا يَزِيغُ عَنْهَا بَعْدِي إِلَّا هَالِكٌ)<sup>(۲)</sup>.

(وه‌ هه‌روه‌ها خواى گه‌وره‌ واجبیشی کردوو له‌سه‌رمان که‌ گوێراپه‌لێ ئه‌وو گوێراپه‌لێ پینغه‌مبه‌ر ﷺ بکه‌ین، وه‌ خواى گه‌وره‌ کۆمه‌لێک حه‌ق و مافی بۆ خۆی داناوه‌ له‌سه‌ر به‌نده‌کانی که‌ هه‌یج که‌سێک هاوبه‌ش نیه‌ له‌گه‌لیدا نه‌پینغه‌مبه‌ران و نێردراوان و نه‌

(۱) سورة النحل: (۳۶).

(۲) صحيح: صحيح سنن ابن ماجه (۴۱).

فریشته‌ نزیکه‌کان، وه‌ ه‌ه‌روه‌ها کۆمه‌لێک مافیشی بۆ پیغه‌مبه‌ره‌که‌ی ﷺ دان‌اوه‌ که‌ هیچ‌ که‌سێک یه‌کسان نیه‌و وه‌ک ئه‌و نیه‌ له‌ دروست کراوه‌کانیدا.

پیغشه‌وا ابن‌ القیم ده‌لێت:

لله‌ حق‌ لیس‌ لعبده‌      ولعبده‌ حق‌ هما‌ حقان  
لا‌ تجعلوا‌ الحقین‌ حقاً واحداً      من‌ غیر‌ تمیز‌ ولا‌ فرقان

وه‌ حه‌ق‌ و مافی پیغه‌مبه‌ریش ﷺ له‌سه‌رمان ئه‌وه‌یه‌ که‌ خۆشمان بویت و گوێرایه‌لی بکه‌ین و شوێنی بکه‌وین و پێزی بگرن و به‌گه‌وره‌ی دابنێین به‌بێزیاده‌په‌وی کردن و تێپه‌راندن، وه‌ ده‌فه‌رمویت ﷺ: (لا‌ تطرونی کما‌ اطرت‌ النصارى ابن‌ مریم، فإنا‌ أنا‌ عبد، فقولوا‌ عبدالله و رسوله‌)<sup>(١)</sup>، واته‌: (زیاده‌ په‌وی مه‌که‌ن له‌ مه‌دح‌ کردنی مندا وه‌ک چۆن‌ گا‌وره‌کان زیاده‌ په‌ویان کرد له‌ کوپی مه‌ریه‌م سه‌لامی خ‌وای لی‌ بیت له‌ به‌گه‌وره‌ دانان و مه‌دح‌ کردنیدا هه‌تا گه‌یشته‌ راده‌یه‌ک که‌ جگه‌ له‌ خ‌وای گه‌وره‌ ده‌یان په‌رست؛ به‌لکو‌ من‌ به‌نده‌ی خ‌وامه‌و بلێن: به‌نده‌و نێردراوی خ‌وايه‌)، وه‌ ه‌ه‌روه‌ها پیغه‌مبه‌ر ﷺ نه‌هیشی لی‌ کردوین که‌وا بیدعه‌ له‌ دیندا دابه‌ینین وه‌ک ده‌فه‌رمویت: (وإياکم‌ ومحدثات‌ الأمور فإن‌ کل‌ محدثه‌ بدعه‌ وکل‌ بدعه‌ ضلاله‌)<sup>(٢)</sup> واته‌: (وه‌ خ‌ۆتان بپاریزن له‌ کاری داھێنراو، له‌ به‌ر ئه‌وه‌ی هه‌موو داھێنراویک بیدعه‌یه‌و هه‌موو بیدعه‌یه‌کیش گو‌مپایه‌)<sup>(٣)</sup>.

به‌لام له‌ د‌وای کۆچی د‌وایی پیغه‌مبه‌ر ﷺ و کۆتایی هاتن به‌و سێ سه‌ده‌ پ‌ر خ‌یره‌ی که‌ پیغه‌مبه‌ر ﷺ شاهیدی بۆ دا‌ون که‌ باشترین سه‌ده‌و سه‌رده‌من، به‌ره‌ به‌ره‌ گروپه‌ لاده‌ره‌کان له‌ ق‌ورئان و س‌وننه‌ت سه‌ریان هه‌لدا‌و ئه‌ه‌لی بیدعه‌و بیدعه‌کاران زۆرب‌وون و خه‌لکیان خسته‌ ناو گ‌یژا‌وی بیدعه‌وه‌و مو‌س‌لمانانیان پارچه‌ پارچه‌ کردو کردیانن به‌

(١) صحیح: اخرجہ البخاری (٣٤٤٥)، ومسلم (١٦٩١) و أخرجه مالك في (موطئه) في الحدود (١٥٥٨)، وأحمد

(٣٩١)، وأبو داود (٤٤١٨)، والترمذي (١٤٣٢)، وابن ماجه (٢٥٥٣)، وغيرهم.

(٢) صحیح: أبو داود (٤٦٠٧)، والترمذي (٢٦٧٦)، وأحمد (١٢٦/٤)، وصححه إمامنا الألباني (رحمه الله) في (السلسلة

الصحيحة) (٢٧٣٥)، (صحیح الجامع) (٢٥٤٩).

(٣) تقریظ الشیخ صالح بن فوزان بن عبدالله الفوزان لکتاب حقوق النبی ﷺ بین الإحلال والإحلال.

چەندین گروپ و تاقمه وه که هەر یه که یان دلخۆش بوون به وهی که له سه‌ری بوون بێ ناگا له وهی که له سه‌ر بیدعه‌ن.

(وه یه کێ له خراپترین جۆره‌کانی ئه‌و بیدعه‌و گومراییه‌ی که سه‌ری هه‌لداو شه‌پو فیتنه‌که‌ی به‌شێوه‌یه‌کی زۆر به‌ربلاو بلاو بووه‌و به‌رۆکی ئوممه‌تی ئیسلامی گرت و عه‌قڵی زۆرێک له‌ خه‌لکی تێکدا، بیدعه‌ی صۆفیه‌ت و ته‌صه‌وف بوو له‌گه‌ڵ ئه‌و هه‌موو شیرک و خورافه‌و کاره‌ بێ بنه‌مایانه‌ی که‌ تیایدا بوون، وه‌ هه‌ر ئه‌و تاقمه‌ش هۆکارو یارمه‌تی ده‌ر بوون بۆ بلاویونه‌وه‌ی قه‌بریه‌رستی و زیاده‌په‌وی له‌ پیاو چاکانداو داوای به‌ فریاکه‌وتن و یارمه‌تی لێیان و باوه‌پ بوون به‌ وه‌ی که‌ ئه‌وان غه‌یب ده‌زانن و له‌گه‌ڵ خوای گه‌وره‌دا ده‌ستیان هه‌یه‌ له‌ به‌رێوه‌بردنی گه‌ردوندا، وه‌ چه‌نده‌ها گومرایی گه‌وره‌تریش که‌ له‌ ژماردن نایه‌ن)<sup>(۱)</sup>.

وه‌ یه‌ کێ له‌ وه‌ که‌ سانه‌ی که‌ ئه‌مڕۆ له‌ جیهانی ئیسلامیدا هه‌لگری ئه‌م بیدعه‌ شه‌پو خراپه‌یه‌و ده‌عه‌و بانگه‌وازی بۆ ده‌کات و هه‌ولێ زیاتر بلاو کردنه‌وه‌ی ده‌دات (دکتۆر محمد بن علوي المالکي) یه‌! ئه‌گه‌رچی ئه‌ویش به‌ ته‌نها نیه‌و ورده‌ ده‌روێشی زۆری به‌ ده‌وره‌وه‌ن و لێره‌و له‌وێ به‌شان و بالیدا هه‌لده‌دری‌ت و به‌ (فضيلة الشيخ العلامة) ناوده‌بري‌ت!!! وه‌ وته‌کانی وه‌ک قه‌وائیکێ سواو لێ ده‌دری‌ته‌وه‌و کتیب و بلاو کراوه‌کانیشی به‌ خۆپایی و بێ به‌رامبه‌ر به‌ ولاتانی ئیسلامیدا بلاو ده‌کری‌ته‌وه‌ وه‌ هه‌یچ سانسۆریکیشی له‌ سه‌ر نیه‌و له‌گه‌ڵ ئه‌وه‌شدا چاره‌نوسی ئوممه‌تی ئیسلامی و موسلمانان ده‌خاته‌ مه‌ترسیه‌وه‌.

وه‌ ئه‌م پیاوه‌ هه‌ر به‌ وه‌وه‌ نه‌وه‌ستاوه‌ که‌ له‌ کۆپه‌ تاییه‌تیه‌کانی قسه‌ بکات و به‌س، به‌لکو چه‌ندین کتیب و بلاو کراوه‌ی هه‌یه‌ که‌ تیاياندا ژه‌هری شیرک و کوفرو بیدعه‌ی پشتووه‌و هه‌ولێ بلاو کردنه‌وه‌یان ده‌دات، وه‌ له‌ بلاوترین کتیبه‌کانی که‌ پێن له‌ شیرک و کوفرو قسه‌ی بێ بنه‌ما هه‌ردوو کتیبی (الذخائر المحمدية) وه‌ (شفاء الفؤاد

(۱) کشف زيف التصوف و بيان حقيقته و حال حملته، لشيخ العلامة ربيع بن هادي المدخلي.

بىزارە خىر العباد)ن، كە ھەموو لاپەرەكانى پەش كۈندۈتەۋە بە سەپپىچى  
فەرمانەكانى خۋاى گەۋرەو زىيادەپەۋى كۈرن لە پىغەمبەرەن و پىاۋ چاكانداۋ  
ھەلۈەشاندىنەۋەى ھەموو بىنەماكانى دىن، ۋە تىيائندا:

✓ لە دەيان شوپىنى ئەم كىتپانەيدا ھەستائە بە ھەلۈەشاندىنەۋەو دژايەتى كۈرنى  
تەۋحيدو بە تەنھا پەرستىنى خۋاى گەۋرەو بانگەشە كۈرن بۆ شىرك و ھاۋبەش  
بۆ خوا دانان.

✓ ۋە دىۋو بوھتان كۈرن بە بەناۋى خۋاى گەۋرەو پىغەمبەر ﷺ و فرىشتە  
بە پىزەكانى.

✓ گۆرپىنى ماناى راستەقىنەى ئايەتەكانى خۋاى گەۋرەو تەحريف كۈرنىيان لە  
چەندەھا شوپىن بە پىى پاۋ بۆچۈن و لىككەنەۋەى خۋى و بەناۋ پىشەۋاكانى.

✓ ۋە ھىنانەۋەى چەندەھا شوبھەو گومان بۆ زىياتر پارازاندەۋەى ئەو كارە پىرو  
پوچ و بەتالانەى كە خۋى و ھاۋشىۋەكانى لەسەرى دەپۈن بۆ چەۋاشە كۈرنى  
موسلمانان.

ۋە لىرەدا بە پىۋىستى دەزانم كە ئامارژە بەۋە بىكەم كە ئەم كىتپەم لەسەر  
خۋاست و داۋاى مامۇستاي ئازىزو خۋشەۋىستىم (م. عبدالكريم) پىش نوپۇز و تار خۋىنى  
مىزگەۋتى ئىمان ئامادە كۈدۈۋە، كە داۋاى لى كۈردم كىتپىك ئامادە بىكەم بۆ ئەۋەى  
ۋە لامىك بىت بۆ ئەم پىاۋەو ھاۋشىۋەكانى، لەۋانەى كەۋا لاف و گەزاف بە قسەكانىيەۋە  
دەكەن، بۆ ئەۋەى بزانن كە ئەم پىاۋەى ئەۋان كۈدۈيانە بە پىشەنگ و پىشەۋاى  
خۋىيان و بە (زاناي بەپىزۋ پاىە بەرن) ناۋى دەبەن، پىاۋىكى گومراپەۋە كەۋتۈتە ناۋ  
گىژاۋو زۇنگاۋى بىدعەو شىرك و خۋارافەۋەو نوسىنەكانى دژايەتى كۈرنى راستەۋخۋىيان  
تىيادايە لە بەرامبەر ئەۋ دىنە راستەقىنەى كەۋا پىغەمبەر ﷺ ھىناۋىەتى.

ۋە منىش بە پىشتىۋانى خۋاى گەۋرە دەستىم پىى كۈرد، ۋە بىنچىنەۋە سەرچاۋەى  
سەرەكىشم لە نوسىن و ئامادەكۈرنى ئەم كىتپە، كىتپىكە بەناۋىشانى (جلاء البصائر  
فى الرد على كتابى شفاء الفؤاد والذخائر)، كە لە نوسىنى (سمير بن خليل المالكي)يە،

که ده‌کاته کوپه ئامۆزای ئهم (محمد العلوي) یه‌ی که په‌ددی دراوه‌ته‌وه، له‌گه‌ل به‌کاره‌ینانی چه‌ند سه‌رچا‌وه‌یه‌کی تر که له‌ کۆتایی کتێبه‌که‌دا ئاماژه‌یان پی ده‌که‌ین  
إنشاءالله.

وه دووباره سوپاسی مامۆستای خۆشه‌ویستم (م. عبدالکریم) ده‌که‌م که له‌ پاش ته‌واو بوونی کتێبه‌که‌م ده‌رفه‌تی پێدام و پێداچونه‌وه‌ی کتێبه‌که‌ی گرتنه‌ستۆی خۆی، بۆ ئه‌وه‌ی شتیك پێشکه‌شی خۆینه‌رانی خۆشه‌ویستی کورد زمان بکه‌ین که ئه‌وه‌نده‌ی له‌ توانادا بیته‌ دوور بیته‌ له‌ هه‌له‌و که‌مو کووپری، خ‌وای گه‌وره‌ به‌ باشترین شیوه‌ پاداشتی مامۆستای به‌رپێز بداته‌وه‌ له‌سه‌ر ئه‌رك و ماندوو بوونی.

### وه خۆته‌ری به‌رپێز:

ئه‌وه‌ی به‌ر ده‌ستت کاری م‌ر‌و‌قه‌، به‌ د‌ل‌ن‌یاییه‌وه‌ بی که‌مو کووپری ناب‌یته‌، بۆیه‌ له‌وه‌یاندا که‌ سه‌وا‌به‌و پ‌اس‌ته‌ دا‌وای خ‌ێ‌رو پ‌اد‌اش‌ت ده‌که‌م له‌ خ‌وای گه‌وره‌ له‌سه‌ری، وه‌ دا‌وای لی خ‌ۆش بو‌و‌ن‌یش ده‌که‌م له‌ خ‌وای گه‌وره‌ له‌وه‌ی که‌وا هه‌له‌یه‌و در‌ک‌م پی نه‌کرد‌وو هه‌تا پ‌اس‌تی بکه‌مه‌وه‌، وه‌ ت‌ۆش ده‌توانی لای خ‌ۆت پ‌اس‌تی بکه‌یته‌وه‌و به‌هه‌ر پ‌ێگه‌یه‌ک‌یش بیته‌ من ناگادار بکه‌یته‌وه‌ بۆ ئه‌وه‌ی له‌ چاپه‌کانی داها‌ت‌وو‌دا پ‌اس‌تی بکه‌ینه‌وه‌ به‌ پشتیوانی خ‌وای گه‌وره‌و با‌لا ده‌ست.

وصلی الله علی نبینا محمد وعلی آله وصحبه وسلم

### نامه‌ده‌کار


۱۸ / مه‌مه‌د / ۱۴۳۰ / ک‌و‌چ‌ی

۹ / ئاب / ۲۰۰۹ / زاینی

**بەندى يەكەم:**

**پوختە يەك دەربارەى بىروياوۋەرى راستەقىنە**

## به تهنه خوا په رستي

هيچ گوماني تيدا نيه كه نارډني پيغه مبه ران و بنچينه ي بانگه وازي كردونيان تهنه  
بريتي بووه له په رستي خوي گوره و به تهنه داناني له عبادت بو كردنداو به پاك  
دانان و پاگرتني له هاوېل و هاوبهش بو داناندا له هموو پوويه كه وه، وه هيچ  
شتيكيش نه كريت به هاوبهش و هاوېلي، جا ئو شته پيغه مبه ران بن يان پياوچاكان  
يان فريشته كان يان به رډو دارو بت و ..... هتد، وه مروقه كانيشي دروست نه كړدوه  
تهنها بو نه نجام دان و جيبه جي كړدني ئم ئه ركه پيروزه نه بيت كه په رستنيه تي به  
ته نهايي، وه به لگه شمان زوره چ له قورناني پيروزو چ له فهرموده صه حيحه كاني  
پيغه مبه ر ، له وانهش:

۱- خوي گوره ده فهرموي: ﴿وَمَا خَلَقْتُ الْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ﴾ <sup>(۱)</sup> واته:  
(جنوكه و مروقه كانم دروست نه كړدوه تهنه بو ئه وه نه بيت كه به تهنه بم  
په رستن)

۲- خوي گوره ده فهرموي: ﴿وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَسُولًا أَنِ اعْبُدُوا  
اللَّهَ وَاجْتَنِبُوا الطَّاغُوتَ فَمِنْهُمْ مَّنْ هَدَى اللَّهُ وَمِنْهُمْ مَّنْ حَقَّتْ عَلَيْهِ الضَّلَالَةُ  
فَسِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَانظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُكَذِّبِينَ﴾ <sup>(۲)</sup>، واته:  
(به راستي بو هموو نوممه تيك پيغه مبه ريكان نارډوه بو ئه وې به  
قه ومه كه ي پابگه ي نيت كه به تهنه خوا به رستن و دوركه ونه وه و خويان  
پياريژن له تاغوت و په رستي غه يري خوا، جا له ناوياندا هه نديكيان  
هيدايتيان وه رگرت و شوين پيغه مبه ران كه وتن و هه نديكي شيان شوين ريچكه

(۱) سورة الذاريات: (۵۶).

(۲) سورة النحل: (۳۶).

گومړاكان و هه واو ثاره زوه كانی خوځان كه وتن، ده كه وايه به لاشه و دلّه كانتان به زه ويدا برېون نجا ده بينن عاقبه ت و داهاتووی كه سانی درون چونه، كه جگه له به هيلاك چوون هيچی تر نيه).

۲- خواى گه وړه ده فهرمويت: ﴿لَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَىٰ قَوْمِهِ فَقَالَ يَفْعَلُوا أَعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ غَيْرُهُ﴾ <sup>(۱)</sup> **إِنِّي أَخَافُ عَلَيْكُمْ عَذَابَ يَوْمٍ عَظِيمٍ** <sup>(۲)</sup> واته: (به راستی ئيمه (نوح) مان نارد بۆ لای قه ومه كه ی و پيی وتن: ئه ی قه ومه كه م به تهنه خواى تاك و تهنه بپه رستن، چونكه به راستی جگه له و هيچ په رستراوېكى تر نيه به حه ق، به راستی من ده ترسم له عه زاب و سزای پوژيكي زږد گه وړه كه توشتان ديټ).

وه هه موو پيغه مبه ران سه لامی خوايان لى بيت يه كه م شتيك كه قه ومه كه يان بۆ بانگ ده كړدن ئه وه بوو كه پييان ده وتن: ﴿أَعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ غَيْرُهُ﴾ <sup>(۳)</sup> هه روهك (نوح و هوډو صالح و شعيب و ابراهيم و موسى و عيسى و محمد و هه موو پيغه مبه ران سه لامی خوايان لى بيت و تويانه <sup>(۴)</sup>).

وه به هه مان شيوه كوتا پيغه مبه ريش <sup>(۵)</sup> بۆ هه مان شت بانگه وازى قه ومه كه ی و هه موو خه لكی ده كړد، وه فهرمانی پي ده كړدن به تهنه په رستن خواى گه وړه و وتنى (لا إله إلا الله)، به لام پشتيان هه لكرد تهنه كه ميكيان نه بيت كه ئيمانپان هينا، وه هه روه ها نامه ی بۆ پاشاكان ده ناردو بانگی ده كړدن بۆ به تهنه خوا په رستن، هه ر وهك له و نامه يه ی هاتووه كه بۆ (هر قسلى نارد: ﴿قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ تَعَالَوْا إِلَىٰ

(۱) سورة الأعراف: (۵۹).

(۲) (الإرشاد الى صحيح الاعتقاد تأليف الشيخ صالح بن فوزان الفوزان ص ۱۷).



كَلِمَةٍ سَوَّامٍ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ أَلَّا نَعْبُدَ إِلَّا اللَّهَ وَلَا نُشْرِكَ بِهِ شَيْئًا وَلَا يَتَّخِذَ بَعْضُنَا  
بَعْضًا أَرْبَابًا مِّنْ دُونِ اللَّهِ ﴿١١﴾).

وه هه روه ها كاتيكيش ويستی (معاذ) بنيريت بؤ يه مهن پيى فه رموو: (تو ده چيت بؤ  
لاى قه وميک که نه هلی کيتابن، وه با يه کمه شتيک که بانگيان ده کيت بؤ لای شاهيدی  
دانى نه وه بيت که هيچ په رستراويکی به حق نيه جگه له (الله) وه من واته:  
(پيغه مبر) نيردراوو پيغه مبري خوام، وه له ووتيه کی تر دا هاتووه (بؤ  
عباده ت کړدن بؤ خواى گه وره)، وه له ووتيه کی تر دا (بؤ به تهنه ا دانانی خواى  
گه وره) (۱۱).

وه هه موو نه و نايه ت و فه رموده پيروزانه و جگه له وانيش به لگهن له سه ر نه وهی که  
ده بيت خواى گه وره به تهنه بپه رستريت و هاوول و هاوبه شی بؤ دانه نريت، وه هه  
نه وه ش بنچينه ی دين و مانای راسته قينه ی ﴿لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ﴾ يه، وه وه ک پيشتریش  
تمان هه نه مه بانگه وازی گشت پيغه مبران بووه سه لامی خوايان لی بيت، چونکه  
نه وه نه و ئيسلامه راسته قينه يه که خواى گه وره پيى رازيه، وه ده فه رمويت: ﴿إِنَّ  
الَّذِينَ عِنْدَ اللَّهِ الْأَسْلَمُ﴾ (۱۲) واته: (به راستی تاکه دين که نه لای خواى گه وره وه  
بگيريت دينی ئيسلامه)، وه هه روه ها ده فه رمويت: ﴿وَمَنْ يَبْتَغِ غَيْرَ الْأَسْلَمِ دِينًا فَلَنْ  
يُقْبَلَ مِنْهُ وَهُوَ فِي الْآخِرَةِ مِنَ الْخَاسِرِينَ﴾ (۱۳) واته: (به راستی هه ر که سيک له سه ر  
غه يری دينی ئيسلام بيت نه و خواى گه وره ليی قه بول ناکات و له دوا پوزيشدا له  
خه ساره تمه ندو زه ره رمه ندان ده بيت)

(۱) صحيح: رواه البخاري (۳۲/۱) ومسلم (۱۷۷۳) والآية في آل عمران: ۶۴.

(۲) صحيح: رواه البخاري (۲۶۱/۳) و (۳۲۲/۳) و (۳۴۷/۱۳) ومسلم (۱۹).

(۳) سورة آل عمران: (۱۹).

(۴) سورة آل عمران: (۸۵).

و هره ورځ یې د پوښتنو ځوابونه او د پوښتنو ځوابونه په خپله کتابچه کې راځي. د پوښتنو ځوابونه او د پوښتنو ځوابونه په خپله کتابچه کې راځي.

۱. (صدق العزيمة): واته: پوښتنې چې په پوښتنو کې راځي، په پوښتنو کې راځي.

د پوښتنو ځوابونه او د پوښتنو ځوابونه په خپله کتابچه کې راځي. د پوښتنو ځوابونه او د پوښتنو ځوابونه په خپله کتابچه کې راځي.

۲. (الإخلاص لله): واته: پوښتنې چې په پوښتنو کې راځي، په پوښتنو کې راځي.

۳. (موافقة السنة): واته: پوښتنې چې په پوښتنو کې راځي، په پوښتنو کې راځي.

و هره ورځ یې د پوښتنو ځوابونه او د پوښتنو ځوابونه په خپله کتابچه کې راځي. د پوښتنو ځوابونه او د پوښتنو ځوابونه په خپله کتابچه کې راځي.

و هره ورځ یې د پوښتنو ځوابونه او د پوښتنو ځوابونه په خپله کتابچه کې راځي. د پوښتنو ځوابونه او د پوښتنو ځوابونه په خپله کتابچه کې راځي.

يُشْكُرُ يُوحَىٰ إِلَىٰ أَنَّمَا إِلَهُكُمُ اللَّهُ وَحْدَهُ فَكَانَ يَرْجُوا لِقَاءَ رَبِّهِ

۱. فَلْيَعْمَلْ..... (صدق العزيمة)

۲. عَمَلًا صَالِحًا..... (موافقة السنة)

۳. وَلَا يُشْرِكْ بِعِبَادَةِ رَبِّهِ أَحَدًا..... (الإخلاص لله) (۱).

(۱) په کله چې کورنۍ د پوښتنو ځوابونه او د پوښتنو ځوابونه په خپله کتابچه کې راځي. د پوښتنو ځوابونه او د پوښتنو ځوابونه په خپله کتابچه کې راځي.

## موشریکه گانش دهیان ووت

### خوا ئیمه‌ی درووست کردووه

﴿وَلَئِنْ سَأَلْتَهُمْ مَنْ خَلَقَهُمْ لَيَقُولُنَّ اللَّهُ﴾

وه ئه‌و موشریکه‌کانه‌ی که خوای گه‌وره پیغه‌مبه‌ری ﷺ بۆ ناردن دانیان ده‌نا به بوونی خوای گه‌وره به په‌روه‌ردگارو حیّ به‌جیکاری هه‌موو کرداره‌کانیان داده‌نا، وه دهیان ووت هه‌ر خوا دروستکارو پۆزی ده‌رو ژینه‌رو مرینه‌ره، وه ئه‌و په‌رستراوانه‌ی که ئه‌وان دهیان په‌رستن هیچ کام له‌م کارانه‌یان پیّ ناکریت، به‌لکو لییان ده‌پارانه‌وه‌و په‌نایان پیّ ده‌گرتن بۆ ئه‌وه‌ی شه‌فاعه‌تیاں بۆ بکه‌ن له‌لای خوای گه‌وره، وه دهیان کردن به واسیته‌و ته‌وه‌سولیان پیّ ده‌کردن بۆ ئه‌وه‌ی پیداو یستییه‌کانیان له‌ ریگه‌ی ئه‌وانه‌وه‌ بگه‌یه‌نن به‌ خوا، وه وا گومانیان ده‌برد که خوای گه‌وره وه‌لامیان ناداته‌وه‌ تاوه‌کو ئه‌و په‌رستراوانه‌ی که هه‌یان بوون شه‌فاعه‌تیاں نه‌کردبا لای خوای گه‌وره، وه به‌لگه‌شمان له‌سه‌ر ئه‌وه‌ زۆره، له‌وانه:

۱. خوای گه‌وره ده‌فه‌رمویت: ﴿قُلْ مَنْ يَرْزُقُكُمْ مِنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ أَمَّنْ يَمْلِكُ

السَّمْعَ وَالْأَبْصَرَ وَمَنْ يُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَمِيتِ وَيُخْرِجُ الْمَمِيتَ مِنَ الْحَيِّ وَمَنْ يُدِيرُ الْأَمْرَ

فَسَيَقُولُونَ اللَّهُ فَقُلْ أَفَلَا تَتَّقُونَ ﴿١﴾ واته: (به‌و موشریک و هاو به‌ش دانه‌رانه‌ بلّی: کی پزق و پۆزیتان ده‌دات له‌ ئاسمانه‌کان و زه‌وی؟ وه کی بیستن و بینینی دروست کردووه‌و خاوه‌نیه‌تی؟ وه کی زیندوو له‌ مردوو ده‌رده‌هینیت و مردوو له‌ زیندوو ده‌رده‌هینیت؟ وه کی ته‌دبیری هه‌موو کاروباره‌کان ده‌کات و به‌رپوه‌یان ده‌بات؟ ئه‌وا له‌ وه‌لامدا ده‌لّین: (الله)، ئنجا پییان بلّی: ئه‌ی که‌وايه بۆ له‌ خوا ناترسن و عیبادت ته‌نها بۆ ئه‌و ئه‌نجام ناده‌ن؟).

۲. وه هه‌روه‌ها ده‌فه‌رمو‌یت: ﴿قُلْ لِّمَنِ الْأَرْضُ وَمَنْ فِيهَا إِنْ كُنْتُمْ

تَعْلَمُونَ سَيَقُولُونَ لِلَّهِ قُلْ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ قُلْ مَنْ رَبُّ السَّمَوَاتِ السَّبْعِ وَرَبُّ الْعَرْشِ  
الْعَظِيمِ سَيَقُولُونَ لِلَّهِ قُلْ أَفَلَا نُنْقِطُ قُلْ مَنْ يَدِيرُ مَلَكُوتُ كُلِّ شَيْءٍ وَهُوَ يُجِيرُ  
وَلَا يُجَارُ عَلَيْهِ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ سَيَقُولُونَ لِلَّهِ قُلْ فَأَنَّى تُسْحَرُونَ ﴿١﴾، واتسه:

(به‌وانه بَلّی که زیندوو بوونه‌وه به درۆ ده‌زانن: زه‌وی و ئه‌وه‌ی که تیایدا‌یه‌تی کئی  
دروستی کردوو‌ه‌و خاوه‌نیه‌تی؟ ئه‌وا ده‌لّین: (الله)، وه ئه‌گه‌ر دانیان به‌وه‌دانا، پییان  
بَلّی: ئه‌ی که‌وا‌یه بۆ بیر نا‌که‌نه‌وه‌و نا‌گه‌رینه‌وه بۆ لای خ‌وای گه‌وره، وه هه‌روه‌ها  
دیسان لییان بپرسه: کئی په‌روه‌ردگاری هه‌ر حه‌وت ئاسمانه‌کانه؟ وه کئی په‌روه‌ردگاری  
عه‌رش‌ی گه‌وره‌یه؟ دیسان له وه‌لامدا ده‌لّین: خ‌وای گه‌وره په‌روه‌ردگاری هه‌موو  
ئهمانه‌یه، ئنجا پییان بَلّی: ئه‌ی که‌وا‌یه بۆ له خ‌وای گه‌وره‌و تا‌ک و ته‌نها نا‌ترسن؟ وه  
هه‌روه‌ها پییان بَلّی: ئه‌ی کئی خ‌اوه‌نی هه‌موو ئه‌و شتانه‌یه که له گه‌ردووندا هه‌نه  
له‌وه‌ی که ده‌یان‌بینن و ئه‌وه‌ش که نایان بینن؟ وه هه‌ر ئه‌و شه‌پو به‌لا‌و نا‌ره‌حه‌تی  
له‌سه‌ر به‌نده‌کانی لا ده‌بات، و که‌س نا‌توانی‌ت ئهمانه له‌سه‌ر خ‌وی لا‌بیات، وه هیچ که‌س  
نا‌توانی‌ت به‌بئی ئیزنی ئه‌و شه‌فاعه‌ت بکات، له وه‌لامی ئهمه‌شدا ده‌لّین: هه‌مووی به  
ده‌ستی خ‌وای گه‌وره‌یه، ئنجا توش پییان بَلّی: ئه‌ی که‌وا‌یه عه‌قل و ژیری‌تان بۆ کو‌ی  
چوو‌ه‌و بۆچی به ته‌نها خوا نا‌په‌رستن؟).

وه هه‌روه‌ها دانان و گێرانی بت و په‌رسترا‌وه‌کانیان به شه‌فاعه‌ت‌کارو واسیته بۆ لای  
خ‌وای په‌روه‌ردگار ئهم ئایه‌تانه ده‌یان‌گریته‌وه:

۱. خ‌وای گه‌وره ده‌فه‌رمو‌یت: ﴿وَيَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَضُرُّهُمْ وَلَا

يَنْفَعُهُمْ وَيَقُولُونَ هَؤُلَاءِ شَفَعَتُونَا عِنْدَ اللَّهِ قُلْ أَتُخِشُّونَ اللَّهَ بِمَا لَا يَعْلَمُ فِي

الْأَرْضِ سُبْحَنَهُ، وَتَعَالَى عَمَّا يُشْرِكُونَ ﴿١﴾ واته: (موشريکه کان جگه له خواى گوره عبادت بوشتيک ده که نه قازانجيان پي دهگه يه نيټ وه نه زهره ريشيان له سهر لاده بات، وه ده لئين: نه مانه شه فاعه تکارمانن لای خواو له خوامان نزیک ده خه نه وه، وه نایا نيوه ريگا بوشوا داده نينن و ستيکی فير ده که نه که خوی نه يزانيت؟ به لکو خواى گوره زاناو شاره زايه به هموو نه و شتانه ی که له ناسمانه کان وزه ويدان، وه پاک و بيگه ردی بوشواى گوره له وهی که موشريک و هاوبه ش دانه ران ده يکه نه و ده لئين).

۲. وه هه روه ها ده فهرمويت: ﴿أَمْ أَخَذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ شُفَعَاءَ قُلْ أُولَئِكَ كَانُوا لَا يَمْلِكُونَ شَيْئًا وَلَا يَقُولُونَ قُلْ لِلَّهِ الشَّفَعَةُ جَمِيعًا لَهُ، مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ثُمَّ إِلَيْهِ تُرْجَعُونَ﴾ ﴿٢﴾ واته: (نایا نه و موشريکه جگه له خواى گوره نه وانه ی که ده يان په رستن ده يان که نه به شه فاعه تکارو هاواريان ده که نه ی تا پيی له خوا نزیک بينه وه؟ نه ی محمد ﷺ به و موشريکه بلای: نایا نه وانه به شه فاعه تکاری خوتان ده زانن له کاتيکدا هيچيان به ده ست نيه و ناگاشيان له هاوار کردنی نيوه نيه، وه پتيان بلای: شه فاعه ت هه مووی مولکی خوايه وه هر خوی خاوه نيه تی، وه هه ر نه ویش خاوه نی پاسته قينه ی زهوی و ناسمانه کانه، وه له کوتاييشدا گه پانه وه هه ر بوشواى نه وه).

له نايه تی يه که مدا خواى گوره هه وال ده دات دهر باره يان که هو ی په رستن کردنيان بوشوا په رستراوه کانيان نه وه يه که بيان که نه به تکارو شه فاعه تکار، وه خواى گوره ش کرده وه که يانی به شيرک و هاوبه ش بوشوا دانا، وه که فهرموي: ﴿سُبْحَنَهُ، وَتَعَالَى عَمَّا يُشْرِكُونَ﴾.

(۱) سورة يونس: (۱۸).

(۲) سورة الزمر: (۴۳ - ۴۴).

وہ ئايەتى دووہمیش تەئکیدو جەخت كۆرۈنۈشىە لەسەر يەكەم، وە پوۋن كۆرۈنۈشىەكى ترە بۇ ئەوہى كە بەپاستى شەفاعەت ھەر ھەموۋى ھى خوايەو بە دەست خوايەو ھى ھىچ يەككە لە دروست كراۋەكانى نىە، وە بە تەنھا مولكى ئەوہو بە ويستى خۆيەتى دەيدات بە كى و بۇ ككى دەكات، بە پىچەوانەى شەفاعەت و واسىتەى خەلكى بۇ يەكتى لە نىۋان خۆياندا لە دنياۋا، وەك شەفاعەت و واسىتەى كەسك لای سەرۈككە، كە ئەم شەفاعەتە شايانى لاۋازى و بى دەسەلاتى دروست كراۋەكانە، وە شەفاعەتى خۋاى گەورە شايستەو شايانى گەورەيى و تەواۋەتى و دەسەلات و شەھامەت و دەۋلەمەندى خۋاى گەورەيە بەسەر دروست كراۋەكانىەو، وە ھەر كەسك ئەم دوو جۆرى شەفاعەتە تەكەل بكات و وەك يەكيان حىساب بكات، ئەوا بەپاستى ھەلەيەكى زۆر گەورەو پوۋن و ئاشكراۋ درۆۋ بوھتانىكى گەورەى كۆرۈو.

## سه‌ره‌ت‌ای سه‌ره‌ل‌دانی هاو‌ه‌ل و شه‌ریک بو‌ خوا دانان

دیاره سه‌ره‌ت‌ای سه‌ره‌ل‌دانی شه‌ریک و هاو‌ه‌ل بو‌ خوا دانان ده‌گه‌پ‌یته‌وه بو‌ قه‌ومی نوح سه‌لامی خ‌وای لی‌ بی‌ت، هه‌روه‌ک خ‌وای گه‌وره له ق‌ورن‌انی پ‌یرۆزدا ده‌فه‌رم‌وی‌ت:

﴿وَقَالُوا لَا تَذَرُنَّ آلِهَتَكُمْ وَلَا تَذَرُنَّ وَدًّا وَلَا سُوَاعًا وَلَا يَغُوثَ وَيَعُوقَ وَنَسْرًا﴾<sup>(۱)</sup> واتسه:

(م‌وش‌ریکه‌کان ده‌یان وت: واز له په‌رست‌راوه‌کان‌تان مه‌ه‌ینن، واز مه‌ه‌ینن له وه‌ددو س‌وac و یه‌غو‌ث و یه‌عو‌ق و نه‌سر).

ابن عباس په‌زای خ‌وای لی‌ بی‌ت له ته‌فس‌یری شه‌م ئایه‌ته‌دا ده‌فه‌رم‌وی‌ت: (ئه‌وانه ناوی پ‌یاو چاکانی قه‌ومی نوح بوون، کاتیک مردن شه‌یتان هات بو‌ لای قه‌ومه‌که‌و پ‌یی ووتن که له‌و شو‌ینه‌ی ئه‌وان لی‌ داد‌ه‌ن‌یشتن په‌یکه‌ریان بو‌ دروست بکه‌ن و به‌ ناوی ئه‌وانه‌وه ناویان بن‌ین، ئه‌مان‌یش ئه‌مه‌یان کرد به‌لام نه‌یان په‌رستن، هه‌تا ئه‌و کاته‌ی ئه‌وان‌یش مردن و پاش ئه‌وان‌یش ع‌یلم و زان‌ستیان ده‌ریاره‌یان نه‌ماو په‌رستیانن)<sup>(۲)</sup>.

وه یه‌که‌م که‌س‌یک‌یش که له‌ناو عه‌ره‌ب‌دا ده‌ستی داب‌یته‌ بت په‌رستی (عم‌رو ک‌ور‌ی ل‌ح‌ی ک‌ور‌ی قم‌عه‌ الخ‌زاع‌ی)<sup>(۳)</sup> بووه، ئه‌و‌یش به‌ه‌وی ئه‌وه‌ی که جار‌یک چ‌وو بو‌ شام و خه‌لکه‌که‌ی ب‌ینیوه ب‌تیان په‌رست‌ووه، ئه‌و‌یش دانه‌یه‌کی له‌گه‌ل خ‌وی ه‌یناوه‌و له‌ که‌عبه‌ دایناوه، ئه‌و بته‌ش ه‌وبه‌ل بووه).

(۱) سورة نوح: (۲۳).

رواه البخاري (۶۶۷/۸).

رواه مسلم (۲۸۵۶).

وه عيبادت كردنى گاورهكان بۆ عيسى سهلامى خواى لى بيت و عيبادت كردنى جولهكه كانيش بۆ (عُزَيْر) سهلامى خواى لى بيت، هه مووى هۆكارهكهى بریتى بوو له زياتهپهوى كردن له به گهوره دانان و بهرزكردنه وه ياندا، هه ر بۆيه شه به لگهى زۆر توند و ریاكهر وه هاتوون له سه ر پيگرتن له م دوو هۆكاره، ئه وانيش: به گهوره دانانى قه بر زياتهپهوى كردن له وه كه سانهى كه له ناو قه برهكان دان واته (پياو چاكان).



## قهبره کان مه کهن به مزگهوت و شوینی سوجده بردن بۆ خوا

ألا فلا تتخذوا القبور مساجد

وهك پيشتر وتمان به كيك له گه وره ترين ئه و هۆكارانه ی كه سهر ده كيشیت بۆ قهبر به رستی و هاوهل بۆ خوا دانان و كردنی ئه و قهبره به بتيك و جگه له خواي گه وره به رستريت، بریتیه له مانه وه لای و سهردان كردنی بۆ نویت لای كردنی و پارانه وه لی و به رستن بۆ كردنی و هه موو ئه و عیباده تاته ی كه بۆ خواي گه وره و لی نزیک بونه وه ی ئه نجام ده درین.

وه له م پوه وه فه رموده ی زۆر هاتون بۆ نه یی كردن و پێ گرتن له م کاره، وه ده سته واژه ی زۆر تووند هاتوه له به رامبه ریدا وهك له عنه ت و كوشتن و توور به بوون، وه هه روه ها ئه نجام ده ره كه شی به خراپترین دروستكراو لای خواي گه وره وه صف كراوه، له م فه رمودانه ش:

۱. له ئه بو مرثد الغنوي په زای خواي لی بیت پیغه مبه ر ﷺ فه رمویه تی: (لا تجلسوا علی القبور ولا تصلوا اليها)<sup>(۱)</sup>، واته: (له سه ر قه بره کان دامه نیشن، وه پوه و ئه ویش نویت مه کهن).


۲. وه له ئه نه سه وه په زای خواي لی بیت ده لیت: (أن النبی نهی عن الصلاة الى القبور)<sup>(۲)</sup>، واته: (به راستی پیغه مبه ر ﷺ نه یی کردوه كه نویت پوه و قه بره کان بکريت).


۳. وه له عایشه وه په زای خواي لی بیت: (ثوم حه بیبه و ثوم سلمه په زای خوايان لی بیت بۆ پیغه مبه ریان ﷺ باس کرد کهوا له حه به شه كه نیسه یه کیان بینیه وینه ی تیادا بووه، پیغه مبه ریش ﷺ فه رموی: (إن أولک إذا کان فیهم الرجل


(۱) صحیح: أخرجه مسلم (۹۷۲).

(۲) صحیح: أخرجه ابن حبان (۳۴۳) وصححه إمامنا الألبانی (رحمه الله) صحیح (۱/۲۰۹).

الصالح فمات بنوا على قبره مسجداً و صوروا فيه تلك الصور، فأولئك شرار الخلق عند الله يوم القيامة<sup>(۱)</sup>، واته: (ته وانه ته ګر پياو چا کيک له ناوياندا بوايه و پاشان بمردايه، له سهر قه بره که ي مزګه ونيان دروست ده کرد، پاشانيش ته و ونيان يان تيډا دروست ده کردن، نا ته وانه خراپ ترين دروست کراون لای خواي ګوره له پږي قيا مه تدا).

۴. وه له (عائيشه) هوه په زای خواي لي بيت و تويه تي: پيغه مبه ر  له کاتي تووش بووني به و نه خو شيه ي که لي ي ه لنه ستايه وه فه رموي: (لعن الله اليهود والنصارى اتخذوا قبور أنبيائهم مساجد)<sup>(۲)</sup>، واته: (خو اي ګوره له عنه تي کردوه له جوله که و ګاوره کان، ګوړي پيغه مبه رانيان ده کرد به مزګه وت)، وه له پياو يه تيکي تر دا ها تووه که هر له سهره مه رګيدا فه رمويه تي: (لعنة الله على اليهود والنصارى اتخذوا قبور أنبيائهم مساجد)<sup>(۳)</sup>، واته: (له عنه تي خوا له جوله که و ګاوره کان بيت که ګوړي پيغه مبه رانيان ده کرد به مزګه وت).

۵. وه له (جندب کوړي عبدالله) هوه په زای خواي لي بيت که پيغه مبه ر  به پينج پوړ پيش مردني فه رمويه تي: (ألا وإن من كان قبلكم كانوا يتخذون قبور أنبيائهم وصالحيهم مساجد، ألا فلا تتخذوا القبور مساجد، إني أنهاكم عن ذلك)<sup>(۴)</sup>، واته: (به راستي ته وانه ي که له پيش ئيوه دا بوون قه بري پيغه مبه ره کانيان و پياو چا کانيان ده کرد به مزګه وت، وور يابن ئيوه قه بره کان مه کن به مزګه وت، به راستي من نه هيتان لي ده کم له سهر ته و کاره).

۶. وه له (ابو هريره) هوه په زای خواي لي بيت ته ویش له پيغه مبه ر هوه  فه رمويه تي: (اللهم لا تجعل قبري وثناً، لعن الله قوماً اتخذوا قبور أنبيائهم

(۱) صحيح: أخرجه البخاري (۵۲۳/۱)، ومسلم (۵۲۸).

(۲) صحيح: البخاري (۲۰۰/۳) ومسلم (۵۲۹).

(۳) صحيح: أخرجه البخاري (۵۳۲/۱) ومسلم (۵۳۱).

(۴) صحيح: أخرجه مسلم (۵۳۲).

مساجد<sup>(۱)</sup>، واته: (خوایه گیان قه بره که م نه که یت به بتیک، خوای گه وره له عنه تی کردوه له قه ومیک که قه بری پیغه مبه رکانیان ده کرد به مزگه وت).

۷. وه له (عطاء کوپی یسار) وه ره زای خوای لی بیت که پیغه مبه ر ﷺ فه رمویه تی:

(اللهم لا تجعل قبري وثناً يعبد، اشتد غضب الله على قوم اتخذوا قبور أنبيائهم

مساجد<sup>(۲)</sup>، واته: (خوایه گیان قه بره که م نه که ی به بتیک و بپه رستریت،

توره بی خوا زوره له سه ر قه ومیک که قه بری پیغه مبه رانیان ده کرد به مزگه وت).

وه پیشه و ابن القیم ره حمه تی خوای لی بیت ده رباره ی سوننه تی پیغه مبه ر

ﷺ بۆ قه بروئه و فه رمان و نه هیانه ی که کردونی له سه ری و هه روه ها ئه وه ش که

ها وه لآن ره زای خویان لی بیت له سه ری بوون، له گه ل ئه وه ی که زۆربه ی خه لکی ئه مرۆ

له سه ری ده پۆن پیچه وانه یه له گه ل یه کتریدا، وه هه روه ها ئه م دوانه ش به یه که وه

کوئانه وه.

وه هه روه ها کۆمه لیک بابه تی هیئاوه که پیغه مبه ر ﷺ نه هی لی کردون که چی

خه لکیکی زۆر ئه مرۆ ئه نجامیان ده دن، له وانه ش:

أ. پیغه مبه ری خوا ﷺ نه هی کردوه که نویژ پوه و قه بران بکریت، که چی ئه وان

نویژ پوه و قه بران ده که ن.

ب. وه هه روه ها نه هی کردوه که قه بره کان بکرین به مزگه وت، که چی ئه وان

مزگه وت له سه ر قه بره کان دروست ده که ن.

ت. وه هه روه ها نه هی کردوه له وه ی که چارو پووناکی له سه ر قه بر دابگیرسیئریت،

که چی به پیچه وانه وه ئه وان چارو پووناکی له سه ر داده گیرسیئن.


ث. وه هه روه ها نه هی کردوه له وه ی که بگه رپته وه بۆ سه ریان و بیانکه ن به


شوینی عیباده ت، که چی ئه وان کردوویانن به شوینی عیباده ت و له بۆنه و


(۱) صحیح: رواد أحمد (۲/۲۴۶)، وصححه إمامنا الإلباني (رحمه الله) في (احکام الجنائز).

(۲) صحیح: رواد مالک في الموطأ (۱/۱۷۲)، مرسلاً، وصححه إمامنا الإلباني (رحمه الله) في (مشكاة المصابيح) (۷۵۰).

ياده كان كۆده بڼه وه ليی هه روهك چوڼ له جهښه كان كۆده بڼه وه و زياتریش له وه.

ج. وه هه روه ها فرمانی كړدوه به تهخت كړدنې قه بره كان، كه چي ئه وان له پووی زه ويه وه به رزيان ده كه نه وه وهك خانوو وه گومه زيان له سهر دروست ده كه ن<sup>(۱)</sup>.  
وه هه روه ها ئيمامی نه وه وی په حمه تی خواي لی بیټ ده لیټ: (زانایان ده لیټ: هوی نه وهی كه پیغه مبه ر  نه هی كړدوه له وهی كه قه بری ئه وو جگه له ویش بكریت به مزگوت، ترسان بووه له وهی كه زیاده پوهی بكریت له به گه وره دانانیانداو خه لكیش به هوی وه توشی فیتنه و به لاو هاوبه ش بۆ خوا دانان بن، وه زور جاریش له ترسی نه وهی كه سهر بكیشیت بۆ كوفرو بی باوه پری<sup>(۲)</sup>.

وه شیخ أحمد البنا الساعاتی ده لیټ: (ئهم فهرمودانه به لگه نه له سهر نه وهی كه حرامه قه بری پیغه مبه ران و پیاو چاكان بكرین به مزگوت، چونكه نویژ كړدن تیایاندا شوین كه وتنی سوننه تی جوله كه و گاوره كانه، وه به راستی ئیمه ش لیمان قه ده غه كراوه كه خو مان بچوینین به وان له عاده ت و هه لئس و كه وتدا چ جای له عیاده تدا، وه پیغه مبه ریش  له عنه تی لی كړدن به هوی ئه م كارانه یانه وه).

وه هه روه ها ده لیټ: (هه ر كه سیك مزگوتیك دروست بكات له نريك قه بری پیغه مبه ريك یان پیاو چاكیك به شیوه یه ك كه قه بره كه بكه ویته ناو مزگوته كه وه، وه ئه م كاره ش به ئومیدی به ره كه تی ئه و بیټ له عیاده تداو نريك بوون بیټ له پوچ و گیانی ئه و مردوه، ئه و به راستی ئه م فهرموده یه ده یگریته وه زور به پوون و ئاشكرایي وهك پوژی ږووناك، وه هه ر كه سیكیش ږوو له و بكات له نویژداو ملكه چي بۆ بنوینیت و ئومیدی پیی هه بیټ، ئه و هیچ گومانی تیډا نیه كه ئه و كه سه هاوه ل و شه ريكی بۆ خوا داناوه و پیچه وانه ی فرمانی پیغه مبه ری  كړدوه<sup>(۳)</sup>.

(۱) به كورت كراوه یی وه رگپراوه له كتینی (إغاثة اللهنان) (۱/۱۴۳-۱۵۴).

(۲) شرح النووی علی مسلم (۵/۱۳/۴).

(۳) الفتح الرباني (۳/۷۵).

## زىيادە پەوى لە دىنە كە تاندا مە كەن

### لاتغلو في دينكم

ھۆكاريكى تر لە و ھۆكارانەى كە سەر دە كىشىت بۇ بت پەرسىتى و زىيادە پەوى كردن، زىيادە پەوى كردنە لە پىتە مەبان و فرىشتە كان و پياو چاكان و جگە لە وانىش لە بەندە بە پىزە كانى خوائ گەورە.

وہ خوائ گەورە لە قورئانى پىرۆزدا ھەوالى پىداوين دەربارەى ئەو زىيادە پەوىيەى كە جولىكە و گاۋرو موشرىكە كان كردويانە لە بەرامبەر ھەندى لە دروستكراۋە كانىدا، كە عىبادەتيان بۇ دە كردن جگە لە خوائ گەورە و لىيان دە پارانە وەو ئومىدو ھىوايان پى ھەبوون و خوشيان دەويستەن وەك خوشويستنى خوائ گەورە، وە لەم ئايەتە پىرۆزانەش:

۱. خوائ گەورە دە فەرموئە: ﴿لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ هُوَ الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ قُلْ فَمَنْ يَمْلِكُ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا إِنْ أَرَادَ أَنْ يُهْلِكَ الْمَسِيحَ ابْنَ مَرْيَمَ وَأُمَّهُ، وَفِي الْأَرْضِ جَمِيعًا وَلِلَّهِ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝﴾<sup>(۱)</sup>، واتە: (بە پاستى ئەوانە كافر بوون كە دەيان وت: مەسىحى كورى مەريەم خوايە! بلى ئەى محمد ﷺ كى لای خوائ گەورە شتىكى بە دەستە كاتىك خوائ گەورە ويستى كە مەسىحى كورى مەريەم و دايكى و ھەموو ئەوئەش كە لە زەوى دايە بە ھىلاك ببات؟ وە مولكى ئاسمانە كان و زەوى و ھەموو ئەوانەى كە تيايدان ھى خوائ گەورەيە بە تەنھا، وە با ئەوئەشيان بە لاۋە سەير نەبىت كە خوائ گەورە عيساي بە بى باوك دروست كردوۋە، چونكە خوائ گەورە چى بوئەت و چۆنى بوئەت دروست دەكات، كە بىھويەت مەوقف لە دايك و باوك دروست دەكات وەك ھەموو بەرەى ئادەمىزاد، وە كە بىھويەت لە باوك بە بى دايك وەك

خو، و ه که بیه ویت له دایک به بی باوک و ه ک عیسا، و ه که بیه ویت به بی دایک و باوک و ه ک ئاده، و ه خوی گوره ده سلات و توانای به سر ه موو شتیکدا هیه).

۲. و ه ه روه ها ده فهرمویت: ﴿لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ هُوَ الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ وَقَالَ الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ اعْبُدُوا اللَّهَ رَبِّي وَرَبَّكُمْ إِنَّهُ مَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ حَرَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ الْجَنَّةَ وَمَأْوَاهُ النَّارُ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (به پاستی نه وانه کافر بوون که ده یان و ت: مه سیحی کوری مریه م خوی! و ه مه سیح ده ی و ت: نه ی به نی ئیسرائیل ته نها نه و خوی به رستن که په روه رډگاری م و ئیوه یه، به پاستی هر که سیک شریک و هاو دل بو خوی گوره دابنیت، نه و خوی گوره به ه شتی له سر حرام ده کات و مه ئواو شوینی نه و که سه ش ناو ئاگری دوزه خه، و ه که سی زالم و سته مکارو موشریک هیچ سه رخیکی نه).

۳. و ه ه روه ها ده فهرمویت: ﴿لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ ثَلَاثُ ثُلُثٍ وَمَنْ إِلَهٌ إِلَّا إِلَهُ وَحْدٌ وَإِنْ لَمْ يَنْتَهُوا عَمَّا يَقُولُونَ لَيَمَسَّنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ أَفَلَا يَتُوبُونَ إِلَى اللَّهِ وَيَسْتَغْفِرُونَهُ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ مَا الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ وَأُمُّهُ صِدِّيقَةٌ كَانَا يَاكُلَانِ الطَّعَامَ أَنْظِرْ كَيْفَ بُيِّنْتُ لَهُمُ الْآيَاتِ ثُمَّ أَنْظِرْ أَنِّي

يُؤَفِّكُون﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (به پاستی کافر بوون نه وانه ی که ده یان و ت: سی خوا هه ن (الله، و عیسی، و مریم)، پاکوبیگه ردی بو خوی گوره له وه ی که نه و موشریکانه ده یلین، و ه هیچ په رستراویکی به حق نه جگه له (الله)، و ه نه گه راز نه هینن له و شتانه ی که ده یلین، نه و به پاستی نه وانه ی کافر بوون توشی سزاو عه زابیکی زور توندو

(۱) سورة المائدة: (۷۲).

(۲) سورة المائدة: (۷۳ - ۷۵).

به ئيش دهن، پاشان خواى گهوره بانگيان دهكات بۆ تهوبه كردن و دهفهرموئيت: ئايا ناگه پئنهوه بۆ لاي خواى گهوره پهرستنى ئهوه به تهنهائى؟ وه ئايا داواى لى خوش بوون ناكهن لهو قسانهئى كه دهتانكردن؟ بهراستى خواى گهوره زۆر به بهزهئى و لى خوش بووه، وه عيسا سهلامى خواى لى بيت تهنهائى پيغهمبهريكه كه خواى گهوره ناردويهتى و له پيش ئهويشدا پيغهمبهرائىكى زۆر هاتوون، وه دايكىشى ئافرهتئىكى تهواو راستگويه كه ئهوهش پلهو پايهئىكى زۆر بهرزه كه خواى گهوره پيى بهخشيوه، كهوايه مادام هردوكيان مرقن ئهئى چون دهيان كهن به دوو خوا لهگل خواى گهورهو پاك و تاك و تهنهئا؟ وه ئهوان خواردن دهخون كه ئهمهش بهلگهئىكى تره لهسهه ئهوهئى كه ئهوان دوو بهندهئى لاوازي خواى گهورهن و وهك ههموو بهندهكانى تر پيويستيان به خواردن و خواردنهوه ههيه، سهيركه چون حق و بهلگهكانى خومانيان بۆ بوون دهكهينهوه كهچى ئهوان ههه سهركهشى دهنوين و واز ناهينن لهو درۆو بوهتانهئى كه باسى دهكهن).

۴. وه ههروهها دهفهرموئيت: ﴿وَقَالَتِ الْيَهُودُ عُزَيْرٌ ابْنُ اللَّهِ وَقَالَتِ النَّصَارَى الْمَسِيحُ ابْنُ اللَّهِ ذَلِكَ قَوْلُهُمْ بِأَفْوَاهِهِمْ يُضَاهِئُونَ قَوْلَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَبْلُ قُلْ لَّهُمْ اللَّهُ أَنْ يُؤَفَّكَوْا أَخْبَارُهُمْ وَرُهِبْنَهُمْ أَزْبَابًا مِنْ دُونِ اللَّهِ وَالْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ وَمَا أُمُورُوا إِلَّا لِعِبَادُوا إِلَهًا وَاحِدًا لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ سُبْحَنَهُ عَمَّا يُشْرِكُونَ﴾<sup>(۱)</sup>

واته: (جولهكهكان دهيان وت: (عوزهير) كورپى خوايه، وه گاوارهكانيش دهيان وت: (عيسا) كورپى خوايه، وه ئهمهش تهنهئا قسهئىكهو هيچ بهلگهئىكىان پى نيه لهسههئى، ئهمهش ههروهك قسهئى موشريكه كۆنهكان وابه كه دهيان وت: فريشتهكان كچى خوان، خواى گهوره بيان كورئيت و لهناويان بهريت لهسهه ئهو درۆو بوهتانهئى كه دهيكهن،

زاناو عابیده کانیان ده کردن به خولو زیاده پرهویه کی زوریان تیا دا ده کردن، وه هرامیان بۆ چه لال نه کردن و چه لالیان لی چه رام نه کردن وه نه وانیش گوپراهه لیان نه کردن، نه مهش هاوبهش بۆ خوا دانانه له گوپراهه لی کردن له ناشه رعیدا، وه ههروهه به هه مان شیوه زیاده پرهویه کی زوریان له مه سیحی کورپی مه ریه میشدا ده کرد، وه هیچ فه رماننیکیان پی نه کرابوو ته نه نه وه نه بیت که به ته خوی گه وره به رستن، نه و خوی به که هیچ په رستراویکی به حق نیه جگه له و، پاکو بیگه ردی بۆ نه و خوی به له وهی که موشریکه کان ده یکه ن).

۵. وه ههروهه ده فره مویت: ﴿يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَا تَغْلُوا فِي دِينِكُمْ وَلَا تَقُولُوا عَلَى اللَّهِ إِلَّا الْحَقَّ إِنَّمَا الْمَسِيحُ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ رَسُولُ اللَّهِ وَكَلِمَتُهُ أَلْقَاهَا إِلَى مَرْيَمَ وَرُوحٌ مِنْهُ فَآمِنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ وَلَا تَقُولُوا ثَلَاثَةٌ انْتَهُوا خَيْرًا لَكُمْ إِنَّمَا اللَّهُ إِلَهٌ وَاحِدٌ سُبْحَانَهُ أَنْ يَكُونَ لَهُ وَلَدٌ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَكَفَى بِاللَّهِ

وَكَيْلًا<sup>(۱)</sup>، واته: (نهی نه هلی کیتاب (جوله که و گا وره کان) زیاده پرهی له دینه که تاندا مه که ن، وه هیچ شتی که له سه ر خوی گه وره مه لئین ته نه ها حق نه بیت، به راستی عیسی کورپی مه ریه م سه لامی خوی لی بیت نیر دراوی خوی به وه که لیمه ی خوی به بۆ مه ریه می نار دووه و له و پۆحانه یه که خوی گه وره خوی دروستی کردووه به ته واوترین شیوه، بۆیه ئیمان به یئین به خوا به پیغه مبه ره که ی، وه مه لئین سی خوا هه نه، وه نه گه ر واز به یئین له مه نه وه بۆ ئیوه باشتر و خیرتره، به راستی خوی گه وره په رستراوی تاک و ته نه یه و پاک و بیگه رده و دووره له وهی که مندالی هه بیت، وه نه وهی که له زهوی و ئاسمانه کان دایه هه مووی مولکی خوی به).



۶. وه ه‌روه‌ها ده‌فه‌رموئیت: ﴿قُلْ يٰٓاَهْلَ الْكِتٰبِ لَا تَغْلُوْا فِیْ دِیْنِكُمْ غَیْرَ الْحَقِّ وَلَا تَتَّبِعُوْا اَهْوَآءَ قَوْمٍ قَدْ ضَلُّوْا مِنْ قَبْلُ وَاَضَلُّوْا كَثِیْرًا وَضَلُّوْا عَنْ سَوَآءِ السَّبِیْلِ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (ئه‌ی ئه‌ه‌لی کیتاب (جوله‌که‌و گا‌وره‌کان) زیاده‌پ‌ه‌وی له دینه‌که‌تاندا مه‌که‌ن و ته‌نها شوئین حه‌ق بکه‌ون، وه شوئین ه‌ه‌واو ئاره‌زوی ئه‌وانه مه‌که‌ون که له پ‌یشودا گوم‌رابوون، وه خه‌لکانی‌کی ئۆریان گوم‌را کردو لاپ‌ریان کردن و له پ‌یگای راست لایان دان).

ابن کثیر په‌حمه‌تی خ‌وای لی بی‌ت ده‌لئیت: (خ‌وای گه‌وره نه‌هی ده‌کات له ئه‌ه‌لی کیتاب (جوله‌که‌و گا‌وره‌کان) له زیاده‌پ‌ه‌وی کردن، وه ئه‌وه‌ش له‌ناو گا‌وره‌کاندا ئۆر زیاتره، وه ئه‌وان له‌و پ‌له‌و پایه‌یه‌ی که عیسی سه‌لامی خ‌وای لی بی‌ت بۆی دان‌رابوو زیاتر زیاده‌پ‌ه‌ویان کرد، تا گه‌یشه‌ ئه‌و ئاسته‌ی که له‌و پ‌اده‌یه زیاتر به‌رزیان کرده‌وه که خ‌وای گه‌وره پ‌یتی به‌خشیبوو، وه له پ‌له‌ی پ‌یغه‌مه‌رایه‌تی گواستیانه‌وه بۆ ئه‌و ئاسته‌ی که کردیان به‌ په‌رسترا‌وو جگه له خ‌وای گه‌وره په‌رستنیان بۆ ده‌کرد ه‌روه‌ک چۆن په‌رستنیان بۆ خ‌وای گه‌وره ده‌کرد، وه ه‌روه‌ها زیاده‌پ‌ه‌ویان کرد له شوئین که‌وتوان و ئه‌وانه‌ی که له‌سه‌ر دینه‌که‌ی بوون، وه به‌ مه‌عصوم و پار‌یزرا‌ویان ده‌زانین و شوئینیان ده‌که‌وتن له ه‌ه‌موو ئه‌و قسانه‌ی که ده‌یان و‌تن، جا ئه‌و قسانه حه‌ق و راست بونایه یان باطل و نادروست، یان گوم‌راپی بونایه یان پ‌ینمایی و پ‌ی نیشاندەر، یان راست بونایه یان درۆ، وه ه‌ه‌ر بۆیه خ‌وای گه‌وره ده‌رباره‌یان ده‌فه‌رموئیت: (اتخذوا اَحْبَارَهُمْ وَرُهَبَانَهُمْ اَرْبَابًا مِنْ دُونِ اللّٰهِ)<sup>(۲)</sup>.

وه ه‌روه‌ها ابن جریر په‌حمه‌تی خ‌وای لی بی‌ت ده‌لئیت: (لا تغلوا فی دینکم) واته: (له دینه‌که‌تاندا زیاده‌پ‌ه‌وی مه‌که‌ن و له حه‌ق لاه‌ده‌دن، وه ده‌رباره‌ی عیسی سه‌لامی

(۱) سورة المائدة: (۷۷).

(۲) تفسیر ابن کثیر (۲/۴۳۰).

خوای لی بێت جگه له وهی که حه قه ههچی تر مه لێن، له بهر ئه وهی ئه وهی که ده یلێن که گوايه عیسی سه لامی خوای لی بێت کورپی خوايه، ئه وه قسه یه که له ئیوه وهیه ده رباره ی خوای گه وره و حه ق نیه، چونکه خوای گه وره هه یچ منالی بۆ خۆی دانه ناوه، وه عیسی سه لامی خوای لی بێت و جگه له ویش منال و کورپی دروست کراوه کانی خوای گه وره<sup>(١)</sup>.

به هۆی هه موو ئه و زیاده ره وی و تیپه پاندنه ی که گا وره کان کردیان ده ره ق به عیسی سه لامی خوای لی بێت که پێی گه یشتنه ئاستی کافر بوون و کردیان به په رستراو و په رستنیان بۆ ئه نجام ده دا، پیغه مبه ری خۆشه ویستمان ﷺ و وریاییه کی زۆری پێداوین ده رباره ی زیاده ره وی کردن و تیپه پاندن له سه ر که سایه تی پیغه مبه رمان ﷺ، بۆ ئه وهی ئیمه ش نه که وینه ناو ئه و گومراییه ی که گا وره کانی تیکه و تن، وه له زۆر فه رموده دا پیغه مبه ر ﷺ ئاماژه به وه ده کات، له وانه ش:

١. پیغه مبه ر ﷺ فه رمویه تی: (زیاده ره وی له مندا مه که ن هه روه ک گا وره کان زیاده ره ویان کرد له کورپی مه رییه دا، به لکو من عه بدو به نده ی خوام، ئیوه ش بلێن عه بدو نێردراوی خوايه)<sup>(٢)</sup>.

٢. وه هه روه ها ده فه رمو یێ: (ووریا بن و خۆتان بپاریزن له زیاده ره وی کردن له دیندا، چونکه به راستی ئه وانه ی پێش ئیوه به هیلاک چوون به هۆی زیاده ره وی کردن له دیندا)<sup>(٣)</sup>.

٣. وه هه روه ها پیغه مبه ر ﷺ ئینکاری کرد له به رامبه ر ئه و که سه دا که پێی ووت: (ما شاء الله و شئت)، ئه ویش پێی ووت: (ئایا منت کرد به شه ریکی خوای گه وره ؟ به لکو بلی: (ما شاء الله وحده)<sup>(٤)</sup>.

(١) تفسیر ابن حریر (١٧٠/٩-١٧١).

(٢) صحیح: أخرجه البخاري (٤٧٨/٦) من حديث عمر بن الخطاب رضي الله عنه.

(٣) صحیح: رواه أحمد (٢١٥/١)، والنسائي (٢٦٨/٥)، وابن خزيمة (٢٧٤/٤)، وصححه إمامنا الألباني (رحمه الله) في

(السلسلة الصحيحة) (٢١٤٤).

٤. وه ههروه ها پیتی ناخۆش بووه که هاوه لانی له بهری ههستن، ههروه که نههس په زای خوای لی بیت ده لیت: (هیچ که سیک لای هاوه لانی په زای خویان لی بیت له پیغمبر ﷺ خۆشه ویستتر نه بوو، که چی کاتیکیش دهیان بینی هه لئه دهستان له بهری کاتیکی که زانیان ههزی له وه نیه) <sup>(٢)</sup>.

٥. وه ههروه ها پیتی ناخۆش بوو کاتیکی هاوه لانی پیتیان دهوت: (أنت سيدنا)، نهویش دهیفرموو: (السيد الله تبارك وتعالى)، له گه لئه وه شدا که له فهرمودهی شه فاعه تدا هه والی داوه که وا گه وره ی نه وه کانی ئاده مه، به لام بۆ ریگرتن له زیاده پهوی له سهری، به به لگه ی نه وهی که فهرمویه تی: (أيها الناس قولوا بقولكم أو بعض قولكم ولا يستجربكم الشيطان) <sup>(٣)</sup>.

(١) صحیح: رواد أحمد (ج ١٨٣٩)، وصححه إمامنا الالباني (رحمه الله) في (السلسلة الصحيحة) (٢٦٦).

(٢) صحیح: رواد الترمذي (٩٠/٥) وصححه إمامنا الالباني (رحمه الله) في (مشكاة المصابيح) (٤٦٩٨).

(٣) صحیح: رواد أبو داود (١٥٤/٥)، وصححه إمامنا الالباني (رحمه الله) في (صحیح سنن أبي داود) (٤٨٠٦).

**بهندی دووهم:**

**بانگه وازی کردن بۆ هاوبهش بۆ خوا دانان**

**بهشی یه کهم:**

**هاوبهش بۆ خوا دانان له عیاده تدا.**

**بهشی دووهم:**

**هاوبهش بۆ خوا دانان له پهروه ردگار تیدا.**

**بهشی سییه م:**

**هاوبهش بۆ خوا دانان له ناوو سیغه ته جوانه کانیدا.**

بەشى يەكەم:

ھاوبەش بۆ خوا دانان لە عبادەتدا.

وه‌ك پ‌یشت‌ر باس‌مان كرد كه ئایینی ئیسلام بریتیه له به‌ته‌نها زانینی خ‌وای گ‌ه‌وره له په‌رستن و‌ ملكه‌چی بۆ ن‌واند‌ندا، وه‌ه‌موو پ‌یغه‌مبه‌رانیش سه‌لامی خ‌وایان ل‌ی ب‌یت بۆ نه‌وه ن‌ی‌رد‌راون كه بانگه‌وازی بك‌ه‌ن بۆ به‌ته‌نها په‌رستنی خ‌وای گ‌ه‌وره‌و س‌پ‌ینه‌وه‌و لا‌بردنی شیرك و‌ هاوبه‌ش بۆ خ‌وا دانان له‌ناو ئوممه‌ته‌كانیاندا.

وه‌ه‌ه‌روه‌ها به‌ته‌نها زانینی خ‌وای گ‌ه‌وره له‌پ‌ووی په‌روه‌ردگاریتیه‌وه، بریتیه له‌ داننان به‌وه‌ی كه‌ ته‌نها خ‌وای گ‌ه‌وره دروستكارو پ‌ۆزی ده‌ره‌و ئاسمانه‌كان و‌ زه‌وی و‌ ئه‌وه‌یش كه‌ تیا‌یاندا‌یه ه‌ه‌ر ه‌ه‌مووی به‌ ده‌ستی خ‌وای په‌روه‌ردگار، وه‌ وتمان موشریکه‌كانیش ب‌روایان وابوو، به‌لام گ‌ومانی ت‌یدانیه‌ كه‌ به‌ ب‌روا بوون به‌ په‌روه‌ردگاریت‌ی خ‌وای گ‌ه‌وره به‌ته‌نها مرۆف‌ نایه‌ته‌ ناو بازنه‌ی ئیسلامه‌وه.

وه‌ باس‌مان كرد كه‌ سه‌ره‌تای سه‌ره‌لدانی شیرك و‌ هاوبه‌ش بۆ خ‌وا دانان ده‌گ‌ه‌ریت‌ه‌وه بۆ سه‌رده‌می قه‌ومی نوح كه‌ زیاده‌پ‌ه‌وی زۆریان كرد له‌ پ‌یاو چا‌كاندا‌و له‌ پ‌له‌و پایه‌ی خ‌ویان زیات‌ر به‌رزیان کردنه‌وه‌و له‌گ‌ه‌ل خ‌وای گ‌ه‌وره ده‌یان په‌رستن، كه‌ ئه‌مه‌ش به‌ره‌می زیاده‌پ‌ه‌وی و‌ ت‌یپه‌راندن بوو له‌ پ‌له‌و پایه‌ی به‌نده‌كان.

وه‌ ئه‌م زیاده‌پ‌ه‌وی و‌ په‌رستنه‌ش ته‌نها له‌ پ‌یاو چا‌كان و‌ پ‌یغه‌مبه‌ران و‌ فریشته‌كان و‌ ئه‌و په‌یکه‌رانه‌دا نه‌بوو كه‌ ده‌یان په‌رستن، به‌لكو زۆر شتی ت‌ریشیان ده‌په‌رست وه‌ك دارو به‌ردو ئه‌جامدانی په‌رستن له‌و شوینانه‌ی كه‌وا ئه‌و پ‌یغه‌مبه‌رو پ‌یاو چا‌كانه‌ پ‌یا‌یدا پ‌و‌یشت‌وون یان ل‌ی ماونه‌وه.

وه‌ ئه‌م پ‌یا‌وه‌ش (محمد بن علوي المالكي) یه‌ك‌یکه‌ له‌وانه‌ی كه‌ به‌ ته‌واوی پ‌یچه‌وانه‌ی ئه‌و فه‌رمانانه‌یه كه‌ به‌ ه‌ویانه‌وه به‌ته‌نها زانینی خ‌وای په‌روه‌ردگار له‌ پ‌ووی په‌رستن و‌ په‌روه‌ردگاریت‌ی و‌ .....ه‌ت‌د به‌ ده‌ست ده‌ه‌ین‌رین، وه‌ه‌موو قسه‌و ه‌ل‌و‌سته‌كانی ه‌ل‌وه‌شین‌ه‌وه‌ی ئه‌م به‌ته‌نها زانینه‌ی خ‌وای په‌روه‌ردگار له‌ه‌موو پ‌وویه‌كه‌وه.

وه گومانی تیدا نیه که ئەم پیاوه هاوشیی‌وه هاوویینه‌ی زۆرن که دوورن له به‌ته‌ن‌ها دانان و زانینی خ‌وای گ‌ه‌وره‌دا، وه ب‌روایان به عیباد‌ه‌ت کردن بۆ غ‌ه‌یری خ‌وا ه‌ه‌یه‌و به‌خ‌ویشیان نه‌زانیوه که وت‌ونه‌ته ناو شیرک و کوف‌رو هاوبه‌ش دانان بۆ خ‌وای گ‌ه‌وره‌.

بۆیه لێره‌دا ئاماژه به به‌شێک له‌و ق‌سه‌و باب‌ه‌ت و ه‌ه‌ل‌وێستانه ده‌که‌ین که ناوبراو ئاماژه‌ی پێدا‌ون و پێچه‌وانه‌ن له‌گ‌ه‌ڵ بن‌چینه‌کانی به‌ته‌ن‌ها زانینی خ‌وای گ‌ه‌وره‌، وه پ‌شت به‌خ‌وای گ‌ه‌وره‌ له‌ وه‌لامی شو‌به‌ه‌و گومان و سه‌ر لێ ش‌ی‌واویه‌کانیدا پ‌شت به‌ ئایه‌ت و فه‌رموده‌ی سه‌حیحی پ‌ی‌غه‌م‌به‌ر ﷺ و فه‌ت‌وای پ‌است و دروس‌تی زانایان ده‌به‌ست‌ین.





و حط أحمال الرجى عنده  
و ناده إن أزمة أنشبت  
يا أكرم الخلق على ربه  
قد مسني الكرب وكم مرة  
عجل يا ذهاب أألذي اشتكي  
فإنه المرجع والموئل  
أظفارها واستحكم المعضل  
وخير من فيهم به سأل  
فرجت كربا بعضه يذهل  
فإن توقفت فمن ذا أسأل؟

پاشان ته م پياوه ده لیت: (ته وه تاقي کراوه ته وه يو داواکردن و دابین کردنی پيداويستیه کان که له کوتایي شه ودا بخوینریت.. وه ته و دیره ش (عجل يا ذهاب أألذي اشتكي) (۷۲) جار دووباره بکړیته وه)<sup>(۱)</sup>.

۶. وه هه روه ها ده لیت:

يا ملاذ الوری وخیر عیان  
لك وجهي وجهت يا أبيض الوجه  
ورجاء لكل دان وقصى  
فوجه اليه وجه الولي<sup>(۲)</sup>

۷. وه ده لیت:

فالآن ليس سوى قبر حللت به  
وإن رمتنا الخطايا وسط مهلكة  
منجي الطريد ومنجا كل معتصم  
فأنت ملجأ خلق الله كلهم  
فالعفو شيمتك العظمى التي شهرت إذ كانت الموبقات الدهم من شيمي<sup>(۳)</sup>

۸. وه هه روه ها ده لیت:

يا سيدي يا رسول الله خذ بيدي  
إنني إذا سامني ضيم يروعي  
مالي سواك ولا ألوي على أحد  
أقول يا سيد السادات يا سندي

(۱) الذخائر (ص ۱۵۸).

(۲) الذخائر (ص ۱۶۶).

(۳) شفاء الفؤاد (ص ۱۱۴).

واستر بفضلك تقصيري مدى الأمد  
فإنني عنك يا مولاي لم أحد<sup>(۱)</sup>

وانظر بعين الرضا لي دائماً  
واعطف علي بعفو منك يشملني

۹. وه ده لیت:


من جور الدهر خائن متقلب  
يرجوك إذ راجيك غير مخيب  
من حر نار جهنم المتهلل  
يؤذيه من متمرد متعصب  
في كل حال يا شفيع المذنب<sup>(۲)</sup>

يا سيدي إنني رجوتك ناصراً  
فأقل عثار عبيدك الداعي الذي  
واكتب له ولوالديه براءة  
واقمع بحولك باغضيه وكل من  
واشفع له ولمن يليه وقم بهم

۱۰. وه هه روه ها ده لیت:

لمسترحم مستنظر للمبارر  
لذي كربة مسودة كالدياجر  
بكم واليكم يا شريف العناصر<sup>(۳)</sup>

ألا يارسول الله عطفاً ورحمةً  
ألا يا حبيب الله غوثاً وغارة  
ألا يا صفى الله قم بي فإني

ده لیم: نه وهی که تو بینیت و خویندته وه و لیړه دا هیڼراوډته وه، نه وه دلویپه که  
له ده ریایه کی گه وړه، وه بینیت که شیرک و هاوبه ش بؤ خوا دانان و کوفری ناشکرای  
تیدایه، به شیوه یه که هیچ شتیکی له پرستندا بؤ خوی گه وړه نه هیشتوتنه وه، وه  
پارانه وه و نومید پی بوون و داوی کومه ک و یارمه تی کردن و به فریا که وتن و..... هتد،  
وه هه موو نه و شتانه ش که موشریکه کانی سه رده می پیغه مبه ر  بؤ بته کانیان  
نه نجامیان دده که دروست نیه هیچ شتیکی له وانه بؤ غه یری خوی گه وړه نه نجام  
بدریت.

(۱) شفاء الفؤاد (ص ۲۰۳).

(۲) شفاء الفؤاد (ص ۲۱۳).

(۳) شفاء الفؤاد (۲۲۲-۲۲۳).

وه گومانی تیدا نیه که به‌م کاره‌ش بنچینه‌وئه‌صلی ئیمان و حه‌قیقه‌تی ئیسلام مه‌لده‌وه‌شیتته‌وه، که بنچینه‌که‌ی له‌سه‌ر به‌ته‌ن‌ها په‌رستنی خ‌وای گه‌وره‌ وه‌سه‌تاوه‌ له‌ هه‌موو پ‌روویه‌که‌وه، وه‌ هه‌روه‌ها وازه‌یتان و دوورکه‌وتنه‌وه‌ له‌ هاوبه‌ش دانان ب‌وی له‌ هه‌موو ب‌واره‌کانی په‌رستندا، وه‌ک خ‌وای گه‌وره‌ ده‌فه‌رمویت: ﴿وَلَا تَدْعُ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَنْفَعُكَ وَلَا يَضُرُّكَ فَإِنْ فَعَلْتَ فَإِنَّكَ إِذَا مِنَ الظَّالِمِينَ وَإِنْ يَمْسَسْكَ اللَّهُ بِضُرٍّ فَلَا كَاشِفَ

لَهُ إِلَّا هُوَ وَإِنْ يُرِدْكَ بِخَيْرٍ فَلَا رَادَّ لِفَضْلِهِ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (جگه‌ له‌ خ‌وای گه‌وره‌ هاوار مه‌که‌ ه‌یچ که‌سه‌ک که‌ نه‌ قازنجت پ‌ی ده‌گه‌یه‌ن‌یت و نه‌زه‌ره‌ریشت له‌سه‌ر لاده‌بات، وه‌ نه‌گه‌ر نه‌م کاره‌ت کرد نه‌وا به‌پاستی نه‌وا کاته‌ تو له‌ سه‌مه‌کارو موشریک و هاوه‌ل په‌یداکه‌رانی، وه‌ نه‌گه‌ر خ‌وای گه‌وره‌ بیه‌و‌یت توشی زه‌ره‌ریکت بکات نه‌وا ه‌یچ که‌سه‌ک ناتوان‌یت له‌سه‌رت لابیات ته‌ن‌ها نه‌وه‌ن‌یت، وه‌ نه‌گه‌ر بشیه‌و‌یت که‌ خ‌یریکت توش بکات نه‌وا ه‌یچ شت‌یک ناتوان‌یت پ‌یگر ب‌یت له‌ به‌رده‌م فه‌زل و به‌خششی خ‌وای گه‌وره‌دا).

وه‌ پ‌وخته‌ی قسه‌ی رافه‌کارانی قورئانیش نه‌وه‌یه‌ که‌ خ‌وای گه‌وره‌ نه‌هی کردووه‌ له‌ پ‌یغه‌مبه‌ره‌که‌ی ﴿وَلَا تَدْعُوا مَعَ اللَّهِ أَحَدًا﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (به‌پاستی مزگه‌وته‌کان هی خ‌وای گه‌وره‌نه، ب‌ویه‌ له‌گه‌ل خ‌وای گه‌وره‌دا هاوار مه‌که‌نه‌ ه‌یچ شت‌یکی تر).

وه‌ هه‌روه‌ها پ‌یغه‌مبه‌ریش ﴿وَلَا تَدْعُوا مَعَ اللَّهِ أَحَدًا﴾ به‌ (ابن عباس)ی فه‌رموو: (نه‌گه‌ر داوای شت‌یکت کرد نه‌وا داوا له‌ خوا بکه، وه‌ نه‌گه‌ر داوای یارمه‌ت‌یشت کرد نه‌وا هه‌ر داوا له‌ خوا بکه، وه‌

(۱) سورة یونس: (۱۰۶ - ۱۰۷).

(۲) سورة الجن: (۱۸).

بزانه که نه‌گر هه‌موو نوممه ت کښېنه‌وه له‌سهر نه‌وې که سوديکت پي بگه‌ينه‌ن نه‌وه  
 هيچ سوديکت پي ناگه‌ينه‌ن تهنه‌ا نه‌وه نه‌بيت که خواي گه‌وره بڼي نوسيويت، وه  
 نه‌گر کښېنه‌وه له‌سهر نه‌وې که زه‌ره‌ريکت لي بدن نه‌وا ناتوان تهنه‌ا نه‌وه  
 نه‌بيت که خواي گه‌وره له‌سهر نوسيويت<sup>(۱)</sup>.

وه نه‌و نايه‌ته نه‌وې تيدا به‌دي ده‌کريت که ده‌بيت نه‌و که‌سه‌ي هاواري ده‌کريتي  
 خاوه‌ني سوډو قازانچ بيت و به‌ده‌ستي بيت، بو نه‌وې هر که‌سيک هاواري کړي و  
 داوای شتيکي لي کړد پي بېه‌خشي ت يان هر که‌سيک سهرپيچي کړد پي نه‌به‌خشي ت،  
 وه نه‌وېش بو هيچ که‌سيک نيه تهنه‌ا بو خواي گه‌وره نه‌بيت، وه له‌وه‌وه بومان  
 ده‌رکه‌وت که نه‌و که‌سه‌ي هاواري ده‌کريتي و پشتي پي ده‌به‌ستري تهنه‌ا خواي  
 گه‌وره‌يه و به‌س، وه ده‌فه‌رموي ت: ﴿فَإِنْ فَعَلْتَ فَإِنَّكَ إِذَا مِنَ الظَّالِمِينَ﴾ که‌واته هر  
 که‌سيک هاوار بکاته غه‌يري خواي گه‌وره نه‌وکاته له‌گه‌ل موشريکه‌کان له‌قه‌لم  
 ده‌درت.

وه نه‌مه‌ش وه که نه‌و نايه‌ته وايه که خواي گه‌وره ده‌فه‌رموي ت: ﴿فَلَا تَنْعَمَ اللَّهُ إِلَيْهَا  
 ءَاخِرَ فَتَكُونَ مِنَ الْمُعَذِّبِينَ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (له‌گه‌ل خواي گه‌وره هاوار مه‌که هيچ  
 په‌رستراويکي تر، چونکه نه‌گر نه‌وه بکه‌يت نه‌وا نه‌وکاته له‌و که‌سانه ده‌بيت که سزاو  
 عذاب ده‌درين)، وه نه‌و نايه‌ته‌ش که ده‌فه‌رموي ت: ﴿وَلَقَدْ أُوحِيَ إِلَيْكَ وَإِلَى الَّذِينَ مِنْ  
 قَبْلِكَ لَئِنْ أَشْرَكَتَ لَيَحْطَبَنَّ عَلَيْكَ وَلَتَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ﴾<sup>(۳)</sup>، واته: (به‌راستي نه‌ي  
 پيغه‌مبه‌ر به وه‌جي بو تو هاتووه وه بو پيغه‌مبه‌راني پيش توش، که نه‌گر هاوه‌ل بو  
 خوا دابني ت نه‌وا به‌راستي هه‌موو کرده‌وه‌کانت هه‌ل ده‌وه‌شي نه‌وه له‌و که‌سانه ده‌بيت

(۱) صحيح: رواد الترمذي (۶/۶۶۷)، وصححه إمامنا الإلباني (رحمه الله) في (صحيح الجامع) (۷۹۵۷).

(۲) سورة الشعراء: (۲۱۳).

(۳) سورة الزمر: (۶۵).

که خسار هت مه‌ندوز ره رهنه‌ندن، وه هه‌روه‌ها ئه‌و ئایه‌ت‌ش که دهریاره‌ی پیغه‌مبه‌ران سه‌لامی خویان لی بیته ده‌فه‌رمویت: ﴿وَلَوْ أَشْرَكُوا لَحِطَ عَنْهُمْ مَآكَأُورُ يَعْمَلُونَ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (ئه‌گه‌ر هاو‌ه‌ل و شه‌ریک بۆ خوا دابنن ئه‌وا هه‌موو ئه‌و کرده‌وانه‌ی که کردویان هه‌ل ده‌وشینه‌وه).

وہ خوائی گہورہ لہ زور شوینئی قورئانہ پیروزہ کہیدا پرونی کردونہ وہ کہ تہنہا خوئی سودو قازانج و زہرہری بہ دہستہ و جگہ لہ خوئی بہ دہستی ہیچ کہ سیکی تر نیہ، تہ نانت ہتا پیغہ مہریش ﴿﴾ کہ باشتین دروستکراو بہ پیزترین و گہورہ ترین کہ سہ، کہ چی لہ ہمان کاتدا سودو قازانجی بؤ نہ فسی خویشی بہ دہست نیہ چ جای ئہ وہی کہ سودو قازانج بہ کہسانی دی بگہیہ نیت و زہرہریان لہ سہر لابیات، خوائی گہورہ دہ فہ رمویت: ﴿قُلْ لَا أَمْلِكُ لِنَفْسِي نَفْعًا وَلَا ضَرًّا إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ وَلَوْ كُنْتُ أَعْلَمُ الْغَيْبِ لَاسْتَكْنَرْتُ مِنَ الْخَيْرِ وَمَا مَسَّنِيَ السُّوءُ إِنْ أَنَا إِلَّا نَذِيرٌ وَبَشِيرٌ لِّقَوْمٍ

که واته ئەگەر پیغمبەر ﷺ سودو قازانج و زەرەری بۆ نەفسی خۆی بە دەست نەبێت، ئەو چۆن هیچی بە دەست دەبێت بۆ غەیری خۆی لە خەڵکی؟ لە گەڵ پوونی و پۆشنی ئەوەشدا، زۆر بە راشکاوی خوای گەورە دەفەرموێت: ﴿قُلْ إِنِّي لَا أَمْلِكُ لَكُمْ ضَرًّا وَلَا

(١) سورة الأنعام: (٨٨).

(٢) سورة الأعراف: (١٨٨).

(۳) سورة یونس: (۴۶).

رَشَدًا ﴿١﴾، واته: (بلى: من هيچ زهره رو قازانچىكم بۇ ئىوه به دهست نيه)، وه ههروه ها پيغه مبه ر ﴿٢﴾ به و په پى راشكاوى به نزيكترين كه سوكارو خوشه ويستانى خۇي فهرموو: (ئەي بەنى عبد مناف من هيچ سوديكتان پى ناگه يەنم له لاي خوا، ئەي عەباسى كورپى عبدالمطلب من هيچ سوديكت پى ناگه يەنم له لاي خوا، وه ئەي صفه يەي پورى پيغه مبه ر من هيچ سوديكت پى ناگه يەنم له لاي خوا، وه ئەي فاطمە ي كچى محمد، چى ئارەزوو ده كه يت له ماله كه م داوا بكه من هيچ سوديكت پى ناگه يەنم له لاي خوا) ﴿٣﴾، ئەي باشه له دواي ئەمه به چ فهرموده يه ك بپوا ده هينن؟!!

وه ههروه ها خواي گه وره فهرمانى به بهنده كانى كردوو كه به تهنه اى دابنين له پشت پى به ستن و پارانه وه داوا لى كردندا، وهك خواي گه وره ده فهرمويت: ﴿هُوَ الْحَيُّ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ فَادْعُوهُ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ﴾ ﴿٤﴾ واته: (ئەو خوايه ي كه به رده وام زيندوو وه هيچ په رستراويكى به حەق نيه جگه له و، بۆيه به تهنه او به ئيخلاسه وه لىي بپارپوه، وه سوپاس و ستايش هه ر شايسته ي په روه ردگارى جيهانيانه).

وه ههروه ها ده رياره ي پيشه واي به تهنه خوا په رستان ابراهيم سه لامى خواي لى بيت ده فهرمويت: ﴿إِنِّي وَجَّهْتُ وَجْهِيَ لِلدِّينِ لِذِي فِطْرَتِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ حَنِيفًا وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ﴾ ﴿٥﴾، واته: (به راستى من پوى خۆم كردوته ئەو كه سه ي كه دروستكارى ئاسمانه كان و زهويه وه هيچ هاوهل و شه ريكيكى نيه، وه بۆيه منيش له موشريك و هاوبه ش دانه ران نيم).

(۱) سورة الجن: (۲۱).

(۲) صحيح: متفق عليه. اللؤلؤ والمرجان (۱/۵۲).

(۳) سورة غافر: (۶۵).

(۴) سورة الأنعام: (۷۹).

وه پټغه مبه ریش ﷻ له نوږه كانيدا دهیفرموو: (وجهت وجهي للذي فطر السموات والأرض حنیفاً وما أنا من المشرکین)<sup>(۱)</sup>.

به لام ئه م پیاوه (محمد بن علوي المالکي) هه موو ئه مانه هه لده وه شینیتته وه وه دلایت:

لك وجهي وجهت يا ابيض الوجه فوجه اليه وجه الوالي

وه ئه وهش كو فرهو د ژايسه تی كړدنی ثايه ته پېرؤزه كانی قورئان و فره موده صه حيه كانی پټغه مبه ره ﷻ، چونكه ږووی له دروستكارو به دیهیننه ر وه رگيړاوه بؤ دروستكاروو به دیهینراوئك.

وه موشریکه كانی سه رده می كؤنیش خوايان ده په رست و لئی ده پارانه وه وه پنهان پئی ده گرت، وه ك خواي گه وره ده رباره يان ده فره مویت: ﴿وَمَا يَكُم مِّن نَّعْمَةٍ فَمِنَ اللَّهِ ثُمَّ إِذَا مَسَّكُمُ الضُّرُّ فَإِلَيْهِ تَجْأَرُونَ ثُمَّ إِذَا كُشِفَ الضُّرُّ عَنْكُمْ إِذَا فَرِيقٌ مِّنْكُمْ بِرَبِّهِمْ

يُشْرِكُونَ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (هه ر نيعمه تيكي كه هه تانه ئه وه له په روه ردگار ه وه يه، وه ئه گهر توشی هه ر زه ره رو زياننكيش بېن ئه وا ږوو ده كه نه خواي گه وره به دوعاو پارانه وه كړدن، پاشانیش ئه گهر ئه و زه ره رو زياننه ی له سه ر لا بردن، ئه وا كؤمه ليكتان هاو به ش و شهريك بؤ خواي گه وره داده نيته وه).

وه هه روه ها ده فره مویت: ﴿قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَتَاكُمْ عَذَابُ اللَّهِ أَوْ أَتَتْكُمُ السَّاعَةُ أَغَيْرَ اللَّهِ تَدْعُونَ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ بَلْ إِلَٰهُ تَدْعُونَ فَيَكْشِفُ مَا تَدْعُونَ إِلَيْهِ إِنْ شَاءَ وَتَنْسَوْنَ

مَا تَشْرِكُونَ﴾<sup>(۳)</sup>، واته: (به و موشریکانه بلئی: ثایا ئه گهر هاتوو سزاو عه زابی خواي گه وره به سه رتاند دابه زی، يان ئه گهر قیامت هات به سه رتاند، ئه وه هاوار ده كه نه غه یری خوا له په رستراوه كانتان يان هاوار ده كه نه خواي په روه ردگاری تاك و ته نها؟

(۱) صحيح: رواه مسلم (۷۷۱).

(۲) سورة النحل: (۵۳ - ۵۴).

(۳) سورة الأنعام: (۴۰ - ۴۱).

بەلكو لە ۋە كاتەدا ھاوار دەكەنە خۋای گەورە، چونكە باش دەزانن ئەوانەى ئەوان ھاواريان دەكەنى ھىچ سودو قازانچ و زەرەرو زيانكيان بە دەست نە).

ۋە ھەروەھا دەفەرموئە: ﴿وَإِذَا مَسَّ الْإِنْسَانَ ضُرٌّ دَعَا رَبَّهُ مُنِيبًا إِلَيْهِ ثُمَّ إِذَا خَوَّلَهُ نِعْمَةٌ

مِنْهُ نَسِيَ مَا كَانَ يَدْعُو إِلَيْهِ مِنْ قَبْلُ وَجَعَلَ لِلَّهِ أَنْدَادًا لِّیُضِلَّ عَنْ سَبِيلِهِ قُلْ تَمَتَّعْ بِكُفْرِكَ

قَلِيلًا إِنَّكَ مِنْ أَصْحَابِ النَّارِ ۝۱۰﴾، واتە: (ئەگەر مەزكۇر توشى ناپەرەھەتەك ھات ئەوا بە

مل كەچىيە ۋە ھاوار دەكاتە پەرەردگارى، پاشان ئەگەر خۋای گەورەش بە لاكەى

لەسەر لا برد ئەوا ئەو بە لاۋ موصىبەتەى لە بىر دەچىتە ۋە كە پىشتەر لەسەرى بوو ۋە لە

خۋای گەورە دەپاراپە ۋە، ئىنجا شەرىك ۋ ھاوبەش بۆ خۋای گەورە دادەنىت و

بە ھۆيە ۋە خۆيشى ۋ خەلكىش گومرا دەكات، تۆش ئەى محمد بە ۋ كەسە نەفامە بلى:

كەمىك چىئۆ تام ۋەربگرە لە ۋ كوفرەى كە ھەلتىباردو نىعمەتەكەى خۋای گەورەت پى

گۆرپە ۋە، بە لام بزانه كە تۆ لە داھاتودا لە ئاگرى دۆزەخ دايت).

ۋە ئايەت لە ۋ بوارەدا نۆرتەرە لە ۋەى كە تەنھا ھەر ئەوئەندە بەيئىتە ۋە، بە لام مەبەست

تەنھا ئەو ۋەيە كە ئەوانىش خۋايان دەپەرست ۋ پەنايان پى دەگرت، بۆ لا بردنى ئەو

زەرەرو ناپەرەھەتەى ۋ بە لاianeى كە توشيان دەھات.

بە لام لە گەل ئەو ۋەشدا خۋای گەورە ھوكمى لەسەر كردن بە موشرىك ۋ كافرو گومراۋ

چارەنوسيانى بۆ ئاگر داننا، چونكە ھاوبەش ۋ شەرىكيان بۆ دادەناۋ لەوانىش

دەپاراپە ۋە داوايان لى دەكردن لە ۋ كاتانەى كە لە دۆخى ئاساييدا بوون.

كەچى ئەم پياۋە جگە لە خۋای گەورە پەرستراۋەكەى خۆى بە تەنھا دادەنىت لە

ھەموو كاتىكدا لە پاراپە ۋە داوا لى كردن ۋ ..... ھتە، ئەيش كاتىك كە دەلىت:

هذا نزيلك أضحى لا ملاذ له  
إلا جنابك يا سؤلي ويا أمللي



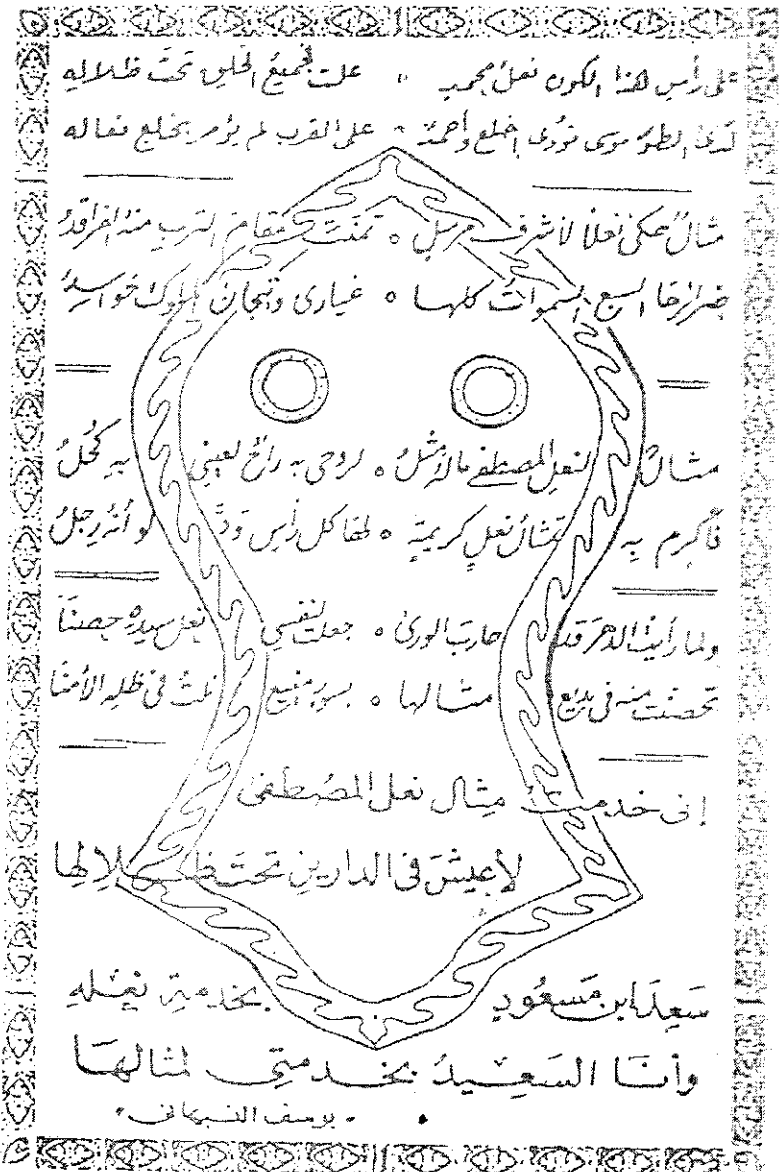
وه‌هه‌روه‌ها ده‌لێت:

فالان لیس سوی قبر حلت به منجي الطريد ومنجا كل معتصم

وه‌ئهم‌ پیا‌وه‌ به‌وه‌شه‌وه‌ نه‌وه‌ستا‌وه‌ به‌لکو‌ ده‌یه‌وێت له‌ هه‌موو‌ پوویه‌که‌وه‌ وه‌ک‌ موشریکه‌کانی سه‌ره‌تا بکات، ئه‌وه‌تا ده‌یه‌وێت عیباده‌ت بۆ‌ بت و سه‌نه‌م‌ بکات به‌لام‌ به‌ شیوازیکی تازه‌و زۆر سه‌یرتر له‌و شیوازه‌ کۆنه‌ی که‌ هه‌بووه‌، به‌لێ، شتی‌که‌ که‌ ترسناکی و کوفره‌که‌ی زۆر گه‌وره‌تره‌ له‌ هی ئه‌وانه‌ی کۆن.

چونکه‌ به‌پاستی ده‌یویست بێک‌ دروست بکات له‌سه‌ر شیوه‌ی پیغه‌مبه‌ر ﷺ هه‌روه‌ک‌ چۆن موشریکه‌کان ده‌یان کرد بۆ‌ گه‌وره‌کانی خۆیان، به‌لام‌ ئه‌و بێ‌ ده‌سه‌لات بوو له‌ کێشانی وینه‌و شیوه‌ی پیروزی پیغه‌مبه‌ر ﷺ، بۆیه‌ به‌ ناچاری په‌نای برده‌ به‌ر دروست کردنی نه‌عه‌له‌کانی پیغه‌مبه‌ر ﷺ، که‌ له‌وه‌شیان ده‌سته‌و وه‌ستان بوو، ئنجا شه‌یتان وه‌حی بۆ‌ کردو فه‌رمانی پێ‌ کرد که‌ په‌نا بباته‌ به‌ر خه‌یاڵ و وینه‌یه‌ک‌ بۆ‌ نه‌عه‌له‌کان دروست بکات، پاش ئه‌وه‌ی که‌ ئهم‌ خه‌یاڵه‌ بوو به‌ پاستی و وینه‌ی نه‌عه‌له‌کانی کێشا، ئنجا دا‌وای به‌فریا که‌وتن و هاوکاری و کۆمه‌کی لێ‌ ده‌کرد.

هذه صورة مثال النعل النبوی الشریف :



وه ئه‌مه له‌به‌ر چاوته و ده‌بیینیته که بانگه‌وازی کردنیکی ئاشکرایه بۆ شیرک و په‌رستنی بت و په‌یکەر، وه به‌وه‌وه ناوه‌ستیت که دروست کراوێک به‌رستریته و دوعاو پارانه‌وه‌و داوای یارمه‌تی و کۆمه‌کی لی بکریته، به‌لکو پشت به‌ خه‌یال ده‌به‌ستیت و نه‌عه‌لکانی پیغه‌مبه‌ر ﷺ دروست ده‌کات و بانگی خه‌لکیش ده‌کات بۆ په‌رستنی، ئه‌مه‌ش بۆ زیندوو کردنه‌وه‌ی پێیازی سامری که خوای گه‌وره‌ ده‌رباره‌یان ده‌فه‌رمووته:

﴿فَاخْرِجْ لَهُمْ عَجَلًا جَسَدًا لَهُ خُورًا فَقَالُوا هَذَا إِلَهُكُمْ وَإِلَهُ مُوسَىٰ فَنَسِيَ أَفَلَا يَرُونَ

أَلَّا يَرْجِعُ إِلَيْهِمْ قَوْلًا وَلَا يَمْلِكُ لَهُمْ صَرًّا وَلَا نَفْعًا﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (سامری له‌ خشل و ئالتونه‌ تواوه‌کان په‌یکه‌ری گوێره‌که‌یه‌کی دروست کرد خه‌لکه‌که‌ش وتیان: ئه‌مه‌ خواکه‌تانه‌، وه‌ خوای موساشه‌ که‌ئێستا چه‌ته‌ کێوی طورو به‌ داویدا ده‌گه‌رپته، وه‌ ئایا ئه‌وانه‌ی ئه‌و گوێره‌که‌یه‌یان ده‌په‌رست نه‌یان ده‌زانی که‌ ئه‌گه‌ر پرسیاریان لی کردبا ئه‌وا هیچ وه‌لامێکی نه‌ده‌دانه‌وه‌؟ وه‌ هه‌روه‌ها هیچ قازانج و زه‌ره‌ریکیشی به‌ده‌ست نه‌).

وه‌ بۆمان هه‌یه‌ له‌م پیاوه‌ بپرسین که‌ ئایا ئه‌و خه‌یاله‌ی ئه‌و هه‌مان ئه‌و نه‌عه‌له‌یه‌ که‌ پیغه‌مبه‌ر ﷺ هه‌ببوه‌؟ وه‌ ئاشکرایه‌ و گومانی تیدا نه‌یه‌ که‌ شتێک نه‌بینرابیت هه‌رگیز به‌ خه‌یال ناتوانریت هه‌مان شت دروست بکریته‌وه‌.

به‌لام والله‌ ئه‌مه‌ هه‌رچه‌ک بیت و هه‌رچۆنێک بیت، به‌لگه‌یه‌کی ڕوون و ئاشکرایه‌ له‌سه‌ر که‌م عه‌قلی و گومرای و که‌م نرخ‌ی ئه‌م پیاوه‌ و هاوشیوه‌کانی، وه‌ هه‌روه‌ها به‌که‌م زانین و گالته‌ کردنیکی ئاشکرایه‌ به‌ خه‌لکی به‌وه‌ی که‌ شتی له‌م شیوه‌یه‌یان به‌ گوێدا ده‌ده‌ن و نیشانیانی ده‌ده‌ن.

## کامیان گومرا ترن؟!

دیاره که موشریکه کۆنه کان هاوبهشیان بۆ خوای گه وره داده نا له په رستندا، به پارانه وه له بت و په یکه ره کان وه ئومیدو هیوایان پی هه بوون و دهیان کردن به وه سیله و شه فاعه تکار بۆ لای خوای په روه دگار، وه ک خوای گه وره ده فه رمویت: ﴿

وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءَ مَا نَعْبُدُهُمْ إِلَّا لِيُقَرِّبُونَا إِلَى اللَّهِ زُلْفَىٰ ۚ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (ئه وانه ی که غه یری خوای گه وره یان ده کرد به شه فاعه تکار ده یان وت: خو ئیمه نایان په رستین به لکو بۆ ئه وه یه که له خوامان نزیک بخه نه وه)، وه هه روه ها ده فه رمویت:

﴿وَيَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَضُرُّهُمْ وَلَا يَنْفَعُهُمْ وَيَقُولُونَ هَؤُلَاءِ

شَفَعُونَا عِنْدَ اللَّهِ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (وه په رستن و عیبادت بۆ غه یری خوای گه وره ئه نجام ده دن که نه زه ره ریان له سه ر لاده بات و نه سو دیکیشیان پی ده به خشییت، وه ده لێن: ئه وانه شه فاعه تمان بۆ ده که ن لای خوا).

به لام له هه مان کاتی شدا ئه وان به به رده وامی رانه ها تبون له سه ر ئه م حاله، به لکو هه ندیک جار پارانه وه ئومیدی ته وایان به خوای گه وره هه بوو له هه ندی بو اردا:

خوای گه وره ده فه رمویت: ﴿فَإِذَا رَكِبُوا فِي الْفُلِ دَعَا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ فَلَمَّا

بَجَّحْنَاهُمْ إِلَى الْبَرِّ إِذَا هُمْ يُشْرِكُونَ﴾<sup>(۳)</sup>، واته: (ئه گه ر ئه و موشریکانه سواری به له م ده بوون و ده ریا که شه پۆلی ده کرد، به ئیخلا سه وه ها واریان ده کرده خوای گه وره و کاتیکیش خوای گه وره پزگاری ده کردن و ده یگه یان دنه وه وشکانی، له و کاته دا ها و به ش و شه ریکیان بۆ خوای گه وره دا له نه یه وه).

(۱) سورة الزمر: (۳).

(۲) سورة يونس: (۱۸).

(۳) سورة العنكبوت: (۶۵).

وه هه روه ها ده فهرمویت: ﴿قُلْ مَنْ يُنَجِّيكُمْ مِنْ ظُلُمَاتِ اللَّيْلِ وَالْبَحْرِ تَدْعُونَهُ تَضَرُّعًا وَخُفْيَةً لَّئِنْ أَنْجَيْنَا مِنْ هَذِهِ لَنُكُونَنَّ مِنَ الشَّاكِرِينَ قُلِ اللَّهُ يُنَجِّيكُمْ مِنْهَا وَمِنْ كُلِّ كَرْبٍ ثُمَّ أَنْتُمْ

تَشْكُرُونَ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (به موشریکه کان بلی: کی پزگارتان ده کات له ناپهحه تیه کانی وشکانی و ناو ئاودا کاتیك توشتان ده بیټ؟ وه له و کاته دا هاوار ده که نه خوای گه وره به دلیکی زه لیل و مل که چه وه و ده لئین: نه گهر له و ناپهحه تیه پزگارمان بکات نه و به پراستی ئیمه له سوپاس گوزاران ده بین، بلی: خوای گه وره پزگارتان ده کات له هه موو نه مانه، به لام کاتیك پزگارتان بوو ئیوه سه ر له نوئی هاوه ل و شه ریک بوو خوای گه وره داده نینه وه).

وه هه روه ها ده فهرمویت: ﴿وَإِذَا غَشِيَهُمْ مَوَجٌ كَالظُّلَلِ دَعَوْا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ فَلَمَّا نَجَّاهُمْ إِلَى الْبَرِّ فَمِنْهُمْ مُقْنَصٌ وَمَا يَحْمَدُ بَنَّا إِلَّا كُلُّ خَسَّارٍ كَفُورٍ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (وه کاتیك شه پۆلی ده ریا وه ک گه واله وه وریکی تاریک دایده پۆشین، نه و به ته نها و به ئیخلاسه وه هاواریان ده کرده خوای گه وره و لی ده پاران وه تا پزگاریان بکات، وه کاتیکیش پزگارمان کردن و گه یاندماننه وشکانی، نه و بوون به دوو کۆمه له وه و کۆمه لئیکیان وه ک پیویست هه لئه ستان به شوکر کردنی خوای گه وره و سوپاس گوزار نه بوون له سه ر نیعمه ته کانی، وه کۆمه لئیکشیان کافر بوون و ئینکاری نیعمه تی خوای گه وره یان ده کرد، وه هیچ که سیکیش ئینکاری نیعمه تی خوای گه وره ناکات ته نها که سیک نه بیټ که کافره وه هه ست به نیعمه ته کانی خوای گه وره ناکات).

وه نه مه حالی موشریکه کۆنه کان بوو له عیبادت کردونیان بوو بت و په رستراوه کانیان که له کاتی ئاساییدا له گه ل خوای گه وره ده یان په رستن و ده یان کردن به وه سیله و

(۱) سورة الأنعام: (۶۳ - ۶۴).

(۲) سورة لقمان: (۳۲).

شه فاعه تكار، وه كاتيكيش توشی ناپه حه تی و به لا ده بوون له بیریان ده چونه وه و پشتيان تی ده كړدن و به ته واوی پرویان له خواى گه وړه ده كړد.

وه پيشتېر بومان پروون بڼوه كه محمد العلوي به ته واوی مانا كوك و هاوپايه له گهل موشريكه كاندا له و عياده تانه ی كه بڼ بته كانيان ده يانكرد، به لام با بزانيں نه و به م كوكی و هاوپايه واز ده هنيئت؟

بيگومان نه خير، به لكو زور له وان زياتر كه وتوته ناو شيرك و كوفرو گومپاييه وه، جا با زياتر پروونی بكهينه وه و بزانيں وايه؟!

محمد العلوي ده ليت:

توجه رسول الله في كل حاجة لنا ومهم في المعاش و في القلب

وه هه روه ها ده ليت:

عليك سلام الله أنت ملاذنا لدى اليسر والإعسار والسهل والصعب

به م شيو هيه و به پي قسه كانی هيچ پيويستيه ك له پيويستيه كانی بڼ خواى گه وړه به جی نه هيشت، به لكو هه موو نه وانه ی بڼ په رستراوه كه ی خوی داناو وازی له په روه ردگاری جيهانيان هيتا.

وه هه روه ها ده ليت:

يا غياث الخلق يا ذا الفضل واجود والإحسان في بحر وبر

وه هه روه ها ده ليت:

فلأنت في الدني وفي الأخرى وفي كل المواطن عدتي وندائي

وه هه روه ها ده ليت:

واعطف علي بعفو منك يشملني فإني عنك يا مولاي لم أحد

نهمه ی سهر وه بنچينه ی كوفرو گومپاييه، وه هه موو دوعاو هيواكاني دا به په رستراوه كه ی و په رستراوی حق و ته نهاى پشت گوی خست و بی به شی كرد كه خواى گه وړه و بالا ده سته، وه نه ك هه ر په رستراوه كه ی خوی نه كرد به وه سيله و

شه فاعه تکار" به لگو به تهنهای دانا له هه موو بواره کانی په رستنداو وازی هیئا له و خوا بالا ده سته ی که په رستراوه که ی ده پیه رست.

وه له پیشتر زانیمان که شیرکی موشریکه کۆنه کان وانه بوو، به لگو ئه وان بته کانیان ده کرد به وه سیله بۆ نزیک بونه وه له خوای گه وره و خوای گه وره یان به په رستراوی گه وره داده نا، به لام ئه م پیاوه گومرپیه زۆر به پوون و ئاشکرای و له زۆر شوین له م دوو کتیبهیدا ته وای عیباده تی خۆی بۆ غهیری خوا ده رده بریت و واز له په رستنی خوای گه وره ده هیئت، وه داوای هه موو پیداو یستیه کانی خۆی له و ده کات، وه ک له م شوینانه دا که ده لیت: (توجه رسول الله في كل حاجة)، وه ده لیت: (فلذ به من كل ما تشتكي)، وه له هه موو کاتیکیشدا هاواری ده کردی، وه ک ده لیت: (ذا الفضل واجود والإحسان في بحر وبر)، وه ده لیت: (أنت ملاذنا لدى اليسر والإعسار والسهل والصعب)، یان ده لیت: (فلأنت في الدني وفي الأخرى وفي كل المواطن عدتي وندائي).

وه زۆر له وهش زیاتر ده لیت، بۆ نمونه: (عجل ياذهب أَلذي اشتكي فإن توقفت فمن ذا أَسأل؟)، وه ده لیت: (فإنني عنك يا مولاي لم أحد)، وه ده لیت: (هذا نزيلك أضحى لا ملاذ له إلا جنابك).

وه هه موو ئه و قسانه ش کۆکه ره وه و ده رگی راوی یه ک وشه ن ئه ویش (لا إله إلا أنت)!!!

که وایوو کام له م دوانه (موشریکه کۆنه کان یان محمد العلوی) زیاتر که وتونه ته ناو شیرک و کوفرو گومرپایی و به د به ختییه وه؟! ئایا ئه وانه ی که بت و په رستراوه کانیان ده په رستن و ده یان کردن به وه سیله و شه فاعه تکار بۆ نزیک بونه وه له خوای گه وره له کاتی ئاساییدا، وه له کاتی ناره حه تی و ته نگانه شدا خوای گه وره یان به ته نها ده زانی و په رستراوه کانیان بیر ده چوه وه و ده هاتنه وه سه رفیتره تی خۆیان و ده یان وت (لئن أنجانا من هذه لنكونن من الشاكرين)؟ یان ئه وه ی که هه موو دوعاو پارانه وه و هیواو ئومید و گشت په رستنه کان بۆ غهیری خوا ئه نجام ده دات، وه له هه موو کات و ساتیکدا دل و پووی له وه و به ته وای پشت به غهیری خوای گه وره ده به ستیت؟

**بەشى دووهم:**

**شېرك و ھاوبەش بۆ خوا دانان لە پەرۋەردگار ئىتىدا**



هه روهك پيشتر ئاماژه مان پيدا كه شريك و هاوبه ش دانانی كۆن ته نها له په رستن و عياده تدا بوو، به لام له په روه ردگار پيدا (الربوبية) نه وان بپروايان وابوو كه ته نها خواي گه وړه دروستكارو پوزي د هرو ژينه رو مړينه ره و به پړوه بر دني هه موو كاروباره كان ته نها به دهستي خواي په روه ردگار و به س، وه دانيان به هه موو ئه مانه دا د ه نا به بي هيچ گومان و دود ليه ك، هه روهك خواي په روه ردگار له زور شوين له قورئاني پيروز ئاماژه به وراستيه دهكات، له وانه ش:

خواي گه وړه ده فـه رمويـت: ﴿وَلَيْنَ سَأَلْتَهُمْ مَن خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ لَيَقُولُنَّ اللَّهُ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (وه ئه گهر پرسيا ريان لي بكريت كه كي ئاسمانه كان و زه وي دروست كړدوه، نه واهيان وت: خوا دروستي كړدوون).

وه هـه روهـها ده فـه رمويـت: ﴿قُلْ مَنْ رَبُّ السَّمَوَاتِ السَّبْعِ وَرَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ سَيَقُولُونَ لِلَّهِ قُلْ أَفَلَا تَتَّقُونَ قُلْ مَنْ يَدِيرُ مَلَكُوتُ كُلِّ شَيْءٍ وَهُوَ يُجِيرُ وَلَا يُجَارُ عَلَيْهِ إِنْ كُنْتُمْ تَعْمُونَ سَيَقُولُونَ لِلَّهِ قُلْ فَأَنَّى تُسْحَرُونَ﴾<sup>(۲)</sup> واته: (پييان بلئ: كي په روه ردگاري هه ر هـوت ئاسمانه كانه؟ وه كي په روه ردگاري هه رشي گه وړه به؟ له وه لامدا ده لئين: خواي گه وړه په روه ردگاري هه موو ئه مانه به، ئنجا پييان بلئ: ئه ي كه وايه بؤ له خواي گه وړه و تاك و ته نها ناترسن؟ وه هه روهها پييان بلئ: ئه ي كي خاوه ني هه موو ئه و شتانه به كه له گه ردووندا هه نه له وه ي كه ده يان بينين و ئه وه ش كه نا يان بينين؟ وه هه ر ئه و شه رو به لاو نار هه تي له سه ر به نده كانی لا ده بات و كه س ناتوانيت ئه مانه له سه ر خوي لابيـات، وه هيچ كه س ناتوانيت به بي ئيزني ئه و شه فاعه ت بكات، له وه لامی نه مه شدا ده لئين: هه مووي به دهستي خواي گه وړه به، ئنجا

(۱) سورة لقمان: (۲۵).

(۲) سورة المؤمنون: (۸۶ - ۸۹).

تۆش پئیان بلی: ئه‌ی که‌وایه عه‌قل و ژیریتان بۆ کوی چوو و بۆچی به‌ ته‌نها خوا ناپه‌رستن؟).

وه هه‌روه‌ها ده‌فه‌رمویت: ﴿وَمَا يُؤْمِنُ أَكْثَرُهُمْ بِاللَّهِ إِلَّا وَهُمْ مُشْرِكُونَ﴾<sup>(١)</sup>، واته‌: (زۆربه‌یان ئیمان و برۆیان به‌ خوای گه‌وره‌ نیه، به‌ لکو موشریک و هاویه‌شیان بۆ داناهه‌).

وه ابن عباس په‌زای خوای لی بیت ده‌فه‌رمویت: (ئه‌وان برۆیان وابوو که پئیان و تراپا: کێ ئاسمانی دروست کردوه؟ وه کێ زه‌وی دروست کردوه؟ وه کێ چیاکانی دروست کردوه؟ ده‌یان ووت: (الله)، له‌گه‌ڵ ئه‌وه‌شدا موشریک بوون)، وه (مجاهد) په‌حه‌متی خوای لی بیت ده‌لێت: (ئیمان لای ئه‌وان ئه‌وه‌ بوو که بلین: خوا دروستکارمانه، وه پۆزی ده‌رو مرینه‌رمانه، ئه‌وه ئیمان‌که‌یان بوو له‌گه‌ڵ ئه‌نجامدانی عیباده‌ت بۆ غه‌یری خوای په‌روه‌ردگار)<sup>(٢)</sup>.

به‌لام ئه‌م پیاوه (محمد العلوي) هه‌ر به‌وه‌وه نه‌وه‌ستاوه شیرکی هه‌بیت له‌ بواری عیباده‌ت و په‌رستندا، به‌ لکو له‌وه‌ش زیاتر زۆر سیفه‌تی خوای گه‌وره‌ له‌ په‌روه‌ردگار پێیدا ده‌داته پال پێغه‌مبه‌ر ﷺ و زۆر پێداگیرشی له‌سه‌ر ده‌کات، بۆ نمونه:

١. له‌ وه‌صفی پێغه‌مبه‌ردا ﷺ ده‌لێت: (الخلیفة الأكبر، الممد لكل موجود)<sup>(٣)</sup>،

واته‌: (گه‌وره‌ترین جێنشین و به‌فریا که‌وتوی هه‌موو به‌دی هینراویک).

وه هه‌روه‌ها ده‌لێت: (حالی ئه‌وانه‌ی سه‌ردانی ده‌که‌ن جیاوازه بۆ سوود وه‌رگرتنیان و به‌فریا که‌وتنیان له‌و سه‌ردانه‌یاندا له‌ خوای گه‌وره‌ به‌هۆی پێغه‌مبه‌ری هه‌لبژاردوه‌ خو‌شه‌ویستیانه‌وه ﷺ)<sup>(٤)</sup>.

(١) سورة يوسف: (١٠٦).

(٢) تفسیر ابن جریر (٢٨٦/١٦-٢٨٧).

(٣) الذخائر (ص ٢٣٣).

(٤) شفاء الفؤاد (ص ١١٣).

۲. وه هه‌روه‌ها ده‌رباره‌ی تاییه‌تمه‌ندیه‌کانی پیغه‌مبه‌ر ﷺ ده‌لَیت: (توانیویه‌تی زه‌ویه‌کان بپرَیت له پَیش کرانه‌وه‌یاند، چونکه خوای گه‌وره هه‌موو زه‌وی کردووه به مولکی ئه‌و.....)<sup>(۱)</sup>.

به‌راستی ئه‌مه شیرک و هاوَه‌ل دانانیکی پوون و ئاشکرایه له په‌روه‌ردگاریتی خوای گه‌وره‌دا، چونکه ئه‌وه‌ی که خاوه‌نی راسته‌قینه‌ی زه‌ویه ته‌نها خوای گه‌وره‌یه‌و به‌س، وه به‌لگه‌ش له‌سه‌ر ئه‌م راستیه زۆره، له‌وانه‌ش:

✓ خوای گه‌وره ده‌فه‌رمویت: ﴿لِّلَّذِينَ أَحْسَنُوا فِي هَذِهِ الدُّنْيَا حَسَنَةٌ وَأَرْضُ اللَّهِ

وَسِعَةٌ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (بۆ ئه‌وانه‌ی کارو کرده‌وه‌ی چاک ئه‌نجام ده‌ده‌ن له دونیادا، ئه‌وا خوای گه‌وره چاکه‌یه‌کی زۆریان له‌گه‌لدا ده‌کات به‌ پێ به‌خشینی پزق و پۆزیه‌کی فراوان و دل و ده‌روونیکی ئاسوده، وه زه‌وی خوای گه‌وره‌ش زۆر فراوانه‌و ده‌توانن که له شوینیکی پیگریان کرد له عیباده‌ت کردن بۆ خوای گه‌وره ئه‌وی به‌جی به‌یَلَن و کۆچ بکه‌ن بۆ شوینیکی تر).

✓ وه هه‌روه‌ها ده‌فه‌رمویت: ﴿يَعْبَادِيَ الَّذِينَ ءَامَنُوا إِنَّ أَرْضِي وَسِعَةٌ فَإِنِّي

فَاعْبُدُونِ﴾<sup>(۳)</sup>، واته: (ئه‌ی به‌نده‌کانم ئه‌وانه‌ی که ئیمانتان هه‌ناوه به‌راستی زه‌وی من زۆر فراوانه، ده‌که‌وايه به‌ ته‌نها من بپه‌رستن).

✓ وه هه‌روه‌ها له‌سه‌ر زمانی عه‌بدو به‌نده‌ی خوێ پیغه‌مبه‌ر صالح سه‌لامی خوای

لی بَیت ده‌فه‌رمویت: ﴿وَيَقَوْمِ هَذِهِ نَاقَةُ اللَّهِ لَكُمْ ءَايَةٌ فَذُرُّوْهَا تَأْكُلْ

فِي أَرْضِ اللَّهِ﴾<sup>(۴)</sup>، واته: (پیغه‌مبه‌ر صالح سه‌لامی خوای لی بَیت به‌ قه‌ومه‌که‌ی

(۱) شفاء الفؤاد (ص ۲۲۳).

(۲) سورة الزمر: (۱۰).

(۳) سورة العنكبوت: (۵۶).

(۴) سورة هود: (۶۴).

وت: ئه‌ی قه‌ومه‌که‌م ئه‌مه حوشت‌ریکه له‌لایه‌ن خواوه‌و به‌لگه‌یه بۆ ئیوه له‌سه‌ر پیغه‌مبه‌رایه‌تی من، وه‌ وازی لی بهینن و ده‌ستی بۆ دریژ نه‌که‌ن، وه‌ با له‌ زه‌وی خوای گه‌وره‌دا به‌وه‌پیت و گژوگیا بخوات).

✓ وه‌ هه‌روه‌ها ده‌فه‌رمویت: ﴿قَالَ مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ اسْتَعِينُوا بِاللَّهِ وَأَصْبِرُوا إِنَّا

الْأَرْضَ لِلَّهِ يُورِثُهَا مَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (موسا به‌ قه‌ومه‌که‌ی وت: پشت به‌ خوا به‌ستن و داوای کۆمه‌کی له‌و بکه‌ن و ئارام بگرن له‌سه‌ر ئه‌وه‌ی که‌ توشتان دیت، وه‌ به‌راستی زه‌وی مولکی خواجه‌و ده‌یبه‌خشیت به‌و به‌ندانه‌ی که‌ خۆی ئاره‌زووی لییه‌تی).

وه‌ هه‌روه‌ها له‌ زیاتر له‌ (۳۰) شوین له‌ قورئانی پیروژدا خوای گه‌وره‌ مولکیه‌ت و خاوه‌نداریتی ئاسمانه‌کان و زه‌وی و ئه‌وه‌ی که‌ تیا‌یدایه‌تی ته‌نها بۆ خۆی بریار ده‌دات و ده‌یداته‌ پال خۆی، وه‌ک خوای گه‌وره‌ ده‌فه‌رمویت: ﴿أَلَمْ تَعْلَمْ أَنَّ اللَّهَ لَهُ مُلْكُ

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (ئایا نازانی که‌ مولکی ئاسمانه‌کان و زه‌وی هه‌مووی هی خوای په‌روه‌ردگاره‌).

وه‌ هه‌روه‌ها ده‌فه‌رمویت: ﴿لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ﴾<sup>(۳)</sup>، واته: (ئه‌وه‌ی له‌ ئاسمانه‌کان و زه‌ویدا هه‌یه‌ هه‌مووی مولکی خوای گه‌وره‌یه‌).

وه‌ هه‌روه‌ها ده‌فه‌رمویت: ﴿قُلْ لِمَنْ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ قُلْ لِلَّهِ﴾<sup>(۴)</sup>، واته: (به‌و کافره‌ موشریکانه‌ بلی: ئایا ئه‌وه‌ی که‌ له‌ ئاسمانه‌کان و زه‌ویدا هه‌یه‌ هی کێیه‌؟ پێیان بلی: ته‌نها هی خوای په‌روه‌ردگاره‌).

(۱) سورة الأعراف: (۱۲۸).

(۲) سورة البقرة: (۱۰۷).

(۳) سورة البقرة: (۲۸۴).

(۴) سورة الأنعام: (۱۲).

وه هه روه ها ده فهرمویت: ﴿وَلِلَّهِ مِيرَاتُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾<sup>(١)</sup>، واته: (ئه وهی که له ئاسمانه کان و زه ویدایه هه مووی مولکی خویه و هر بۆ لای ئه ویش ده گه رپته وه).

وه هه روه ها ده فهرمویت: ﴿لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا وَمَا تَحْتَ الْأَرْضِ﴾<sup>(٢)</sup>، واته: (ئه وهی که له ئاسمانه کان و زه وی و له نیوانیاندایه و ئه وهش که له ژیر زه ویه هه هه مووی مولکی خوی گه وره یه).

وه هه روه ها ده فهرمویت: ﴿لَهُ مَقَالِيدُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾<sup>(٣)</sup>، واته: (کلیل و گه نجینه کانی ئاسمانه کان و زه وی هه مووی هی خوی په روه ردگاری).

وه هه روه ها ده فهرمویت: ﴿وَلِلَّهِ خَزَائِنُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَلَكِنَّ الْمُنْفِقِينَ لَا يَفْقَهُونَ﴾<sup>(٤)</sup>، واته: (گه نجینه و خه زینه ی ئاسمانه کان و زه وی هه موویان هی خوی په روه ردگاری، به لام مونا فیک و دوو پوهه کان لیتی تینا گه ن).

وه هه روه ها ده فهرمویت: ﴿قُلْ ادْعُوا الَّذِينَ زَعَمْتُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ لَا يَمْلِكُونَ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ فِي السَّمَوَاتِ وَلَا فِي الْأَرْضِ وَمَا هُمْ فِيهِمَا مِنْ شَرِكٍ وَمَا لَهُ مِنْهُمْ مِنْ ظَهِيرٍ﴾<sup>(٥)</sup>، واته: (به و موشریکانه بلێ: بانگ که ن و هاوار بکه نه ئه وانه ی که جگه له خوی گه وره هاواریان ده که نی و لییان ده پارپنه وه، وه به راستی ئه وانه ی ئیوه هاواریان ده که نی و لییان ده پارپنه وه به ئه ندازه ی گه ردیله یه کیشیان له ئاسمانه کان و زه وی به ده ست نیه، به لکو هه مووی هی خوی په روه ردگاره و ئه وان هیچ هاوبه شی و شه را که تیکیان نیه له گه ل خوی گه وره و هیچیان پی نا کریت).

(١) سورة آل عمران: (١٨٠).

(٢) سورة طه: (٦).

(٣) سورة الزمر: (٦٣).

(٤) سورة المنافقون: (٧).

(٥) سورة سبأ: (٢٢).

به پيی شم نايه ته پيروزانه ی قورئانی پيروز بومان دهرکه وت که هرچی له ناسمانه کان و زهوی و نه وې که له نيوانياندايه، هه مووی مولکی خوی گه وره یه و هيچ هاوبه ش و شهريکيکي نيه و به تنها درستکارو به پړوه بهری هه موویانه.

بويه هر که سيک گومان ببات و پيی وابت که هر که سيک له دروست کراوه کان تنها يک گه رديله ی به ده ستو به شداره له گه ل خوی پهرودرگاری دروستکاردا، نه و به پراستی شيرک و هاوبه شيکی پوون و ناشکرای داناوه، وه درو بوهتانيکی گه وره ی کردووه، وه هه وره ها نايه ته کانی قورئانی پيروز که ووته ی خوی پهرودرگان به درو ده زانیت، نه ی چ جای نه وې که سيک و گومان ببات و پيی وابت که و هه موو زهوی مولکی راسته قينه و ته وای دروست کراویکه ؟ !

وه به سه بؤ نه و پياوه که نه ونده زالم و ستمکار بیت و کافر بیت به و شته ی که و بت په رسته کونه کان بروایان پيی هه بوو، نه وانه ی که قورئان شاهيديان بؤ ديدات دهرباره ی دان پيادا نانيان به پهرودرگاریتی دروستکارو خاوه ندریتی ته وای به سه ر زهوی و هه موو نه و شتانه ی که تيايه تی، وه ک خوی گه وره دهرباره یان ده فهرمویت:

﴿ قُلْ لِمَنِ الْأَرْضُ وَمَنْ فِيهَا إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ سَيَقُولُونَ لِلَّهِ قُلْ أَفَلَا

تَذَكَّرُونَ <sup>(۱)</sup>، واته: (به وانه بلای که بروایان به زیندوو بونه و نيه: نایا زهوی و نه وې که تيايدايه تی مولکی کییه؟ له وه لامدا ده لی: هی خوی گه وره یه، توش پيیان بلای: ده ی که وایه بؤ بیر ناکه نه ووه به تنها نه و ناپه رستن؟).

وه نه گه ر خوی گه وره له کارو شتيکی که م بایه خدا خوی بی شيرک و بی پيويست بزانيت، که نه ویش زهوی دونیای پراوه یه، که لای خوی گه وره باله ميشوله يه که ناهينیت، نه ی ده بیت دهرباره ی زهوی نه پراوه و بی کۆتایی به هه شت چۆن بیت؟ !

بيگومان به هه شتیش به هه مان شيوه چنده ها نايه تی له سه ره که هه مووی به ده سستی خوی گه وره یه و هر نه و خاوه نيه تی، وه ک خوی گه وره ده فهرمویت: ﴿ تِلْكَ الْجَنَّةُ

أَلَيْ بُرْثُ مِنْ عَادِنَا مَنْ كَانَ تَقِيًّا ﴿١﴾، واته: (ئەو بەهەشتەى كە ئامادەمان كرده وه دهیبهخشین بهو بهنده چاكانەمان كە لە خوا ترسن و تهقواى خواى گهوره دهكەن).

وه ههروهها دهفهرمویت: ﴿وَقَالُوا الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي صَدَقْنَا وَعَدَهُ وَأَوْرَثَنَا الْأَرْضَ نَتَبَوَّأُ مِنَ الْجَنَّةِ حَاشَ نَشَاءُ فَنِعْمَ أَجْرُ الْعَمَلِينَ ﴿٢﴾﴾، واته: (كاتێك ئیمانداران دهچنه بهههشتهوه دهﻻین: سوپاس و ستایش بۆ ئەو خوا بهی كە ئەو بهﻻینهی پێی دابووین هاته دی و خستینیە ناویهوه، وه كردهینی به میرات گری زهوی بهههشت و لههر شوینیکی ئارهزومان لیی بیت لیی نیشتهجی دهبین، بهراستی ئەوهش باشترین پاداشتی ئەوانهیه كە كردهوهی چاکیان ئەنجام دهدا له دونیادا).

وه ههروهها دهفهرمویت: ﴿يَتَأَيَّنُهَا النَّفْسُ الْمُطْمَئِنَّةُ أَرْجَعِي إِلَىٰ رَبِّكَ رَاضِيَةً مُّرْضِيَةً فَأَدْخُلِي فِي عِبَادِي وَأَدْخُلِي جَنَّتِي ﴿٣﴾﴾، واته: (ئەى نهفسى پاك و چاك و ئارام گرتوو، بگهريوه لای پهروهردگارت كە ههموو نيعمهتهكانى خۆى بهسهردا پرشتى، وه پازى به ههموو ئەو نيعمهتانهو لهو پاداشتهى كە بۆت ئاماده كراوه، بجۆره ناو بهنده چاكهكانمهوهو ناو بهههشتهكهوه).

٣. وه ههر دهربارهى تايبهتمهنديهكانى پيغهمبەر ﷺ دهﻻيت: (وه زانیاری ههموو شتیکی پیدراوه، تهنانهت پۆخ و ئەو پینج شتهش كە له ئایهتی ﴿إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ.....﴾ (٤) ).

وه ههر له شوینیکی تردا دهربارهى پيغهمبەر ﷺ دهﻻيت: (وه هیچ جیاوازیهك نیه له نێوان ژیان و مردنیدا له بینینی ئومهتهكهى و زانین و ئاگادار بوونی له کاروباریان و

(١) سورة مريم: (٦٣).

(٢) سورة الزمر: (٧٤).

(٣) سورة الفجر: (٢٧ - ٣٠).

(٤) الذخائر (ص ٢٥)، والآية في سورة لقمان: (٣٤).

نیه ت و هه موو ته و شتانه ی که ده یکن و ده یانه ویت بیکه ن، وه ته وهش له لای من زور پوونه و هیچ گومانیکي تیا دا نیه<sup>(۱)</sup>.

گومانی تیا دا نیه که هم پوچونه شی شیرک و هاو هل دانانیکي زور پوون و ناشکرایه و هیچ ته مومړیکي له سهر نیه، وه دزایه تی کردنی خوی گه وره یه له گرنگترین نه و سیفه تانه ی که هیه تی، وه ک خوی گه وره ده فهرمویت: ﴿إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ وَيُنَزِّلُ الْغَيْثَ وَيَعْلَمُ مَا فِي الْأَرْحَامِ وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ مَّاذَا تَكْسِبُ غَدًا وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ

بِأَيِّ أَرْضٍ تَمُوتُ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ خَبِيرٌ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (له و شتانه ی که زانیاری ده رباره یان ته نها خوی گه وره دهیزانیت نه و پینچ شته یه که خوی گه وره باسیان ده کات و جگه له خوی هیچ کام له دروست کراوه کانی نایزان، نه وانیش: هاتنی پوړی قیامت ته نها خوی دهیزانیت، وه هر ته ویش ده زانیت باران که ی ده باریت و وه ته وهی هه لی گرتووه خیرو به ره که ته یان به لاو موصیبه ته، وه هر ته ویش ده زانیت که ته وهی له ناو په حمی ثافره تدایه نیره یان می، وه که سیکی باش ده رده چیت یان خراپ، وه هیچ که سیکیش نازانیت که به یانی چی ده کات و چی به سهر دیت، وه هیچ که سیکیش نازانیت که له کوی و له سهر چ زهویه ک ده مریت، به راستی هر خوی گه وره شاره زاو به ناگایه به هه موو شتیک).

وه ته مانهش کللی زانیاریه کانی غه یین که تاییه تی خوی گه وره ن و ته نها خوی شاره زایانه و ده یان زانیت، وه ک ده فهرمویت: ﴿وَعِنْدَهُ مَفَاتِحُ الْغَيْبِ لَا يَعْلَمُهَا إِلَّا هُوَ وَيَعْلَمُ مَا فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ وَمَا تَسْقُطُ مِنْ وَرَقَةٍ إِلَّا يَعْلَمُهَا وَلَا حَبَّةٌ فِي ظُلْمَةٍ إِلَّا يَعْلَمُهَا وَلَا رَطْبٌ وَلَا يَابِسٌ إِلَّا فِي كِتَابٍ مُبِينٍ﴾<sup>(۳)</sup>، واته: (وه کللیه کانی غه یب و زانیاری

(۱) شفاء الفؤاد (ص ۷۹-۹۷).

(۲) سورة لقمان: (۳۴).

(۳) سورة الأنعام: (۵۹).



بوون دهرباره يان ته نه لای خوی په روه ردگارو هېچ كه سيك نايان زانیت ته نه ا نه بیټ، وه هر نه ویش د زانیت كه چی له وشكاني و ناو دهرباكاندا هیه، وه گه لای هر دره ختیک هه لده وهریت نه وا خوی گوره پیی ناگادره، وه دهنکی هر به ره م و كشتوكا لیکش كه له تاریکایی زه ویدایه و هر به ره میکی ته پو وشکیش هر هه مووی زانیاریه کانی لای خوی گورهن و له (لوح المحفوظ) دا نوسراوه، وه كه دهفه رمویت: (لَا يَعْلَمُهَا إِلَّا هُوَ) نه وه زور راشكاوانه نه فی زانینی نه و زانیاری وشته په نهانانه دهكات له جگه له ذاتی گوره و دهسه لات داری خوی له فریشته و نیردراوه کانی.

وه هه روه ها خوی په روه ردگار به پیغه مبر ﷺ دهفه رمویت: ﴿قُلْ لَا يَعْلَمُ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ الْغَيْبَ إِلَّا اللَّهُ وَمَا يَشْعُرُونَ أَيَّانَ يُبْعَثُونَ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (بلی نهی محمد: هر شتیک كه له تاسمانه كان و زه ویدایه غیب نازانیت ته نه خوی گوره و بالا دهست نه بیټ، وه ناشزانن كه ی زیندوو ده كړینه وه).

وه له وهش راشكاوانه تر خوی په روه ردگار دهرباره ی پیغه مبر ﷺ دهفه رمویت: ﴿قُلْ لَا أَقُولُ لَكُمْ عِنْدِي خَزَائِنُ اللَّهِ وَلَا أَعْلَمُ الْغَيْبَ وَلَا أَقُولُ لَكُمْ إِنِّي مَلَكٌ إِنِّي أَتَّبِعُ إِلَّا مَا يُوحَىٰ إِلَيَّ قُلْ هَلْ يَسْتَوِي الْأَعْمَىٰ وَالْبَصِيرُ أَفَلَا تَتَفَكَّرُونَ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (بلی: من نالیم كه خه زینه و کلیله کانی بزق و پوزی خوی گوره لای منن، وه من هېچ شتیکش له غیب نازانم، وه ناشلیم من فریشته م، وه ته نه شوین نه وه دهكه وم كه به وه حی بوم هاتووه و خه لکیشی بو لا بانگ دهكه م، وه پییان بلی: ثایا نه و كه سهی كه نابینایه وهك نه و كه سه وایه به رچاو پوونه و راست و چه پی خوی لیک جیا دهكاته وه؟ نهی بو بیر ناكه نه وه و به هوش خوتان نایه نه وه؟).

(۱) سورة النمل: (۶۵).

(۲) سورة الأنعام: (۵۰).

و ھەر ۈھە دەفەر مۆيت: ﴿قُلْ لَا أَمَلُكَ لِنَفْسِي نَفْعًا وَلَا ضَرًّا إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ وَلَوْ كُنْتُ أَعْلَمُ الْغَيْبِ لَاسْتَكْثَرْتُ مِنَ الْخَيْرِ وَمَا مَسَّنِيَ السُّوءُ إِنْ أَنَا إِلَّا نَذِيرٌ وَبَشِيرٌ لِّقَوْمٍ

يُؤْمِنُونَ﴾<sup>(۱)</sup>، واتە: (بلى ئەي محمد: بە پاستى من ھېچ قازانچ و زەرەر يېكەم بۇ نەفسى خۇم بە دەست نىيە تەنھا ئەو نەبىت كە خۇي گەرە دەيە ویت، و ئەگەر من غەيىم زانىبايە ئەو خېرىم بۇ خۇم زیاد دەكردو بە لاو شەپشەم لە خۇم دۈور دەخستە وە، بە پاستى من تەنھا وریاکەرە وەو مژدە دەرم بۇ ئیمانداران).

و ھەر ۈھە دەربارەى (پۇج) یش ئەو گوی بیستی ووتەى یە کلا کەرە وەى خۇي گەرە بىيە كە دەفەر مۆيت: ﴿وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الرُّوحِ قُلِ الرُّوحُ مِنْ أَمْرِ رَبِّي وَمَا أُوتِيتُمْ مِنَ الْعِلْمِ إِلَّا قَلِيلًا﴾<sup>(۲)</sup>، واتە: (وہ پرسىارت لى دەكەن دەربارەى پۇج، تۇش پىيان بلى: بە پاستى پۇج وەك ھەموو دروستکراوہ کانی تر دروستکراوى خۇي گەرە يەو لە ژۆر فەرمانى ئەودايە، وە ئىوہش تەنھا كەمىك زانىبارى نەبىت ھېچى تران پى نە دراوہ).

و ھەر ۈھە دەربارەى کاتى پۇژى دوايى دەفەر مۆيت: ﴿يَسْأَلُونَكَ عَنِ السَّاعَةِ أَيَّانَ مُرْسَاهَا قُلْ إِنَّمَا عِلْمُهَا عِنْدَ رَبِّي لَا يُجِيبُهَا لَوْحٌ إِلَّا هُوَ يُقَلِّتُ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ لَا تَأْتِيكُمُ إِلَّا بَغْثَةً يَسْأَلُونَكَ كَأَنَّكَ حَفِيٌّ عَنْهَا قُلْ إِنَّمَا عِلْمُهَا عِنْدَ اللَّهِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ﴾<sup>(۳)</sup>،

واتە: (پرسىارت لى دەكەن دەربارەى ھاتنى پۇژى دوايى و دەلىن كەى پوو دەدات؟ تۇش پىيان بلى: بە پاستى زانىنى کاتى پوودانى تەنھا خۇي گەرە دەيزانىت و ھېچ كەسىكى تر زانىبارى نىيە دەربارەى و زانىنى ئەو کاتە زۆر گران و قورسە لەسەر ئاسمانەکان و زەوى، وە بە کتوپرى دىت و کەس ناتوانىت لەو کاتەدا خۇي بۇ ئامادە بکات، وە واپرسىار لە تۇ دەكەن وەك ئەوہى كە تۇ زۆر بە دواى ئەو پرسىارەدا

(۱) سورة الأعراف: (۱۸۸).

(۲) سورة الإسراء: (۸۵).

(۳) سورة الأعراف: (۱۸۷).

ب‌گه‌ پ‌یت و نازانن که تۆ له‌ گه‌ل ئه‌و هه‌موو با‌وه‌ر‌ه‌ ته‌وا‌وه‌ی که خوا ه‌ینا‌وته زۆر خ‌وت به‌و پ‌رس‌یاره‌وه‌ گ‌رفتار ناکه‌یت و ب‌یری ل‌ی ناکه‌یت‌وه‌، چ‌ونکه ده‌زان‌یت که ئه‌وه ه‌یچ که‌س‌یک نایزان‌یت ته‌نها خ‌وای گه‌وره‌ خ‌وی نه‌ب‌یت، بۆیه پ‌ی‌یان ب‌لی: زانیاری ب‌وون به‌و پۆژه ته‌نها خ‌وای گه‌وره‌ ده‌یزان‌یت).



وه هه‌روه‌ها ده‌فه‌رم‌و‌یت: ﴿يَسْأَلُكَ النَّاسُ عَنِ السَّاعَةِ قُلْ إِنَّمَا عِلْمُهَا عِنْدَ اللَّهِ وَمَا يُدْرِيكَ لَعَلَّ السَّاعَةَ تَكُونُ قَرِيبًا﴾<sup>(١)</sup>، واته: (خه‌ل‌کی پ‌رس‌یارت ل‌ی ده‌که‌ن ده‌رباره‌ی پۆژی ق‌یامه‌ت، تۆش پ‌ی‌یان ب‌لی: ته‌نها خ‌وای گه‌وره‌ زانیاریه‌کانی ئه‌و پۆژه ده‌زان‌یت، وه هاتنی پۆژی ق‌یامه‌ت و زانینی کاته‌که‌ی که زوو د‌یت یان دره‌نگ ئه‌وه‌نده گ‌رنگ نیه به‌ نه‌دازه‌ی ئه‌وه‌ی که م‌ر‌وف له‌و پۆژه‌دا پ‌زگاری ده‌ب‌یت و ده‌چ‌یت بۆ به‌ه‌شت، یان شایانی س‌زاو عه‌زابه‌و ده‌خ‌ریته دۆزه‌خه‌وه‌).

وه هه‌روه‌ها ده‌فه‌رم‌و‌یت: ﴿يَسْأَلُونَكَ عَنِ السَّاعَةِ أَيَّانَ مُرْسَاهَا فِيمَ أَنْتَ مِنْ ذِكْرِهَا إِلَى رَبِّكَ مُنْهَنًا إِنَّمَا أَنْتَ مُنْذِرٌ مَنِ يَخْشَهَا﴾<sup>(٢)</sup>، واته: (پ‌رس‌یارت ل‌ی ده‌که‌ن ده‌رباره‌ی ق‌یامه‌ت که‌که‌ی د‌یت، ئایا زانینی کاتی هاتن و پ‌وودانی چ‌ سود‌یکی هه‌یه بۆتان، به‌ل‌کو سوده‌که‌ی له‌وه‌دایه که به‌ نه‌ینی ب‌م‌ین‌یت‌وه‌و خ‌وتانی بۆ ئاماده‌ ب‌که‌ن، وه زانینی کاتی پ‌وودانی هه‌ر لای خ‌وای گه‌وره‌یه به‌ ته‌نها، وه تۆ ته‌نها ترس‌ینه‌رو و‌ریا که‌ره‌وه‌ی بۆیان، وه هه‌ر ئه‌و و‌ریا کردنه‌وه‌یه‌ش سود و قازانجی ت‌یاده‌یه بۆ ئه‌وان).

ئه‌وه‌بوو خ‌وای گه‌وره‌ بۆی پ‌وون کردینه‌وه که عه‌بدو ن‌یر‌درا‌وه‌که‌ی ﴿﴾ ده‌رباره‌ی کاتی هاتنی ق‌یامه‌ت و پ‌ۆح ه‌یچ ش‌ت‌یک نازان‌یت و فه‌رمانی پ‌ی ده‌کات که ته‌نها ئه‌و ش‌تانه راب‌گه‌یه‌ن‌یت که خ‌وی فه‌رمانی پ‌ی کرد‌وه‌، که‌چی له‌گه‌ل ئه‌وه‌ش‌دا ئه‌م پ‌یا‌وه ئایه‌تی خ‌وای گه‌وره به‌ درۆ ده‌زان‌یت و پ‌ه‌خنه له‌ فه‌رمان و ح‌و‌کمی خوا ب‌گ‌ر‌یت !!!

(١) سورة الأحزاب: (٦٣).

(٢) سورة النازعات: (٤٢ - ٤٥).

وې چنده ها فرموده دى صه حېحېش له پيغه مېرى خواوه  گټې دراونه ته وه كه  
 هه موويان نه وه درده خه ن كه وا پيغه مېر  هېچ شتيك له غېب و له وانه دى كه  
 باس مان كردن نازانيت، به لام له بهر دريژبونه وه دى بابه ته كه فرموده كان باس ناكه ين و  
 به نايه ته كان كوټايى پي ده هينين، وه كه سيكيش به نايه ته كان بېروا نه كات كه هېچ  
 گومانېك ناهي لته وه، نه وا به دنيايي وه به فرموده كانيش بېروا ناكات، وه وه ك  
 وتوشيانه: نه و كه سه كه سه يه ك حه رقى به سه.

## ووته‌ی پیشینه چاکه‌کان سه‌باره‌ت به عیلمی غه‌یب

جگه له‌م هه‌موو ئایه‌ت و فه‌رمودانه‌ی که به‌لگه‌ن له‌سه‌ر ئه‌وه‌ی که زانیاری بوون ده‌رباره‌ی (غه‌یب) هه‌مووی لای خوای په‌روه‌ردگاره، وا باشه ئاماژه به ووته‌ی پیشه‌وایانیش بده‌ین که هه‌موویان یه‌ک ده‌نگن له‌سه‌ر ئه‌وه‌ی که هیچ یه‌کێک له‌ دروست کراوه‌کانی خوای گه‌وره، ته‌نانه‌ت فریشته‌و پیغه‌مبه‌رانیش سه‌لامی خویان لی بی‌ت که‌م و زۆر زانیاریان نیه ده‌رباره‌ی غه‌یب ته‌نها ئه‌وه نه‌بی‌ت که خوای گه‌وره خۆی پی‌ی راگه‌یاندون و فی‌ری کردون، له‌و ووتانه‌ش:

أ. دایکی ئیمانداران (عائشة) ره‌زای خوای لی بی‌ت:

به‌ سه‌حیحی لی‌وه‌ی گێڤ‌دراوه‌ته‌وه که فه‌رمویه‌تی: (من حدثك أنه يعلم ما في غد فقد كذب) ثم قرأت: ﴿وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ مَّاذَا تَكْسِبُ غَدًا﴾<sup>(۱)</sup>، وفي لفظ: (من حدثك أنه يعلم الغيب فقد كذب)<sup>(۲)</sup>، واته: (هه‌ر که‌سێک پی‌ی وتی که‌وا پیغه‌مبه‌ر ﷺ ده‌زانیت به‌یانی چی ڤوو ده‌دات، ئه‌وا به‌پاستی ئه‌و که‌سه درۆ ده‌کات) پاشان ئه‌م ئایه‌ته‌ی خوینده‌وه: ﴿وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ مَّاذَا تَكْسِبُ غَدًا﴾، وه له‌ ووته‌یه‌کی تردا: (هه‌ر که‌سێک پی‌ی وتی که‌وا پیغه‌مبه‌ر ﷺ غه‌یب ده‌زانیت، ئه‌وا به‌پاستی ئه‌و که‌سه درۆ ده‌کات).

ب. پیشه‌وا ابن کثیر ره‌حه‌ته‌ی خوای لی بی‌ت:

له‌ ته‌فسیری ئایه‌تی ﴿يَسْأَلُونَكَ عَنِ السَّاعَةِ أَيَّانَ مُرْسِنُهَا قُلْ إِنَّمَا عِلْمُهَا عِنْدَ رَبِّي﴾ دا ده‌لیت: (خوای گه‌وره فه‌رمان به‌ پیغه‌مبه‌ر ﷺ ده‌کات که ئه‌گه‌ر پرسیاریان لی کرد ده‌رباره‌ی کاتی قیامه‌ت، ئه‌وا ئه‌م زانیاری و ئاگا لی بونه‌ بگێڤه‌وه بۆ لای خوای گه‌وره، چونکه

(۱) صحیح: متفق علیه، اللؤلؤ والمرجان (۴۱/۱).

(۲) صحیح: أخرجه البخاري (۴۶۱/۱۳).

بەپاستى ھەر ئۇ بە تەنھا كاتەكەي دەزانىت و دەزانىت كەي ۋو دەدات، وە ئەمەش ھىچ كەس نايزانىت تەنھا ئۇ نەبىت<sup>(۱)</sup>.

ج. پىشەوا ابن حجر العسقلانى رەھمەتى خۇاى لى بىت:

ابن حجر لە شەرحى چىرۆكى خۇزر لەگەل موسى سەلامى خۇايان لى بىت و دەربارەي ئۇ ۋا پىرسىارانەي كەوا خۇزر لە موسى دەكات تا بىناسىت، دەلىت: (ئەمەش بەلگەيە لەسەر ئۇ ۋەي كە پىغەمبەرەن سەلامى خۇايان لى بىت و ئەوانەش كە لە خۇار پەلەي ئەوانەن ھىچ شىتەك دەربارەي غەيب نازان تەنھا ئۇ ۋە نەبىت كە خۇاى گەرە فىرى كردون، چونكە ئگەر خۇزر ھەموو غەيبى زانىبايە ئۇ ۋا موسى دەناسى پىش ئۇ ۋەي پىرسىارى لى بىكات)<sup>(۲)</sup>.

ۋە ۋتەي پىشەوايان و زانايان زۆر لە ۋە زىاترە كە بەئىرنىنە ۋە بۇ پۇچەل كوردنە ۋەي شۇبەھەكانى ئەم پىاۋە ۋاۋىشۋەكانى، بەلام بەۋەندە كۆتايى دەھىنن و بۇ زانىارى زىاتر دەتوانىت بگەپىتە ۋە سەر تەفسىرەكانى قورئان و شەرحى فەرمودەكانى پىغەمبەر ﷺ.

۴. ۋە يەككى تىر لە ۋا تايىبە تەندىانەي كە تايىبەتەي پىغەمبەرە ﷺ بە گومانى خۇي، ئۇ ۋەيە كە دەلىت: (بەپاستى ئۇ گۆي بىستى جۇلەي ھىۋاشى بالەكانى جىرىل دەبوو لە كاتىكدا زۆر دوور بوو لە (سدرۃ المنتهى))، ۋە ھەرۋەھا بۇنى ئۇ ۋەي دەكرد كاتىك پوۋى تى دەكرد بۇ ھىنانى ۋەھى)<sup>(۳)</sup>.

ۋە ھەرۋەھا دەلىت: (ئەي ئۇ كەسەي بانگى دەكەين و گۆي لىمانە لەگەل دوورى ماۋەي نىزانىشمان ئۇ ۋە نىزىك نىزىك دەبىستىت)<sup>(۴)</sup>.

(۱) تفسیر ابن كثر (۲/۲۷۲-۲۷۳).

(۲) فتح الباري (۱/۲۲۰).

(۳) الذخائر (ص ۲۲۸).

(۴) شفاء القواد (ص ۲۱۲).

بەسە بۇ ۋەلامى ئەم زىادە پەريانە كە بۇتۇت: ئەم دۇو بوھتان و قسە بى بنچىنانەت  
لە كۇيۈە ھىناۋە كە پىغەمبەر ﷺ گۇيى لە جۇلەي ھىۋاشى بالەكانى جىرىل بوۋە  
بۇنى ئەۋى كۈدۈە، لە كاتىكدا ئەۋ لە (سۇرە المئەھى) بوۋە؟

خۇاى گەۋرە دەفەرمۇيت: ﴿إِنَّمَا يَقْرَأُ الْكَذِبَ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ  
وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْكَاذِبُونَ﴾<sup>(۱)</sup>، واتە: (ئەۋانەي دۇو بوھتان بالە دەكەنەۋە  
ئەۋانەن كە ئىمان و بېۋايان بە ئايەتەكانى خۇاى گەۋرە نىيە، ۋە ھەر ئەۋانە دۇزەن).

ۋە ئەۋ سىفەتى بىستەش كە دەيداتە پال پىغەمبەر ﷺ ئەۋ تەنھا شاىستەي خۇاى  
پەروەردگارەۋ ھەر ئەۋ ئاستى بىستىنى بەم شىۋەيە فراۋانە، ۋە ھەر بۇ ئەۋىش ۋەك  
يەك ۋايە ئەۋ شەئى كە دەبىستى كە زۇر لە نىكەۋە بىت، يان لەۋ پەرى دورىيەۋە  
بىت، يان ئەۋ قسەيە بە ئاشكرا بىرئىت يان بە نەيىنى، ۋەك خۇاى گەۋرە دەفەرمۇيت:

﴿سَوَاءٌ مِنْكُمْ مَنْ أَسَرَ الْقَوْلَ وَمَنْ جَهَرَ بِهِ وَمَنْ هُوَ مُسْتَخْفٍ بِاللَّيْلِ وَسَارِبٌ

بِالنَّهَارِ﴾<sup>(۲)</sup>، واتە: (ھەر يەككىكتان قسەيەك دەبىرئىت يان بىشارئەتەۋە، يان ھەر  
گىيانلەبەرىك بە تارىكايى شەۋ خۇي بشارئەتەۋە يان لەبەر پوناكى خۇردا خۇي ئاشكرا  
بىكات، لە لاي خۇاى گەۋرە ۋەك يەك ۋايەۋ ئاگاي لە ھەمويان ھەيە).

ۋە ھەروەھا دەفەرمۇيت: ﴿قَدْ سَمِعَ اللَّهُ قَوْلَ الَّتِي تُجَادِلُكَ فِي زَوْجِهَا وَتَشْتَكِي إِلَى اللَّهِ  
وَاللَّهُ يَسْمَعُ خَوَارِكُمَا إِنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ بَصِيرٌ﴾<sup>(۳)</sup>، واتە: (ئەي محمد: خۇاى گەۋرە قسەي ئەۋ  
ئافرەتەي بىست كە لەگەلتدا كەۋتېۋە گەتوگۇۋ سىكالاي خۇي بۇ لاي خۇاى گەۋرە  
بەرز كۈدەۋە، خۇاى گەۋرەش گەتوگۇكەي بىست و بەپاستى خۇاى گەۋرە زۇر بىسەرۋ  
بىنەرە).

(۱) سورة النحل: (۱۰۵).

(۲) سورة الرعد: (۱۰).

(۳) سورة المجادلة: (۱).

و ه هره ها دايكه عائشه په زای خوای لی بیت دهفه رمویت: (سوپاس بو ته و خوايه ی که بیستنی فراوانه و ه موو دهنګیک ده بیستیت، به پراستی گفتو گویه ک پوویدا له گه ل پیغه مېر ﷺ و قسه ی ده کرد، و ه من له گوشه یه کی مالّه که بووم نه م ده بیست که نه وان چی ده لّین، که چی خوای گه وره نه م نایه ته ی دابه زاند: ﴿قَدْ سَمِعَ اللَّهُ قَوْلَ الَّتِي تُجَدِّلُكَ فِي زَوْجِهَا.....﴾.

و ه هر دهر باره ی نه م پوداوه و له ووته یه کی تر دا ده لّیت: (گه وره یی بو ته و خوايه ی که و ا بیستنی فراوانه و ه موو شتیک ده بیستیت، که چی من هندی له قسه کانی خه و له ی کچی نه عله به م ده بیست و ه نیکی شیم نه ده بیست)<sup>(۱)</sup>.

و ه نه م دوو سیفه ته ش که سیفه تی (بیستن و نزیک بونن) له سیفه ته گه وره و به رزه کانی خوای په روه ردگارن و ته نها شایان و شایسته ی نه ون و به هیچ شیوه یه کیش سیفه تی کورت و که م توانای دروست کراوه کان له هی خوای گه وره ناچن، و ه باسی نه م دوو سیفه ته ش له فه رموده ی صه حیج و قورنای پیروزدا زور هاتوه.

بو نمونه کاتیک پیغه مېر ﷺ گوئی له هاوه لان بوو به دهنګی به رز (الله اکبر) بیان ده کرد، پتی فه رموون: (به پراستی ئیوه بانگی که سیکی که رو غائب ناکه ن، به لکو بانگی که سیک ده که ن که زور بیسه ره و نزیکه و له گه لتاندايه)<sup>(۲)</sup>.

و ه سیفه تی نزیکي (القرب) به ته نهایی له قورناندا هاتوه که خوای گه وره ده فـه رمویت: ﴿وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قَرِيبٌ أُجِيبُ دَعْوَةَ الدَّاعِ إِذَا دَعَانِ﴾<sup>(۳)</sup>، واته: (نه گه ر عه بده که م داوام لی بکات و لیم بیارپته وه، نه و ا به پراستی من زور نزیکم، و ه وه لامی نه و که سه ده ده مه وه که هاوارم ده کاتی و لیم ده پارتته وه).

(۱) صحیح: أخرجه البخاري تعليقاً (۳۷۲/۱۳)، وانظر تفسير ابن كثير (۳۱۸/۴).

(۲) صحیح: متفق عليه، اللؤلؤ والمرجان (۲۲۷/۳).

(۳) سورة البقرة: (۱۸۶).



وہ لیڑەدا دەلیم: باشە کەسیک گوئی لە جولەى هیواشی بالەکانی جبریل بېیت لە کاتیڤدا ئەو لە (سدرة المنتهى) بوو و زۆریش لیى دوور بوو، ئەى باشە دەبیت چۆن ئەو قسە و وتانە نەبیسیت کە بە چەندان قات زیاتر لەوہ لیوہى نزیک بوو؟!

بۆ وەلامى ئەمەش با سەیری ئەم بەسەرھاتە بکەین کە عمرانى کورپی حصین پەزای خۆای لیبیت باسی بەسەرھاتی خەو لیکەوتنى پیغەمبەر ﷺ و ھاوہلانی دەکات لە سەفەرکیاندا کە بەخەبەر نەھاتوون بۆ نوێژى بەیانى تیایدا دەلیم: (هیچ شتیک خەبەرى نەکردینەوہ تەنھا گەرماى تیشکی خۆرە کە نەبیت، وە پیغەمبەر ﷺ کاتیڤ خەوت بە خەبەر نەھات ھەتا ئەو بەخەبەرى نەھیتا، وە ئیمەش نەمان دەزانى چى لە خەو کەى ئەودا پووێ داوہ، وە کاتیڤ کە (عمر) پەزای خۆای لی بیت خەبەرى بۆوہ، وە بینى کە ئەم خەلکە توشى چى بوون، (اللہ اکبر) ى کردو دەنگى خۆى بەرز کردوہ، وە بەردەوام (اللہ اکبر) ى دەکردو دەنگى خۆى بەرز دەکردوہ تا ئەو کاتەى کە پیغەمبەر ﷺ بە دەنگى ئەو بەخەبەر ھات<sup>(۱)</sup>.

کەواتە: ئەگەر پیغەمبەر ﷺ گوئی لە (اللہ اکبر) ى (عمر) نەبویت پەزای خۆای لی بیت تەنھا دواى ئەو کاتە نەبیت کەوا دەنگى زیاتر بەرز کردۆتەوہ، ئەوہ لە کاتیڤدا کە (عمر) پەزای خۆای لی بیت لە تەنیشتیەوہ بوو، ئەى چۆن گوئی لە دەنگى ئەو کەسە دەبیت کە لە دورەوہ بانگی دەکات و ھاواری دەکات و لیى دەپاریتەوہ!!  
وہ جارکیان (جبریل) سەلامى خۆای لی بیت ھات بۆ لای پیغەمبەر ﷺ لەسەر شێوہى کەسیکی ئەعرابی و چۆکەکانى نوساند بە چۆکی پیغەمبەر وە ﷺ و پرسىاری لی کردو قسەى لەگەڵدا کردو دواتر پویشت، کە چى پیغەمبەر ﷺ (جبریل) ى نەناسى تا ئەو کاتەى کە بەجیى ھیشت.



وه هه‌روه‌ها ده‌فه‌رمو‌یت: ﴿وَأَشْرَقَتِ الْأَرْضُ بِنُورِ رَبِّهَا﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (وه زه‌وی پووناک و پۆشن بۆ‌وه به نوری په‌روه‌ردگاری)، که چی ئه‌م پیا‌وه‌ش ده‌ل‌یت: (به نوری پی‌غه‌م‌به‌ر ﷺ د‌ون‌یا پووناک بۆ‌ته‌وه) !!!

وه هه‌روه‌ها له‌ فه‌رم‌وده‌ی سه‌ح‌یح‌ی پی‌غه‌م‌به‌ردا ﷺ ها‌ت‌و‌وه که ابن عب‌اس ده‌گی‌ر‌یت‌ه‌وه ده‌ل‌یت: کات‌یک پی‌غه‌م‌به‌ر ﷺ له‌ شه‌ودا هه‌ل‌ده‌ستا بۆ ئه‌وه‌ی شه‌و‌نو‌ی‌ژ ب‌کات ده‌یفه‌رم‌وو: (اللهم لك الحمد أنت نور السموات والأرض.....)<sup>(۲)</sup>، واته: (خوایه گیان سوپاس و ستایش بۆ تۆ، وه تۆ نوری ئاسمانه‌کان و زه‌و‌یت).

وه هه‌روه‌ها له‌ ئه‌بو زه‌ره‌وه په‌زای خوای لی بی‌ت ده‌ل‌یت: پرسیارم له‌ پی‌غه‌م‌به‌ر ﷺ کرد، ئایا په‌روه‌ردگارت بی‌نی؟ ئه‌و‌یش فه‌رم‌وی: (نور أنى أراه)، وفی لفظ: (رأيت نورا)<sup>(۳)</sup>، واته: (نوره‌و چۆن ببینم)، وه له‌ ووتیه‌کی تردا: (نوریکم بی‌نی).

(۱) سورة الزمر: (۶۹).

(۲) صحیح: متفق عليه اللؤلؤ والمرجان (۱/۱۴۷).

(۳) صحیح: أخرجه مسلم (۱۷۸).

بهشی سیّهم:

هاوبهش بۆ خوا دانان له ناوو سیفەتە جوانەکانیدا

ئەم پياۋە ھەر بەۋە نەۋەستاۋە كە شېرك و ھاۋبەش بۇ خۋاى گەۋرە دابىئەت لە سىفەت و كۈردارەكانىدا، بەلكو شېركى گەۋرەترو كوفرى زىاترىشى كۈردوۋە، ۋە خۋى گەياندۆتە ناۋە جوانەكانى خۋاى گەۋرە ۋە ناۋانەى كە خۋاى گەۋرە تايىبەتى كۈردوۋن بۇ خۋى و خۋى پى ۋەصف كۈردوۋن، ئەۋ ھەستاۋە بە پىدائى زۆرىك لەۋ ناۋە جوان و سىفەتە بەرزانە بە ھەندى لە دروست كراۋەكانى، لە كاتىكدا ئەم ناۋانە ۋەك ئامازەمان پىدا تايىبەتى خۋاى گەۋرەن، لەۋانەش:

✓ يەككى لەۋ زىكرانەى ئەم پياۋە دابىئەتاۋە بىرىتە لە سەلام كۈردن لە كاتى سەردانى قەبرى پىغەمبەر ﷺ بەم شىۋەيە كە دەلىت: (السلام عليك يا أول، السلام عليك يا آخر، السلام عليك يا باطن، السلام عليك يا ظاهر)<sup>(۱)</sup>.

✓ ۋە لەۋەش زىاتر دەربارەى تايىبەتمەندىەكانى پىغەمبەر ﷺ دەلىت: (سمي من أسماء الله تعالى بنحو سبعين اسماً)<sup>(۲)</sup>، واتە: (بە زىكەى (۷۰) ناۋ لە ناۋەكانى خۋاى گەۋرە ناۋنراۋە).

✓ پاشان بەم زىادەپەرەۋەيەش ۋاز ناھىيەت، بەلكو دەگاتە ئەۋپەرى ھاۋبەش بۇ خوا دانان و دەلىت: (فالأسماء الإلهية له أيضاً أسماء)<sup>(۳)</sup>، واتە: (لە ناۋەكانى پەرستراۋىتيدا ئەۋيش بە ھەمان شىۋە ناۋى ھەيە).

ئەمە ئەۋ پياۋەيە كە قسەكانىتان بىنى و خويندتانەۋە، كە پىغەمبەرى ﷺ كۈردوۋە بە شەرىك و ھاۋەلى خۋارى گەۋرە لە ناۋو سىفەتە جوانەكانىدا، لە كاتىكدا ھەموۋ ئەۋ ناۋە جوانانە تايىبەتى خۋاى گەۋرەن ۋەس.

(۱) شفاء الفؤاد (ص ۱۲۰).

(۲) الذخائر (۲۰۲).

(۳) شفاء الفؤاد (۱۲۶).

خوای گەۋرە لە قورئانی پىرۇزدا دەفەر مۆيت: ﴿وَلِلّٰهِ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنٰى فَادْعُوْهُ بِهَا وَذَرُوْا  
الَّذِيْنَ يَلْحَدُوْنَكَ فِىْ اَسْمَائِهِۦ سَيُجْزَوْنَ مَا كَانُوْا يَعْمَلُوْنَ﴾<sup>(۱)</sup>، واتە: (خوای گەۋرە  
كۆمەلەك ناۋو سىفەتى جوان و بەرزى ھەنە، بەو ناۋو سىفەتە جوان و بەرزانە لىتى  
بىپارێنە، ۋە ئەوانەى لادەدەن لە ناۋە جوانانە و ماناكەيان دەگوین، يان بەكارىيان  
دەھىنن بۆ كەسانىك كە دەيان پەرستەن، ۋەك ئەۋەى كە موشرىكەكان بەو ناوانە بت و  
پەرستراۋەكانى خۆيانيان پى ناۋ دەنا، ئەۋا توشى سزاو ەزابىكى توندو بە ئىش  
دەبن).

(ابن جرير جگە لە وىش لە ۱۴ھە كارانى قورئان باسيان لەۋە كردوۋە كە لادانى  
موشرىكەكان لە ناۋەكانى خوای گەۋرەدا ئەۋەبوە كە ئەم ناوانەيان بۆ بتهكانى خۆيان  
بەكارهێناۋە، ۋەك ناۋى (اللات) كە لە (الله) ۋەريان گرتوۋە، ۋە ناۋى (العزى) كە لە  
ناۋى (العزىز) ۋەريان گرتوۋە، ۋە (المنات) كە لە ناۋى (المنان) ۋەرگىراۋە)<sup>(۲)</sup>.

كەواتە ئەگەر ناوانانى چەند بت و ەنەمىك بە ھەندىك لە ناۋە جوانەكانى خوای  
گەۋرە، ئەگەر يەك ناۋىش بىت، بە كوفرو شەرىك بۆ خوا دانان لە قەلەم بدريت، ئەى  
دەبىت ئەگەر ھەموو ناۋەكانى خوای گەۋرە بۆ دروست كراۋىكى بەكار بهيئىت دەبىت  
چۆن بىت؟!!

ۋە ئەگەر ۋەرگرتنى ناۋىك لە ناۋەكانى خوای گەۋرە دانانى بەسەر پەرستراۋىكدا جگە  
لە خوای گەۋرە ۋەك (لات و عوزا) خاۋەنەكەى بە موشرىك دابىئىت و بجىتە پىزى  
مولحیدەكانەۋە ھەپەشەى توندى لىكرايىت، ئەى دەبىت حالى ئەو كەسە چۆن بىت  
كە تۆرەى ھەرە تۆرى ناۋەكانى خوای گەۋرە بۆ دروست كراۋىك لە دروست كراۋەكانى  
خوای گەۋرە بەكار بهيئىت؟ ۋەك ناوانانى ئەو كەسە بە (الأول والآخر والظاهر  
والباطن)، ۋە بىگەيەنیتە ئاستىك كە (۷۰) ناۋ لە ناۋەكانى خوای گەۋرەى بۆ  
دابىئىت؟!!

(۱) سورة الأعراف: (۱۸۰).

(۲) انظر فتح القدير (۲/۲۶۸).

**به ندی سیّهم:**

**دروّ کردن به دهم فریشه به ریزه گانه وه**

پاش ئەم بابەتانه‌ی پیشوو، با بزانی‌ن ئەم پیا‌وه دەست هه‌ل‌ده‌گریت و په‌شیمان ده‌بیته‌وه له‌م هه‌موو شیرکه‌ ئاشکرا‌و پ‌ونانه‌ی با‌سی لی‌وه کرد‌وون؟  
 بی‌گومان نه‌خیر، به‌ل‌کو زی‌اتر له‌وه‌ش ده‌لیت و ده‌گاته سه‌ر فری‌شته به‌ریزه‌کانیش که پارێزرا‌ون له‌ هه‌موو گونا‌هو تا‌وانیک و سه‌رپیچی فه‌رمانه‌کانی خ‌وای گه‌وره‌ ناکه‌ن.  
 وه‌ به‌ته‌نها با‌س له‌ کۆمه‌لێکی‌شیا‌ن ناکات، به‌ل‌کو به‌شی‌وه‌یه‌کی گشتی هه‌موویان ده‌گریته‌وه، ته‌نانه‌ت (جبریل)یش سه‌لامی خ‌وای لی‌ بیت.

وه‌ له‌ و‌قسانه‌ش که ده‌لیت به‌رامبه‌ر به‌ فری‌شته‌کان:

✓ ده‌رباره‌ی تایبه‌تمه‌ندیه‌کانی پی‌غه‌مبه‌ر ﷺ ده‌لیت: (ذکر الملائكة له فی کل ساعه)<sup>(۱)</sup>، واته: (فری‌شته‌کان له هه‌موو کاتی‌کدا زی‌ک‌رو یادی پی‌غه‌مبه‌ر ﷺ ده‌که‌ن).

✓ وه‌ هه‌روه‌ها ده‌لیت: (لسناک حین بدا بآدم أقبلت رعیاً لسمیامک الملائک تسجد)<sup>(۲)</sup>.

✓ وه‌ هه‌روه‌ها ده‌لیت: (کلما لحت للملائک خروا فی السموات سجداً وباکیاً)<sup>(۳)</sup>.

✓ وه‌ هه‌روه‌ها کاتی‌کیش با‌سی ئەو سه‌لام کردنه‌ داهین‌را‌وو پ‌ر له‌ شیرکه‌ ده‌کات له‌لای قه‌بری پی‌غه‌مبه‌ر ﷺ و ده‌لیت: (السلام علیک یا أول، السلام علیک یا آخر، السلام علیک یا باطن، السلام علیک یا ظاهر)، له‌ دوا‌ییدا ده‌لیت: (ویقال: إن ذلك من تحية جبریل للنبی ﷺ)<sup>(۴)</sup>، واته: (وه‌ ئەوه‌ش له‌ سه‌لام کردنی جبریل بو‌وه بو‌ پی‌غه‌مبه‌ر ﷺ).

(۱) الذخائر (ص ۲۰۲).

(۲) شفاء الفؤاد (ص ۲۱۶).

(۳) شفاء الفؤاد (ص ۲۳۵).

(۴) شفاء الفؤاد (ص ۱۲۰).



گوماني تبادا نيه كه نه مه ش نه وپه پړي سته م و دروؤ بو هتانه كه نه م كوفره گه وړه يه بدرېته پال به پړتړين و پاكترين دروستكرو كه دوون له هه موو عه يپ و ناته واوړه ك و پاريزدرون له هه موو گوناو سهر پيچيه ك، هه وړه ك خواي گه وړه شاهيندي نه مه يان بؤ ده دات و ده فـه رمويټ: ﴿لَا يَعْصُونَ اللَّهَ مَا أَمَرَهُمْ وَيَفْعَلُونَ مَا يُؤْمَرُونَ﴾<sup>(۱)</sup>، واتـه: (فريشته كان سهر پيچي فه رمانه كاني خواي گه وړه ناكه ن، وه هه ر فه رمانتيكيشيان پي كرابيټ نه وا نه نجامي ده دهن).

به راستي جيگاي سهر سورپمانه كه نه م پياوه دروؤن و بو هتان كار ه جوړه ت بكات كه نه م درؤ ږوون و ناشكرايانه بكات، وه ده پرسين "ايا نه م زانباريه ي له كويوه بؤ هات كه يه كيك له تايبه تمه نديه كاني پيغه مبه ر ﷺ نه وده كه فريشته كان له هه موو كاتيكا زيكري ده كه ن؟! وه ايا كي نه م دروؤ بو هتانه ي به وه حي بؤ هينا؟ وه ايا نه م جوړه زيكره چونه كه فريشته كان ده يكه ن؟ وه ايا نه م زيكره به پاك دانان و به گه وړه دانان و سوپاس كړده؟ يان زيكريكي تره و له جوړي زيكره زانراوه كان نيه؟ وه ايا نه وانيش به رده وامن له سهر نه م عياده ته، يان به مردني پيغه مبه ر ﷺ نه م زيكه كړده ش كوټايي پي هات؟

له وانه يه له وه لامې نه م پرسيارانه دا يه كيك بلټ: مه به ستي نه م پياوه سه لاوات دانه له سهر پيغه مبه ر ﷺ، وه ك خواي گه وړه ده فـه رمويټ: ﴿إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا﴾<sup>(۲)</sup>، واتـه: (به راستي خواو فريشته كاني سه لاوه ت له سهر پيغه مبه ر ﷺ ده دهن، نه ي نه وانه ي ئيمان تان هيناوه ئيوه ش سه لاوه تي له سهر لي بده ن).

له وه لامدا ده ليټين: گريمان مه به ستي نه م پياوه نه مه يه، به لام نه مه ش هه له يه له هه موو ږوويه كه وه:

(۱) سورة التحريم: (۶).

(۲) سورة الأحزاب: (۵۶).

**یه‌گه‌م:** ئەم پیا‌وه کاتی‌ک ئەم قسا‌نه‌ی ووت‌وه پ‌وونی نه‌کرد‌ۆته‌وه‌و مه‌به‌ستی قسه‌که‌ی دیاری نه‌کرد‌وه‌و، وه ئە‌و شو‌ینه‌ی ئە‌ویش ئە‌و قسه‌یه‌ی تیا‌دا کرد‌وه پ‌ی‌ویستی به پ‌وون کرد‌نه‌وه هه‌یه به تاییه‌ت یه‌ک‌ک که قسه‌یه‌کی پ‌ر له شیرک و کوفر بکات.

**د‌وو‌ه‌م:** وه هه‌روه‌ها کاتیشی ب‌ۆ دیاری کرد‌وه که هیچ به‌لگه‌یه‌کی له‌سه‌ر نه‌یه، وه ده‌ل‌یت له هه‌موو کاتی‌ک‌دا، به‌لام ئە‌و ئایه‌ته‌ی باسی سه‌لا‌واتی فریشته‌کان ده‌کات له‌سه‌ر پ‌یغه‌مبه‌ر ﷺ به‌شی‌وه‌یه‌کی گشتی باسی کرد‌وه‌و کاتی ب‌ۆ دیاری نه‌کرد‌وه.

**س‌یه‌م:** وه هه‌روه‌ها سه‌لا‌وات دان له‌سه‌ر پ‌یغه‌مبه‌ر ﷺ زی‌ک‌ر‌یک نه‌یه ب‌ۆ ئە‌و، به‌ل‌کو د‌وعا‌و پارانه‌وه‌ی ئە‌و که‌سه‌یه له خ‌وای گه‌وره که سه‌لا‌وات له‌سه‌ر پ‌یغه‌مبه‌ر ﷺ بدات، وه ئە‌مه‌ش له شی‌وه‌ی د‌وعای ئی‌مان‌داره ب‌ۆ برا‌که‌ی، وه ئە‌مه‌ش له تاییه‌تمه‌ندیه‌کانی پ‌یغه‌مبه‌ره ﷺ که سه‌لا‌ت و سه‌لامی له‌سه‌ر بدر‌یت، به پ‌یچه‌وانه‌ی هه‌موو ئی‌مان‌داران که هه‌ند‌یک‌یان ب‌ۆ هه‌ند‌یک‌یان ده‌پار‌ینه‌وه به دا‌وا‌کرد‌نی خ‌ی‌رو چا‌که‌ی د‌ونیا‌و د‌وا‌پ‌ۆژ.

وه به‌لگه‌ش له‌سه‌ر ئە‌وه‌ی که سه‌لا‌وات دان له‌سه‌ر پ‌یغه‌مبه‌ر ﷺ پارانه‌وه‌یه، ئە‌م فه‌رموده‌یه‌ی پ‌یغه‌مبه‌ره ﷺ که ده‌فه‌رم‌و‌یت: (سه‌لا‌واتم له‌سه‌ر ب‌ده‌ن و ز‌ۆر د‌وعا ب‌که‌ن و ب‌ل‌ین: اللهم صلّ علی محمد وعلی آل محمد)<sup>(۱)</sup>.

وه ئە‌وه‌ش که زی‌اتر ئە‌وه ده‌سه‌لم‌ی‌ن‌یت که ئە‌م پیا‌وه مه‌به‌ستی شتی‌کی تره جگه له سه‌لا‌وات دان، ئە‌ویش ئە‌و تاییه‌تمه‌ندیا‌نه‌یه که‌وا ب‌ۆ پ‌یغه‌مبه‌ری ﷺ دانا‌بوو به پ‌یی‌پا‌و‌پ‌و‌چ‌ونی خ‌ۆی، وه هه‌روه‌ها دانا‌نی ئە‌و تاییه‌تمه‌ندیا‌نه‌ی که تاییه‌تی خ‌وای گه‌وره‌ن له پ‌ووی په‌رس‌ترا‌و‌یتی و په‌روه‌رد‌گا‌ر‌ی‌تی و نا‌وو سی‌فه‌ته ته‌وا‌وو ج‌وا‌نه‌کانیه‌وه ب‌ۆ پ‌یغه‌مبه‌ری خوا ﷺ.

(۱) رواه النسائي (۴۹/۳)، صححه الامام الالباني (رحمه الله) في (صحيح سنن النسائي) (۴/۲۹۲).

وه ئه م قسه يه شې كه ده لئيت: (لسناك حين بدا بآدم أقبِلت رعيًا لسيماك الملائك تسجد)، چهند سه رپيچيېك له خو ده گريټ، له وانه ش:

ئهم قسه يه ي به درو زانيني قورئاني پيروزي تيا دايه، به وې كه چندين ثايه ت هه يه كه باسي سوجه بردي فرشته كاني تيا دايه، كه ئه مه ش گوپرايه لې و جي به جي كړدي فه رمانې خواي گه وړه يه كاتيك كه فه رمانيان پي ده كات به سوجه بردي بؤ ئا دم سه لامې خواي لي بيت، وه ك خواي گه وړه ده فه رمويټ: ﴿وَإِذْ قُلْنَا لِلْمَلَائِكَةِ

أَسْجُدُوا لِآدَمَ فَسَجَدُوا إِلَّا إِبْلِيسَ أَبَىٰ وَاسْتَكْبَرَ وَكَانَ مِنَ الْكَافِرِينَ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (كاتيك كه به فرشته كانمان وت سوجه ي ريز بؤ ئا دم بيه ن، هه موويان سوجه يان برد ته نها ئيبلېس نه بيت پشتي هه لكردو خو ي به گه وړه زاني، به وېش بوو به يه كيك له كافران)، وه هه وړه ها ده فه رمويټ: ﴿إِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلَائِكَةِ إِنِّي خَلَقْتُ بَشَرًا مِّن طِينٍ فَإِذَا سَوَّيْتُهُ وَنَفَخْتُ فِيهِ مِن رُّوحِي فَقَعُوا لَهُ سَاجِدِينَ فَسَجَدَ الْمَلَائِكَةُ كُلُّهُمْ أَجْمَعُونَ إِلَّا إِبْلِيسَ

أَسْتَكْبَرَ وَكَانَ مِنَ الْكَافِرِينَ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (خواي په وړه دگار به فرشته كاني فه رمو: به پاستي من كه سيك دروست ده كه م له قور، وه كه دروستم كړو ته واو بوو، وه پوحم به به ردا كړد سوجه ي ريزي بؤ بيه ن، فرشته كان خو يان ئاماده كړد بؤ به جي گه ياندي فه رمانې خواي گه وړه هه موويان سوجه يان بؤ برد ته نها ئيبلېس نه بيت كه خو ي به گه وړه زاني به سه ر ئا دم داو به م كاره شي خو ي خسته پيزي كافره كانه وه).

وه هه وړه ها له فه رموده دريژه كې شه فاعه تدا هاتووه كه وا خه لكې ده چن بولاي ئا دم سه لامې خواي لي بيت و پي ده لئين: (تو باوكي هه موو مروقه كاني، وه خواي گه وړه به ده ستي خو ي توي دروست كړدووه، وه له لايه ن خويه وه پوحي به به ردا

(۱) سورة البقرة: (۳۴).

(۲) سورة ص: (۷۱-۷۴).

كردويت، وه فرمانی به فریشته كان كړو ته وانیښ سوجه یان بؤ بردیت<sup>(۱)</sup>. كه واته دهقه كانی قورئان و سوننه ت وهك یهك بون له سر ته وې كه و سوجه بردنی فریشته كان ته نها بؤ ئا دم بووه سه لامی خوی لی بیټ و جگه له و بؤ هیچ كه سیکی تر نه بووه.

كه چی قسه كانی هم پیاوه پیچپوهانه ی دهقه كانی قورئان و سوننه ت بون و ثایه ت و فرموده كان به درؤ دهرانیټ و وا گومان ده بات كه واهم سوجه بردنه له بهر خاتری پیغه مبر بووه ﷺ، له كاتیكدا خوی گه وړه دهقه رمویټ: ﴿فَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ كَذَبَ عَلَى اللَّهِ وَكَذَّبَ بِالْحَقِّ إِذْ جَاءَهُ الْبَيِّنَاتُ فِي جَهَنَّمَ مَثْوًى لِّلْكَافِرِينَ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (كی له و كه سه زالم و سته مكارتر هیه كه درؤ به ناوی خواوه دهكات و كاتیك حق و راستیشی بؤ هات به درؤی دهرانیټ و بروای پی ناكات، ثایا ته نها دوزه شوین و مه ناوی كافران نیه؟).

وه به وده شه وه ناوه ستیت و ده لیټ: (كلما لحث للملائك خروا في السموات سجداً وباكياً)، كه به راستی هم گه وړه ترین درؤیه و زیاده پوهی و سته م و بوه تانیکی زوری تیا دایه، به وې كه فریشته به ریزه كان تاوانبار دهكات به گه وړه ترین تاوان لای خوی گه وړه و لای پیغه مبر ﷺ و لای ئیمانداران و فریشته به ریزه كان.

خوی گه وړه دهقه رمویټ: ﴿وَمَنْ يَكْسِبْ خَطِيئَةً أَوْ إِثْمًا ثُمَّ يَرَوْهَا بَرِيئًا فَقَدِ احْتَمَلَ بُهْتَانًا وَإِثْمًا مُّبِينًا﴾<sup>(۳)</sup>، واته: (هر كه سیك گونا هیکی گه وړه نه نجام بدات یان بچو كتر له وه، وه پاشان بیداته پال كه سیکی پاك و بی تاوان، نه واه راستی گونا هو تاوانیکی زور گه وړه و داوه به كولی خویدا).

(۱) صحیح: متفق علیه.

(۲) سورة الزمر: (۳۲).

(۳) سورة النساء: (۱۱۲).

وه به سه بؤ ئه م پياوه دروېن و بوھتان کاره که لئی پېرسین: ئه م سوجه بردنه بؤ پیغمبر ﷺ له کوڼو هاتووه؟ ئایا له وه حی قورئان و سوننه و هرگړاوه؟ یان له بیرکړنه وه و خه یال و هرگړاوه؟ یان له وه حی کا هن و فالچی و شه ی تانه کانه وه؟ ﴿وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَوْ قَالَ أُوحِيَ إِلَيَّ وَلَمْ يُوحَ إِلَيْهِ شَيْءٌ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (کئی له و که سه زالم و سته مکارتر هه یه که درو و بوھتان به ناوی خواوه بکات؟ وه یان بلیت: ئه و م به وه حی بؤ هاتووه هیچ وه حی شی بؤ نه هات بیت؟).

پاشان ئایا کئی فەرمانی ئه م سوجه بردنه ی کردووه؟ ئایا خوا ی گه و ره فەرمانی کردووه؟ ﴿قُلْ إِنَّ اللَّهَ لَا يَأْمُرُ بِالْفَحْشَاءِ اتَّقُوا اللَّهَ مَا لَا تَعْلَمُونَ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (بلئی: به پاستی خوا ی گه و ره فەرمان به کار و کرده وه ی خراب و به تال ناکات، ئایا شتی که به ناوی خواوه ده لئین که هیچی لی نازان؟).

یان فریشته به پیزه کان خویان و به بئی ئیزنی خوا ی گه و ره ئه م سوجه به یان بردووه؟! نه خیر به هیچ شیوه یه ک شتی و نابیت، خوا ی گه و ره ده فەرمویت: ﴿بَلْ عِبَادٌ مُّكْرَمُونَ لَا يَسْقُونَهُ إِلَّا أَلْقَوْا وَهُمْ يَأْمُرُهُمْ يَعْملُونَ﴾<sup>(۳)</sup>، واته: (به لکو فریشته کان عبدو به نده ی به پیزی خوا ی گه و ره و پیش هیچ و ته یه کی خوا ی گه و ره ناکه ون و هه موو ئه مرو فەرمانه کانی جی به جی ده که ن).

وه له (ابن عباس) وه ره زای خوا ی لی بیت ده لیت: پیغمبر ﷺ به (جبریل) فەرموو: (ئایا چ شتی که ریت لی ده کات که له وه زیاتر سه رانمان بکهیت و بیت بؤ لامان؟ ئه م ئایه ته دابه زیه خواره وه: ﴿وَمَا نَنْزِلُ إِلَّا بِأَمْرِ رَبِّكَ لَهُ مَا بَيْنَ أَيْدِينَا وَمَا خَلْفَنَا وَمَا بَيْنَ ذَلِكَ وَمَا كَانَ رَبُّكَ نَسِيًّا﴾، واته: (ئیمه دانابه زینه خواره وه ته نها به

(۱) سورة الأنعام: (۹۳).

(۲) سورة الأعراف: (۲۸).

(۳) سورة الأنبياء: (۲۶ - ۲۷).

ئەمرو فەرمانى خۇاى گەۋرە نەبىت، ھەمۇو كۈردارەكان لەۋانەى كە پابردوون و لەۋانەى ئىستائۇ ئەۋانەش كە لە داھاتوودا دېن ھەمۇوى ھەر بە دەستى خۇاى پەرۋەردگار، ۋە خۇاى پەرۋەردگار ھېچ شتىكى بىر نەچۈۋە<sup>(۱)</sup>.

كەۋاتە ئەگەر فرىشتەكان نەتوانن بەبى ئىزن و فەرمانى خۇاى گەۋرە تەنھا سەردانى پىغەمبەر ﷺ بىكەن، ئەى چۆن دەتوانن سۇجىدە بىبەن و ملكەچى بە گەۋرە دانان و گريانيان ھەبىت بۆى كە بەھىچ شىۋەيەك رېگەيان پى نادرىت و بۆ ھېچ كەسىكىش ناكىرىت جگە لە خۇاى بالا دەست؟!

لەۋانەيە بوتىرىت: چۆن سۇجىدە بردنى فرىشتەكان بۆ پىغەمبەر ﷺ بە شىرك دادەننن، لە كاتىكدا ئەۋان سۇجىدەيان بۆ ئادەم بردوۋە سەلامى خۇاى لى بىت؟!

لە ۋەلامى ئەم شۈبھەيەدا دەلىنن: سۇجىدە بردنى فرىشتەكان بۆ ئادەم سەلامى خۇاى لى بىت برىتى بوو لە گوپرايەلى كۈردن و پەرسىتى خۇاى پەرۋەردگار، ۋە لە ھەمان كاتىشدا سۇجىدەى رېز لىنان بوو لە ئادەم سەلامى خۇاى لى بىت.

ابن جرير پەحمەتى خۇاى لى بىت دەلىت: (سۇجىدە بردنى فرىشتەكان بۆ ئادەم سەلامى خۇاى لى بىت لىنان بوو بۆى و گوپرايەلىش بوو بۆ فەرمانى خۇاى گەۋرە، نەك پەرسىتن بوبىت بۆ ئادەم سەلامى خۇاى لى بىت)<sup>(۲)</sup>.

ۋە ھەرۋەھا شىخى ئىسلام ابن تەيمىيە پەحمەتى خۇاى لى بىت دەلىت: (سۇجىدە بردنى فرىشتەكان بۆ ئادەم سەلامى خۇاى لى بىت عىبادەت و گوپرايەلى بوو بۆ خۇاى پەرۋەردگار ھۆكارىك بوو بۆ زىاتىر نىك بوۋنەۋە لى بەھۋىەۋە، ۋە ھەرۋەھا رېز لىنان ۋە بە گەۋرە زانن بوو بۆ ئادەم سەلامى خۇاى لى بىت)<sup>(۳)</sup>.

(۱) صحيح: رواه البخاري (۴۲۸/۸)، والآية من سورة مريم: (۶۴).

(۲) تفسير ابن جرير (۵۱۲/۱).

(۳) مجموع الفتاوى (۴/۴۶۰).

وه هه‌روه‌ها شتیکی تریش که به‌لگه‌یه له‌سه‌ر ئه‌وه‌ی که سوچه بردنی فریشته‌کان بۆ ئاده‌م سه‌لامی خوی لی بی‌ت ته‌نها سوچه‌ی پیز لیتان بووه‌و به‌س، به‌لگه‌که‌ی (ابلیس) له‌عنه‌ت لی‌کراوه که به هوی‌هه سوچه‌ی بۆ ئاده‌م نه‌برد، که ووتی:

﴿أَسْجُدْ لِمَنْ خَلَقْتَ طِينًا قَالَ أَرَأَيْتَ هَذَا الَّذِي كَرَّمْتَ عَلَيَّ لَئِنْ أُخِّرْتَنِي إِلَى يَوْمِ

الْقِيَامَةِ لَآخْتَنِكَ ذُرِّيَّتَهُ إِلَّا قَلِيلًا﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (ئایا من سوچه ببه‌م بۆ که‌سیک که تو له قور دروستت کردوه؟ پاشان که ئیبلیس زانی خوی گه‌وره فه‌زلی ئاده‌می داوه به‌سه‌ر ئه‌ودا، وتی: ئایا ده‌ته‌ویتی من مل که‌چ بکه‌م و سوچه ببه‌م بۆ ئه‌و که‌سه‌ی که پیزیت داوه به‌سه‌ر مندا؟ ئه‌گه‌ر مۆله‌تم بده‌یت و به‌هیل‌یت‌ه‌وه تا پۆژی قیامت ئه‌وا هه‌موو نه‌وه‌کانی گومراو سه‌ر شیواو ده‌که‌م ته‌نها که‌میکیان نه‌بن).

که‌واته پاش ئه‌وه‌ی که پوون بۆوه سوچه بردنی فریشته‌کان بۆ ئاده‌م سه‌لامی خوی لی بی‌ت ته‌نها بۆ پیز لیتان بووه، وه هه‌روه‌ها به‌ ئیزن و فه‌رمانی خوی گه‌وره‌ش بووه “ئه‌وا به‌پاستی قیاس کردنی جگه له ئاده‌م سه‌لامی خوی لی بی‌ت به سوچه بردنی فریشته‌کان بۆی شیرک و هاوه‌ل دانانه بۆ خوی گه‌وره له شه‌ریعت داناندا، خوی گه‌وره ده‌فه‌رمویتی: ﴿أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ شَرَعُوا لَهُمْ مِنَ الدِّينِ مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ اللَّهُ وَلَوْلَا كَلِمَةُ الْفَصْلِ لَفُضِيَ بَيْنَهُمْ وَإِنَّ الظَّالِمِينَ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ﴾<sup>(۲)</sup>،

واته: (ئایا ئه‌و هاوبه‌ش دانه‌رانه هه‌چ هاوه‌ل و هاوبه‌شیکیان هه‌یه که ئه‌و شیرک و بیدعه‌یه‌یان هه‌ناوه‌ته ئاراوه‌و خوی گه‌وره‌ش ئیزنی پی نه‌داون؟ وه ئه‌گه‌ر ئه‌و به‌لینه نه‌بوايه که خوی گه‌وره داویه‌تی به‌وه‌ی که سزایان دوا بخات ئه‌وا هه‌ر له دونیادا خوی گه‌وره سزای ده‌دان، وه به‌پاستی عه‌زاب و سزایه‌کی زۆر توندو به‌ ئازار چاوه‌پیی زالم و سته‌م کاره‌کان ده‌کات).

(۱) سورة الإسراء: (۶۱ - ۶۲).

(۲) سورة الشوری: (۲۱).

وہ ہەر كەسكىش سۈجده بردنى فرىشتهكان بۇ غەيرى ئادەم سەلامى خۋاى لى بىت به دروست دابنيت به قىاس كردنى بۇ سەر ئادەم، ئەوا بە پراستى ئەو كەسە خۋى به دانەرى شەرع دانائوہ لە گەل خۋاى گەورەدا، وہ ئەمەش خودى شىرك و كوفرو گومرايىہ كە يە.

وہ مەرۋەھا لە لايەكى تريشه وہ ئەم پياۋە تەنھا بە سۈجده بردنى فرىشتهكان نەوہ ستاوہ، بەلكو دەلئيت سۈجده بردنە كەيان بە گريانىشه وہ بووہ، وہ ئەمەش شتىكى پوۋن و ئاشكرايە كە مەبەستى ئەم پياۋە تەنھا برىتى نىہ لە پىز لىتان و سەلام كردن، بەلكو ئەمە سۈجده بردنىكە تەنھا بۇ عىبادەت و پەرسىتىكى پاك و تەواۋ دەبرىت، وہ دروست نىہ بۇ ھىچ كەسكىش بكرىت تەنھا بۇ خۋاى پەروەردگار نەبىت. وہ خۋاى پەروەردگار فرىشته بە پىزەكانى پاراستووہ لەوہى كە ھاۋبەشى بۇ دابنيت لەمەر جۆرىك لە جۆرەكانى ھاۋبەش دانان، نەك مەر ئەوہش بەلكو پارىزراۋن لە ھەموو گوناھىك، وہ ئەوان تاۋانى بچوك ئەنجام نادەن ئەى چۆن تاۋانى بە ھىلاك دەرو گەورەترىنى تاۋانە گەورەكان ئەنجام دەدەن؟

وہ مەرۋەھا دەربارەى ئەو بوھتان و درۆيەى كە بە ناۋى (جبريل) ھوہ سەلامى خۋاى لى بىت دەيكات كە گوايا بەم شىۋەيە سەلامى لە پىغەمبەر ﷺ كىردوہ: (السلام عليك يا أول، السلام عليك يا آخر، السلام عليك يا باطن، السلام عليك يا ظاهر)، كە بە پراستى ئەمە بوھتانىكى گەورەيە لەو بوھتانانەى كە بۇ فرىشته بە پىزەكانى خۋاى گەورە دەيكات، وہ ئەم كوفرو لادانەش لە ناوہ جوانەكانى خۋاى پەروەردگاردا دوورە لە (جبريل الأمين) سەلامى خۋاى لى بىت.

وہ لە ھەموو ئەو فەرمودە پىرۆزانەى لەبەر دەست دان، ھىچ فەرمودەيەكى صەحيح يان صەعيف تەنانەت مەوضوعىش نىہ كە باس لەم جۆرە قسانە بكات كەوا جبريل سەلامى خۋاى لى بىت لە كاتى گفتوگو كردنى لە گەل پىغەمبەردا ﷺ ئاۋاى وتبىت، بەلكو زۆربەى بانگ كردن و گفتوگوكانى لە گەل پىغەمبەر ﷺ بە (يا محمد) بووہ، وہ ھەندى جارىش وتوہتى (يا رسول الله).



وہ تۆش بۆت ھەيە كە پېرسىت: ئايا بۆچى (جېرىل) سەلامى خۇاى لى بىت لەناو فرىشتەكاندا تايىبەت كىرۈۋە بەم كوفرو شىرك و گومپرايىھ؟

ئايا لەبەر ئۈۋەيە كە جېرىل سەلامى خۇاى لى بىت عەزاب دادەبەزىننىت؟! ھەرۈەك جۈلەكەكان ھۆكارى كافىر بوۋى خۇيانىيان بە پىئەمبەر ﷺ بەۋە دادەناو دەيان ووت: ئەگەر فرىشتەيەكى تروەحى بۆ تۆ دابەزىننىت ئەۋا باۋەرت پى دەھىنن، خۇاى گەۋرەش ئەم ئايەتەي دابەزاند بەسەرياندا كە دەفەرموئىت: ﴿قُلْ مَنْ كَانَ عَدُوًّا لِّجَبْرِيلَ فَإِنَّهُ نَزَّلَهُ عَلَى قَلْبِكَ بِإِذْنِ اللَّهِ مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ وَهُدًى وَبُشْرَىٰ

لِّلْمُؤْمِنِينَ مَنْ كَانَ عَدُوًّا لِلَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَرُسُلِهِ وَجَبْرِيلَ وَمِيكَالَ فَإِنَّ اللَّهَ عَدُوٌّ

لِّلْكَافِرِينَ﴾<sup>(۱)</sup>، واتە: (بەۋ جۈلەكانە بلى كە دەللىن بۆيە ئىمان ناھىنن چۈنكە جېرىل ۋەحى بۆ تۆ دەھىننىت ۋە دۆژمنايەتى (جېرىل) دەكەن ئەۋە خۇاى گەۋرە فەرمانى پى كىرۈۋە كە بەسەر تۆدا قورۇن دابەزىننىت، ۋە بەپاست دانەرى كىتپەكانى پىش خۇشەيەتى كە (تەۋرات و ئىنجىل)ن، ۋە ھەرۈەھا ھىدايەت و پىنوموى و مژدەي تىادايە بۆ ئىمانداران، ۋە ھەر كەسىكىش دۆژمنايەتى خۇاى گەۋرە فرىشتەكان و پىئەمبەرانى و جېرىل و مىكال بكات، ئەۋا بەپاستى خۇاى گەۋرە دۆژمنى كافىر بى باۋەپەكانە).

ۋە يەكسان و ۋەك يەكە كە ھۆكارەكە ئەمە بىت يان جگە لەمە، چۈنكە بەپاستى ئەم دوو كۆمەلە دژايەتى و دۆژمنايەت يان بۆ جېرىل سەلامى خۇاى لى بىت ۋەك يەك وايەۋ لە يەك دەچن، بەلكو تەننەت دۆژمنايەتى و دژايەتى ئەم پىاۋە زۆر توندترو ستەمكارانەترو گەۋرەترە لە ھى ئەۋان خۇاى گەۋرە پەنامان بدات.

# به ندى چوارهم:

به شى يه كه م

خوشويستنى پيغمبر ﷺ.

به شى دووهم

زياده روى كردن له پياو چاكاندا.

به شى سييه م

خستنه پرووى شوبهه كان.

به شى چوارهم

به گه وره دانانى پيغمبر ﷺ ده ييت چوَن ييت؟

به شى پينجه م

خوای گه وره بو هه موو شتيك نه ندازه ي داناو.

به شى شه شه م

بوچی نه م پياوه و هاوشيوه كانى زياده روى ده كه ن له وه صفى

پيغمبردا ﷺ؟

به شی یه که م:



خوشویستنی پیغمبر

زۆر ئۇۋانەي بانگەشەي خۇشويستنى پېغەمبەر ﷺ دەكەن و ئاش دەردەبېر  
كە ئۇۋان لە پېش ھەموو كەسەۋەن و زۆر زياتر لە خەلكى تر پېغەمبەريان ﷺ خۇش  
دەۋىت، ۋە يەكەم كەسانىك كە لەلای خۇيانەۋە شانازيان بەم بانگەشە كوردنە كوردوۋە  
شىعەكان بوون، كە بانگەشەيان بۇ خۇشويستن و بە گەۋرە دانانى پېغەمبەر ﷺ و ئال  
و بەيتەكەي دەكرد، تا گەيشتە ئۇ ئاستەي كە كۆمەللىكان (علي كورى أبوطالب)يان  
بە خوا دەزانی، ئۇۋىش بە ئاگر سوتاندنى.

ۋە ئۇمانە خۇشويستنەكەيان كورت ھەلپىناۋو تەنھا بۇ ئال و بەيتەكەي جگە لە  
خۇشويستنى پېغەمبەر ﷺ كە ئۇمەيان كرۆك و بنچينەكەيەو ئۇۋانى تر لاۋەكىن،  
چونكە دەبىت خۇشويستنى پېغەمبەر ﷺ بنچينەكە بىت و ئنجا خىزان و ئال و  
بەيتەكەي و ھاۋەلە بەرپىزەكانى پەزاي خاۋيان لى بىت.

پاشان لە نىۋان ئۇم كۆمەلەندا كۆمەللى تەسەۋف سەرى ھەلدا، كە تىكەلاۋ كراۋى  
چەندىن بىرو بۆچونى جىاۋازە، ۋە ئۇم تەرىقەتە لەسەر ئۇۋە دروست بوۋە كە گوايا  
بانگەشەي خۇشويستنى خۋاي گەۋرە دەكەن و فەنا دەبن تىايدا، ۋە لەۋەشدا  
زىادەپەۋىەكى زۆريان كورد تا گەيشتە ئۇ ئاستەي كە باسى (وحدة الوجود والحلول  
والإتحاد)<sup>(۱)</sup> بكەن، ۋە ھەروەھا بانگەشەيان بۇ خۇشويستنى پېغەمبەر ﷺ دەكردو بە

(۱) ئۇمەش بىروباۋەرى زۆرىك لە صۇفەكانەو پېشەۋايان لەمەدا ابن عربى صۇفەي كە لە دىمەشق نىژاۋدو پېتيان  
ۋايە كە خوا تۋاۋەتەرە لەناۋ دروست كراۋەكانىداۋ خوا ھەموو شىتەكە ھەموو شىتەكىش خۋايە،  
پاكۋىگەردى بۇ خۋاي گەۋرە لەۋەي كە ئۇۋان دەبىتن و بىرويان پېتەي، ۋە ئۇمەش لەسەر زمانى زۆرىەي  
پېشەراكانيان دەردەبېدريقت، بۇ نەۋنە ابن عربى دەئىت:

العبد ربّ، والرّبّ عبْدُ  
يا ليت شعري من المكلف؟

ۋە ھەروەھا شاعىرىكى صۇفى تر كە ھەمان بىروباۋەرى گومپى ھەيە دەئىت:

وما الكلب والخنزير إلا إغنا  
وما الله إلا راهباً في كنيسة

پاكۋىگەردى بۇ خۋاي گەۋرە پەنا بە خۋاي گەۋرە لەۋەي كە ئۇمان دەبىلن. لە كىتپى (منهاج الفرقة الناجية)  
لاپەرە (۶۰-۵۹) ۋە رىگراۋە.

گه وره یان داده ناو خوشه ویستیان بۆ ئال و به یته که ی دهرده بری و زیاده پره ویه کی زوریان لهو بواره دا کرد تا گه یشته ئاستی نه و زیاده پره ویه ی که گا وره کان له به رامبه ر عیسی سه لامی خوی لی بیت کردیان.

وه ئوممه تی ئیسلامی توشی هیچ به لایه ک نه بوو که گه وره تر بیت له هی نه م کۆمه له گومراییه، چونکه هیچ بنچینه یه کی نه م دینه نیه که نه وان هه لیان نه وه شان دبیته وه، هه ر له به ته نها زانی نی خوی گه وره وه بیگره له په رستن و عیبادت بۆکردن و په رستراویتی و په روه ردگاریتی و ناوه جوانه کانیدا تا ده گاته نه و په ری بنچینه کانی تری نه م ئایینه ته واوو بی که مو کوپیه.

وه له ناو گه لانی پی شودا بانگه شه ی له م شیوازه کراوه وه هه بووه، وه ک گا وره کان که بانگه شه ی خوشویستنی (عیسی) یان ده کرد سه لامی خوی لی بیت و به گه وره یان ده زانی و زیاده پره ویه کی زوریان تیا دا کرد تا گه یشته نه و ئاسته ی که بلین: عیسی کوپی خوایه، یان هه ر خوی به ته نها خوایه، یان سییه مینی خوایه کانه، پا کو بیگه ردی بۆ خوی بالا ده ست له م زیاده پره ویا نه.

وه هه روه ها یه هودییه کانیش (جوله که کان) بانگه شه یان ده کرد بۆ خوشویستنی (عزیر) سه لامی خوی لی بیت و زیاده پره ویه کی زوریان کرد تیایدا و ده یان وت: عوزه یر کوپی خوایه، به لام خوی بالا ده ست بانگه شه که یانی به درۆ خسته وه وه له عنه تی لی کردن، وه ده رباره یان فه رموی: ﴿وَقَالَتِ الْيَهُودُ عُزَيْرٌ ابْنُ اللَّهِ وَقَالَتِ النَّصَارَى الْمَسِيحُ ابْنُ اللَّهِ ذَلِكَ قَوْلُهُمْ بِأَفْوَاهِهِمْ يُضَعِفُونَ قَوْلَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَبْلُ

فَقَالَهُمُ اللَّهُ أَفْ أَنْ يُؤَفَّكَوْتَ﴾<sup>(۱)</sup> واته: (جوله که کان ده یان وت: (عوزه یر) گا وره کانیش ده یان وت: (عیسا) کوپی خوایه، وه نه مه ش ته نها قسه یه که وه هیچ به لگه یه کیان پی نیه له سه ری، نه مه ش هه روه ک قسه ی موشریکه کۆنه کان وایه که

گه وره یان داده ناو خۆشه ویستیان بۆ ئال و به یته که ی دهرده پری و زیاده پره ویه کی زۆریان له و بواره دا کرد تا گه یشته ئاستی ئه و زیاده پره ویه ی که گاواره کان له به رامبه ر عیسی سه لامی خوای لی بیّت کردیان.

وه ئوممه تی ئیسلامی توشی هیچ به لایه ک نه بوو که گه وره تر بیّت له هی ئه م کۆمه له گومراییه، چونکه هیچ بنچینه یه کی ئه م دینه نیه که ئه وان هه لیان نه وه شانده بیته وه، هه ر له به ته نها زانیی خوای گه وره وه بیگره له په رستن و عیباده ت بۆکردن و په رستراویتی و په روه ردگاریتی و ناوه جوانه کانیدا تا ده گاته ئه وه پری بنچینه کانی تری ئه م ئایینه ته واوو بی که مو کووپیه.

وه له ناو گه لانی پێشودا بانگه شه ی له م شیوازه کراوه هه بووه، وه ک گاواره کان که بانگه شه ی خۆشویستنی (عیسی) یان ده کرد سه لامی خوای لی بیّت و به گه وره یان ده زانی و زیاده پره ویه کی زۆریان تیا دا کرد تا گه یشته ئه و ئاسته ی که بلّین: عیسی کوپی خوایه، یان هه ر خۆی به ته نها خوایه، یان سییه مینی خوایه کانه، پاکو بیگه ردی بۆ خوای بالا ده ست له م زیاده پره ویا نه.

وه هه روه ها به هودییه کانیش (جوله که کان) بانگه شه یان ده کرد بۆ خۆشویستنی (عزیر) سه لامی خوای لی بیّت و زیاده پره ویه کی زۆریان کرد تیا داو ده یان وت: عوزه یر کوپی خوایه، به لام خوای بالا ده ست بانگه شه که یانی به درۆ خسته وه وه له عه نه تی لی کردن،

وه ده رباره یان فه رمووی: ﴿وَقَالَتِ الْيَهُودُ عُزَيْرٌ ابْنُ اللَّهِ وَقَالَتِ النَّصَارَى الْمَسِيحُ ابْنُ اللَّهِ ذَلِكَ قَوْلُهُمْ بِأَفْوَاهِهِمْ يُضَاهِئُونَ قَوْلَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَبْلُ

قَالَهُمْ اللَّهُ أَفَ يُؤْفَكُونَ﴾<sup>(۱)</sup> واته: (جوله که کان ده یان وت: (عوزه یر

گاواره کانیش ده یان وت: (عیسا) کوپی خوایه، وه ئه مه ش ته نها قسه یه که و هیچ به لگه یه کیان پی نیه له سه ری، ئه مه ش هه روه ک قسه ی موشریکه کۆنه کان وایه که

دهیان وت: فریشته کان کچی خوان، خوای گه وره بیان کوژیت و له ناویان به ریت و له عنه تیان لیبت له سه ر ئه و درۆ بوهتانه ی که ده یکه ن).

وه هه روه ها فرموی: ﴿لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ هُوَ الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ﴾ (به پاستی ئه وانه کافر بوون که دهیان وت: خوا مه سیحی کوپی مه ریه مه!).

وه هه روه ها فرموی: ﴿لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ ثَالِثُ ثَلَاثَةٍ وَمَا مِنْ إِلَهٍ إِلَّا إِلَهُ وَاحِدٌ وَإِنْ لَمْ يَنْتَهُوا عَمَّا يَقُولُونَ لَيَمَسَّنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْهُمْ عَذَابٌ

أَلِيمٌ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (به پاستی کافر بوون ئه وانه ی که دهیان وت: سیّ خوا هه ن (الله) و عیسی، و مریم)، پاکوبیگه ردی بۆ خوای گه وره له وه ی که ئه و موشریکانه ده یلین، وه هیچ په رستراویکی به حق نیه جگه له (الله)، وه ئه گه ر واز نه هیئن له و شتانه ی که ده یلین، ئه و به پاستی ئه وانه ی کافر بوون توشی سزاو عه زاییکی زۆر توندو به ئیش ده بن).

وه خوای په روه ردگار له زۆر شوینی تری قورئانی پیروژدا باسی زیاده په وه ی ئه هلی کیتابی کردوه له به رامبه ر پیغه مبه ران و پیاو چاکاندا، وه به تایبه تی گا وره کان که له هه موو که س زیاتر زیاده په ویان کردوه له پیغه مبه ران و پیاو چاکاندا، وه جگه له وانیش ئه م بانگه شه ی خۆشویستن و زیاده په وه ی کردنه جگه له گا ورو یه هودیه کانیش ده رکه وتووه، وه ک صابیئه و مه جوس و ئه ستیره په رست و موشریکه عه ره به کان و بت په رسته کان و جگه له وانیش که زیاده په ویان کردوه له فریشته و پیاو چاکاندا، هه روه ک خوای گه وره له زۆر شوینی قورئانی پیروژدا ئاماژه یان پێ ده کات، له وانه ش:

(۱) سورة المائدة: (۱۷).

(۲) سورة المائدة: (۷۳).

خوای گه وره ده فـه رمویت: ﴿وَقَالُوا اتَّخَذَ الرَّحْمَنُ وَلَدًا سُبْحَنَهُ بَلْ عِبَادٌ مُّكْرَمُونَ﴾<sup>(۱)</sup>، واتـه: (وه موشریکه کان دهیان وت: خوا مندالی هیه و فریشته کان کچی نه ون، پاگو بیگه ردی بۆ خوای گه وره له وهی که نه وان ده یلین، به لکو نه و فریشتانه عه بدو به ندهی به پیژی خوای گه وره ن).

وه هـه روه ها ده فـه رمویت: ﴿وَجَعَلُوا لِلَّهِ الْبَنَاتِ سُبْحَنَهُ وَلَهُمْ مَا يَشْتَهُونَ﴾<sup>(۲)</sup>، واتـه: (موشریکه کان مندالیان بۆ خوای گه وره بپیار ده داو دهیان وت فریشته کان کچی خوان، پاگو بیگه ردی بۆ خوای گه وره له وهی که نه وان ده یلین، وه مندالی کورپشیان بۆ خویان داده نا که خویان حه زیان لی بوو).

وه هـه روه ها ده فـه رمویت: ﴿وَجَعَلُوا بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْجَنَّةِ نِجَابًا وَقَدْ عَلِمَتِ الْجِنَّةُ إِنَّهُمْ لَمُحْضَرُونَ سُبْحَنَ اللَّهِ عَمَّا يُصِفُونَ﴾<sup>(۳)</sup>، واتـه: (موشریکه بت په رسته کان دهیان وت فریشته کان کچی خوان و جنۆکهش دایکی فریشته کانن، وه جنۆکه کان باش ده زانن که نه وانیش له پۆژی دوا ییدا زیندوو ده کرینه وه، پاگو بیگه ردی بۆ نه و خوا یه ی که موشریکه کان ناوا وه صفی ده که ن).

وه هه موو نه وان هـش که زیاده په ویان کرد له فریشته و پیاو چا کاند دهیان په رستن و دهیان کردن به شه فاعه تکارو واسیته و ته وه سولیان پی ده کردن بۆ نه وهی له خوای گه وره یان نزیک بخه نه وه، هه روه ک خوای گه وره ده فـه رمویت: ﴿وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءَ مَا نَعْبُدُهُمْ إِلَّا لِيُقَرِّبُونَا إِلَى اللَّهِ زُلْفَى﴾<sup>(۴)</sup>، واتـه: (نه وان هـی که غه ییری خوای گه وره یان ده کرد به شه فاعه تکار دهیان وت: خو ئیمه نایان په رستین به لکو بۆ نه وه یه که له خوامان نزیک بخه نه وه).

(۱) سورة الأنبياء: (۲۶).

(۲) سورة النحل: (۵۷).

(۳) سورة الصافات: (۱۰۸-۱۰۹).

(۴) سورة الزمر: (۳).



وہ خوی په روه ردگارېش ده عواو بانگه شه که یانی به تال كړده وه و ه لئ  
وہ شانده وه له هه موو ږوویه که وه، هه روه كه له قورناني پیروزدا ده فهرمویت: ﴿وَقَالُوا  
اتَّخَذَ الرَّحْمَنُ وَلَدًا سُبْحَنَهُ بَلْ عِبَادٌ مُّكْرَمُونَ﴾.

وہ هه روه ها ده فهرمویت: ﴿وَجَعَلُوا الْمَلَائِكَةَ الَّذِينَ هُمْ عِبْدُ الرَّحْمَنِ إِنثًا  
أَشْهَدُوا خَلَقَهُمْ سَتُكَذِّبُ شَهَدَهُمْ وَيَسْتَلُونَ وَقَالُوا لَوْ شَاءَ الرَّحْمَنُ مَا عَبَدْنَاهُمْ مَا لَهُمْ  
بِذَلِكَ مِنْ عِلْمٍ إِنْ هُمْ إِلَّا يَخْرُصُونَ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (موشریکه کان نه و فریشتانه ی که  
به نده ی خوی گه وره به کچ داده نین و ده لئین: کچی خوان!! و ه نایا نه وان ناگدار  
بوون کاتیک که خوی گه وره دروستی کړن تا نه وه بزائن؟ و ه به پاستی نه و شاهیدی  
دانه یان له سر ده نوسریت و له سهری لیپرسینه وه یان له گه ل ده کریت، پاشان ده لئین:  
نه گه ر خوا بیویستایه نه و ا نیمه نه و انمان نه ده په رست، و ه بؤ نه و کاره شیان هیچ  
به لگه یه کیان پی نیه و ته نها شوین دروی خویان که وتون).

وہ هه روه ها ده فهرمویت: ﴿ذَلِكَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ قَوْلَ الْحَقِّ الَّذِي فِيهِ يَمْتَرُونَ مَا كَانَ  
لِلَّهِ أَنْ يَتَّخِذَ مِنْ وَلَدٍ سُبْحَنَهُ إِذَا قَضَىٰ أَمْرًا فَإِنَّمَا يَقُولُ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (نه وه  
عیسای کورې مریه مه که نه و ده صفانه ی بؤ کراوه، و ه هر نه و ده ش قسه ی حقه نه که  
نه وه ی نه وان ده یلئین و گومانی بؤ ده بن، و ه مندال دانان بؤ خوی گه وره شایانی نه و  
نیه و نه و له و په ری سیفه تی ته و او دایه و پاكو بیگه ردی بؤ نه و ده رباره ی نه وه ی که  
نه وان ده یلئین، و ه نه گه ر خوی گه وره هه ر کاریکی بویت نه و ده لئیت بیه نه ویش  
ده بیت).

وہ هه روه ها له چه نده ها شوینی قورناني پیروزدا هاتووه که خوی گه وره نه فی  
په رستراویتی کړدووه له هه موو که سیکا جگه له زاتی خوی نه بیت، و ه كه ده فهرمویت:

(۱) سورة الزخرف: (۱۹ - ۲۰).

(۲) سورة مريم: (۳۴ - ۳۵).

﴿وَاللَّهُ كَرِيمٌ ۖ وَاللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (به پاستی په رستراوی نيوه تاك و تنه نهایه، وه هیچ په رستراویکی به حق نیه جگه له و نه بیټ که خوایه کی زور به به زهیی و به خشنده یه).

وه هه روه ها ده فهرمویت: ﴿وَمَا مِنْ إِلَهٍ إِلَّا اللَّهُ وَإِنَّ اللَّهَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (هیچ په رستراویکی به حق نیه جگه له (الله)، وه به پاستی خوی گه وره زور به ده سلات و کار به جیټه).

وه هه روه ها ده رباره ی بانگه وازی پیغه مبه ران سه لامی خویان لی بیټ ده فهرمویت: ﴿يَقَوْمُ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ غَيْرُهُ﴾<sup>(۳)</sup>، واته: (به تنه ها خوی گه وره بپه رستن، چونکه جگه له وه هیچ په رستراویکی تری به حق نیه).

وه هه روه ها ده فهرمویت: ﴿لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ هُوَ الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ ۚ وَقَالَ الْمَسِيحُ يَبْنَىٰ إِسْرَءِيلَ اٰعْبُدُوا اللَّهَ رَبِّي وَرَبَّكُمْ ۖ إِنَّهُ مَن يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ حَرَّمَ اللَّهُ

عَلَيْهِ الْجَنَّةَ وَمَأْوَاهُ النَّارُ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ﴾<sup>(۴)</sup>، واته: (به پاستی نه وانه کافر بوون که ده یان وت: مه سیحی کورې مه ریم خوایه! وه مه سیح ده ی وت: نه ی به نی ئیسرا ئیل تنه ها نه و خوایه بپه رستن که په روه ردگاری من و نیو هیه، به پاستی هر که سیک شه ریک و هاو دل بو خوی گه وره دابنیت، نه و خوی گه وره به هشتی له سر حرام ده کات و مه ئواو شوینی نه و که سه ش ناو ناگری دوزخه، وه که سی زالم و سته مکارو موشریک هیچ سه رخه ریکی نیه).

(۱) سورة البقرة: (۱۶۳).

(۲) سورة آل عمران: (۶۲).

(۳) سورة الأعراف: (۶۰، ۷۳، ۵۹).

(۴) سورة المائدة: (۷۲).

وه هـروهـها دهـفـرموئـت: ﴿مَا الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ  
الرُّسُلُ وَأُمُّهُ صِدِّيقَةٌ كَانَا يَاكُلَانِ الطَّعَامَ أَنْظَرَكُمْ كَيْفَ بُنِيَ لَهُمْ

الْأَيْكَةِ ثُمَّ أَنْظَرَكُمْ أَنْ يُؤْفَكُوكَ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (وه عيسا سه لامي خواي لي بيت  
تهـنـها پيـغهـمـبريـكه كه خواي گـوره ناردويـه تي و له پيش ته ويشدا پيـغهـمـبرانـيكي نور  
هاتون، وه دايكيشي نافره تيكي ته واو راستگوو داوین پاكه كه ته وهش پله و پايه يه كي  
نور به رزه كه خواي گـوره پتي به خشيوه، كه وايه مادام هـردوكيان مروفن ته ي چون  
دهيان كه ن به دوو خوا له گـل خواي گـوره و پاك و تاك و تهـنـها؟ وه تهـوان خواردن  
دهـخون كه تهـمـش به لگـه يه كي تره له سـر تهـوه ي كه تهـوان دوو بهـنده ي لاوازي خواي  
گـهـورـه ن و وهـك هـمـوو بهـنده كاني تر پيويستيان به خواردن و خواردنه وه هـيه،  
سـهـيركه چون حق و به لگـه كاني خوـمانيان بـو ږوون دهـكه يـنه وه كه چي تهـوان هـر  
سـهـركـه شي دهـنوئين و واز ناهيـتن له و درو بو هـتانه ي كه باسي دهـكه ن).

وه هـروهـها جيـي ثاـمـاره پي كـردنه كه تهـم ثايـه ته پيـرـوزه پهـدده له سـر دوو كـرمـه لي  
جياواز تهـوانـيش:

يهـكهـمـيان: تهـوانـه ن كه زياده پهـويان كـرد له به گـهـوره داناني عيسي و دايكيـدا  
سه لامي خوايان لي بيت كه كـرديان به خوا له گـل خواي تاك و تهـنـهاو بالا دهـستـدا، كه  
تهـوانـيش گـاوره كان بوون.

دووهـمـيان: تهـوانـه ن كه و تهـزيه ت و نازاري (عيسي) يان دهـداو بهـدرويان دهـزاني و  
دهيان ويست كه بيكوژن و له خاچي بدن و تهـزيه ت و نازاري دايكيان دهـداو بو هـتانيان  
بـو دهـكـرد، كه تهـمانـه ش يهـهوديه كان بوون.

وهـك دهـفـرموئـت: ﴿مَا الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ  
وَأُمُّهُ صِدِّيقَةٌ﴾، واته: (عيسي نه خوايه و نه كورپي خواشه، هـروهـك گـاوره كان وا

گومانىيان دەبردو زىادە پەويان دەكرد، ۋە ھەروھەا درۇش بە ناۋى خواۋە ناكات ھەروھەك يە ھودىيەكان ۋا گومانىيان دەبردو زىادە پەويان دەكرد، ۋە ۋە صفى دايكىشى دەكات بەۋەى كە راستگۈيە، ئەمەش پەدەدە لەسەر ھەردوۋ كۆمەلەكە كە زىادە پەويان كەرد).

به‌شی دووهم:

زیاده‌پره‌وی کردن له پیاو چاگاندا

و هك پيشتر باسماں كړدو پومان پوون بڼوه، كه سهره تاي سهره لدان و زياته پړه وي كړدن له پياوچاكاندا ده گه پيټه وه بڼ سهرده مي قهومي نوح سهلامی خواي لي بيت، كه زياته پړه ويان كړد له خو شويستن و به گوره داناني (ود و سواع و يغوث و يعوق و نسر) دا، وه پاشان هم زياته پړه ويه به رده وام بوو تا زږبه ي سهر پړوي زه وي گرت ه وه.

وه هر له وه شه وه پومان پوون بڼوه كه زياته پړه وي كړدن له حقي پيغه مبه ران و فريشته و پياو چاكاندا بنچينه ي شيرك و گومړاي بوو له ناو نوممه تاني پيشودا، وه هر له بهر نه مه شه كه خواي په روه ردگار له قورئاني پيروزو پيغه مبه ريش ﷺ له فهرموده صهحيه كانيدا ثا ما ژه يان به مه داوه وريايان كړدوينه ته وه كه خومان بپاري زين له م كارانه و هه موو هم كارانه ش كه سهر ده كيشن بڼ هم زياته پړه وي و هاويه ش دانانه بڼ خواي په روه ردگار.

و هك خواي گه وړه ده فهرمويت: ﴿يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَا تَغْلُوا فِي دِينِكُمْ وَلَا تَقُولُوا عَلَى اللَّهِ إِلَّا الْحَقَّ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (نه ي نه هلي كيتاب (جوله كه و گا وره كان) زياته پړه وي له دينه كه تاندا مه كهن، وه هيچ شتيك له سهر خواي گه وړه مه لين ته نها حقه نه بيت).

وه هه روه ها ده فهرمويت: ﴿قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَا تَغْلُوا فِي دِينِكُمْ غَيْرَ الْحَقِّ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ قَوْمٍ قَدْ ضَلُّوا مِنْ قَبْلُ وَأَصْلُوا كَثِيرًا وَضَلُّوا عَنْ سَوَاءِ السَّبِيلِ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (نه ي نه هلي كيتاب (جوله كه و گا وره كان) زياته پړه وي له دينه كه تاندا مه كهن و ته نها شوين حقه بكه ون، وه شوين هه واو ثاره زوي نه وانه

(۱) سورة النساء: (۱۷۱).

(۲) سورة المائدة: (۷۷).

مه‌كه‌ون كه له پ‌شودا گوم‌رابوون، وه خه‌لكانیکی زۆریان گوم‌را كردو لا‌پ‌ریان كردن و له ریگای راست لایان دان).

وه هه‌روه‌ها خ‌وای گه‌وره وه‌صفی عیسی و هه‌موو پ‌ت‌غه‌مبه‌ران سه‌لامی خ‌وایان لی ب‌یت ده‌كات به‌وه‌ی كه هه‌موویان م‌ر‌و‌ق‌ن و خ‌واردن ده‌خ‌و‌ن و ده‌خ‌و‌نه‌وه‌و ده‌پ‌و‌ن و ژن ده‌ه‌ینن و م‌نا‌ل‌یان ده‌ب‌یت و پ‌یر ده‌بن و لا‌واز ده‌بن و نه‌خ‌و‌ش ده‌كه‌ون، كه‌ه‌اب‌وو توشی هه‌موو ئه‌م ش‌ت‌انه ده‌بن كه م‌ر‌و‌قی ئاسایی توشی ده‌ب‌یت، وه هه‌روه‌ها وه‌صفیان ده‌كات به‌وه‌ی كه ئه‌وانیش عیباد‌ه‌ت ب‌و خ‌وای گه‌وره ده‌كه‌ن و په‌رستنی ب‌و ئه‌ن‌ج‌ام ده‌دن، ئه‌مه‌ش له زۆر ئایه‌تی قورئاندا خ‌وای گه‌وره باسی كردوه، له‌وانه‌ش:

خ‌وای گه‌وره ده‌فه‌رم‌و‌یت: ﴿لَنْ يَسْتَنْكِفَ الْمَسِيحُ أَنْ يَكُونَ عَبْدًا لِلَّهِ وَلَا الْمَلَائِكَةُ الْمُقَرَّبُونَ وَمَنْ يَسْتَنْكِفْ عَنْ عِبَادَتِهِ وَيَسْتَكْبِرْ فَسَيَحْشُرُهُمْ إِلَهِ جَمِيعًا فَأَمَّا الَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَيُوَفِّيهِمْ أُجُورَهُمْ وَيَزِيدُهُمْ مِّنْ فَضْلِهِ ؕ وَأَمَّا الَّذِينَ اسْتَنكَفُوا وَاسْتَكْبَرُوا فَيُعَذِّبُهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا وَلَا يَجِدُونَ لَهُمْ مِّنْ دُونِ

اللَّهِ وَلِيًّا وَلَا نَصِيرًا﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (عیسا ئه‌وه به‌كه‌م نازان‌یت كه به‌نده‌یه‌کی خ‌وای گه‌وره‌یه، وه هه‌روه‌ها فریشته نزیكه‌كانیش به‌هه‌مان شیوه، وه هه‌ر كه‌سی‌ك‌یش ئه‌و به‌ندایه‌تی كردنه ب‌و خ‌وای گه‌وره به‌كه‌م بزانی‌ت و خ‌و‌ی به‌گه‌وره بزانی‌ت، ئه‌وا به‌پاستی هه‌ر هه‌موو خه‌لكی به‌كافرو خ‌و به‌گه‌وره‌زان و ئیماندارانه‌وه به‌یه‌كه‌وه چه‌شر ده‌كه‌ین، به‌لام ئه‌وانه‌ی كه ئیماندارن و كرده‌وه‌ی چا‌کیان ئه‌ن‌ج‌ام داوه ئه‌وا پاداشتیان ده‌ده‌ینه‌وه‌وه‌ه‌زل و به‌خششی خ‌ۆمانیانی به‌سه‌ردا زیاد ده‌كه‌ین، وه ئه‌وانه‌ش كه به‌ندایه‌تی كردنی خ‌وای گه‌وره‌یان به‌كه‌م زانیوه‌و خ‌ویان به‌گه‌وره ده‌زانی ئه‌وا عه‌زاب و سزایه‌کی زۆر توندو به‌ئ‌یشیان ده‌ده‌ین، وه له‌و پ‌ۆژه‌شدا ه‌یچ

كه سيكيان دهست ناكه ویت جگه له خوای گه‌وره كه پشتیوانیان بیت و له‌و سزایه پزگاریان بكات).

وه هه‌روه‌ها ده‌فه‌رمویت: ﴿وَلَقَدْ أُوحِيَ إِلَيْكَ وَإِلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكَ لَئِنْ أَشْرَكَتَ لَيَحْبَطَنَّ عَمَلُكَ وَلَتَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ بَلِ اللَّهَ فَاعْبُدْ وَكُنْ مِنَ الشَّاكِرِينَ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (به‌پاستی ئه‌ی پیغه‌مبه‌ر به وه‌حی بؤ تو هاتووه وه بؤ پیغه‌مبه‌رانی پیش تویش، كه ئه‌گه‌ر هاوهل بؤ خوا دابنیت ئه‌وا به‌پاستی هه‌موو كرده‌وه‌كانت هه‌ل ده‌وه‌شین‌ه‌وه‌و له‌و كه‌سانه ده‌بیت كه خه‌ساره‌ت مه‌ندو زه‌ره‌رمه‌ندن، به‌لكو به‌ته‌نها خوای گه‌وره به‌رسته‌و له‌پیزی ئه‌و كه‌سانه به‌كه‌سو پاس‌گوزارن).

وه هه‌روه‌ها ده‌فه‌رمویت: ﴿فَاصْبِرْ لِحُكْمِ رَبِّكَ وَلَا تَكُنْ كَصَاحِبِ الْحُوتِ إِذْ نَادَىٰ وَهُوَ مَكْظُومٌ لَوْلَا أَن تَدْرَكُهُ نِعْمَةٌ مِنْ رَبِّهِ لَنُبِذَ بِالْعَرَاءِ وَهُوَ مَذْمُومٌ فَاجْتَبِهْ رَبُّهُ، فَجَعَلَهُ مِنَ الصَّالِحِينَ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (صه‌برو ئارامت هه‌بیت له‌سه‌ر حوكم و قه‌ده‌ری خوای گه‌وره‌و وه‌ك یونس مه‌كه‌كه‌ توشی ئه‌وه‌بوو وازی له‌قه‌ومه‌كه‌ی هی‌ناو كه‌وته ناوسکی حوته‌كه‌وه‌و له‌ویشدا لومه‌ی نه‌فسی خوی ده‌كردو پاشان خوای گه‌وره سو‌زو به‌زه‌یی خوی به‌سه‌ردا پ‌ژاندو پ‌زگاری كرد له‌وه‌ی كه حوته‌كه‌ فری بداته زه‌ویه‌کی وشك و بی‌ده‌رامه‌ته‌وه، وه هه‌لی ب‌ژاردو كړدی به‌یه‌ك‌ك له‌پیاو چاكان).

وه هه‌روه‌ها ده‌فه‌رمویت: ﴿قَالَ يَنْفُورُ أَرَأَيْتُمْ إِنْ كُنْتُ عَلَىٰ يَبْنَةِ مِنْ رَبِّي وَءَاتَنِي مِنْهُ رَحْمَةً فَمَنْ يَضُرُّنِي مِنَ اللَّهِ إِنْ عَصَيْتُهُ، فَمَا تَزِيدُونَنِي غَيْرَ تَحْسِيرٍ﴾<sup>(۳)</sup>، واته: (ئه‌ی قه‌ومه‌كه‌م: ئایا نابینن كه من له‌سه‌ر به‌رنامه‌یه‌کی پوون و ئاشكرام كه خوای گه‌وره بؤی ناردووم، وه هه‌روه‌ها په‌حمه‌ت و سو‌زو به‌زه‌یی خوی پی‌ی به‌خشیم؟ وه ئه‌گه‌ر

(۱) سورة الزمر: (۶۵ - ۶۶).

(۲) سورة القلم: (۴۸ - ۵۰).

(۳) سورة هود: (۶۳).



بیټوو سه ریچی فه رمانه کانی بکه م کی سهرم ده خات جگه له و؟ وه ئیوه ش جگه له زهره رمنه ندی و خه ساره ت مهندي هیچی ترم بؤ زیاد ناکه ن).

وه هه روه ها ده فه رمویت: ﴿يٰۤاٰدٰۤاۤدُۤاۤ اِنَّا جَعَلٰنَكَ خَلِيْفَةً فِى الْاَرْضِ فَاٰخِمْ بَيْنَ النَّاسِ بِالْحَقِّ وَلَا تَتَّبِعِ الْهَوٰى فَيُضِلَّكَ عَنْ سَبِيْلِ اللّٰهِ اِنَّ الَّذِيْنَ يَضِلُّوْنَ عَنْ سَبِيْلِ اللّٰهِ لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيْدٌۢ بِمَا

نَسُوْا يَوْمَ الْحِسَابِ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (ئهی داود: ئیمه تۆمان کردووه به خلیفه له سه ر زه ویداو حوکم له نیوان خه لکیدا بکه به حه ق و شوین هه واو ئاره زوه کان مه که وه به هوی نزیکى و خزمایه تیه وه، چونکه به پاستی ئه وه واو ئاره زوه له پښای پاستی خوای گه وره لات ده دات، وه به پاستی ئه وانه ی له پښای پاستی خوای گه وره لاده دهن ئه وا توشی سزایه کی زور توند ده بن، له بهر ئه وه ی که وا حیساب و لى پرسینه وه ی پوژى دواىی بیر چوته وه).

وه هه روه ها ثایه ت ده رباره ی پیغه مبه ر ﷺ زورن له وانه ش:

خوای گه وره ده فه رمویت: ﴿يٰۤاَيُّهَا الرَّسُوْلُ بَلِّغْ مَا اُنْزِلَ اِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ وَاِنْ لَّمْ تَفْعَلْ مَا بَلَّغْتَ رِسَالَتَهُۥ وَاللّٰهُ يَعْصِمُكَ مِنَ النَّاسِ اِنَّ اللّٰهَ لَا يَهْدِى الْقَوْمَ الْكَافِرِيْنَ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (ئهی پیغه مبه ر: ئه وه ی که له لایه ن خواوه بۆت هاتوو په پای بگه یه نه، وه ئه گه ر ئه مه نه که یه ت" ئه وا به پاستی په یامی خوای گه وره ت پانه گه یاندوو، وه خوای گه وره ده ت پاریزیت له شه ری خه لکی، وه به پاستی خوای گه وره کافران هیدایه ت نادات).

ابن جریر ده رباره ی ئه م ثایه ته ده لیّت: (خوای گه وره فیږی ده کات و ئاگاداری ده کاته وه که ئه گه ر بیّت و که مته رخه می بکات له پاگه یاندنی به شیک له وه ی که به سه ریدا دابه زیوه، ئه وا به پاستی وازی له گه یاندن و پاگه یاندنی هیئاوه)<sup>(۳)</sup>.

(۱) سورة ص: (۲۶).

(۲) سورة المائدة: (۶۷).

(۳) تفسیر الطبری (۴۶۷/۱۰).

وه ههروهه القراطي له تهفسیره کهیدا دهلیت: (ئهوه پهروهه ده کردنه بۆ پیغه مبهه و زانایان و هه لگرانی زانست و زانیاری له ناو ئوممه ته که یاندا که هیچ شتی که له شه ریه ته که ی نه شار نه وه، وه خوی پهروهه دگار ناگاداره به وهی که پیغه مبهه که ی هیچ شتی که له وهی خوی گه وه ناشاریته وه)<sup>(۱)</sup>.

وه ههروهه خوی گه وه دهفه رمویت: ﴿قُلْ إِنِّي أَخَافُ إِنْ عَصَيْتُ رَبِّي عَذَابَ يَوْمٍ عَظِيمٍ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (بلی: به پاستی من له سزاوه زایی پوژیکی زۆر گه وه ده ترسم له وهی که سه ریچی فه رمانی خوی گه وه بکه م و هاوه لی بۆ دابنیم).  
وه ههروهه دهفه رمویت: ﴿فَلَا تَنْعُ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ فَتَكُونَ مِنَ الْمُعَذِّبِينَ﴾<sup>(۳)</sup>، واته: (له گه ل خوی گه وه هاوار مه که هیچ په ستراییکی تر، چونکه نه گه ره ئه وه بکه ی ته وه تو له و که سانه ده بیته که سزا ده درین).

وه ههروهه دهفه رمویت: ﴿مَا كَانَتْ لِنَبِيِّ أَنْ يَكُونَ لَهُ أُسْرَىٰ حَتَّىٰ يُشْرِكَ فِي الْأَرْضِ تُرِيدُونَ عَرَصَ الدُّنْيَا وَاللَّهُ يُرِيدُ الْآخِرَةَ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ لَّوْلَا كِتَابٌ مِّنَ اللَّهِ سَبَقَ لَمَسَّكُمْ فِيمَا أَخَذْتُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ﴾<sup>(۴)</sup>، واته: (هیچ پیغه مبهه که له شه ردا دیل بگریته تا زۆر به توندی هیرشیان نه کرد بیته سه ر دوژمن و زوریان لی نه کوشته بن، وه ئیوه دونیای بی بایه ختان ده ویته به لام خوی گه وه دواپوژی ده ویته، وه خوی گه وه زۆر به ده سه لات و کار به جیی، وه نه گه ره خوی گه وه ته قدیری له سه ره ئه وه نه بویه که بۆ نویسون ئه وه به پاستی توشی سزایه کی زۆر توندو به ئیش ده بوون).

(۱) تفسیر القراطي (۲۴۲/۶).

(۲) سورة الأنعام: (۱۵).

(۳) سورة الشعراء: (۲۱۳).

(۴) سورة الأنفال: (۶۷-۶۸).

وہ ہر وہا دہ فہ رمویت: ﴿وَلَوْ نَقُولُ عَلَيْنَا بَعْضُ الْأَقَابِلِ لَأَخَذْنَا مِنْهُ بِالْيَمِينِ ثُمَّ لَقَطَعْنَا مِنْهُ الْوَتِينَ فَمَا مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ عَنْهُ حَاجِزِينَ﴾<sup>(۱)</sup>، واتہ: (ئەگەر محمد ﷺ لە خۆیە وە قسەى بکەردایە و بیدابایە پال ئیمە، ئەوا دەمانگرت و نەمان دەهیششت بەردەوام بێت لەسەرى، وە ئەو کاتە دەمان مراندو هیچ کەسیکیش نەبوو لە ئیوہ کە پێگای ئەو کارەمان لى بگریت).

وہ ہر وہا دہ فہ رمویت: ﴿وَلَوْلَا أَنْ نَبَشَّكَ لَقَدْ كِدْتَ تَرْكَنُ إِلَيْهِمْ شَيْئًا قَلِيلًا إِذَا لَأَذَقْنَاكَ ضِعْفَ الْحَيَاةِ وَضِعْفَ الْمَمَاتِ ثُمَّ لَا تَجِدُكَ عَلَيْنَا نَصِيرًا﴾<sup>(۲)</sup>، واتہ: (ئەى محمد: ئەگەر دامەزراومان نەکردبای لەسەر دینە کەمان، لەوانەىە بۆ ئەوہى ھیدایەت وەرگرن کەمێک مەىلت بەلایندا چو، وە ئەگەر ئەو کارەت کردبا ئەوا سزاو عەزابێکى چەند جارەمان توش دەکردى و لە لای ئیمەشەوہ ھېچ سەرخەریکت دەست نەدەکەوت).

کەواتە ئەم ئایەتانە گەرەتەرین بەلگەن لەسەر نەفى کردنى بانگەشەى ئەو کەسانەى کە زیادەپرەوى دەکەن لە دروست کراوہکانى خواى گەرەدا، ئەگەرچى ئەم دروست کراوانە نزیکیش بن لە خواى گەرەوہ، وە لە ھەموو بوارەکانى دیندا لە ئەمرو نەھى و شەریعت داناندا، ھېچ کەسێک بەشدارو شەرىک نیە لەگەل خواى گەرەدا، نە پێغەمبەرەن و نە ھېچ کەسێکى تریش، بەلکو ھەموو پێغەمبەرانیشت بەندەى خواى گەرەن و فەرمانیان پى کراوہ بە راگەیاندى پەيامى خواى گەرە، وە ھېچیشیان شەرىک و ھاوبەشى خواى گەرە نین و ھېچ شتێکیشتیان لەبەر دەستدانى کە تاییەتى خواى گەرە بێت.

(۱) سورة الحاقة: (۴۴-۴۷).

(۲) سورة الإسراء: (۷۴-۷۵).

**به‌شی سیّهم:**

**خستنه پرووی شوبه‌کان**

ھەرۈكە لە پىشتىر بۆمان پۈۈن بۆۈە كە ئەم جۆرە كەسانە بە ناۋى خۇشويىستىن و بە گەۋرە دانانى پىغەمبەر ﷺ چۈنە ناۋ خەلگەۋە شۈبھەيان بۆ دروست كىردن، ۋە لەۋەشدا زىادەپەرۋىيەكى زۆريان كىرد ھەرۈكە چۆن گاۋرەكان زىادەپەرۋىيان كىرد لە كەسايەتى عىسى سەلامى خۋاى لى بىت، ۋە موشرىكە كانىش لە ۋەبت و پەيكەرەنەى كە دەيان پەرستىن، ۋە لە ھەمان كاتىشدا ھەۋلىشىيان دەدا بۆ بلاۋكردنەۋەى ئەۋ شىرك و گومرايى و بىدعەيەى كە لەسەرى بوۈن، ۋە بە ھۆى ئەم دەرپرېنەشىيان بۆ بانگەۋازى كىردنەكەيان خەلگىكى زۆر باۋەرى پى كىردن و شوئىيان كەۋتن، كە ھۆكارى سەرەكىشى نەزانىن و ناشارەزايى خەلگەكە خۇيان بوۈ لە ئايىنە پىرۈزەكەيان لە لايەك و زمان لوسى و دەرپرېنى ئەۋانىش بە ناۋى خۇشويىستىن پىغەمبەر ۋە چەۋاشە كىردنى خەلگى بەۋەى كە ئەۋان لە ھەموۈ كەس زىاتر لە پىغەمبەر ﷺ نىكەن و ھاۋەل و ئەۋلىاي ئەۋن لە لايەكى ترەۋە.

ۋە چۆن دەبىت ئەۋانە خۇشەۋىست و ئەۋلىاي ئەۋبىن لە كاتىكدا پىچەۋانەى فەرمانەكانى ئەۋ دەكەن و دژايەتى سۈننەتەكەى دەكەن و پەخنە لە ھۆكم و فەرمانى ئەۋ دەگىرن؟؟!

ۋە چۆن ئەۋ كەسە دەبىت بە ئەۋلىاي ئەۋ لە كاتىكدا ھەۋل دەدات و تى دەكۈشيت بۆ لە ناۋ بىردنى شەرىعەتەكەى و ھەلۋەشاندىنەۋەى بانگەۋازى كىردن و بنچىنەۋ بناغەى سەرەكى ئايىنەكەى، كە بە تەنھا زانىن و پەرستىن خۋاى گەۋرەۋ ۋازھىنانە لە ھەموۈ پەرستراۋىكى تر جگە لە پەرستراۋى راستەقىنەمان؟؟!

با بە ۋوردى و بە جوانى سەير بگەين و بزانىن ئەم پىاۋە (دكتور محمد العلوي المالكي!!) چى دەلىت:

✓ دەلىت: دەپت بۈستى (ۋاتە: لە بەرامبەر قەبرەكەي) بە ملگەچى نواندن و رېكوپىكى و خۆشكەندەۋە زەلىلى نواندن، ۋە دەستى راستت بخەيتە سەر دەستى چەپت ھەروەك چۆن لە كاتى نوپۇدا<sup>(۱)</sup>.

✓ ۋە ھەروەھا دەلىت:

نقبل التّوب إجلالاً لساكنه فكل موطنى أقدام مقرر فم<sup>(۲)</sup>.

ۋاتە: (خۆلەكەي ماچ دەكەين بۇ بە گەۋرە دانانى ئەۋەي كە تيايدايەتى ۋە ھەموو شوپىن پىيەكى شوپىن و بارەگاي (دەم) ھە بۇ ماچ كۆرۈنى).

ئەۋەتا خۋاي گەۋرەش فەرمان بە پىيغەمبەر ﷺ دەكات كە بە خەلكى بلىت: ﴿قُلْ لَا أَمْلِكُ لِنَفْسِي نَفْعًا وَلَا ضَرًّا إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ وَلَوْ كُنْتُ أَعْلَمُ الْغَيْبِ لَاسْتَكْرْتُ مِنْ الْخَيْرِ وَمَا مَسْنِيَ السُّوءُ إِنْ أَنَا إِلَّا نَذِيرٌ وَبَشِيرٌ لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ﴾<sup>(۳)</sup>.

ۋە ھەروەھا فەرمانى پى دەكات و دەفەر مۆيت: ﴿قُلْ إِنِّي لَا أَمْلِكُ لَكُمْ ضَرًّا وَلَا رَشَدًا﴾<sup>(۴)</sup>.

ۋە ئەۋەش نۆر گەۋرەيە لەسەر ئەۋانەي كە پىيچەۋانەي ئەمەن و دەلىن: (ئەۋ ۋاتە: پىيغەمبەر ﷺ) سودو زەرەرۋ خىرو شەپىشى بە دەستە! (سبحانك هذا بهتان عظيم).

✓ ۋە ھەروەھا دەلىت: (پاشان بزانە كە ھەر شىتېك بۇ بە گەۋرە دانانى پىيغەمبەر بىت ﷺ، ئەۋا بۇ ھىچ كەسىك نىيە كە لىي بىكۆلىتەۋە داۋاي بەلگە بىكات لە سەرى، چۈنكە ئەۋە بى ئەدەبى كۆرۈنە بەرامبەر بە پىيغەمبەر ﷺ، ۋە ھەر

(۱) شفاء النّوادر (ص ۱۸۹-۱۹۰).

(۲) شفاء النّوادر (ص ۱۱۴).

(۳) سورة الأعراف: (۱۸۸).

(۴) سورة الجن: (۲۱).

شەتەك كە ئارەزۈي دەكەيت لە پۈۈي مەدخەۋە دەربارەي پېغەمبەر ﷺ بېكەۋ  
 ھېچ گىرەت و گومانىكى تىادا نىە<sup>(۱)</sup>.

سەير بىكەن و بزانن چ بى ئەدەبىيەك گەۋرەترە لەۋەي كە وترا بەرامبەر بە پېغەمبەر  
 ﷺ !!!

ئەۋەتا پېغەمبەر ﷺ دەفەرمۇيت: (لا تطروني)، ۋە ھەرۋەھا ئىنكارى لە بەرامبەر  
 ئەمانەشدا كىر. كە دەيان ۋوت: (أنت سيدنا، وأفضلنا فضلاً وأعظمنا طولاً)، ۋە ئەۋەش  
 كە ۋتى: (ماشاء الله وشئت)، ۋە ئىنكارى ئەۋ كچە بچۈكەشى كىر كە ۋتى: (وفينا نبى  
 يعلم ما في غد).

كەچى ئەم پىاۋە پەخنە لە ھەموو ئەمانە دەگىرەت و بەۋ پەرى بى ئەدەبىيەۋە دەلىت:  
 (قل ما شئت في رسول الله ﷺ على سبيل المدح ولا حرج) !!!

ۋە ھەرۋەھا ئەم پىاۋە ھاۋشىۋەكانى لىكداۋەۋەيەكى زۆر سەيرو نامۇيان ھەيە بۆ  
 فەرمودەي (لا تطروني)، كە ئەۋەش لە راستىدا گۆرپىنى ماناكەي و لادانىيەتى لەۋ  
 مەبەست و داخۋازىيەي كە فەرمودەكە ھەيەتى، يەككى لەۋانەي كە بەم شىۋە نامۇيە  
 فەرمودەكەي لىكداۋەتەۋە (البوصيري) خاۋەنى قەسىدەي (البردة)يە، كە دەلىت:

(دع ما ادعته النصارى في نبهم واحكم بما شئت قولاً فيه واحكم)

ۋاتە: (واز بهيئەۋ دۈۈر بىكەۋە لەۋەي كە گاۋرەكان بانگەشەي بۆ دەكەن  
 دەربارەي پېغەمبەرەكەيان، ۋە چۆن ئارەزۈۋ دەكەيت حوكم بدە بەسەر ئەۋ قسانەدا  
 كە دەرباردى پېغەمبەر ﷺ دەكرىن).

پاشان ئەم پىاۋە ئەم دېرە شىعرە دەھىنەت و بەم شىۋەيە شەرحى دەكات و دەلىت:  
 (ھەر كە سىك مەبەستى مەدح كىردنى پېغەمبەرە ﷺ ئەۋا پېگەي پېدراۋە بە ھەر  
 شىۋەۋ جۆرىك دەيەۋىت مەدحى بىكات، تەنھا ئەۋە نەبىت كە گاۋرەكان دەربارەي  
 عيسى سەلامى خاۋيان لى بىت دەيان ۋت، كە ئەمەش دروست نىە چۈنكە سەر  
 دەكىشىت بۆ شىرك! بەلكو بلى: عەبدو نىردراۋى خاۋايە، ۋە چۆنى ئارەزۈۋ دەكەيت

مەدھى بىكە بە سىفىاتى كەمال و تەۋاۋى سىفىاتى جەلالىيەت و ئاكارە جوانەكان، چونكە بە راستى پۇخسەتت دراۋە بۇ ئەمانەۋىيچ شىتەكت لەسەر نىيە .

ۋە ئەگەر ھەموو تۈۋان ۋە دەسلەتلى خۇت بىخەيتە كار بۇ ئەۋەي ۋە ۋەسفى بىكەيت " ئەۋا ئەۋ كاتەش نەت تۈۋانىۋە تەنھا كەمىكىش لە سىفەتە بەرزو جوانەكانى باس بىكەيت" (۱).

سەيرى بى ھۋشى و كەم عەقلى ۋە ئەۋ بى ئەدەبىيەيان بىكە بەرامبەر خۋاى بالا دەست و پىغەمبەرى خۇشەۋىستمان ﷺ، فەرمودەي راست و ۋەسفى پىغەمبەر ﷺ دەگۈرۈن و ماناكەي لادەدەن و بىرۈ بۇچۈنى بۇگەنى خۇيان پىش دەخەن و بى ئەدەبى دەنۈيىن لە بەرامبەرىداۋ پاشانىش بانگەشەي خۇشۈيىستەن و بە گەۋرە دانان و شۈيىن كەۋتەنىشى دەكەن !!!

ئەۋەتا پىغەمبەر ﷺ دەفەر مۈيىت (لا تظروني)، كەچى شاعىرەكەشيان دەلەيت: (واحكم بما شئت قولاً فيه واحكم) !!!

ۋە ئەم پىۋەي لەمەر خۇشمان لەشەرحى ئەم شىعەرەدا دەلەيت: (واحكم بما شئت مدحاً من صفات الكمال ونعوت الجلال) !!!

بەراستى زۆر سەيرە پىغەمبەر ﷺ دەفەر مۈيىت زىادەپەرەۋى مەكەن لە ۋەسفى كۆرۈنى مندا، كەچى ئەۋان دەلەيىن: چۈن دەتەۋيىت ئاۋا ۋەسفى بىكە، تەنھا ۋەك گاورەكان مەلەيىن ئىتەر قەيناكاۋ پۇخسەت دراۋە !!!

ۋە ھەرۋەھا پىغەمبەر ﷺ لە فەرمودەيەكى تىرىدا دەفەر مۈيىت: (من محمدى كۆرى عبداللەم، ۋە من عەبدو نىردراۋى خوام، ۋە ھەز ناكەم لەم پلەۋ پاىيە بەرزم بىكەنەۋە كە خۋاى گەۋرە بۇي دانام) (۲).

(۱) الذخائر (ص ۳۷).

(۲) صحيح: رواه الإمام أحمد في المسند (۱۵۳/۳)، والنسائي في عمل اليوم والليلة (ج ۲۴۸، ۲۴۹)، وصححه الإمام الألباني (رحمه الله) في (السلسلة الصحيحة) (۱۰۹۷).



و هەر وەها لە بەرامبەر قسەي جاريە کەدا فەرمووی: (واز لە وە بهێتە و ئەو بەلێ کە پیشتر دەت وت)<sup>(۱)</sup>.

ابن حجر پەحمەتی خۆی لێ بێت لە شەرحی ئەم فەرمودەیەدا دەلێت: (واتە: واز بهێتە لە وەي کە پەيوەندی بە مەدح کردنی منەو هەیه، کە ئەویش زیادە پەوي تێدایە و نەهي لێ کراوە)<sup>(۲)</sup>.

باشە خۆ ئەمانە قسەيەکان نەکردبوو وەک گاوەرەکان کردیان دەربارەي عیسی سەلامی خۆی لێ بێت، لە گەڵ ئەوەشدا پیغەمبەر ﷺ نەهي لێ کردن لە مەدح کردنی کە زیادە پەوي تێدایە و نەهي لێ کراوە، کە ئەمەش بەلگەیەکی پوون و ئاشکرایە بۆ هەر کەسێک کە چاوو گوێی هەبێت و حەق و پاستی پێ ببینی و ببیستێت.

کەواتە: بترسە ئەي موسڵمانی شوین کە وتووی پیغەمبەر ﷺ لە وەي بە شیوێە کە مەدحی پیغەمبەر ﷺ بکەیت کە خۆی گەورە پێی پازی نیە و لەو بوارەدا یە کە زیادە پەوي کُردنە و نەهي لێ کراوە.

بۆیە وریابە و ئاگاداری خۆت بە، نەکەي بکەیتە ناو ئەو زیادە پەوي کُردنە وە کە زۆرێک لە خەلکی تێی کە وتوون جا بە بێ ئاگایی بێت یان ئاگادار بن.

خۆی گەورە هەموو لایە کمان بپاریزێت لە وەي کە زیادە پەوي بکەین لە مەدحی پیغەمبەر ﷺ و وامان لێ بکات بەم شیوێە وەصف و مەحی بکەین کە خۆی گەورە ڕێگەي پێداوین و پیغەمبەریش ﷺ پێی پازیە.

(۱) صحیح: رواه البخاري (۳۱۵/۷).

(۲) فتح الباري (۲۰۳/۹).

به‌شی چواره‌م:

به گه‌وره دانانی پیغه‌مبه‌ر ﷺ ده‌ییت چۆن ییت؟

له زۆر ئایه تی قورئانی پیرۆزدا باسی پێزو گه وره یی پیغه مبه ر ﴿﴾ کراوه ، که هه موو ئه م ئایه تانه ش فه زل و گه وره یی و پێزو پله و پایه ی پیغه مبه ر ﴿﴾ ده رده خه ن.

بۆ نمونه خوای گه وره له قورئانی پیرۆزدا ده فه رمویت: ﴿الَّذِي نَزَّلَ لَكَ الْقُرْآنَ وَمَا يَكُنْ لَكَ بِهِ حَقٌّ وَمَا يَكُنْ لَكَ بِهِ حَقٌّ وَمَا يَكُنْ لَكَ بِهِ حَقٌّ﴾ (۱)، واته: (ئایا سنگمان فراوان نه کردی بۆ وه رگرتنی دینی خوای گه وره و به ده ست هینانی په وشته به رزه کان؟ وه ئایا گوناھو تاوانه کانه مان له سه ر لانه بردیت و له گوناھمی پێشو و دوا ییت خو ش نه بووین که له سه رت قورس و گران بوون؟ وه ئایا ناوو ناویانگی تۆمان به رز نه کرده وه به شیوه یه ک بووه به به شیک له که لیمه ی (لا إله إلا الله محمد رسول الله)؟).

وه هه روه ها ده فه رمویت: ﴿وَالضُّحَىٰ وَاللَّيْلِ إِذَا سَجَىٰ مَا وَدَّعَكَ رَبُّكَ وَمَا قَلَىٰ﴾ (۲)، واته: (سویند به کاتی چیشته نگاو که کاتی کارو نیش کردنه، وه سویند به شه و که کاتی ئیسراحت و هه وانه وه یه، سویند به وانه خوای گه وره ده سستی لێ هه لته گرتویت وازی لێ نه هیناوی، وه ئاخیره ت و کوتایی زۆر خیرترو باشتره بۆ تۆ له دنیا، وه پاشان به خه ششی خوای گه وره ت بۆ دیت و لیت پازی ده بیت).

وه هه روه ها ده فه رمویت: ﴿وَإِنَّكَ لَعَلَىٰ خُلُقٍ عَظِيمٍ﴾ (۳)، واته: (به پاستی تۆ له سه ر به رزترین خو په وشتیت).

وه هه روه ها ده فه رمویت: ﴿إِنَّا فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُبِينًا لِيَغْفِرَ لَكَ اللَّهُ مَا تَقَدَّمَ مِن ذَنْبِكَ وَمَا تَأَخَّرَ وَيُتِمَّ نِعْمَتَهُ عَلَيْكَ وَيَهْدِيكَ صِرَاطًا مُسْتَقِيمًا﴾ (۴)، واته: (به پاستی ئیمه تۆمان

(۱) سورة الشرح: (۴-۱).

(۲) سورة الضحى: (۵-۱).

(۳) سورة القلم: (۴).

(۴) سورة الفتح: (۲-۱).

سەرخست بەسەر كافرو بى باۋەپو موشرىكە كاندا، ۋە ھەورەھا لە ھەموو گوناھەكانت  
خۆش بوين ئەوانەي پيشوو و دواتریش، ۋە نىعمەتى خۆى بە تەۋاۋى بەسەردا پشنتيت  
ۋە ھىدايەت ۋ پىنومايى كردى بۆ پىنگاى پاست).

ۋە ھەموو ئەم ئايەتەنەش بەلگەن لەسەر فەزلى ۋ گەورەيى پىغەمبەر ﷺ ۋ لى خۆش  
بوونى خۋاى گەورە لە ھەموو گوناھەكانى پيشوو دوايى لەگەل ئەۋەشدا كە پارىزراۋ  
بوۋە لە گوناھوو تاۋان، ۋە پىغەمبەرىش ﷺ زۆر بەمە دلخۆش بوۋە، ھەروەك لە  
فەرموودەي صەحىحدا ھاتوۋە كە فەرموويەتى: (ئايەتتىكم بەسەردا دابەزىوہ  
خۆشەويست ترە لەلام لە ھەموو دونيا) <sup>(۱)</sup>، ۋە لە پىۋايەتتىكى تردا ھاتوۋە كە  
فەرموويەتى: (بە پاستى ئەمشەو سورەتتىكم بەسەردا دابەزىوہ كە خۆشەويست ترە لە  
ھەموو ئەۋ شتانەي كە خۆريان بەسەردا ھەلھاتوۋە، پاشان (إِنَّا فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُبِينًا) ي  
خويندەۋە) <sup>(۲)</sup>.

ۋە ھەروەھا بەلگەيەكى تر لەسەر گەورەيى ۋ فەزلى پىغەمبەر ﷺ فەرمودە  
درىژەكەي شەفاعەتە كە فەزلى ھەموو پىغەمبەرانى تىادا باس دەكرىت، تا دەگاتە  
سەر پىغەمبەرى خۆشەويستمان ﷺ ۋ پىي دەلئىن: (بە پاستى خۋاى گەورە لە ھەموو  
گوناھەكانى پيشوو و دوايىت خۆشبوۋە) <sup>(۳)</sup>، ۋە لە پىۋايەتى (أنس) دا پەزاي خۋاى لى  
بىت: عيسى سەلامى خۋاى لى بىت دەلئىت: بچون بۆ لای محمد ﷺ، چونكە بە پاستى  
خۋاى گەورە لە گوناھەكانى پيشوو و دوايى خۆشبوۋە) <sup>(۴)</sup>.

(۱) صحيح: رواه مسلم (۱۷۸۶).

(۲) صحيح: رواه البخاري (۴۵۲/۷).

(۳) صحيح: متفق عليه. اللؤلؤ والمرجان (۴۹/۱-۵۱).

(۴) صحيح: متفق عليه. اللؤلؤ والمرجان (۴۸/۱).

وه هه‌روه‌ها خوی گه‌وره فرمان به ښمانداران ده‌کات که‌وا ته‌ده‌ب و ږیزان هه‌بیټ به‌رامبه‌ر به پیغه‌مبه‌ر ﷺ و به گه‌وره‌و به‌ږیزی بزانی، وه ږیز له‌و پله‌و پایه‌یه بگرن که خوی گه‌وره بوی داناوه‌و کورت ږه‌وی و زیاده‌ږه‌وی تیا‌دا نه‌که‌ن.

خوی گه‌وره ده‌فرمویټ: ﴿إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ شَهِيدًا وَمُبَشِّرًا وَنَذِيرًا لِّتُؤْمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَتُعَزِّرُوهُ وَتُوَقِّرُوهُ وَتُسَبِّحُوهُ بُكْرَةً وَأَصِيلًا إِنَّ الَّذِينَ يُبَايِعُونَكَ إِنَّمَا

يُبَايِعُونَ اللَّهَ يَدُ اللَّهِ فَوْقَ أَيْدِيهِمْ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (به‌پاستی ښی محمد ښمه تۆمان نارډوه تا بیټ به شاهد له‌سه‌ر ښه‌وانه‌ی که ښمان ده‌ښن و موژده‌ی به‌هشت و ږه‌زانه‌ندی خوی گه‌وره‌یان پی بده‌یت، وه هه‌روه‌ها ښناری ښه‌و که‌سانه‌ش بکه‌یت که بی باوه‌ږو کافرن و بیان ترسیټی به‌و سزاو عه‌زابه‌ی که خوی گه‌وره بوی ښاماده کردون، وه ښمان به‌ښن به خوی گه‌وره‌و پیغه‌مبه‌ره‌که‌ی، وه خوی گه‌وره به ټاک و ته‌نھا دابنن و ږیز له پیغه‌مبه‌ره‌که‌ی بگرن و پستی بگرن، وه هه‌روه‌ها ته‌سبیحاتی خوی گه‌وره بکه‌ن له به‌یانیان و ښواراندا، وه به‌پاستی ښه‌وانه‌ی که په‌یمانیان له‌گه‌ل تودا به‌ستوه‌و به‌یعتیان پیدای ښه‌و به‌پاستی به‌یعتیان به خوی گه‌وره داوه‌و ده‌ستی خوا له سه‌رووی ده‌ستی ښه‌وانه‌وه‌یه).

وه هه‌روه‌ها ده‌فرمویټ: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَقْدِمُوا بَيْنَ يَدَيِ اللَّهِ وَرَسُولِهِ وَانْقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (ښی ښه‌وانه‌ی ښمانتان هیناوه شټیک مه‌لن که پیچه‌وانه‌ی قورښان و سوننه‌ت بیټ، وه له خوا بترسن، به‌پاستی خوی گه‌وره زور بیسه‌رو زاناو به ښاگایه).

(۱) سورة الفتح: (۸ - ۱۰)

(۲) سورة الحجرات: (۱).

وه هه‌روه‌ها ده‌فه‌رمویت: ﴿يَتَأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَرْفَعُوا أَصْوَاتَكُمْ فَوْقَ صَوْتِ النَّبِيِّ وَلَا تَجْهَرُوا لَهُ بِالْقَوْلِ كَجَهْرِ بَعْضِكُمْ لِبَعْضٍ أَن تَحْبَطَ أَعْمَالُكُمْ وَأَنتُمْ لَا تَشْعُرُونَ﴾<sup>(۱)</sup>،  
واته: (ئه‌ی ئه‌وانه‌ی که ئیمانتان هیناوه ده‌نگی خۆتان به‌سه‌ر ده‌نگی پیغه‌مبه‌ردا به‌رز مه‌که‌نه‌وه و به‌و شیویه‌یه‌ قسه‌ له‌گه‌ل ئه‌ودا مه‌که‌ن وه‌ک هه‌ندیکتان قسه‌ له‌گه‌ل هه‌ندیکتاندا ده‌که‌ن، نه‌وه‌کو کرده‌وه‌کانتان هه‌لبه‌وشینه‌وه و ئیوه‌ش هیچ هه‌ستی پی نه‌که‌ن).

وه هه‌روه‌ها ده‌فه‌رمویت: ﴿لَا تَجْعَلُوا دُعَاءَ الرَّسُولِ لِنَبِّكُمْ كَدُعَاءِ بَعْضِكُمْ بَعْضًا قَدْ يَعْلَمُ اللَّهُ الَّذِينَ يَتَسَلَّلُونَ مِنْكُمْ لِوَاذًا فَلْيَحْذَرِ الَّذِينَ يُخَالِفُونَ عَنْ أَمْرِهِ أَن تُصِيبَهُمْ فِتْنَةٌ أَوْ يُصِيبَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (وا مه‌زانن که دوعای پیغه‌مبه‌ر ﷺ وه‌ک دوعای خۆتان وایه له‌ناو یه‌کتریدا، چونکه دوعای ئه‌و راسته‌وخۆ قه‌بول ده‌بی‌ت و په‌ت ناکریته‌وه، وه‌ خوای گه‌وره‌ زاناو ئاگاداره به‌وانه‌ی که خۆیان له‌به‌ر چاوان ده‌شارده‌وه و دوور ده‌که‌وتنه‌وه، وه‌ با بترسن ئه‌وانه‌ی که بی‌ فه‌رمانی فه‌رمانه‌کانی پیغه‌مبه‌ر ﷺ ده‌که‌ن به‌وه‌ی که توشی فیتنه‌و شیرک بن یان توشی به‌لا و سزاو عه‌زابیکی توندو به‌ ئیش بین له‌ پۆی دوایدا).

وه هه‌روه‌ها ده‌فه‌رمویت: ﴿الَّتِي أُولَىٰ بِالْمُؤْمِنِينَ مِنْ أَنْفُسِهِمْ وَأَزْوَاجُهُ أُمَّهَاتُهُمْ﴾<sup>(۳)</sup>،  
واته: (پیغه‌مبه‌ر ﷺ له‌ پیشت‌ره‌ بۆ ئیمانداران له‌ نه‌فسی خۆیشیان، وه‌ خیزانه‌کانیشی دایکیان).

(۱) سورة المحرات: (۲).

(۲) سورة النور: (۶۳).

(۳) سورة الأحزاب: (۶).

وه هه روه ها ده فهرمویت: ﴿وَمَا كَانَتْ لَكُمْ أَنْ تُؤْذُوا رَسُولَ اللَّهِ وَلَا أَنْ تُنْكِرُوا أَرْوَاحَهُ مِنْ بَعْدِهِ أَبَدًا إِنَّ ذَٰلِكُمْ كَانَ عِنْدَ اللَّهِ عَظِيمًا﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (ئه ی ئه وانه ی که ئیمانتان هیئاوه بۆتان نیه به هیچ شیوه یه که ئه زیه ت و ئازاری پیغه مبه ر ﷺ بده ن، وه به هیچ شیوه یه کیش بۆتان نیه که له دوا ی مردنی ئه و خیزانه کانی ماره بکه نه وه، چونکه به راستی ئه وه لای خوا زۆر گه وره یه).

وه به راستی هاوه له به پیره کان په زای خویان لی بیته به ته واوی مانا ئه دهب و پیزیان هه بوو به رامبه ر به پیغه مبه ر ﷺ، به و شیوه یه ی که خوی گه وره پتی پازیه و فهرمانی پی کردوه، وه به ته واویش گوێپایه لیان ده کردو شوینی ده که وتن و به گه وره یان داده نا، له گه ل هه موو ئه مانه شدا له و پله و پایه یه ی که خوی گه وره بو پیغه مبه ری ﷺ داناهه به رزتریان نه ده کرده وه و زیاده په ویان نه ده کرد له به رامبه ریدا وه که ئه وانه ی ئه مرق بانگه شه ی بو ده که ن، وه خوی گه وره ش له زۆر شوینی قورئاندا ئاماژه به وه ده کات و شاهیدیان بو ده دات:

خوی گه وره ده فهرمویت: ﴿الَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِلَّهِ وَالرَّسُولِ مِنْ بَعْدِ مَا أَصَابَهُمُ الْقَرْحُ لِلَّذِينَ أَحْسَنُوا مِنْهُمْ وَاتَّقُوا أَجْرٌ عَظِيمٌ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (ئه وانه ی که به جوانی و چاکی وه لامی خواو پیغه مبه ریان دایه وه و شوین فهرمانه کانی خواو پیغه مبه ر که وتن دوا ی ئه وه ی که توشی ماندوو بوون و نا په حه تی بوو بوون له شه ردا، به راستی ئه وانه له به رامبه ر ئه و کاره چا که یانداو ئه و ته قوا یه ی که هه یان بوو، ئه جرو پاداشتیکی زۆر گه وره یان هه یه).

وه هه روه ها ده فهرمویت: ﴿لَقَدْ تَابَ اللَّهُ عَلَى النَّبِيِّ وَالْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ الَّذِينَ اتَّبَعُوهُ فِي سَاعَةِ الْعُسْرَةِ مِنْ بَعْدِ مَا كَادَ يَزِيغُ قُلُوبُ فَرِيقٍ مِنْهُمْ ثُمَّ تَابَ عَلَيْهِمْ إِنَّهُ بِهِمْ رَءُوفٌ رَحِيمٌ﴾<sup>(۳)</sup>، واته: (به راستی خوی گه وره له

(۱) سورة الأحزاب: (۵۳).

(۲) سورة آل عمران: (۱۷۲).

(۳) سورة التوبة: (۱۱۷).



پ‌ی‌غه‌م‌به‌رو مو‌ها‌ج‌ی‌رو ئه‌ن‌صاره‌کان خ‌ۆ‌ش بو‌و، ئه‌وانه‌ی که له‌گه‌ل‌یدا ده‌ر‌چ‌و‌ون و‌ چ‌ون ب‌ۆ ج‌یه‌اد ک‌رد‌ن له‌ غه‌زای ته‌بو‌ک‌دا که له‌ کات‌یک‌ی ز‌ۆ‌ر گه‌رم و‌ نا‌په‌حه‌ت‌دا‌بو‌و، د‌و‌ای ئه‌وه‌ی که هه‌ند‌یک‌یان خه‌ریک بو‌و د‌له‌کان‌یان ت‌وش‌ی لادان ب‌ێ‌ن به‌ ه‌و‌ی ق‌سه‌ی مو‌ناف‌یقه‌کانه‌وه به‌لام خ‌و‌ای گه‌وره دامه‌ز‌را‌وی ک‌رد‌ن و‌ ل‌ێ‌یان خ‌ۆ‌ش بو‌و، وه به‌پ‌است‌ی خ‌و‌ای گه‌وره ز‌ۆ‌ر به‌ س‌ۆ‌زو به‌زه‌ییه).


وه هه‌روه‌ها ده‌قه‌رم‌و‌یت: ﴿لِلْفُقَرَاءِ الْمُهَاجِرِينَ الَّذِينَ أُخْرِجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ وَأَمْوَالِهِمْ يَبْتَغُونَ فَضْلًا مِنَ اللَّهِ وَرِضْوَانًا وَيَنْصُرُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ أُولَئِكَ هُمُ الصَّادِقُونَ وَالَّذِينَ تَبَوَّءُوا الدَّارَ وَالْإِيمَانَ مِنْ قَبْلِهِمْ يُحِبُّونَ مَنْ هَاجَرَ إِلَيْهِمْ﴾<sup>(١)</sup>، واته: (ئه‌و فه‌ق‌ی‌رو هه‌زارانه‌ی که ک‌ۆ‌چ‌یان ک‌رد‌و مال و‌ سه‌روه‌ت و‌ سامانی خ‌ۆ‌یان به‌ج‌ی ه‌ی‌شت، وه ته‌نها مه‌به‌ست‌یش‌یان به‌ده‌ست ه‌ینانی په‌زامه‌ندی خ‌و‌ای گه‌وره بو‌و، وه هه‌ول‌یان ده‌دا له‌ پ‌ێ‌ناو سه‌رخ‌ست‌نی د‌ینی خ‌واو پ‌ی‌غه‌مه‌به‌ره‌که‌یدا، به‌پ‌است‌ی ئه‌وانه له‌گه‌ل ئه‌و بی‌روبا‌وه‌پ‌ه‌ی که هه‌ل‌یان‌گرت‌بو‌و پ‌است‌گ‌ۆ بو‌ون، وه هه‌روه‌ها مو‌س‌لمانانی مه‌دینه‌ش واتا ئه‌ن‌صاره‌کان ئه‌وانه‌یان خ‌ۆ‌ش ده‌و‌ی‌ستن که ک‌ۆ‌چ‌یان ک‌رد‌بو‌و ب‌ۆ لای ئه‌وان واته مو‌ها‌ج‌یره‌کان).



وه ج‌گه له‌م ئایه‌ته پ‌ی‌ر‌ۆ‌زان‌ه‌ش ته‌نانه‌ت د‌و‌ژمنان‌یش شاه‌یدی ئه‌م پ‌ی‌ز‌گرت‌ن و‌ ئه‌ده‌به‌یان ب‌ۆ ده‌ده‌ن له‌ به‌رام‌به‌ر پ‌ی‌غه‌م‌به‌ردا ﷺ، ئه‌وه‌تا ع‌روه‌ی ک‌ور‌ی مه‌سه‌عود که وه‌ف‌دی ق‌ور‌ه‌یش بو‌و له‌ ر‌یک‌که‌وت‌نی ح‌وده‌یی‌به ده‌ل‌یت: (ئه‌ی ق‌ه‌وم: سو‌ین‌د به‌ خوا به‌ وه‌ف‌دو نو‌ین‌ه‌ر پ‌ۆ‌یش‌ت‌ووم ب‌ۆ لای ز‌ۆ‌ر له‌ پ‌اشاو فه‌رمان په‌واکان، پ‌ۆ‌یش‌ت‌ووم ب‌ۆ لای ق‌ه‌ی‌سه‌رو ک‌ی‌س‌راو نه‌ج‌اشی، سو‌ین‌د به‌ خوا ه‌ی‌چ پ‌اشاو فه‌رمان په‌وایه‌کم نه‌ب‌ینی‌وه‌که ها‌وه‌لانی به‌ گه‌وره‌یان زانی‌ب‌یت ه‌ین‌ده‌ی ئه‌وه‌ی ها‌وه‌لانی مح‌م‌د ﷺ مح‌م‌د به‌ گه‌وره ده‌زان‌ن، وه سو‌ین‌د به‌ خوا ئه‌گه‌ر ت‌ف و‌ به‌ل‌غه‌م فر‌ی‌ ب‌دات ئه‌وه له‌ ده‌ستی یه‌کی‌ک دایه له‌وان، وه ده‌یه‌ن‌یت به‌ ده‌م و‌ چا‌وو پ‌ی‌ست‌یدا، وه ئه‌گه‌ر فه‌رمان‌یک‌یان پ‌ی‌ ب‌کات پ‌ی‌ش




بركى ده كنه له جى به جى كړدى فرمانه كى، وه نه گهر ده ست نوټ ده گريټ نزيكه كوشتار بكن له سر ټاوى ده ست نوټه كى، وه نه گهر قسه ده كات ده نكيان نزم ده كنه وه له لاي ټو، وه به رده وام به چاوى پيزو گه وره دانانه وه تى ده پوانن<sup>(۱)</sup>، له گه ټ نه وه شدا زيا ده پويان نه كړد تيايدا.

وه هه روه ها له م نمونانه تى تر كه زياتر به گه وره دانان و خو شويستنى ها وه لان درده خات به رامبه ر به پيغه مبه ر  و به لگه يه له سر گوپرايه لى و پيزو گرتنيان له به رامبه ريدا، نه وه يه كه نه نه س په زاي خواى لى بيت ده لى ت: (هيچ كه سيك نه بوو خو شه ويست تر بيت لاي ها وه لان له پيغه مبه ر ، له گه ټ نه وه شدا كاتي ك كه ده يان بينى له به رى هه لنه ده ستان، چونكه ده يان زانى كه نه مه ي پى ناخوش بوو<sup>(۲)</sup>).

به راستى نه مه يه به گه وره دانان و خو شه ويستى حه ق، نه ك نه وه ي كه نه م پيا وه هاوشيوه كاني بانگه شه ي بو ده كنه، كه هه واو ټاره زوه كاني خويان پيش فهرموده كاني پيغه مبه ر  ده خن و له سوننه تى راسته قينه ي نه و لاده دن.

وه بانگه وازى پيغه مبه رى خوا  بو نه وه بوو كه هه رچى شيرك و زيا ده په وى هه يه له په گه وه هه لى بكيشيت و به ته نها خوا په رستى جيگاي نه و شيرك و گومرايى و زيا ده په ويه بگريته وه، كه چى نه م جوړه كه سانه خودى پيغه مبه ر  ده كنه به شريك و ها وه لى خواى گه وره ده پيه رستن و قه بره كى له مه ككه و عهرشى خواى گه وره به چاكترو گه وره تر ده زانن.

بو نمونه نه م پيا وه (محمد العلوي المالكي) له وه صفى قه برى پيغه مبه ردا  ده لى ت: (والبقعة التي دفن فيها أفضل من الكعبة ومن العرش)<sup>(۳)</sup>، واته: (نه و پارچه زه ويه كه لى نيژراوه چاكترو باشته ره له كه عبه و له عهرش).

(۱) صحيح: رواد البخاري (۳۳۰/۵).

(۲) صحيح: صححه امامنا الاباني (رحمه الله) في (مشكاة المصابيح) (۴۶۹۸).

(۳) الذخائر (ص ۲۰۶).

وه‌ هه‌روه‌ها ده‌ل‌یت:

وأفضل من سموات وأرض

وأملك بأفلاك تجول

ومن عرش ومن جنات عدن

وفردوس بها خير جزيل<sup>(١)</sup>

وه‌ هه‌روه‌ها ده‌ل‌یت: (وه‌ سه‌یر کردنی ح‌وج‌ره‌ی پی‌ر‌ۆ‌زی پی‌غه‌م‌به‌ر ﷻ ع‌ی‌ب‌اده‌ته به ق‌ی‌اس کردنی له‌ سه‌ر که‌عه‌)<sup>(٢)</sup>.

ئایا پی‌غه‌م‌به‌ر ﷻ ت‌ور‌ه‌ ن‌اب‌یت له‌ و‌ زیاده‌پ‌ه‌وه‌ی و‌ پ‌ازی ده‌ب‌یت له‌ یه‌ک‌یک که‌ ق‌ه‌بر‌و م‌اله‌که‌ی ب‌کات به‌ که‌عه‌ و‌ ق‌ی‌به‌ و‌ یان ب‌یکات به‌ ب‌ت‌یک و‌ ب‌پ‌ه‌ر‌ست‌یت؟!!

وه‌ ئایا پی‌غه‌م‌به‌ر ﷻ بۆ ئه‌وه‌ ن‌یر‌د‌راوه که‌ به‌ خه‌ل‌کی ب‌ل‌یت و‌از له‌ پ‌ه‌ر‌ست‌نی ئه‌م ب‌ت و‌ پ‌ه‌یک‌ه‌ر‌انه به‌ین‌ن و‌من و‌ ق‌ه‌بر‌ه‌که‌م له‌ ج‌یاتی ئه‌مانه ب‌پ‌ه‌ر‌ستن؟!!

وه‌ ئایا بۆ ئه‌وه‌ ه‌ات‌ووه که‌ نه‌هی له‌ خه‌ل‌کی ب‌کات له‌ زیاده‌پ‌ه‌وه‌ی له‌ در‌وست ک‌راوه‌کانی خ‌وای گ‌ه‌وره‌دا‌و ف‌ه‌ر‌مان‌یان پ‌ی ب‌کات به‌ زیاده‌پ‌ه‌وه‌ی کرد‌ن له‌ خ‌ۆش‌وی‌ستن و‌ به‌ گ‌ه‌وره دانانی ئه‌ودا؟!!

وه‌ ئایا بۆ ئه‌وه‌ ه‌ات‌ووه که‌ نه‌هی له‌ گ‌ا‌وره‌کان ب‌کات و‌ ب‌ل‌یت: و‌از له‌ زیاده‌پ‌ه‌وه‌ی به‌ین‌ن له‌ د‌ینه‌که‌تان‌دا، چ‌ون‌که ئه‌وه‌ س‌ود‌تان پ‌ی ناگ‌ه‌یه‌ن‌یت، به‌ل‌کو زیاده‌پ‌ه‌وه‌ی له‌ من‌دا ب‌که‌ن به‌و ش‌ی‌وه‌یه‌ی که‌ ده‌تان‌ه‌و‌یت؟!!

هه‌موو ئه‌مانه دو‌ور‌ن له‌ پی‌غه‌م‌به‌ری خ‌ۆشه‌وی‌ست‌مانه‌وه ﷻ، به‌ل‌کو ف‌ه‌ر‌مانی ک‌رد‌ووه به‌ ع‌ی‌ب‌اده‌ت کرد‌ن به‌ ته‌نها بۆ خ‌وای گ‌ه‌وره، وه‌ نه‌هی ک‌رد‌ووه له‌وه‌ی که‌ زیاده‌پ‌ه‌وه‌ی ت‌یادا ب‌ک‌ر‌یت و‌ ق‌ه‌بر‌ه‌که‌شی ب‌ک‌ر‌یت به‌ مزگ‌ه‌وت، چ‌ ج‌ای ئه‌وه‌ی که‌ ج‌گه له‌ خ‌وای گ‌ه‌وره ب‌پ‌ه‌ر‌ست‌یت.

(١) الذخائر (ص ٤٤).

(٢) شفاء الفؤاد (ه‌ ١٩٤).

ۋە ھەروھە نەھى كىرگۈە ھە ھاۋەلەكانى كە ھەستەن لە پىشتى ئەۋەۋە نوپۇز بىكەن لە كاتىكدا كە ئەۋ دانىشتۇۋە، لەگەل ئەۋەشدا كە ھەستان بۇ نوپۇز عىبادەت ۋە بەگەۋرە دانانى خۋاى گەۋرەيە.

ۋە نەھى لى دەكىرگەن كە فەزلى ئەۋ بىدەن بەسەر پىغەمبەرانى تىردا سەلامى خۋايان لى بىت، بۇ نمونە كاتىك كە پىيان وت: (يا خير البرية)، فەرمۈى: (ئەۋە ئىبراھىمى خۇشەۋىستى خۋايە)<sup>(۱)</sup>، ۋە كاتىك پىسيارىيان لى كىرگە: (كى چاكىرىنى خەلگە؟) فەرمۈى: (يوسفى پىغەمبەرى خۋا)<sup>(۲)</sup>.

ۋە پۇزۇك لە پۇزان بە ھاۋەلەكانى نەفەرمۈ: مەدەم بىكەن، چ جاي ئەۋەى كە فەرمانيان پى بىكات بە زىادەپەۋى، بەلكو فەرمانى پى دەكىرگەن بە مەدەم كىرگەن خۋاى گەۋرەۋە پى دەفەرمۈن: (ھىچ يەككە نىيە كە مەدەم كىرگەن بە لاۋە خۇشەۋىستىر بىت لە خۋاى گەۋرە، لەبەر ئەمەشە خۋاى گەۋرە مەدەم خۋى كىرگەۋە)<sup>(۳)</sup>.

ۋە پىغەمبەر ﷺ لە پۇزەكانى كۇتايى ژيانىداۋ لە كاتىكدا كە لەسەرە مەرگە دابوۋ، نەھى لى دەكىرگەن ۋە ۋىيە دەكىرگەن ۋە كە قەبىرەكەى نەكەن بە مەزگەۋت، ھەروەك دايكە عائىشە پەزەى خۋاى گەۋزەى لى بىت دەفەرمۈىت: پىغەمبەر ﷺ لەكاتى تۈۋش بوۋنى بەۋە خۇشەيەى كە لىيە ھەلنەستايەۋە فەرمۈى: (خۋاى گەۋرە لەعەنەتى كىرگۈە لە جۈلەكەۋ گەۋرەكان، گۈپى پىغەمبەرانىيان دەكىرگە بە مەزگەۋت)<sup>(۴)</sup>.

(۱) صحيح: رواه مسلم (۲۳۶۹).

(۲) صحيح: متفق عليه. اللؤلؤ والمرجان (۱۱۹/۳).

(۳) صحيح: متفق عليه. جامع الأصول (۴۳۱/۸).

(۴) سبق تخریجه.

بەشى پىنجەم:

خوای گەورە بۆ ھەموو شتێك ئەندازەى داناوہ

۱

هیچ گومانی تیا‌دا نیه که خ‌وای گه‌وره و بالا ده‌ست بۆ هه‌موو شتێک نه‌ندازه‌ی دانا‌وه و به‌نده‌کانی خ‌وی وریا کرد‌وته وه له‌وه‌ی که ئه‌م نه‌ندازه‌یه نه‌شکێنن و به‌ هیچ شێوه‌یه‌ک زیاده‌ی که‌می تیا‌دا نه‌که‌ن.

وه ئه‌و شته‌ی که ئێمه لێ‌رده‌دا مه‌به‌ستمانه قسه‌ی له‌سه‌ر بکه‌ین بریتیه له‌ زیاده‌په‌وه‌ی کردن له‌ خ‌وش‌ویستن و به‌ گه‌وره دانا‌نی پێغه‌مبه‌ر ﷺ، وه خ‌وای گه‌وره سنو‌ری‌کیشی بۆ ئه‌و خ‌وش‌ویستن و به‌ گه‌وره دانا‌نه دانا‌وه و دروست نیه هیچی لێ زیاده‌ی که‌م بکری‌ت و دروست نیه زیاده‌په‌وه‌ی لێ بکری‌ت، چونکه ئه‌گه‌ر لێی زیاد کراو زیاده‌په‌وه‌ی تیا‌دا کرا ئه‌وا گومانی تیا‌دا نیه که سه‌ر ده‌کیشێت بۆ شیرک و ها‌وبه‌ش بۆ خوا دانا‌ن.

خ‌وای گه‌وره ده‌فه‌رمو‌یت: ﴿فَلَا تَجْعَلُوا لِلّٰهِ اُنْدَادًا وَاَنْتُمْ تَعْلَمُونَ﴾<sup>(١)</sup>، واته: (ها‌وبه‌ش و ها‌وه‌ل بۆ خ‌وای گه‌وره دامه‌نێنن، وه ئێوه ده‌زانن که خ‌وای گه‌وره هیچ شه‌ریک و ها‌وه‌لێکی نیه).

وه هه‌روه‌ها ده‌فه‌رمو‌یت: ﴿وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَّخِذُ مِنْ دُونِ اللّٰهِ اُنْدَادًا يُحِبُّوهُمْ كَحُبِّ اللّٰهِ وَالَّذِينَ اٰمَنُوا اَشَدُّ حُبًّا لِلّٰهِ﴾<sup>(٢)</sup>، واته: (له‌ناو خه‌لکی‌دا که‌سانێک هه‌ن ها‌وبه‌ش و ها‌وه‌ل بۆ خ‌وای گه‌وره ده‌ده‌نێن و خ‌وشیان ده‌وێن وه‌ک چ‌ۆن خ‌وای گه‌وره‌یان خ‌ۆش ده‌و‌یت، وه ئه‌وانه‌ش که ئی‌مانیان هه‌نا‌وه زۆرت‌رین خ‌ۆشه‌ویستیان بۆ خ‌وای گه‌وره هه‌یه).

وه هه‌روه‌ها خ‌وای گه‌وره پێغه‌مبه‌رانی نار‌د‌ووه بۆ ئه‌وه‌ی بۆ خه‌لکی پوون بکه‌نه‌وه که هیچ په‌سترا‌ویکی به‌ حه‌ق نیه جگه له‌ خ‌وای گه‌وره، وه د‌له‌کان خ‌الی بکه‌ن له‌ خ‌ۆشه‌ویستی بۆ هه‌ر شتێک جگه له‌ خ‌وای گه‌وره، واته خ‌ۆشه‌ویستی ته‌وا‌ویان ته‌نها بۆ خ‌وای گه‌وره و بالا ده‌ست بێت.

(١) سورة البقرة: (٢٢).

(٢) سورة البقرة: (١٦٥).

به لام موشریکه‌کان — ئه‌وانه‌ی هاویه‌شیان بۆ خوا داده‌نا — بتیان له‌گه‌ل خوا‌ی گه‌وره ده‌په‌رست و خوشیان ده‌ویستن هه‌روه‌ک چۆن خوا‌ی گه‌وره‌یان خوش ده‌ویست و ده‌یان کردن به شه‌فاعة‌تکار لای خوا‌ی گه‌وره.



به لام ئیمانداران زۆرتترین و ته‌واوترین خوشه‌ویستیان هه‌یه بۆ خوا‌ی گه‌وره و هه‌ر ئه‌ویش به ته‌نها ده‌په‌رستن، وه هیچ شتیکی تریشیان وه‌ک خوا‌ی گه‌وره خوش ناوێت “ نه پیغه‌مبه‌ران و نه پیاوچاکان و نه هیچ که‌سیکی تر، پاشان له دوا‌ی ئه‌م خوشه‌ویستیه‌یان بۆ خوا‌ی گه‌وره پیغه‌مبه‌ریان ﷺ له هه‌موو که‌سیک زیاتر خوش ده‌وێت، وه ده‌شرانن که ئه‌و عه‌بدو به‌نده‌ی خوا‌یه‌ و دینی خوا‌ی گه‌وره پاده‌گه‌یه‌نێت، وه گوێرا‌یه‌ لێشی ده‌که‌ن له هه‌ر شتی‌ک که فه‌رمانی پێی کردبێت، وه هه‌والێشی به هه‌ر شتی‌ک دابێت ئه‌وا به‌راستی ده‌زانن، وه هیچ ئومیدیکیشیان نه‌ ته‌نها به خوا‌ی گه‌وره نه‌بێت، وه جگه له خوا‌ی گه‌وره‌ش له هیچ شتیکی تر ناترسن و داوا‌ی کۆمه‌ک و یارمه‌تیش له هیچ که‌سیک نا‌که‌ن جگه له الله <sup>(۱)</sup>.


وه هه‌روه‌ها قورئانی پیرۆز جیاوازی بۆ کردوون له نێوان خوشه‌ویستی و به‌گه‌وره دانانمان بۆ خوا‌ی گه‌وره و خوشه‌ویستی و به‌گه‌وره دانانمان بۆ دروست کراوه‌کانی خوا‌ی گه‌وره، وه‌ک خوا‌ی گه‌وره ده‌فه‌رموێت: ﴿وَلَوْ أَنَّهُمْ رَضُوا مَا آتَاهُمُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَقَالُوا حَسْبُنَا اللَّهُ سَيُؤْتِينَا اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ وَرَسُولُهُ إِنَّا إِلَى اللَّهِ


رَٰغِبُونَ﴾ <sup>(۲)</sup>، واته: (ئه‌گه‌ر ئه‌وان پازی بن به‌وه‌ی که خوا و پیغه‌مبه‌ر پێی به‌خشیون، وه بلێن: ته‌نها خوا‌ی گه‌وره‌مان به‌سه‌و له داها‌توشدا خوا‌ی گه‌وره له‌ فه‌زل و به‌خشی خۆی به‌شمان ده‌دات و پێمان ده‌به‌خشێت، وه هه‌روه‌ها پیغه‌مبه‌ریش ﷺ له‌وه‌ی که ده‌ستی ده‌که‌وێت هه‌ر پێمان ده‌به‌خشێت، وه ئێمه ئومیدمان به خوا‌ی گه‌وره هه‌یه و پشتمان هه‌ر به‌و ده‌به‌ستین).


(۱) پروانه (مجموع الفتاوى) (۱۱/۵۲۳-۵۳۰).

(۲) سورة التوبة: (۵۹).


لیره دا نه وه باسی نه وه کراوه که پازی بن به وې که خوی ګه وړه و پیغه مېر  پېی به خشیون، چونکه پیغه مېر  هوکاریکه له نیوان نیمه و خوی ګه وړه دا له ګه یاندنی نه مرو نه مېه کانی خوی ګه وړه و پوون ګردنه وې نه و شتانه ی که حه لال و حه رامن.

پاشان خوی ګه وړه ده فېرمویت: ﴿وَقَالُوا حَسْبُنَا اللَّهُ﴾، لیره دا خوی ګه وړه ناوی پیغه مېر  ناهیتیت، چونکه پشت و په نای به نده نیمانداره کان ته نها خوی ګه وړه و بالا ده سته.

پاشان ده فېرمویت: ﴿سَيُوتِينَا اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ، وَرَسُولُهُ﴾، وه لیره شدا باس له به خشین ده کات به ته نها بو خواو پیغه مېر ، به لام ووشه ی (فضل) ده خاته نیوانیانه وه، چونکه فزل و به خشین ته نها می خوی بالا ده سته.

پاشان له کۆتایی نایه ته که دا ده فېرمویت: ﴿إِنَّا إِلَى اللَّهِ رَاغِبُونَ﴾، ئینجا پوو ګردن و پشت به ستن ته نها بو خوی ګه وړه داده نیت، به بی پیغه مېر  و جګه له ویش له دروست کراوه کانی تر<sup>(۱)</sup>.

وه هه روه ها خوی ګه وړه ده فېرمویت: ﴿وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ، وَيَخْشَ اللَّهَ وَيَتَّقْهُ فَأُولَئِكَ هُمُ الْفَائِزُونَ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (نه وانه ی که ګوړپایه لی خواو پیغه مېر ده کهن و له خوی ګه وړه ش ده ترسن و ته قوای نه و ده کهن، نه و به پاستی نه وانه سه رفرازو به خته ورن).

وه نه م نایه ته پیروژه ش باسی نه وه ده کات که پیوسیته ګوړپایه لی خواو پیغه مېر  بین، به لام ملکه چی و ترسان و ته قوامان ته نها ده بیت بو خوی ګه وړه بیت و به س، هه روه ک خوی ګه وړه ده فېرمویت:

(۱) پروانه (مجموع الفتاوی) (۱/۲۹۲-۲۹۳).

(۲) سورة النور: (۵۲).

﴿وَإِنِّي فَأَتَّقُونَ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (په تنهها ته قواي من بکن و له من بترسن)، وه هرهدها ده فهرمویت: ﴿فَلَا تَخْشَوُا الْكَاسَ وَأَخْشَوْنَ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (له خه لکی مه ترسن، به لکو له من بترسن)<sup>(۳)</sup>.

وه هرهدها به هه مان شیوه پشت پی به ستن و داوای یارمه تی کردن و گه پانه وه و داوای لی خوش بوون کردن، هه موویان به تنهها حق و مافی خوای په روه ردگارن، وه هیچ که سیک له گه لیدا هاوبه ش و شهریک نیه، نه فریشته کان و نه پیغه مبه ران و نه پیاو چاکان و نه هیچ به کیک له دروست کراوه کانی تر، خوای گه وره ده فهرمویت: ﴿عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ أُنِيبُ﴾<sup>(۴)</sup>، واته: (پشت هر به خوای گه وره ده به ستم و گه پانه وه شم هر بولای نه وه)، وه هرهدها ده فهرمویت: ﴿إِنَّا كَفَبْنَا وَإِنَّا كَفَبْنَا نَسْتَعِيبُ﴾<sup>(۵)</sup>، واته: (خوایه گیان تنهها تو په رستین و داوای کومه کی و یارمه تیش هر له تو ده که ین)، وه هرهدها ده فهرمویت: ﴿وَأَنِ اسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ ثُمَّ تُوبُوا إِلَيْهِ﴾<sup>(۶)</sup>، واته: (داوای لی خوش بوون له خوای گه وره بکن و پاشانیش ته وبه بکن و بگه پینه وه لای خوای گه وره).

که چی به راستی نه وانه ی پیچه وانه ی حق و راستین به وینه ی محمد المالکی و هاوشیوه کانی، حق و مافه کان تیکه لاو ده که ن له نیوان خوای گه وره و دروست کراوه کانیدا، وه به سر هر تاوانیکدا تاوانیکی گه وره تر ده هیئن، وه له هه مان کاتیشدا بی پیزی و بی نه ده بی ده نویئن به رامبه ر نه وانه ی که خوای گه وره هیدایه تی

(۱) البقرة: (۴۱).

(۲) سورة المائدة: (۴۴).

(۳) پروانه (مجموع الفتاوى) (۶۸/۱).

(۴) سورة هود: (۸۸).

(۵) سورة الفاتحة: (۵).

(۶) سورة هود: (۳).




داون بۆ حق و به تهنه‌ها په‌رستنی خ‌وای گه‌وره‌و به نه‌زان و نه‌فامیان له‌ قه‌له‌م ده‌ده‌ن.

له‌مه‌وه بۆمان ده‌رکه‌وت که خ‌وای گه‌وره بۆ هه‌موو شتی‌ک ئه‌ندازه‌یه‌کی ته‌واوی داناوه، به‌لام ئه‌مان گو‌ی ناده‌ن به‌م ئه‌ندازه‌یه‌ی خ‌وای گه‌وره‌و زیاده‌په‌وی ده‌که‌ن له‌ دروست کراوه‌کانیدا، به‌ شی‌وه‌یه‌ک که هیچ شتی‌کیان نه‌ه‌یشت‌ۆته‌وه بۆ خ‌وای په‌روه‌ردگار له‌ سیف‌ه‌ت و نا‌و کرداره‌ جوانه‌کانیدا، وه به‌ هه‌موو شی‌وه‌یه‌کیش پ‌ووی خ‌ۆیان له‌ دروست کراوه‌کانی خ‌وای گه‌وره‌ ده‌که‌ن و هه‌موو جۆره‌ د‌وع‌او پارانه‌وه‌یه‌کیان لی‌ ده‌که‌ن و ئوم‌ید‌یه‌کی ئۆریشیان پی‌ هه‌ن، وه ئه‌مه‌ش به‌ شیرک و هاوبه‌ش بۆ خوا دانان نازانن، له‌ کاتی‌ک‌دا شیرک و هاوبه‌ش دانان بۆ خ‌وای گه‌وره‌ بریتیه‌ له‌: هاوبه‌ش کردنی دروست کراوه‌کانی خ‌وای گه‌وره‌ له‌ گه‌ل خ‌وای گه‌وره‌و بالا ده‌ست‌دا له‌ به‌ گه‌وره‌ دانان و خ‌ۆش‌ویستن و عیباد‌ه‌ت بۆ کردندا.

خ‌وای گه‌وره‌ هه‌موو لایه‌کمان بپاری‌زیت به‌وه‌ی که ئه‌م ئه‌ندازه‌و سنورانه نه‌به‌زینین که خ‌وای گه‌وره‌ بۆ دروست کراوه‌کانی خ‌ۆی دایناون.

بهشی شه شه م:

بۆچی ئەم پیاو و هاو شیۆه گانی زیاده پرهوی ده کهن  
له وه صفی پیغه مبهردا ؟

لیره‌دا پرسپاریکی زور گرنګ دیته ئاراهه، ئه‌ویش ئه‌وه‌یه: مه‌به‌ستی ئه‌م جوړه که‌سانه چیه که‌وا زیاده‌پړه‌وی ده‌که‌ن له وه‌صف کردنی که‌سایه‌تی پیغه‌مبه‌ردا ﷺ و زور پیداکړی ده‌که‌ن و سورن له‌سهری؟

وه‌لامی مه‌به‌سته‌که‌ی ئه‌وان پوون و ئاشکرایه، ئه‌ویش ئه‌وه‌یه که له پشت ئه‌م زیاده‌پړه‌ویه‌وه ده‌یانه‌ویت داوای به‌رپرسپاریتی و گه‌وریه‌تی و پیښه‌وایه‌تی بکه‌ن به‌سهر خه‌لکید، وه‌ه‌روه‌ها گه‌یشتن به پله‌ی به‌رزو ده‌ست خستنی سودو قازانجه دنیاییه‌کان، وه له هه‌مان کاتیشدا ده‌یانه‌ویت بگه‌ن به‌وه‌ی که‌وا خه‌لکی به گه‌وره‌یان بزنان و به پیروندو چاکیان دابنن و زیاده‌پړه‌وی بکه‌ن تیایاندا.

وه هیچ گومانیشی تیادا نیه که ئه‌م راستیه پټویستی به به‌لگه نیه وه‌روه‌ه مانگی چوارده وایه و پټویست به په‌نجه بۆ پاکیشان ناکات، وه حالئ به‌شیکی زور له خه‌لکی باشتړین و گه‌وره‌ترین به‌لگه‌یه له‌سهر ئه‌م باسه، که پوژانه ده‌بینین چه‌نده‌ها زیاده‌پړه‌وی له‌م به‌ناو پیښه‌وایانه‌دا ده‌کریت، هه‌ر له ناو نانیان به چه‌ند ناوېک که به هیچ شیوه‌یه‌ک له‌م ناوانه دروست نین به‌کار به‌ینرین تا ده‌گاته ده‌ست و قاچ و پټلاو ماچ کردن که له‌لایه‌ن خه‌لکی نه‌زان و نه‌فامه‌وه ئه‌نجام ده‌دریت، بگره گه‌یشټوته ئاستیک که چه‌نده‌ها جار بیستراوه‌و بینراوه له کوره‌کانیاندا که به وینه‌و سیدی و کاسیتی قیدیویی بلاو کراوه‌ته‌وه که خه‌لکانیکي زور کرپنوش و سوجده بۆ به‌ناو پیښه‌واو شیخه‌کانیان ده‌بن، سوجده‌یه‌ک که به هیچ شیوه‌یه‌ک دروست نیه بۆ غه‌یری خوای په‌روه‌ردگار ببریت و ئه‌نجام بدریت، وه هه‌ر که‌سېک ئه‌مه بکات ئه‌وا به بی هیچ گومان و دوو دلپه‌ک ئه‌و که‌سه دروست کراوېکی خوای گه‌وره‌ی کردووه به هاوبه‌ش بۆ خواو په‌نا به خوا ئه‌و که‌سه له دینی ئیسلام ده‌رچووه.

وه هه‌روه‌ه پېښتر ئاماژه‌مان پیدایه‌کېک له‌م جوړه زیاده‌پړه‌ویانه بریتیه له به‌کاره‌ینانی چه‌ند ناوېک بۆ پیښه‌واکانیان که دروست نین، وه‌ک:

✓ په‌کېک له‌و ناوانه (العارف)ه، که بلاوترین و به‌ناو بانگترینیانه، وه ئه‌وه‌ش لای ئه‌وان مانایه‌کی تری هه‌یه جیا له‌وه‌ی که خه‌لی لټی تیده‌گات، ئه‌ویش لای ئه‌وان

ئەو كەسەيە كە دەزانىت خۇاى گەۋرە بىرىتپە لەو كەۋن و گەردوونە، ۋە ھەر شىتەك كە ئەو دەيىپىنىت يان دەيىپىستىت لە ھەر شوپىنىك ئەۋە خۇايە، پاكى بىگەردى بۆ خۇاى پەرۋەردگار لەۋەي كە ئەۋان دەيلىن.

ئەي با بزانين سيفەتەكانى (عارف) لاي ئەۋان چىن؟  
ھەندىكىان دەيلىن: (عارف) ئەو كەسەيە كە خۇاى گەۋرە شاھىدى بۆ زات و سيفات و كۆردارەكانى داۋە<sup>(۱)</sup>.

ۋە ھەندىكى تريان دەيلىن: (ھەلسوكەۋت كۆردن لەگەل كەسىك كە گەشىتۋتە پلەي (عارف)، ئەۋە ۋەك ھەلسوكەۋت كۆردن وايە لەگەل خۇاى گەۋرەدا ..... ۋە ھەرۋەھا خورپەۋىشتى خۇي پازاندۋتەۋە بە خورپەۋىشتى خۇاى گەۋرە<sup>(۲)</sup>.

ۋە يەككى تىر دەليت: (ئەگەر بەندەيەك گەشىتە ئاستى (عارف) ئەۋا خۇاى گەۋرە ئامۇزگارى دەكات و ئەۋەي مەبەستى بىت دەخاتە دليەۋە<sup>(۳)</sup>.

✓ ۋە ھەرۋەھا يەككى تىر لەۋاۋانەي كە بۆيان بەكار دەھىنرېت بىرىتپە لە ناۋى (الولي)، كە ئەمەش لە ناۋە تايىپەتەكانيانە، ۋە ديارە مەبەستىشان ئەۋاۋە گەشىتە نىە كە خەلكى ئاسايى تىي گەشىتون، ۋە ئەۋاۋە پلەيەش لاي ئەۋان زۆر گەۋرەترە لە پلەي پىغەمبەرەيەتى و پەيامى خۇاى پەرۋەردگار، بۆ نمونە دەيلىن:

مقام النبوة في برزخ فوق الرسول ودون الولي

✓ ۋە لەۋاۋانەي تىرىش كە بۆيان بەكار دەھىنن (القطب) و (الغوث) و (الولد) و (البدل) و زۆر ناۋى تىرىش كە خۇاى پەرۋەردگار ھىچ بەلگەيەكى لەسەر دانەبەزاندوون، ۋە ۋاش گومان دەبەن كە خاۋەنى ئەم ناۋانە بە فرياي خەلك

(۱) حاشية العروسي (۸/۱).

(۲) الرسالة القشيرية (ص ۱۴۲).

(۳) الرسالة القشيرية (ص ۱۴۲).

دهكهون و يارمه‌تيان ددهن جگه له خواي گه‌وره، وه هه‌روه‌ها ده‌توانن  
 كاريگه‌ريان له‌سه‌ر گه‌ردوون هه‌بيت به‌هر شي‌وه‌يه‌ك كه مه‌به‌ستيان بي‌ت و  
 ئاره‌زوو بكه‌ن!!! په‌نا به‌ خواي گه‌وره له گومرايي.

وه بۆ سه‌لماندنی ئهم قسانه‌ی سه‌روه‌ش به پێویستی ده‌زانين که چه‌ند نمونه‌یه‌ک له قسه‌ی پێشه‌واکانیان به‌ئیننه‌وه بۆ ئه‌وه‌ی که‌س وا گومان نه‌بات که ئه‌مه بوه‌تانه بۆیان ده‌کرێت و ده‌درێته پالێان:

۱. یه کیڅ له پيشه واگه وره کانيان ده لیت: (هه ندی له وه لیه کان هه نه که فریشته کان سوجه دی بو ده بهن)<sup>(۱)</sup>.

۲. وه (الشعراني) باس له كه راماتي (الشومعي) دهكات و دهليت: (پياويك ده سال له تهمهني خوي به خشي به (الشومعي)، پاشان ئه م پياوه مردو (الشومعي) له و كاته دا ئاماده نه بوو، دواتر كاتيک هاته وه ئه م پياوه ده شورا، ئنجا ووتی: چۆن مرد؟ سویند به عيززه تي په روهر دگار كه من ئاماده بومايه نه م ده هيشت بمریت<sup>(۳)</sup>.

۲. وه مهره‌ها (النبهاني) له شیخ جاکیری کوردیه‌وه ده‌گیریتیه‌وه که وتویه‌تی:  
(به هیچ شیویه‌ک په‌یمانم له هیچ موریدی‌ک وهرنه‌گرتوووه تا ئه‌و کاته‌ی که ناوه‌که‌یم  
بینیوه له (لوح المحفوظ) دا نوسراوه)<sup>(۳)</sup>.

۴. وه ههر (النېهاني) باس له كه راماتي (عبدالرحمن الجامي) دهكات و ده لیت: (جاریکیان له به هاردا له قه راغی پووباریک دانیشتبوو که پر پووبوو، له و کاته د لاشه ی ژوشکیکی مردوو له سهر پووی ئاوه که دهرکه وت، پاشان شیخ جامی گرتی و دهستی به پشیتدا هینا، په کسهر شوینه واری ژیان تیایدا دهرکه وته وه) <sup>(۴)</sup>.

(١) الفتح الرباعي (ص ٣٧٠).

(٢) الطبقات الكبرى (١٠٣/٢).

(٣) جامع الکرامات (٤/٢).

(٤) جامع الکرامات (٢/٥٤).

۵. هر (البهاني) دهر باره ی کهراماتی یه کیک له هاوه لانی شیخ حسین ده لیت: (ثم پیاوه فرمانی به هور کرد که باران بیارینیت، یه کسره له و کاته دا بارانی باراند)، وه هه روه ها ده لیت: (جاریکیان هاته (الجفریة) وه نزیکه ی په نجا مندال شوینی که وتبون و پی پییده کهنین، ئه ویش وتی: ئه ی عزرائیل ئه گهر پوچیان نه کیشیت ئه و له دیوانی فریشته کان دوورت ده خمه وه، یه کسره ئه ویش هه مووی مراندن)، وه هه روه ها ده لیت: (قازی که پی پی وت: بی دنگ به، ئه ویش پی پی وت: تو بی دنگ به، یه کسره قازی که که پو کوپو لال بو) (۱).

وه زور شتی زیاترو زورتر له م گومپایی و درو ده له سانه ی که ئه وان باسی ده که ن هیه، که پرن له شتی ناراست و بی مانا که هه موو ئیمانداریکی راسته قینه و خاوه ن عه قلیکی ساغ به دروی ده زانیت و پروا به خورافه و قسه پرو پوچه کانیان ناکات.

(وه زیاده پوهی کردنیشیان له به رامبه ر پیغه مبه ر ﷺ هؤکاریکه بؤ زیاده پوهی کردن له شه خسی خویانداو ده یانه ویت به گه وره بزانی، وه سیفته ی وایان ده دریتته پال که له سیفته ی په روه ردگاریتی و په رستراویتی خوی گه وره ن، وه به وینه ی ئه وه و بگره به وینه ی نیوه ی ئه وه ش به رامبه ر به پیغه مبه ر ﷺ نه وتراوه !!!

وه ئه مه ش که پشتگیری ئه م قسانه ده کات، قسه کانی خویانن که بؤ نمونه ده لیتن: وه لی زور له پیغه مبه ر و نیردراوه کان به پیزترن هه روه ک پیشتر باسما ن کرد، وه هه روه ها پینان ده لیتن: (خاتم الأولیاء) وه واش گومان ده بن که ئه مه زور به پیزترو چاکتره له کوتایی پیغه مبه ران ﷺ (۲).

وه هه روه ها ئه م (محمد العلوي) یه ی له مه ر خو شمان دهر باره ی تاییه ت مه ندیه کانی ئه م ئومه ته ده لیت: (له م ئومه ته دا خه لکانیک هه ن که ده گه نه ئاستی فریشته کان، له وه ی که بی پتویست ده بن له خواردن و خواردنه وه به هوی ته سبب حات گردنه وه) (۳).

(۱) جامع الکرامات (۲/۲۸۶).

(۲) پروانه: مجموع الفتاوی (۱۱/۴۴۴).

(۳) الذخائر (ص ۲۱۳).

ۋە ھەرۋە خالىكى تىرىش كە پىشتىگىرى ئەۋە دەكەت كە ئەمانە مەبەستىيان  
 زىادەپەۋى كۆرۈنە لە خۇدى ئەۋاندا، ئەم جۆرە دوعا كۆرۈنە و پارانەۋەيەيە كە ئەم  
 (محمد العلوي) يە لە كىتەبى (شفاء الفؤاد) داۋ لە كاتى زىارەتى قەبرى پىغەمبەر ﷺ  
 دەلەت: (خوايه گيان پۇخى من تەۋاۋ بكو بەسەرىدا بىرئە ھەرۋەك چۆن پۇخى  
 تەۋاۋترىن كەسى ئەم ئوممەتەت تەۋاۋ كۆرۈنە)، تا دەلەت: (زۈھدىكم پى بەخشە ۋەك  
 زۈھدى تەۋاۋترىنى ئەم ئوممەتە، ۋە ھەرۋە ۋەرە و زانستىك ۋەك ۋەرە و زانستى  
 ئەۋ، ۋە نورىك ۋەك نورى ئەۋ، ۋە تىگەيشىنىك ۋەك تىگەيشىنى ئەۋ، ۋە لى قەۋل  
 كۆرۈنەك ۋەك لى قەۋل كۆرۈنە ئەۋ)<sup>(۱)</sup>.

ۋە گۇمانى تىادا نىە كە ئەمەش زىادەپەۋى كۆرۈنە لە دوعا كۆرۈنە، ۋە ھەرۋە بى  
 ئەدەبى كۆرۈنە لە بەرامبەر خۇاى گەۋرە پىغەمبەر ﷺ، كە داۋاى شىتىك دەكەت كە  
 دروست نىە دەستى ناكەۋىت، كە ئەۋىش داۋا كۆرۈنە پىغەمبەرەيەتە پەنا بە  
 خۇاى پەرۋەردىگار، كە بىرىتە لە داۋا كۆرۈنە عىلم و نورىك كە خۇاى گەۋرە داۋىەتى بە  
 پىغەمبەر ﷺ، ۋە پىى ۋايە كە دوعا كۆرۈنە لاي قەبر ۋەلام دەدرىتەۋە، ۋە پىى ۋايە  
 كە ھەر كەسىك ئاۋا بكات ئەۋا ۋەلام دەدرىتەۋە نورو عىلم و زانست و تىگەيشىنى  
 ۋەك پىغەمبەرى ﷺ دەست دەكەۋىت و دەگاتە ئەۋ ئاستەى كە ئەۋ پىى گەيشتۈۋە.  
 كەۋاتە ئەگەر ئەم قەسەيە ۋايىت ئەۋ باشە چ تايىبەت مەندىەك بۇ پىغەمبەر ﷺ  
 دەمىنىتەۋە تا لە ھەموو مۇۋەكەنى تىرجىا بىرئەۋە!!!

# به ندى پيڻجه م:

به شى يه كه م

ژيانى پيڻجه مبه ران سه لامى خويان لى بيت له ناو گوږدا

به شى دووهم

شهرح و ته خريج كردنى هم فهرمودانه ي كه باسيان كردن

به شى سييه م

پوون كردنه وهى هم فهرمودانه ي پيشوو له ژير پوشنايي

به لگه شهرعيه كاندا



به شی یه کهم:

ژیانی پیغمبه ران سه لامی خویان لی یت له ناو  
گورددا

گه‌وره‌ترین شو‌به‌ه‌و گومان‌ی ئه‌م جو‌ره که‌سانه له به‌رام‌به‌ر خه‌لک‌یدا بریتیه له‌وه‌ی که پی‌غه‌م‌به‌ران سه‌لام‌ی خ‌وایان لی بی‌ت له‌ناو گۆ‌ره‌کان‌یاندا زین‌دوون، به‌شی‌وه‌یه‌ک که گومان‌یان وایه ئه‌م ژیا‌نه‌ی ئه‌وان له‌ناو گۆ‌ره‌کان‌یان ژیا‌نکی ئاسایی و ته‌وا‌وه‌ ته‌نها به‌ مردن‌تکی کاتی مردوون و پاشان پۆ‌حیان به‌ به‌ردا کرا‌وه‌ ته‌وه هه‌روه‌کو جاران، له‌سه‌ر ئه‌م بنه‌مایه‌ش که ئه‌وان پێ‌یان وایه زین‌دوون و نه‌مردوون کو‌مه‌لێک حوکمی بی بنچینه‌و بنه‌ما ده‌ده‌ن، له‌وانه‌ش:

❀ زیاره‌ت کردنی گۆ‌ره‌کان‌یان وه‌ک زیاره‌ت کرد‌نیان وایه له ژیا‌نی حه‌قیقی و ئاساییدا.

❀ وه هه‌روه‌ها گومان‌یان وایه که سوننه‌ته، به‌لکو واجی‌شه ! سه‌فه‌ر کردن و هه‌ول دان‌یکی ژۆ‌رش له‌و پێ‌ئا‌وه‌دا به‌ مه‌به‌ستی زیاره‌ت کرد‌نیان و بگ‌ره به‌ گه‌وره‌ترین عیبا‌ده‌ت‌یشی ده‌زانن.

❀ وه سه‌لام کردن لێ‌یان به‌ ده‌نگ، چونکه پێ‌یان وایه که ئه‌وان ده‌بی‌ستن و ده‌زانن و ئا‌گا‌دارن به‌وانه‌ی که سه‌ردان‌یان ده‌که‌ن، وه بگ‌ره ژۆ‌ر له‌و کاته زیاتر به‌ ئا‌گان که زین‌دوو بوون، به‌ تاییه‌تی پی‌غه‌م‌به‌ر ❀ که ئا‌گای له‌ نیه‌ت و هه‌موو ئه‌و شتانه هه‌یه که به‌ دل‌ی خه‌لک‌یدا دیت !!!

❀ وه هه‌روه‌ها یه‌کیکی تر له‌و حوکمانه‌ی که دایان نا‌وه‌و مه‌به‌ستی سه‌ره‌کی‌شیانه، بریتیه له‌وه‌ی که ده‌لێن: شه‌رعی و دروس‌ته که دا‌وای شه‌فاعه‌ت له‌ پی‌غه‌م‌به‌ران بکه‌یت و دروس‌ته ته‌وه‌سولیان پێ بکه‌یت و لێ‌یان بپا‌رێته‌وه‌و دا‌وای به‌ فریا که‌وتن و یارمه‌تیان لی بکه‌یت، وه به‌لکو دا‌وای هه‌ر شتێک بکه‌یت که خۆت مه‌به‌سته، ته‌نانه‌ت دا‌وای لی خۆش بوون له‌ گونا‌هو دا‌پۆ‌شین و لا‌بردنی عه‌یبه‌کان و پزگ‌ار بوون له‌ ئا‌گرو خسته‌نه‌ ناو به‌هه‌شته‌وه.

❀ ۋە ئەۋەتە ئەم پىاۋە (محمد العلوي) دەلىت: (بەپاستى پۇجى پىغەمبەران لە دۋاى مردنيان لييان جيا نابىتەۋە بەلگۈ بۇيان دەگىزدىتەۋە، ۋە دەرنىچىت لەۋ لاشەيەيان كە نازىت)<sup>(۱)</sup>.

❀ ۋە ھەروھە دەلىت: (رد الله عليّ رحي) بە واتاى: (قسە كۆردىم بۇ دەگىزدىتەۋە)، چۈنكە پىغەمبەر ﷺ بە بەردەۋامى زىندۋەۋە بە ھىچ شىۋەيەك پۇجەكەى لىي جيا نابىتەۋە، چۈنكە گۇمانى تىادا نىيە كە پىغەمبەران زىندۋون لەناۋ گۇرەكانياندا)<sup>(۲)</sup>.

❀ ۋە ھەروھە دەلىت: (ۋە لە فەرمودانەشەۋە ئەۋە بەردەكەۋىت و دەزانىت كە پىغەمبەر ﷺ بە بەردەۋامى زىندۋەۋە)<sup>(۳)</sup>.

❀ ۋە ھەروھە دەلىت: (مردنى پاستەقىنە بەردەۋام نىيە لەسەر ئەۋ، بە ھۇي گەپانەۋەى ژيانى تەۋاۋەتى بۇي بە بەردەۋامى)<sup>(۴)</sup>.

❀ ۋە ھەروھە دەلىت: (قسە كۆردىن لەسەر ئەم بابەتە زۆر درىژ بۇۋە، چۈنكە ئەۋ كەسەى كە سەردانى پىغەمبەر ﷺ دەكات و لەبەر دەستىدا دەۋەستىت، دەزانىت كە پىغەمبەر ﷺ زىندۋەۋە دەنگى دەبىستىت و ئاگاي لىيەتى و دەزانىت كە ئەۋ كەسە تەۋەسۈلى پىي دەكات و داۋاى شەفاعەتى لى دەكات، ۋە داۋاى ئەۋەى لى دەكات كە شەفاعەتى بۇ بكات لاي پەروەردگار تا لىي پازى بىت و خىرى دونياۋ دۋا پۇژى پىي بىبەخشىت)<sup>(۵)</sup>.

(۱) شفاء الفؤاد (ص ۲۸).

(۲) الذخائر (ص ۱۳۴).

(۳) شفاء الفؤاد (ص ۱۲۹).

(۴) شفاء الفؤاد (ص ۱۴۰).

(۵) شفاء الفؤاد (ص ۱۴۴).

❀ وه‌هه‌روه‌ها ده‌لیت: (جیاوازی نیه له‌ نۆوان ژیان و مردنی پیغه‌مبه‌ردا ❀ له‌ بینین و به‌ ناگا بوون له‌ ئوممه‌ته‌که‌ی، وه‌ ناگای له‌ نیه‌ت و مه‌به‌ستیان هه‌یه، وه‌ ئەمه‌ش لای من پوون و ئاشکرایه‌و شاراوه‌ نیه)<sup>(١)</sup>.

❀ وه‌هه‌روه‌ها ده‌رباره‌ی سه‌ردانی گوڤی پیغه‌مبه‌ران سه‌لامی خوایان لی بی‌ت ده‌لیت: (ئه‌گه‌ر هاتی بۆلایان ئەوا به‌ زه‌لیلی و هه‌ژاری بچۆو خۆت بشکێنه‌وه، پاشان بیان که به‌ وه‌سیله<sup>(٢)</sup> بۆ لای خوای په‌وره‌ردگار بۆ داوا کردنی پێداویستیه‌کان و لی خوش بوون و داوای به‌ فریاکه‌وتن لی‌یان، وه‌ سووبه‌ له‌ سه‌ر داواکاریه‌کانت بۆ ئه‌وه‌ی به‌ به‌ره‌که‌تی ئەوان جوابت بدریته‌وه، وه‌ گومانی باشت به‌م کاره‌ هه‌بی‌ت..... چونکه‌ ئەمانه‌ گه‌وره‌و به‌پێژن، وه‌ که‌سی به‌پێزیش داواکاری ئەمانه‌ په‌ت ناکاته‌وه‌ که‌ داوایان لی ده‌که‌ن و ته‌وه‌سولیان پێ ده‌که‌ن و پشتیان پێ ده‌به‌ستن....

به‌لام زیاره‌تی گه‌وره‌ی یه‌که‌مینه‌کان و کۆتاییه‌کان سه‌لآت و سه‌لامی خوای لی بی‌ت ئەوه‌ هه‌موو ئەوانه‌ی که‌ باس کران چه‌ند جاره‌ ده‌بنه‌وه، مه‌به‌ستم خۆ شکاندنه‌وه‌و زه‌لیلی نواندن و ده‌ربڕینی هه‌ژاریه‌.... وه‌ هه‌ر که‌سیک ته‌وه‌سولی پێ بکات یان داوای به‌ فریاکه‌وتنی لی بکات یان هه‌ر پێداویستیه‌کی خۆی داوا بکات، ئەوا هه‌یچی په‌ت ناکرێته‌وه‌و ئەو که‌سه‌ بێ ئومێد نابێ‌ت)، تا ئەو شوێنه‌ی که‌ ده‌لیت: (وه‌ هه‌ر که‌سیک بیرو باوه‌رو عه‌قیده‌ی پیچه‌وانه‌ی ئەوه‌ بی‌ت، ئەوه‌ مه‌حروم بووه‌ له‌ هه‌موو ئەمانه‌)<sup>(٣)</sup>.

ئهمه‌ حالێ ئەم جووره‌ که‌سانه‌ بوو که‌ بینیتان، به‌م شووبه‌یه‌ ده‌ستیان پێ کرد که‌ پیغه‌مبه‌ران سه‌لامی خوایان لی بی‌ت ژبانی به‌رده‌وام و ته‌واویان هه‌یه‌ له‌ناو گۆزه‌کانیان، وه‌ پاشان گه‌یشته‌ن ئەوه‌ی که‌ پارانیه‌وه‌ داوای به‌ فریا که‌وتن و

(١) شفاء الفؤاد (ص ٧٩).

(٢) له‌ به‌شه‌کانی داهاتودا به‌ پشتیوانی خوای گه‌وره‌ به‌ پوونی باسی (الوسيلة) ده‌که‌ین.


(٣) شفاء الفؤاد (ص ٩٧-٩٨).


ته وه سول پيٰ كردنيشيان دروسته، كه نه مهش مه به ستي سه ركيانه له م همو هات و هاوارو دوباره كړدنه وه و دريژ كړدنه وه ي قسه كانياندا، وه كو مه ليك فهرموده ش وهك به لگه ده هيننه وه به وه ي كه وا پيغه مبه ران سه لامى خويان ليٰ بيت ژيانيان به رده وامه و زيندوون.

وه پشت به خوي گه وړه له به شى داهاتودا نه م فهرمودانه ي كه نه م پياوړه و هاوشيوه كانى ده يكن به به لگه بو نه وه ي بيسه لمينن و بلين پيغه مبه ران سه لامى خويان ليٰ بيت زيندوون و نه مردوون، شرح و ليكدانه وه ي دروستيان بو ده كه ين و ته خريجي فهرموده كانيش ده كه ين تا بزنانين ثايا صه حيض يان نا؟

به لام پيش نه وه ي بيينه سه ر بابه ته كه و وه لامى شوبهه كانيان بده ينه وه، با بزنانين پوځي پيغه مبه ران سه لامى خويان ليٰ بيت له كوښه؟

ابن رجب په حمه تي خوي ليٰ بيت ده لئت: (هيچ گوماني تيا دا نيه كه پوځي پيغه مبه ران سه لامى خويان ليٰ بيت له لاي خوي گه وړه يه له پله به رزه كاندا).

وه به صه حيض هاتووه كه كوتا وشه يه كه كه پيغه مبه ر  له كاتي مردنيدا وتويه تي: (اللهم الرفيق الأعلى و كررها حتى قبض)<sup>(۱)</sup>.

وه هه روه ها پياويك به (ابن مسعود) ي وت: (پيغه مبه ر  مرد، نه ي ئيستا له كوښه؟ نه وپش وتي: له به هه شته)<sup>(۲)</sup>.

كه واته له موه بو مان ده ركوت كه پيغه مبه رانيش مردوون و كوتايي به ژيانى دونيايان هاتووه ئيستا له به رزه خ دان و له نازو نيعمه ت دان، به پيچه وانه ي نه وانه ي كه ده لين ژيانى پيغه مبه ران له به رزه خدا هر وهك ژيانى دونيايان وايه و مردنيان له سه ر لا براوه.

(۱) صحيح: رواه البخاري ۸/۱۵۰/ح ۴۴۶۳)، ومسلم (۲۴۴۴).

(۲) أموال القبور (ص ۱۲۴).

**به‌شی دووهم:**

**شرح و ته‌خریج کردنی ئەم فەرمودانەی که  
باسیان کردن**

ھەرۈەك پېشتەر وتمان ئەم پىاۋرە ھاۋشىۋەكانى چەند فەرمودەيەك دەكەن بە بەلگە بۆسە لماندنې بېدعەكانيان، ئەمەش پىاش ئەۋەي كە ماناى راستەقىنەي فەرمودەكانيان گۆپى و بە شىۋازىك لىكيان دانەۋە تەئۇلىيان كۈردن تا كۆك بىن لەگەل بىرۈ بۆچۈنە بەتال و ھەلەكانيان، كە ئەمەش لىكدانەۋەيەكە كە بە ھېچ شىۋەيەك ئاۋا لىك نەدراۋنەتەۋە، بەلكو ھەموو ئەۋانەي كە صەحيحن موافيقن لەگەل ئايەت و فەرمودەكانى تردا.

**فەرمودەي يەكەم:** (إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ حَرَّمَ عَلَى الْأَرْضِ أَنْ تَأْكُلَ أَجْسَادَ الْأَنْبِيَاءِ)<sup>(۱)</sup>.

**لىكدانەۋەي فەرمودەي يەكەم:**

ئەم فەرمودە پىرۋزە بەلگەيە لەسەر پېز لىئاننىكى گەۋرە كە خۋاى گەۋرە لە پىئەمبەرانى ناۋە سەلامى خۋايان لى بىت بەۋەي كە لاشەكانيان بپارېزىت لە پزىن و شى بونەۋە لە دۋاى مردنېشيان، ۋە ئەمەش پىچەۋانە نىە لە گەل مردن كە پۆخەكەيان لە لاشەيان جىا بۆتەۋە، ھەرۈەك چۆن مانەۋەي پۆخەكانيان لە نازو نىعمەتدا پىچەۋانە نىە لە گەل مردنى خاۋەنەكەي، ۋە ئەمەش تەنھا تايبەت نىە بە پىئەمبەرەۋە سەلامى خۋايان لى بىت.

ھەرۈەك جابرى كۆپى عبداللە پەزەي خۋاى لى بىت دەگىرپتەۋە كە كاتىك باۋكيان دەرھىنايەۋە لە گۆرەكەي دۋاى تىپەر بوۋنى شەش مانگ بەسەر شەھىد بوۋنىداۋ دەلىت: (لاشەكەي ۋەك ئەۋ پۆزە ۋابۋو كە خرابۋ ناۋىەۋە تەنھا گۆتى نەبىت)، ۋە لە

(۱) صحيح: رواه أحمد (۸/۴)، وأبو داود (۶۳۵/۱)، والنسائي (۹۱/۳)، وابن ماجه (۳۴۵/۱)، وابن خزيمة (۱۱۸/۳)، زابن حبان (موارد: ح. ۵۵۰)، والحاكم (۲۷۸/۱). كلهم من طريق حسين الجعفي عن عبد الرحمن بن يزيد بن جابر عن أبي الأشعث الصنعاني عن أوس بن أوس رضي الله عنه عن النبي ﷺ. والحديث رجاله ثقات، وصححه ابن خزيمة وابن حبان والحاكم والنووي في الأذكار (ص ۹۷) وابن القيم في جلاء الأفهام (ص ۳۲-۳۸) وابن عبدالحادي و الصارم المنكي (ص ۱۹۹) والألباني في الإرواء (۳۴/۱).

پړوايه تيكي تردا دهليټ: (هېچ شويټيك له لاشي تيكي نه چوبو ته نها چوند تالنه مويه ك نه بيت له پيشي كه زه وي كاري تيكردبو)<sup>(۱)</sup>.


كه واته لاشي شهيدانېش هر به ته پري ده ميټته وه<sup>(۲)</sup>، وه نه مهش پيچه وانه نيه له گه ل مردنيان و گواستنه وديان له ژياني دونيا وه يو ژيانكي تر، وه پيغه مبه رانيش به هه مان شيو، وه هر بويه ش شيرع دايانوه كه ده بيت لاشي ديان بشاردريته وه له ژير خول دابن.

**فهرموده وي دووهم:** (الأنبياء أحياء في قبورهم يصلون)<sup>(۳)</sup>.

**ليكنه وې فهرموده وي دووهم:**



مه به ستي نه فهرموده يه ش ژياني به رزه خه، وه پوچه كانيشيان له پله هره به رزه كاندان، وه ابن رجب دهليټ:

(هه ندې لاشه به به رده وامي ده ميټته وه وهك لاشي پيغه مبه ران، به لام له هه مان كاتدا پوچه كان له لاشه كان جيا ده بنه وه).

وه هه روه ها پيشه وا ابن القيم په حمه تي خوي لي بيت دهليټ: (وه شتيكي زانراوه كه لاشي پيغه مبه ر  هر به ته پري له زه ويدا ماوه ته وه، به لام گومانيشي تيدا نيه كه پوحي پيروزي لاي خوي په روه رديگاره له پله به رزه كاندا له گه ل پوحي پيغه مبه ران سه لامي خويان لي بيت).

(۱) صحيح: رواه البخاري (۲۱۴/۳)، وأبو داود (۵۶۶/۳).

(۲) وه هه ندې له زانايان دهليټ: لاشي شهيد تا ماويه كي ديارى كراو ده ميټته وه، وه بيان مانه وه شي په يوه سته به نيهت و حالي شهيد ه كه وه. بپوانه: (شرح العقيدة الطحاوية) لاپه ر ۴۶۳.

(۳) صحيح: رواه البراز (كشف الأستار ۱۰۱/۳) وأبو يعلى (۱۴۷/۶) زابن عدي في الكامل (۷۳۹/۲). كلهم من طريق المستلم بن سعيد عن الحاج بن أبي زياد عن ثابت البناني عن أنس  عن النبي  . وصححه البيهقي كما ذكر الحافظ في الفتح (۴۸۷/۶) وسكت هو عليه، وحسنه السيوطي في الجامع الصغير وصححه المناوي في شرحه. انظر فيض القدير (۱۸۴/۳). وصححه الألباني في السلسلة الصحيحة (ح ۶۲۱). وقال الهيتمي في المجمع (۲۱۴/۸): رجال أبي يعلى ثقات.



ئه‌مه‌یه تیگه‌یشتنی راست نه‌ک وه‌ک ئه‌م پیا‌وه‌و هاوشی‌وه‌کانی ده‌ل‌ین: (پ‌و‌ح‌ی پی‌غه‌مبه‌ران له‌ د‌و‌ای مردنیان جیا ناب‌یت‌ه‌وه‌، به‌ل‌کو ب‌و‌ لاشه‌که ده‌گه‌ر‌یت‌ه‌وه‌و له‌و لاشه‌یه ده‌رنا‌ج‌یت که نار‌ز‌یت).

**فه‌رموده‌ی سی‌ه‌م:** (مررت علی موسی لیلة أسري بي عند الکئيب الأحمر وهو قائم یصلي فی قبره)<sup>(۱)</sup>.

**فه‌رموده‌ی چ‌واره‌م:** (رأيتني في جماعة من الأنبياء فإذا موسى عليه السلام قائم یصلي، فإذا رجل ضرب جعد كأنه من رجال شنوءة، وإذا عسی بن مریم عليه السلام قائم یصلي، أقرب الناس به شبها عروة بن مسعود الثقفي، وإذا ابراهیم قائم یصلي، أشبه الناس به صاحبکم)<sup>(۲)</sup>.

**لی‌ک‌دانه‌وه‌ی فه‌رموده‌ی سی‌ه‌م و چ‌واره‌م:**

وه بینینی پی‌غه‌مبه‌رانیش سه‌لامی خ‌و‌ایان لی‌ ب‌یت له‌ لایه‌ن پی‌غه‌مبه‌ره‌وه ﷺ له‌ شه‌وی می‌عراج‌داو له‌ جی‌گ‌ای خ‌و‌یان له‌ ئاسمانه‌کان ئه‌وه بینینی پ‌و‌حه‌کانیان بو‌وه‌، به‌لام لاشه‌کانیان ئه‌وه بی‌ گومان له‌ناو زه‌ویدان، وه ئه‌م پ‌و‌حه‌ش په‌یوه‌ندی به‌ لاشه‌که‌وه‌ ماوه‌، وه نو‌ی‌ژ کردنی‌شیان له‌ناو گ‌و‌ره‌کانیاندا به‌ ه‌وی ئه‌م په‌یوه‌ندی‌ه‌یه‌.

وه هه‌روه‌ها ابن‌ القیم ده‌ل‌یت: (وه پ‌و‌ح‌ی پی‌غه‌مبه‌ر ﷺ به‌رده‌وام له‌ پ‌له‌ به‌رزده‌کانه‌ لای خ‌و‌ای گه‌وره‌، وه خ‌و‌ای گه‌وره‌ ده‌ی‌گ‌یر‌یت‌ه‌وه‌ ب‌و‌ ناو گ‌و‌ره‌که‌ی ب‌و‌ وه‌لام دانه‌وه‌ی سه‌لامی ئه‌وانه‌ی که سه‌لامی لی‌ ده‌که‌ن)<sup>(۳)</sup>.

وه هه‌روه‌ها شیخی ئی‌سلام ابن‌ ته‌یمیه په‌حمه‌تی خ‌و‌ای لی‌ ب‌یت ده‌رباره‌ی نو‌ی‌ژی پی‌غه‌مبه‌ران سه‌لامی خ‌و‌ایان لی‌ ب‌یت له‌ناو گ‌و‌ره‌کانیاندا ده‌ل‌یت: (وه ئه‌م نو‌ی‌ژانه‌و

(۱) صحیح: رواه مسلم (ح ۲۳۷۵) من حدیث أنس رضی الله عنه عن النبي ﷺ.

(۲) صحیح: رواه مسلم (ح ۱۷۲) من حدیث أبي هريرة مرفوعاً.

(۳) الروح (ص ۱۴۷).

ھاۋشىۋەكانيان لەو شتانەن كەۋا مردوو چىژى لى ۋەر دەگرىت و بەھۋىەۋە دەكەۋىتە ناۋنازو نىعمەتەۋە، ھەرۈك چۆن ئەھلى بەھەشت چىژ لە تەسبىحات ۋە ۋەدەگرن<sup>(۱)</sup>.  
**فەرمودەي پىتجەم:** (ما من أحد يسلم عليّ إلّا رد الله عليّ رحي حتى أرد عليه السلام)<sup>(۲)</sup>.

### لىكدانەۋەي فەرمودەي پىتجەم:


ۋە دەربارەي ئەم فەرمودەيەش كە دەفەرموئىت: (رد الله عليّ رحي) ئەۋەي لى ۋەرنەگىرىت كە مردنى كۆتايى ھاتوۋە گەپاۋەتەۋە بۆ ناۋزىيانى ئاسايى خۆي، ھەرۈك ئەم پىاۋە ھاۋشىۋەكانى گومان دەبەن، بەلكو ئەمە ۋەكو ئەم فەرمودەيە ۋايە كە پىتجەمبەر ﷺ دەفەرموئىت: (فتعاد روحه في جسده فيأتية ملكان فيجلسانه فيقولان من ربك؟)، ۋە ئەم گەپانەۋەي پۆخەش كۆتايى بە مردن ناھىيىت لە ۋەكەسە مردوۋەداۋ ئەۋەشى لى ۋەرنەگىرىت كە بگەپىتەۋە بۆ زىيان، ئەۋىش بە ھەمان شىۋە پۆخەكەي بۆ دەگىرپىتەۋە بۆ ۋەلام دانەۋەي سەلامەكە.


ۋە ھەرۋەھا ھەمان ئەۋ بەشەي فەرمودەكە پىتجەۋانەيە لەگەل قسەي ئەم پىاۋەدا كە دەلىت: (و روحه لا تفارقه أبداً)، بەلكو ماناكەي ئەۋەيە كە پۆخەكە جىا دەبىتەۋە ۋە پاشان دەگەپىتەۋە بۆ ۋەلام دانەۋەي سەلامەكە، كە ئەمەش ماناي پوۋن و ئاشكرى فەرمودەكەيە.

ۋە ھەرۋەھا كە دەشلىت: پىتجەمبەر ﷺ زىيانىكى ئاسايى و تەۋاۋ لەناۋ گۆرپدا بەسەر دەبات، بەپاستى ئەمە زۆر دوۋرە لە پاستىۋە، چونكە بەپاستى ئەمە كەم كىرندەۋەيە لە پىلەۋ پاىەۋ كەسايەتي پىتجەمبەر ﷺ، لەبەر ئەۋەي چۆن عەقلى كەسىكى تىگەيشتوۋ ئەۋە قەبۇل دەكات كە پىتجەمبەر ﷺ زىيانىكى ئاسايى و تەۋاۋ بەسەر ببات

(۱) مجموع الفتاوى (۳۳۰/۴)، بەلام شىۋەي نوپۇز كىرندەكەيان شىتىكى غەبىبىيە تەنھا خىۋاي گەۋرە ئەبىزنى.  
 (م.عبدالكرم).


(۲) صحيح: رواه أحمد (۵۲۷/۲)، وأبو داود (۵۳۴/۲)، كلاماً من طريق أبي صخر حميد بن زياد بن يزيد بن عبد الله بن قسيط عن أبي هريرة رضى الله عنه عن النبي ﷺ وصححه الألباني في (السلسلة الصحيحة) (۲۲۶۶).

ههروهك پيش مردنى، وه له هه مان كاتيشدا ئه م ژيانه ی له ژیر خاكدا بیټ؟! كه چى هه موو خه لكیش خوشى له ژيان بیینن و له سه ر زه وى بژین، پیغه مبه ریش  له ژیر زه ویدا بیټ و له حاله تی ژیاننكی ته واویشدا بیټ ههروهك ئه و ژيانه ی كه خه لكی سه ر زه وى تیایدان!!

وه ئه م قسه یه ش پیچه وانیه له گه ل هه موو ئه و ده قانه ی كه وا باس له مردنى یغه مبه ر  ده كه ن و ئه وه ده رده برن كه پوچه كه ی له لاشه ی جیا بوته وه.

**فهرموده ی شه شه م:** (من صلى عليَّ عند قبري سمعته، ومن صلى عليَّ نائياً أبلغته) <sup>(۱)</sup>.

وه فهرموده ی شه شه میش وهك له ته خریجه كه یدا ده رده كه ویت كه هیچ بنچینه یه کی نیه، بۆیه هه ر پیویست به پوون كردنه وه ناكات.

(۱) ضعیف (موضوع): رواه العقيلي في الضعفاء (۱۳۶/۴) من طريق محمد بن مروان السدي عن الأعمش عن أبي صالح عن أبي هريرة  مرفوعاً، وايضا قاله إمامنا الألباني (رحمه الله) في (ضعيف الجامع) (۵۶۷۰).

به شی سیه م:

پوون کردنه وهی ئەم فەرمودانە ی پێشوو لە ژێر  
پۆشنای بەلگە شەریعە کاندە

هه موو ئه و به لگانه ی پیشوو که باس کران و ئه و وتانهش که هینرانه وه، پشت  
 نه ستورو کۆکن له گه ل به لگه پوون و ناشکراکانی تر له قورئانی پیروژو فه رموده  
 سه حیه کانی پیغه مبه ر ﴿و هه موو ئه و به لگه شه رعیه انه ی تریش که هه ن، وه  
 هه روه ها به هه ست کردن و عه قلیش ئه وه ده سه لمیتریت که هه موو که سیك ده مریت و  
 نکۆلی له وه ناکریت، وه له ناویشیاندا پیغه مبه ران و نیردراوانی خوی گه وره سه لامی  
 خویان لی بیت، وه به لگه شه رعیه کانیش:

### یه کهم: قورئانی پیروژ: هه ندیکیان گشتین وهک:

خوی گه وره ده فه رمویت: ﴿كُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (هه موو نه فسیک  
 ده بیت بمریت و کۆتایی به ژیا نی بیت).

هه روه ها ده فه رمویت: ﴿وَهُوَ الَّذِي أَحْيَاكُمْ ثُمَّ يُمِيتُكُمْ ثُمَّ يُحْيِيكُمْ﴾<sup>(۲)</sup>، واته:  
 (ئه و خوییه ی که زیندووی کردن و ژیا نی به به ردا کردن، پاشان ده تان مریت و پاش  
 ئه وهش زیندووتان ده کاته وه).

هه روه ها ده فه رمویت: ﴿كُلُّ مَنْ عَلَيْهَا فَانٍ﴾<sup>(۳)</sup>، واته: (هه موو ئه وانه ی که له سه ر زه ویدان  
 له جنۆکه و مرقه کان و گشت زینده وه ران هه موویان ده مرن و نامینن).  
 وه هه روه ها له و به لگانه ی تریش که تایبه تن، وهک:

خوی گه وره ده فه رمویت: ﴿أَمْ كُنْتُمْ شُهَدَاءَ إِذْ حَضَرَ يَعْقُوبَ الْمَوْتُ﴾<sup>(۴)</sup>، واته:  
 (ئایا ئیوه ئاماده بوون کاتیك (یه عقوب) له سه ره مه رگ دابوو خه ریکی مردن بو).

(۱) سورة آل عمران: (۱۸۵).

(۲) سورة الحج: (۶۶).

(۳) سورة الرحمن: (۲۶).

(۴) سورة البقرة: (۱۳۳).

و‌ه ه‌ه‌ر‌و‌ه‌ه‌ا له‌س‌ه‌ر ز‌م‌ان‌ی ئ‌ی‌م‌ان‌د‌ار‌ان‌ی ئ‌ال‌ی ف‌ی‌ر‌ع‌ه‌و‌ن د‌ه‌ف‌ه‌ر‌م‌و‌ی‌ت: ﴿وَلَقَدْ جَاءَ كُمْ  
يُوسُفُ مِنْ قَبْلُ بِالْبَيِّنَاتِ فَمَا زِلْتُمْ فِي شَكٍّ مِمَّا جَاءَ كُمْ بِهِ حَتَّىٰ إِذَا هَلَكَ قُلُومُ لَنْ

يَبْعَثَ اللَّهُ مِنْ بَعْدِهِ رَسُولًا﴾<sup>(۱)</sup>، و‌ا‌ت‌ه: (و‌ه به‌پ‌اس‌ت‌ی (ی‌وس‌ف) ی‌ان ب‌و ه‌ات له  
پ‌ی‌ش‌ت‌ر‌د‌ا ك‌ه به‌ل‌گ‌ه‌ی پ‌و‌ون و ئ‌اش‌ك‌ر‌ای پ‌ی ب‌و‌و به‌ل‌ام ئ‌ی‌و‌ه ه‌ه‌ر گ‌و‌م‌ان‌ت‌ان ه‌ه‌ب‌و‌و  
د‌ه‌ر‌ب‌ار‌ه‌ی ئ‌ه‌و‌ه‌ی ك‌ه ه‌ی‌ن‌ا‌و‌ی‌ه‌ت‌ی، و‌ه ك‌ات‌ی‌ك‌ی‌ش ك‌ه م‌ر‌د‌و ك‌و‌چ‌ی د‌و‌ای‌ی ك‌رد د‌ل‌خ‌و‌ش  
ب‌و‌ون و و‌ت‌ت‌ان ئ‌ی‌ت‌ر ل‌ی‌ز‌ه به‌ د‌و‌ا‌و‌ه خ‌و‌ای گ‌ه‌و‌ر‌ه ه‌ی‌چ پ‌ی‌غ‌ه‌م‌ب‌ر‌ی‌ك ن‌ان‌ی‌ر‌ی‌ت).

و‌ه ه‌ه‌ر‌و‌ه‌ه‌ا له‌س‌ه‌ر ز‌م‌ان‌ی ا‌ب‌ر‌ا‌ه‌ی‌م خ‌ل‌ی‌ل س‌ه‌ل‌ام‌ی خ‌و‌ای ل‌ی ب‌ی‌ت د‌ه‌ف‌ه‌ر‌م‌و‌ی‌ت: ﴿وَالَّذِي  
يُصْنِفُ نَمْرُوحِينَ﴾<sup>(۲)</sup>، و‌ا‌ت‌ه: (ئ‌ه‌و خ‌و‌ای‌ه‌ی ك‌ه د‌ه‌م م‌ر‌ی‌ن‌ی‌ت و پ‌اش‌ان ز‌ی‌ن‌د‌و‌وم  
د‌ه‌ك‌ات‌ه‌و‌ه).

و‌ه ه‌ه‌ر‌و‌ه‌ه‌ا د‌ه‌ر‌ب‌ار‌ه‌ی س‌ل‌ی‌م‌ان س‌ه‌ل‌ام‌ی خ‌و‌ای ل‌ی ب‌ی‌ت د‌ه‌ف‌ه‌ر‌م‌و‌ی‌ت: ﴿فَلَمَّا قَضَيْنَا  
عَلَيْهِ الْمَوْتَ مَا دَلَّمْهُمُ عَلَىٰ مَوْتِهِ إِلَّا دَابَّةٌ الْأَرْضِ تَأْكُلُ مِنْسَأَتَهُمْ﴾<sup>(۳)</sup>، و‌ا‌ت‌ه: (ك‌ات‌ی‌ك  
ب‌ر‌پ‌ار‌ی م‌ر‌د‌ن‌م‌ان د‌ا ب‌و س‌و‌له‌ی‌م‌ان و م‌ر‌ان‌د‌م‌ان ه‌ی‌چ ك‌ه‌س له‌ ج‌ن‌و‌ك‌ه‌كان ن‌ه‌ی‌ان‌ز‌ان‌ی ك‌ه  
م‌ر‌د‌و‌و‌ه ئ‌ه‌گ‌ه‌ر‌چ‌ی ب‌ان‌گ‌ه‌ش‌ه‌ی ئ‌ه‌و‌ه‌ش‌ی‌ان د‌ه‌ك‌رد ك‌ه غ‌ه‌ی‌ب د‌ه‌ز‌ان‌ن، و‌ه ئ‌ه‌و‌ی‌ش به‌  
م‌ر‌د‌و‌و‌ی‌ی به‌س‌ه‌ر گ‌و‌چ‌ان‌ه‌ك‌ی‌د‌ا و‌ه‌س‌ت‌اب‌و‌و ت‌ا ئ‌ه‌و ك‌ات‌ه‌ی ك‌ه م‌و‌ر‌ی‌ان‌ه گ‌و‌چ‌ان‌ه‌ك‌ه‌ی‌ان ك‌ل‌و‌ر  
ك‌رد‌و س‌و‌له‌ی‌م‌ان ك‌ه‌و‌ت‌ه خ‌و‌ار‌ه‌و‌ه ئ‌ن‌ج‌ا ز‌ان‌ی‌ان ك‌ه م‌ر‌د‌و‌و‌ه).

و‌ه ه‌ه‌ر‌و‌ه‌ه‌ا د‌ه‌ر‌ب‌ار‌ه‌ی ی‌ح‌ی‌ی س‌ه‌ل‌ام‌ی خ‌و‌ای ل‌ی ب‌ی‌ت د‌ه‌ف‌ه‌ر‌م‌و‌ی‌ت: ﴿وَسَلَّمَ عَلَيْهِ يَوْمَ  
وُلِدَ وَيَوْمَ يَمُوتُ وَيَوْمَ يُبْعَثُ حَيًّا﴾<sup>(۴)</sup>، و‌ا‌ت‌ه: (س‌ه‌ل‌ام‌ه‌ت‌ی خ‌و‌ا له‌س‌ه‌ر ی‌ه‌ح‌ی‌ا ب‌ی‌ت له‌و

(۱) س‌و‌ر‌ه غ‌اف‌ر: (۳۴).

(۲) س‌و‌ر‌ه الش‌ع‌راء: (۸۱).

(۳) س‌و‌ر‌ه س‌ب‌أ: (۱۴).

(۴) س‌و‌ر‌ه م‌ر‌یم: (۱۵).

پۆژه‌دا که له دایک بووه، وه لهو پۆژه‌دا که ده‌مریت، وه لهو پۆژه‌شدا که زیندوو ده‌کریته‌وه).

وه هه‌روه‌ها ده‌رباره‌ی عیسی سه‌لامی خوای لی بی‌ت ده‌فه‌رمویت: ﴿وَالسَّلَامُ عَلَيَّ يَوْمَ وُلِدْتُ وَيَوْمَ أَمُوتُ وَيَوْمَ أُبْعَثُ حَيًّا﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (سه‌لامه‌تی خوام له‌سه‌ر بی‌ت لهو پۆژه‌دا که له دایک بووم، وه لهو پۆژه‌شدا که ده‌مرم، وه لهو پۆژه‌شدا که زیندوو ده‌کریمه‌وه).

وه هه‌روه‌ها ده‌رباره‌ی عه‌بدو کۆتایی پی‌غه‌مبه‌رانی، پی‌غه‌مبه‌رمان محمد ﷺ ده‌فه‌رمویت: ﴿إِنَّكَ مَيِّتٌ وَإِنَّهُمْ مَيِّتُونَ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (تۆ ده‌مریت و ئه‌وانیش ده‌مرن). هه‌روه‌ها ده‌فه‌رمویت: ﴿وَمَا جَعَلْنَا لِشَرٍّ مِنْ قَبْلِكَ الْخُلْدَ أَفَإِنْ مِتَّ فَهُمْ الْخَالِدُونَ كُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ وَنَبَلُّوكُم بِالشَّرِّ وَالْخَيْرِ فِتْنَةً وَإِلَيْنَا تُرْجَعُونَ﴾<sup>(۳)</sup>، واته: (وه هه‌یج که‌سی‌ک له پێش تۆداو له‌سه‌ر زه‌وی ژیا‌نی هه‌تا‌هه‌تایی بۆ نه‌ما‌وه‌ته‌وه، بۆ ئایا تۆ ده‌مریت و ئه‌وان بۆ هه‌تا‌هه‌تایی له دونه‌یادا ده‌می‌ننه‌وه؟ هه‌موو نه‌فس‌یک ده‌بی‌ت بم‌ریت و کۆتایی به‌ ژیا‌نی بی‌ت، وه ئیمه‌ بۆ خو‌شی و ناخو‌شیه‌کان تا‌قی‌تان ده‌که‌ینه‌وه‌و له دا‌ها‌تووش هه‌ر بۆ‌لای ئیمه‌ ده‌گه‌ڕێنه‌وه).

هه‌روه‌ها ده‌فه‌رمویت: ﴿وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ أَفَإِنْ مَاتَ أَوْ قُتِلَ انْقَلَبْتُمْ عَلَى أَعْقَابِكُمْ﴾<sup>(۴)</sup>، واته: (محمد ﷺ ته‌نها پی‌غه‌مبه‌رێکه‌و له پێش نه‌ویشدا پی‌غه‌مبه‌رانی زۆر ها‌توون، وه نه‌گه‌ر مرد یا‌ن کوژراو شه‌هید بوو ئه‌وا ئی‌وه له دینه‌که‌تان هه‌له‌مه‌گه‌ڕێنه‌وه‌و سا‌رد مه‌بنه‌وه له‌سه‌ری).

(۱) سورة مريم: (۳۳).

(۲) سورة الزمر: (۳۰).

(۳) سورة الانبياء: (۳۴ - ۳۵).

(۴) سورة آل عمران: (۱۴۴).

## دووه: به لگه کان له فەرموده‌ی سه‌حیحی پیغه‌مبه‌ر ﷺ:

۱. له (ابن عباس) هوه پره‌زای خویان لی بیټ که پیغه‌مبه‌ر ﷺ ده‌یفه‌رموو: (اللهم أعوذ بعزتك لا إله إلا أنت، أن تضلني، أنت الحي لا يموت، والجن والإنس يموتون)<sup>(۱)</sup>، واته: (خوایه گیان په‌نا ده‌گرم به عیزه‌تی تو که هیچ په‌رستراویکی به حق نیه جگه له تو، له‌وه‌ی که گوم‌پام بکه‌ی، وه تو ئه‌و که‌سه‌ی که زیندووی وه‌رگیز نامریت، وه جنوکه‌و مروقه‌کان ده‌مرن).

وه له‌مه‌وه بومان ده‌رده‌که‌ویت که پیغه‌مبه‌ران و نیردر اوایش ده‌که‌ونه ناو بازنه‌ی (الإنس) هوه، وه پیغه‌مبه‌ر ﷺ هیچ که‌سیکی لی جیا نه‌کرده‌وه، که‌چی ئه‌م پیا‌وه‌و هاوشیوه‌کانی وا گومان ده‌به‌ن که پیغه‌مبه‌ران سه‌لامی خویان لی بیټ تا ئیستاش زیندوون!!!

۲. وه ه‌روه‌ها له فەرموده‌یه‌کی تردا ده‌فه‌رمویت: (کانت بنو اسرائیل تسوسهم الأنبياء، كلما هلك نبي خلفه نبي)<sup>(۲)</sup>، واته: (به‌نو ئیسرائیل پیغه‌مبه‌ران به‌پ‌یوه‌یان ده‌بردن و سیاسه‌ت‌یان به‌کار ده‌هینا، هر کاتیک پیغه‌مبه‌رک ده‌مرد پیغه‌مبه‌ریکی تر له‌دوای ده‌هات).

ئهم‌ش به‌لگه‌یه‌کی حاشا ه‌لنه‌گره له‌سه‌ر ئه‌وه‌ی که پیغه‌مبه‌رانیش سه‌لامی خویان لی بیټ مردنیان به‌سه‌ردا دیت و ده‌مرن و وه‌ک هر تاکیکی تر له مروقه‌کان کو‌تایی به‌ژیانیان دیت و جیا نه‌کراونه‌ته‌وه له هیچ مروقیک.

۳. وه ه‌روه‌ها پیغه‌مبه‌ر ﷺ له فەرموده‌یه‌کی تردا ده‌فه‌رمویت: (إن الله عزوجل إذا أراد رحمة أمة من عباده قبض نبيها قبلها فجعله لها فرطاً وسلفاً بين يديها، وإذا أراد هلكة أمة عذبها ونبيها حي فأهلكها وهو ينظر فأقر عينه بهلكتها حين كذبوه وعصوا

(۱) صحیح: رواه البخاري (۳۶۸/۱۳)، ومسلم (۲۷۱۷).

(۲) صحیح: رواه البخاري (۴۹۵/۶)، ومسلم (ح ۱۸۴۲).



أمره<sup>(۱)</sup>، واتە: (ئەگەر خۇاى گەرە پەخمەتى بۇ ئوممەتتەك بويستبايە لە عەبدەكانى ئەوا پېش ئەوان پېغەمبەرەكەى دەمراندو دەيكرد بە پېشەواو پېشىنىك بۇ ئەوان، وە ئەگەر بويستبايە ئوممەتتەك بە هىلاك ببات ئەوا عەزائى دەدان و پېغەمبەرەكەشيان زىندو دەبوو بە چاۋەكانى خۇى بە هىلاك چوونى ئەوانى دەبىنى كاتتەك ئەوان بە درۇيان دەزانى و سەرپېچى فەرمانەكانيان دەكرد).

۴. وە ھەرۈھە لە ئەبو ھىرەرەو پەزائى خۇاى لى بېت بە مەرۋەى ھاتورە كە: (فرىشتەى پۇچ كېشان ھات بۇ لاي موسى سەلامى خۇاى لى بېت و پىى ووت: وە لامى خۇاى گەرە بدەرەو، موسى سەلامى خۇاى لى بېت لە فرىشتەى پۇچ كېشانى داو چاۋى كوۋر كىرد<sup>(۲)</sup>، پاشان فرىشتەى پۇچ كېشان گەپايەو بۇ لاي خۇاى گەرەو وتى: بەپاستى تۇ منت نارد بۇ لاي بەندەيەكى خۇت بەلام ئەو نايەوۋىت بمرىت، وە چاۋىشى كوۋر كىردم، پاشان خۇاى گەرە چاۋى بۇ گېراپەو پىى وت: بچۇ بۇ لاي عەبدەكەم و پىى بلى: ئايا زىانت دەوۋىت؟ ئەگەر زىانت دەوۋىت ئەوا دەست بخەرە سەر پىشتى گايەك، ئنجا چەند موو كەوتە ژىر دەستت بۇ ھەر تالە موپەك سالىك بژى، ئنجا موس سەلامى خۇاى لى بېت وتى: پاشان چى پوو دەدات؟ وتى: پاشان دەمرىت، ئەوۋىش وتى: كەواتە لە ئىستا زووتر نىە....<sup>(۳)</sup>).

۵. وە پېغەمبەر ﷺ لە فەرمودەيەكى تردا دەفەر موۋىت: (والذي نفسي بيده لو ددت أني أقتل في سبيل الله ثم أحيأ، ثم أقتل ثم أحيأ، ثم أقتل ثم أحيأ، ثم أقتل)<sup>(۴)</sup>، واتە: (سوۋىند بەو كەسەى گيانى منى بە دەستە، ھەز دەكەم لە پېناو خۇاى گەرە

(۱) صحيح: رواه مسلم (ج ۲۲۸۸).

(۲) موسا عليه السلام ئەيزانى كە ئەمە فرىشتەى پۇچ كېشانه، چۈنكە لەسەر شىۋەى پياۋىك ھاتبوو بۇ لاي مرسا. (م. عبدالكرىم).

(۳) صحيح: رواه البخاري (۴۴۰/۶)، ومسلم (ج ۲۳۷۲).

(۴) صحيح: رواه البخاري (۱۶/۶)، ومسلم (ج ۱۸۷۶).

بکوزږيم و پاشان زيندوو بکریمه وه، ديسان بکوزږيم و پاشان زيندوو بکریمه وه، ديسان بکوزږيم و پاشان زيندوو بکریمه وه، ديسان بکوزږيم و پاشان زيندوو بکریمه وه.

له م فرموده ده دا زور به پوښی دهرده که ویت که ژيان و مردن وه که یه ک نین و به لکو جیاوازیان هیه، وه نه گهر هردوکیان یه ک شت بونایه وه که نه م پیاوه و هاوشیوه کانی گومان ده بن، نه و پښه مبر ۱۰ جیای نه ده کړنه وه، به لکو هردوکیان به یه ک شت و وه که یه ک داده نا.

۶. وه هروده ها پښه مبر ۱۰ له به رامبر جوله که کان و دهرباره ی موسی سه لامی خوی لی بیت ده فرمویت: (ولو کان موسی حیاً ما وسعه إلا اتباعی)<sup>(۱)</sup>، واته: (نه گهر هاتباو موسی زيندوو بوايه، نه و هیچ بواریکي نه ده بوو تنها نه و نه بیت که شوینم بکه ویت).

وه له م فرموده ده شه وه تی ده گه ین که موسی سه لامی خوی لی بیت نیستا مردوه، وه نه گهر نا نه و ده بوو شوین پښه مبر ۱۰ بکه ویت، وه نه مهش به لکه یه کی زور پاشکاوانه یه به رامبر بانگه شه ی نه م پیاوه و هاوشیوه کانی.

وه هروده ها له به سهرهاتی مردنی پښه مبر ۱۰ و شله ژانی هاوه لان په زای خویان لی بیت و گومان بردنی هندیکیان که و پښه مبر ۱۰ نه مردوه وه که عمری کوری خه تتاب په زای خوی لی بیت، تا نه و کاته ی نه بوبه کری صدیق په زای خوی لی بیت چوو بو سهر مینبه رو وتی: هر که سیک له نیوه که (محمدی) ۱۰ ده په رست نه و به پاستی (محمد) مرد، وه هر که سیکیش خوی گهره ی ده په رست نه و بی گومان و به دلنیا ییه وه خوی گهره زيندوو و هر گیز نامریت، پاشان نه م نایه ته ی خوینده وه:

﴿وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ﴾<sup>(۲)</sup>

(۱) حسن: رواه أحمد (۳۸۷/۳)، والبیغی فی شرح السنة (۲۷۰/۱)، یاسناد ضعیف؛ لکن له شواهد یتقوی ها. وقد حسنه الألبانی فی تخریج المشکاة (۶۳/۱).

(۲) سورة آل عمران: (۱۴۴).

ئەمەش بەلگە یەکی گەورە یە لەسەر ئەو هی کەوا پیڤەمبەر ﷺ مردوو و کوتایی بە ژیا نی هاتوو، وە هەر ئەمەش تیگە یشتنی هاوەلانی پەزای خویان لی بییت، نەک بەو شیو هی ئەم پیاو و هاو شیو کانی لی تیگە یشتوون، وە هەموو ئەم بەلگانی هەسن بۆ کە سێک کە بە راستی عەقل و هۆشی هەبییت و بە شوین بەلگە دا بگەریت<sup>(۱)</sup>.

(۱) ئەمەش اجماعی هاوەلانی پەزای خویان لی بییت لەسەر مردنی پیڤەمبەر ﷺ و کەسیان بۆ چونی جیاوازی نیە. (م. عبدالکرم).

# بەندى شەشەم:

بەشى يەكەم

سەردانى قەبران و سەفەر كردن و رۆيشتن بۆ لايان

بەشى دووهم

هەلسەنگاندنى ئەم فەرمودانەى كە دەربارەى سەردانى

گۆرستان دەيان ھىننەوہ

بەشى سىيەم

دروست نىہ سەفەر كردن بۆ سەردانى گۆرى پىغەمبەر ﷺ

**بەشى يەكەم:**

**سەردانى قەبران و سەفەر كردن و پۆيشتن  
بۆ لايان**

يه ځي له گوره ترين فيل و ته له كه كاني شه يتان له بهرام بهر خه لځي بريتي بووه له (فيتنه ي قه بر)، كه هر له كونه وهو تا ئيستاشي له گه ل بيت وه سوه سه ي خستوته دلي خه لکه وهو شوين كه وتواني خوي زياد ده كات به وه ي كه گوږي پياو چاكان به گوره بزانريت و بايه خي زوري پي بدريت و مزگه وتي له سهر دروست بكريت، وه هروها واي له خه لځي كړدوه كه له جياتي خوي گوره پشتيان پي به ستريت و داوي كومه ك و يارمه تي و به فريا كه وتنيان لي بكريت. وه به م هويه شه وه خه لځي كي زوري گومړا كړدوه و شويني كه وتون و گه ياندونيه ته نه و ناسته ي كه بيه پرستن.

وه نه م فيله ي شه يتان به رده وام بوو تا گه يشته نه وه ي كه سانك به ناوي خوشويستنيان بو پيغه مبهړ ۞ كومه ليك له سيفه و ناوه جوانه كاني خوي گوره بو پيغه مبهړ ۞ دابنين، وه هروها داوي هه مو نه و شتانه شي لي بكريت كه دروست نيه له غه يري خوي گوره داوا بكريت، وه هروها قه بره كه ي به گوره بزانريت و سهرداني بكريت و نويزي له سهر بكريت و لي ي بپارينه وهو داوي لي خوشبون و به فريا كه وتني لي بكريت.

وه هروها سه فه ري تاييه ت بكريت بو سهرداني گوږه كه ي و سهردان كړني به هيجره ت دابنريت بو لاي خوي گوره، بو نمونه نه م پياوه ده لئيت: (گوماني تيا دا نيه كه هر كه سيك كه ميك عيلم و زانياري هه بيت ده زانيت كه چونه دهره وه بو سهردان كړني پيغه مبهړ ۞، نه وه هيجره ت كړنه بو لاي خواو پيغه مبهړ ۞، چونه سهردان كړني له دوي مردني وه ك سهردان كړنيه تي كه له ژياندا بوييت<sup>(۱)</sup>).

وه بو نه م زياده روه يه شيان كومه ليك فهرموده ي لاوازو هه لبه ستر او ده هيننه وه دهر باره ي فزل و گه وره يي سهرداني گوږي پيغه مبهړ ۞، كه له به شي داهاتودا باسيان ده كه ين انشاء الله.

به‌لام س‌ردان ك‌ردنی گ‌ورستان به مه‌به‌ستی بیرك‌ردنه‌وه له مردن و قیامه‌ت و ه‌روه‌ها بیر ك‌ردنه‌وه له خ‌وت كه‌وا پ‌ۆژێك د‌یت ت‌ۆش وه‌ك ئه‌وان ده‌چیته ناو گ‌ۆڤه‌وه‌و ك‌وتایی به ژیانته د‌یت و د‌وعای خ‌یر ك‌ردن ب‌ۆ خ‌ۆتو مردووی موس‌ولمانان دروسته‌و ه‌یچ پ‌یگ‌ریکی تیادا نیه‌، به به‌لگه‌ی چه‌ند فه‌رموده‌یه‌ك كه ئی‌مه ته‌نها دوو فه‌رموده ده‌ه‌ینینه‌وه، ئه‌وانیش:

۱. پ‌یغه‌مبه‌ر ﷺ ده‌فه‌رمو‌یت: (كنت نهیتم عن زیارة القبور فزوروها فإنها تذکرة الآخرة)<sup>(۱)</sup>، واته: (پ‌یشت‌ر پ‌یگه‌م ل‌ی گ‌رتن له‌وه‌ی كه س‌ردانی گ‌ورستان ب‌كه‌ن به‌لام ئیستا س‌ردانی ب‌كه‌ن، چونكه یاد ك‌ردنه‌وه‌ی پ‌ۆژی د‌وایی تیادایه‌).
۲. وه ه‌روه‌ها ده‌فه‌رمو‌یت: (انی نهیتم عن زیارة القبور فزوروها فإن فیها عبرة، ولا تقولوا ما یسخط الرب)<sup>(۲)</sup>، واته: (پ‌یشت‌ر پ‌یگه‌م ل‌ی گ‌رتن له‌وه‌ی كه س‌ردانی گ‌ورستان ب‌كه‌ن به‌لام ئیستا س‌ردانی ب‌كه‌ن چونكه په‌ندو ئام‌ۆژگاری تیادایه‌، وه شتێك مه‌لێن كه خ‌وای گه‌وره تو‌په‌ ب‌كات).

(۱) صحیح: أخرجه مسلم (۹۷۷)، والنسائی (۸۹/۴)، وأحمد (۳۵۰/۵).

(۲) صحیح: أخرجه أحمد (۳۸/۳)، والحاكم (۳۷۴/۱)، و صححه وقال علی شرط مسلم. وأخرجه البزار. انظر مجمع الزوائد (۵۸/۳).

**بەشى دووھەم:**

**ھەلسەنگاندنى ئەم فەرمودانەى كە دەربارەى  
سەردانى گۆرستان دەيان ھىننەوھ**



ئەم پیاوھ لە کتییی (شفاء الفؤاد) دا چەند فەرمودەییەك دەنوسیت دەربارە ی سەردانی قەبری پێغەمبەر ﷺ، وە هەرودەها هاوشتیوەکانیشی لە زۆر شوێن ئاماژە بەم فەرمودانە دەکەن و وەك بەلگەییەك بۆ بەهیزکردن و پشتیوانی کردن لە بیرو باوەرو بۆچونە گومراکانیان بە کاریان دەهێنن، کە ئەمەش فەرمودەکانن:

**فەرمودە یەکەم:**

عن ابن عمر مرفوعاً بلفظ: (من حج فزار قبري بعد وفاتي فكأنما زارني في حياتي)<sup>(۱)</sup>.

**فەرمودە ی دووهم:**

عن ابن عمر مرفوعاً بلفظ: (من زار قبري بعد موتي كان كمن زارني في حياتي)<sup>(۲)</sup>.

**فەرمودە ی سێهەم:**

عن ابن عمر مرفوعاً بلفظ: (من حج البيت ولم يزرني فقد جفاني)<sup>(۳)</sup>.

**فەرمودە ی چوارەم:**

عن ابن عمر مرفوعاً بلفظ: (من زار قبري وجبت له شفاعتي)<sup>(۴)</sup>.

(۱) ضعیف (منکر): (شفاء الفؤاد ص ۱۳). رواه الدار قطني (۲۷۸/۲)، والبيهقي (۲۴۶/۵)، وقال: تفرد به حفص وهو ضعيف، وايضا قاله إمامنا الألباني (رحمه الله) في (ارواء الغليل) (۱۱۲۸). وه ابن عبد الهادي له كتيبتي (الصارم المنكي) لاپەرە (۵۵) دا دەلالت: بزانە كە دروست نیە ئەم فەرمودەییە بكریت بە بەلگەو نابیت پستی پی بیهسترتیت، چونكە فەرمودەكە (منكر) هه ئیسناده كەشی ساقطه.

(۲) ضعیف: (شفاء الفؤاد ص ۱۴). رواه الطبراني (۳۰۹/۱۲). ابن عبد الهادي له كتيبتي (الصارم المنكي) لاپەرە (۶۵) دا دەلالت: (ئەم ئیسناده بە هیچ شیوەییەك پستی پی نابەسترتیت).

(۳) ضعیف (موضوع): (شفاء الفؤاد ص ۱۷) رواه ابن عدي في الكامل (۲۴۸۰/۷)، قال الذهبي في الميزان (۲۶۵/۴) موضوع، وايضا قاله إمامنا الألباني (رحمه الله) في (السلسلة الضعيفة) (۴۵). وه ابن عبد الهادي له كتيبتي (الصارم المنكي) لاپەرە (۷۹) دا دەلالت: (ئەم فەرمودەییە (منكر) ی تەواو هه هیچ ئەصل و بنچینهییەكی نیە، بەلكو لە هەلبەستراو موضوعەكانە).

(۴) ضعیف (موضوع): (شفاء الفؤاد ص ۱۸-۲۳). رواه الدار قطني (۲۷۸/۲)، والعقيلي (الضعفاء ۱۷۰/۴)، وايضا قاله إمامنا الألباني (رحمه الله) في (ضعيف الجامع) (۵۶۰۷). ابن عبد الهادي له كتيبتي (الصارم المنكي) لاپەرە (۱۵) دا دەلالت: (ئەم فەرمودەییە صحیح نیە جیگیر نەبوو و بەلكو فەرمودەییەكی (منكر) هه لای پێشەواو زانیان و بە بەلگە دانانریت).

**فهرموده ی پیښهم:**

عن ابن عمر مرفوعاً بلفظ: (من زار قبري حلت له شفاعتي)<sup>(۱)</sup>.

**فهرموده ی شه شهم:**

عن ابن عمر مرفوعاً بلفظ: (من جائي زائراً لا تعلمه حاجة إلا زيارتي كان حقاً علي أن أكون له شفيعاً يوم القيامة)<sup>(۲)</sup>.

**فهرموده ی هه وتهم:**

عن عمر بن الخطاب مرفوعاً بلفظ: (من زار قبري، أو قال: من زارني كنت له شفيعاً أو شهيداً)<sup>(۳)</sup>.

**فهرموده ی هه شته م:**

عن حاطب مرفوعاً بلفظ: (من زارني بعد موتي فكأنما زارني في حياتي....)<sup>(۴)</sup>.

**فهرموده ی نو یم:**

حديث أبي هريرة عن النبي ﷺ قال: (ما من أحد يسلم علي إلا رد الله علي روحي حتى أرد عليه السلام)<sup>(۵)</sup>.

(۱) ضعيف: (شفاء الفؤاد ص ۱۳). رواد البراز في كشف الأسرار (۵۷/۲). وه ابن عبد الهادي له كتيبتي (الصارم المنكي) لاپه ر (۲۳) دا ده لیت: (نوه فهرموده یه کی ضه عیف و منكره و نیسناده کی ساقطه، وه دروست نیه بكریت به به لگه لای پیښه وایانی فهرموده).

(۲) ضعيف: (شفاء الفؤاد ص ۲۳-۲۵). رواد الطبراني (ح ۱۳۱۴۹) قال الهيثمي في (المجمع ۲/۴): فيه مسلمة بن سالم، وهو ضعيف. ابن عبد الهادي له كتيبتي (الصارم المنكي) لاپه ر (۴۱) دا ده لیت: (نم فهرموده یه نیسناده کی جهیفه و مه تنه که شی منكره)، دروست نیه بكریت به به لگه و نابیت پښتی پی به ستریت).

(۳) ضعيف: (شفاء الفؤاد ص ۱۷). رواد الطيالسي (ح ۶۵)، والبيهقي (۲۴۵/۵) وقال: (هذا إسناد مجهول). ابن عبد الهادي له كتيبتي (الصارم المنكي) لاپه ر (۸۹) دا ده لیت: (نم فهرموده یه صحیح نیه به هوی پچراتی سه نه ده کی).

(۴) ضعيف: (شفاء الفؤاد ص ۶۷). رواد الدار قطني (۲۷۸/۲)، من طريق هارون بن أبي قرعة عن رجل من آل حاطب عن حاطب. ابن عبد الهادي له كتيبتي (الصارم المنكي) لاپه ر (۱۰۲) دا ده لیت: (نم فهرموده یه ش وه ك فهرموده کی پیښو وایه و ضه عیفه).

(۵) ضعيف: (شفاء الفؤاد ص ۱۹). رواد الإمام أحمد (۵۲۷/۲) وأبو داود (۵۳۴/۲). پیښتر باسی نم فهرموده یه کراوه و شی کراوه ته وه.

فهرموده ی دهیم:

عن أبي هريرة مرفوعاً بلفظ: (من صلى عليَّ عند قبري سمعته، ومن صلى عليَّ نائياً أبلغته)<sup>(۱)</sup>.

نه مانه بریتي بوون له کومه لیک فهرموده که نه م پیاوه دهیان کات به به لگه بږ شهرعیت دان به بیدعو گومراییه کی و وه ک چوڼ خو ی گومرا بووه دهیه ویت ناواش خه لکی پی له خشته ببات و گومرایان بکات له پیناو چهند مرام و مه به سستی کی تاییه تی خویدا، وه هه روه ها چهند فهرموده و نه ریکی تریش هه ن که هه ندیکیان ی باس کړدوون به لام به هه مان شیوه نه وانیش ضه عیفن و هیچ بنچینه یه کیان نیه و ناکریت وه ک به لگه ته ماشا بکړین.

وه له ناو هه موو نه م فهرمودانه دا که باسی کړدن ته نها نه م فهرموده یه (ما من أحد یسلم عليَّ إلا رد الله عليَّ روحی حتی أزد علیه السلام) صه حیه، به لام نه ویش نه بوو به به لگه به ده ستیانه وه، به لکو بوو به به لگه به سه ریانه وه، بویه هه موو قسه کانیان وه ک سه رایکی<sup>(۲)</sup> لی هات و به ده ست به تالی مانه وه.

وه وه ک پیشتیش باس مان کړد که به شیوه یه کی گشتی سه ردانی گورستان بږ مه به سستی بیر کړدنه وه له مردن و قیامت و ترسناکیه کانی نه م پوژه و سه لام کړدن له نه هلی گورستان و دوعاو پارانه وه و داوی لی خو ش بوون بږ کړدونیان له خوا ی گه وړه دروسته وړیگه پیدراوه، وه نه مه ش پیغه مبه ران و پیاو چاکان و غهیری نه وانیش ده گریته وه، بویه ده توانین بلین گورپی پیغه مبه ریش ﷺ له دوو حالت تیپه ر ناکات: یان ده خریته باز نه ی هه موو گورپی که وه و دروسته به شیوه یه کی شهرعی سه ردان بکړیت و سه لامی لی بکړیت و بیر له حالی خو ت بکه یته وه کاتیک تو ش ده خریته ناو گورپه وه،

(۱) ضعیف: (شفاء الفؤاد ص ۱۳۴). رواه العقيلي في الضعفاء (۱۳۶/۴). پیشتیر باسی نه م فهرموده یه کراوه و شی کراوه ته وه.

(۲) سه راب: تیشکیکه کانی زور گه رما له بیاباندا وه ک ناو دیته پی ش چاوی ریښوار.

به لام پارانه وهو دوعا بۆ کردنی دروست نیه وهك چۆن له سه رگۆرستان بۆیان ده پارێتته وه، به لكو ته نها سه لاواتی له سه ر ده دهیت و داوای ئه وه ده كه یت كه خوای گه وه (وه سیله) ی پی ببه خشییت وهك له فه رموده ی سه حیددا ها تو وه كه ئه مه بو تریت له دوا ی بانگ.

وه یان گۆری پیغه مبه ر ﴿﴾ تاییه ته و جیا کرا وه ته وه له نیوان هه موو گۆر په کانی تردا، كه دروست نیه زیاره ت بکریت ئه وه ش له بهر ئه وه ی پی گه یشتنی زۆر زه حمه ته، چونکه ئه و ﴿﴾ له ژوره که ی خۆی نیژ را وه به سی دیوار ده وه درا وه وهك گۆر په کانی تر له بهر چا و نیه و دیار نیه. پاشانی ش كه سیك بیه ویت سه لاوات و سه لامی له سه ر بدات ئه و ئه و كه سه له هه ر شوینیک بێت هه ر پیی ده گات.

بەشى سىيەم:

دروست نيه سەفەر كردن بۆ سەردانى گۆرى

پىغەمبەر ﷺ

سەفەر كىردن و خۇ ئامادە كىردن بۇ سەفەر بە مەبەستى سەردانى قەبرى  
 پېغەمبەر ﷺ شىتېكى نەھى لى كراۋە، بەھۇي چەند فەرمودە يەكەۋە كە بە سەھىجى  
 ھاتون لە پېغەمبەر ۋە ﷺ، كە گومان لە مەش دانىە ئەم سەفەر كىردنە سەردە كېشى  
 بۇ شېرك و ھاۋىەش دانان بۇ خۋاي گەۋرە، لەم فەرمودانەش:

۱. پېغەمبەر ﷺ دەفەرموئىت: (سەفەر ۋ خۇ ئامادە كىرن بۇي ناكىت تەنھا بۇ سى  
 مزگەوت نەبىت: مزگەوتى مەككە و مزگەوتى پېغەمبەر ۋ مزگەوتى ئەقصا)<sup>(۱)</sup>.

۲. ۋە ھەر ۋەھا دەفەرموئىت: (سەفەر ۋ خۇ ئامادە كىرن بۇي ناكىت تەنھا بۇ سى  
 مزگەوت نەبىت: ئەو مزگەوتى مەككە و مزگەوتى ئەقصا)<sup>(۲)</sup>.

۳. ۋە ھەر ۋەھا فەرمودە ي ابن عمر رەزاي خۋاي لى بىت لە رېگەي (قزغە) ۋە  
 دەئىت: (ويستم بېرۇم بۇ (طور) ۋە پرسىيارم لە ابن عمر كىرد، ئەۋىش وتى: (ئايە  
 نەتزانىۋە كە پېغەمبەر ﷺ فەرموئەتتى: .....)<sup>(۳)</sup> فەرمودە كەي بۇ باس كىرد.

ۋە ھەموو ئەم فەرمودانە بە ئاشكراۋ بە پەرى راشكاۋانە نەھى دەكەن لە سەفەر  
 كىردن بۇ جگە لەم سى مزگەوتە، ۋە ھېچ شوئىن و جېگايەكى تر دىارى نەكراۋە و جيا  
 نەكراۋەتە ۋە بۇ ئەۋەي سەفەر ۋ خۇ ئامادە كىردنى بۇ بىرئىت، ۋە ئەگەر نەھى بىجگە  
 لەم سى مزگەوتە كرايىت كە مزگەوت مالى خۋايە بۇ عىبادەت كىردن و بە پېرۇز دانانى،  
 ئەۋا خۇ ئامادە كىردن و سەفەر كىردن بۇ سەردانى گۇرۇ مەنزلگاي پېغەمبەر ۋ پياۋ  
 چاكان لەۋلاترە كە ئەم نەھى كىردنە بىگىرئە ۋە.

ۋە ھەر ۋەھا جگە لەم فەرمودانەش كۇپاي ھاۋەلەن و شوئىن كە وتوانيان (اجماع  
 الصحابة والتابعين) لەسەر ئەۋەيە كە سەفەر كىردن بۇ سەردان و زيارەتتى گۇرۇستان يان  
 ھېچ گۇرۇپكە بە تايىبەت دروست نىە، چونكە ھېچ بەلگەيەك نەھاتوۋە كە يەككە لەۋان

(۱) صحيح: أخرجه البخاري (۵۱/۳)، ومسلم (۱۳۹۷).

(۲) صحيح: أخرجه البخاري (۵۷/۳)، ومسلم (۸۲۷).

(۳) صحيح: أخرجه الأزرقى في أخبار مكة (ص ۳۰۴)، كما في الإرواء (۲۱۳/۳)، قال الألبانى إسناده صحيح.

سهفه‌ری کردبیت بۆ سه‌ردان و سه‌فه‌ر کردن بۆ زیاره‌تی هیچ گۆڤێك، نه‌ گۆڤی پیغه‌مبه‌ر ﷺ و نه‌ گۆڤی هیچ كه‌سیكى تر، وه‌ ئه‌گه‌ر ئه‌مه‌ شتیكى دروست بوايه‌ نه‌وا به‌ دلتیاییه‌ وه‌ ئه‌وان ئه‌نجامیان ده‌دا، وه‌ گومانیشی تیا‌دا نیه‌ كه‌ هیچ كه‌سیك ه‌ینده‌ی ئه‌وان سور نه‌بوون له‌ سه‌ر عیباده‌ت و كارى چاكه‌ بۆ نزیك بونه‌ وه‌ له‌ خ‌واى په‌روه‌ردگار، بۆیه‌ ده‌توانین ب‌لێین كه‌ ئه‌م پیاوه‌ و هاوشیۆه‌كانى هیچ به‌لگه‌یه‌كى سه‌ریح و سه‌حیحیان پى‌ نیه‌ بۆ ئه‌وه‌ی له‌م بواره‌دا پش‌تى قسه‌كانى خ‌ویانى پى‌ بگرن.

وه‌ شیخی ئیسلام (ابن ته‌یمیه) په‌حمه‌تى خ‌واى لى‌ بی‌ت ده‌لێت: (قه‌برى ابراهیم خلیل سه‌لامى خ‌واى لى‌ بی‌ت له‌ شامه‌، وه‌ هیچ هاوه‌لێك سه‌فه‌رى نه‌کردوه‌ بۆ ئه‌وه‌ی زیاره‌تى بكات، له‌ كاتیكدا ئه‌وان هاتوون بۆ (بی‌ت المقدس) و نوێژیان تیا‌دا کردوه‌، كه‌چی نه‌چوون بۆ سه‌ردان و زیاره‌تى قه‌برى ابراهیم خلیل سه‌لامى خ‌واى لى‌ بی‌ت).

وه‌ هه‌روه‌ها ده‌لێت: (وه‌ هه‌وره‌ها هیچ هاوه‌لێك سه‌فه‌رى بۆ مه‌دینه‌ نه‌کردوه‌ ته‌نها له‌ به‌ر سه‌ردان کردن و زیاره‌تى قه‌برى پیغه‌مبه‌ر ﷺ، به‌لكو چوون سه‌ردانى مزگه‌وته‌كه‌یان کردوه‌ و نوێژیان تیا‌دا کردوه‌ و سه‌لامیان لى‌ کردوه‌ له‌ نوێژدا و سه‌لاواتیان له‌ سه‌ر لێداوه‌) <sup>(١)</sup>.

وه‌ لێره‌وه‌ ئه‌وه‌مان بۆ ده‌رده‌كه‌وێت كه‌ ئه‌م پیاوه‌ و هاوشیۆه‌كانى ته‌نها له‌ بواری سه‌ردانى گۆڤستان و سه‌فه‌ر کردن بۆی پیچه‌وانه‌ی كۆپای زانایان و موس‌لمانانیان نه‌کردوه‌، به‌لكو له‌ گه‌وره‌ترین و ترسناکترین بواره‌دا پیچه‌وانه‌یان کردوه‌، كه‌ ئه‌ویش جگه‌ له‌ سه‌ردان و سه‌فه‌ر کردنى تایبه‌ت بۆ سه‌ر گۆڤی پیاو چاكان و پیغه‌مبه‌ران سه‌لامى خ‌وایان لى‌ بی‌ت، به‌لكو خ‌اوه‌نى گۆڤه‌كانیش ده‌كه‌ن به‌ هاوبه‌ش و شه‌ریكى خ‌واى گه‌وره‌ و لێیان ده‌پاړێنه‌وه‌ و داواى یارمه‌تى و به‌ فریاكه‌وتن و دابین کردنى پێداویسته‌یه‌كانیان و لا‌بردنى گرفت و نا‌په‌حه‌تیه‌كانیان و لى‌ خ‌ۆش بوون له‌ گونا‌هو

تاوانەكانيان لى دەكەن، وە ھەر بەۋەش واز ناھىتن بەلكو بانگەۋازى بۇ دەكەن و بە  
 ھۆيانەۋە خەلگانىكى زۆرىش ۋەك خۇيان گومپا دەكەن و ھانىيان دەدەن بۇ شەرىك و  
 ھاۋەل دانان بۇ خۋاى تاك و تەنھاۋ بالا دەست، خۋاى گەۋرە ھەموو لايەكمان بپارىزىت  
 لە شەپو فىل و تەلەكەكانيان.



# به ندى جه و ته م: ته وه سول (التوسل)

به شى يه كه م

ته وه سول له ديدى ئه م پيا وه و هاوشيوه كانيه وه

به شى دو وه م

ماناي ته وه سول و وه سيله

به شى سييه م

جوړه كاني ته وه سول

يه كه م: ته وه سولى شهرعى (ريگه پي دراو).

دو وه م: ته وه سولى ناشهرعى (ريگه پي نه دراو).

به شى چواره م

شوبهه كاني ئه م پيا وه و هاوشيه كاني له ته وه سولى ريگه پي

نه دراو و ناشهرعيدا.

**به‌شی یه‌که‌م:**

**ته‌وه‌سول له دیدی ئه‌م پیاوه‌و هاوشیوه‌کانیه‌وه**



له گه وره ترين ئه و شوبهه و گومانانهی که ئه م پیاوه و هاوشیوه کانی به پووی خه لکیدا ده ده ن و په نای بۆ ده بن بۆ بلاو کردنه وهی ئه م شیرک و گومراییهی که له سه ری ده پۆن، بریتیه له بابتهی ته وه سول کردن به پیغه مبه ران و پیاو چاکان، به و مانایه ی که ده یان که ن به ناوه ندو شه فاعه تکارو نزیک بونه وه به هویانه وه له خوای گه وره، هه ر به و شیوه یه ی که موشریکه کۆنه کان ده یان کردو ئه نجامیان ده دا.

وه له پیناو ئه م کاره شیانداندا هه ستاون به گۆرینی مانای راسته قینه ی ئه و ده قانه ی که له سه ر ته وه سولی شه رعی هاتوون، وه به شیوه یه کی هه له پاقه و ته فسیری بۆ ده که ن، به پیچه وانیه ی ئه و مانا راسته قینه ی که ده قه که هه یه تی.

ئه م پیاوه ده لیت: (له گه وره ترين عبادت و هۆکاره کانی نزیک بونه وهی ئه و که سه ی که سه ردانی گۆری پیغه مبه ر ﷺ ده کات و دلی پی خوش ده بیئت، بریتیه له ته وه سول کردن به پیغه مبه ر ﷺ، چونکه به راستی ته وه سول کردن به پیغه مبه ر ﷺ و غه یری ئه ویش له پیغه مبه ران و پیاو چاکان دروسته و به لکو سوننه تیشه، که ئه مه ش مانای پارانه وه داوا کردنه له خوای گه وره به و جاوه پیرۆزیه ی که ئه وان هه یانه، وه پوو کردنه خوای گه وره یه به هۆی پیزو حورمه تی ئه وان وه).

پاشان ئه م ئایه ته ده کات به به لگه که خوای گه وره ده فه رمویت: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَابْتَغُوا إِلَيْهِ الْوَسِيلَةَ وَجْهَدُوا فِي سَبِيلِهِ لَعَلَّكُمْ

تُقْلِحُونَ﴾ <sup>(۱)</sup>، واته: (ئه ی ئه وانیه ی که وا ئیمانتان هیناوه ته قوای خوای گه وره بکه ن و لیتی به ترسن، وه لیتی نزیک ببه نه وه به عبادت و کرده وهی چاک، وه له پیناوشیدا تیبکۆشن و هه ول بدن به لکو سه رفرازو سه ره رزبن).

که چی ئه و ماناکه ی ده گۆریت و ده لیت: (وه مه به ستی وه سیله بۆلای خوای گه وره بریتیه له ته وه سول کردن به هه ر شتیک که مایه ی لی نزیک بونه وه یه تی، جا به هۆی

کرده وه و ده بیت یان به هوی که سانی خاوه ن جا هو پله و پایه و بالا وه بیت<sup>(۱)</sup>.

بینیتان که ته نها به ته وه سول کردن به پیغه مبره وه ﴿﴾ نه وه سقا، به لکو له ویشی تیپه پاند بو پیاو چاکان و که سانی خاوه ن جا هو پله و پایه، که گومانی تیادا نیه وه ک پیشتر ثا مازده مان پیدا له و کارانه یاندا ته نها و ته نها مه به ستیان زیاده پره وی کړنه له خودی خو یاندا و ده یانه ویت خو یان به یه کیک له و خاوه ن جا هو پله و پایانه له قه لهم بده ن.

پاشان به رده و ام ده بیت و زیاده پره وی له سر زیاده پره وی ده کات، چونکه به وه واز ناهیتیت که ته وه سول به مروفتیک یان دروست کراویک بکات بو لای خوا ی گه وره و دروستکار، به لکو ته وه سول به دروست کراویک (مروفتیک) ده کات بو لای دروست کراویک (مروفت،) یکی تر.

تینجا نه م پیاوه هؤنراوه یه کی (عمر الخلو تي) ده هیتیت و به م شیوه یه ش وه صفی ده کات و ده لیت: (الإمام العارف بالله) !!! که قسه له گه ل پیغه مبره ﴿﴾ ده کات و له هؤنراوه که یدا ده لیت:

يا ملاذ الوری وخیر عیان	ورجاء لكل دان وقی
لك وجهي وجهت يا أبيض الوجه	فوجّه إليه وجه السي
أفترضی الرجوع لي مثلما جئتک	صفر الیدین یا ذا الصفی؟
قد توسلت عند بابک بالصدیق	والصاحب التقی النقی
وبفاروقک الضجیع الذی قد	كنت ترضی بحکمهم المرضی
وبعثمان ذی الحیاء شهید الدار	من حاز کل وصف بهی
ويعسوبک الإمام علی	قالع الباب فی الوغی الخیری <sup>(۲)</sup>

(۱) شفاء الفؤاد (ص ۱۰۶).

(۲) الذخائر (ص ۱۶۶).

سه یرکه ن ته وه سول به چوار خلیفه پینومایی کراوه کان ده کات په زای خویان لی بیت  
 بۆ لای پیغه مبهړ ﷺ و کردوی تی به په رستراوی به که م له لای خویه وه، وه نه وانیشی  
 کردوه به وه سیله و ناوهندیک و ته وه سولیان پی ده کات بۆ لای پیغه مبهړ ﷺ، وه  
 نه وانه ی که (یغوث و یعوق و نسرو لات و عوزاو هوبهل) یان ده په رست ناوا  
 جورته تیان نه کردوه و به و شیوه یه یان نه وتووه، چونکه هه موو نه وه صفانه ی که نه م  
 شاعیره نویونی و نه م پیاوه و هاو شیوه کانی پروایان پیی هیه و قه وانه که ی بۆ لی  
 ده دهنه وه، هه موویان وه صفن بۆ په رستراوی راسته قینه که خوی گه وره و بالا دهسته.  
 پاشان چهند دیرپکی تر ده هینیت که هی شاعیریکی تر یانه به ناوی (علي بن محمد  
 الحبشي) و نه م پیاوه ش له وه صفیدا ده لیت: (الإمام العارف بالله الحبيب علي بن محمد  
 الحبشي رضي الله عنه) !!! که ده لیت:

يا ملاذ الكل يا اهل الندى	يا كريم الأصل يا رب الحور
يا غياث الخلق يا ذا الفضل	واجود والإحسان في بحر وبر
يا رسول الله غوثاً عاجلاً	يدفع البلاء عنا والضرر
فبحق الطهر طهر سيدي	بجميع الأرض من هذا الضرر
وبحق الحسين ارفع لما	قد عرى وارحم فقد زاد الحذر <sup>(۱)</sup>

له مه وه بۆمان ده رکه وت که نه م پیاوه ته وه سول ده کات به ئال و بهیت و منداله کانی و  
 به حسن و حسین په زای خویان لی بیت بۆ لای پیغه مبهړ ﷺ، وه پیغه مبه ریش ﷺ  
 لای نه و په رستراوی گه وره و راسته قینه یه !!! پاکو بیگه ردی بۆ خوی بالا ده ست و  
 تاکو ته نها له وه ی که موشریک و گومراکان ده یلین، ﴿ مَا أَخَذَ اللَّهُ مِنْ وَلِيٍّ وَمَا كَانَ  
 مَعَهُ مِنَ إِلَهٍ إِذَا لَذَّهَبَ كُلُّ إِلَهٍ بِمَا خَلَقَ وَلَعَلَّ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ سُبْحَنَ اللَّهُ عَمَّا  
 يُصِفُونَ ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (خوی گه وره هیچ مندالی بۆ خوی بریار نه داوه و نیه تی، وه

(۱) شفاء القواد (ص ۲۳۰-۲۳۱).

(۲) سورة المؤمنون: (۹۱).

هیچ په رسترایکی تریشی له گه لدا نیه و تاك و ته نه ایه، وه نه گه ر خوایه کی تری له گه لدا  
 بوایه و شه ریکی هه بوایه نه و ا هه ریه که یان ده سستی ده گرت به سهر دروست کراوه کانی  
 خؤیداو نه م گه ردونه ناوا به پړیوه نه ده چوو، وه پاکوبیگه ردی بؤ خواي گه وره له وهی  
 که موشریکه کان وه صفی ده که ن).

**بهشی دووهم:**

**مانای تهوهسول و وهسیله**



په گڼه: مانای وده سیله له زمانې عهده پیدا:

له کتیبې (لسان العرب) دا هاتووه که (الوسيلة) به مانای: (پله و پایه یه ک دیت له لای پاشا، وه یان پله و دهره جه، وه یان نزیکی، وه ک: فلان که س نزیک بووه له خوای گه وړه به وده سیله یه ک، نه مه نه گهر کرده وده یه کی کرد به هو یه وه لیت نزیک بووه. وه (الواصل) یش به مانای: نه و که سه ی که ده یه ویت بگات به خواو لیت نزیک بیتوه<sup>(۱)</sup>.

دووه م: مانای وده سیله له قورئانی پیروزدا:

وشی (الوسيلة) له دوو ثایه تی قورئانی پیروزدا هاتووه:

په گڼه: خوای گه وړه ده فهرمویت: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَابْتَغُوا إِلَيْهِ الْوَسِيلَةَ وَجَاهِدُوا فِي سَبِيلِهِ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ﴾<sup>(۲)</sup>.

ووته مو فسر ورافه کارانی قورئان دهر باره ی نه ثایه ته:

ابن جریر په حمه تی خوای لی بیت له ته فسر ی نه ثایه ته دا ده لیت: (ته ی نه وانه ی که واده و پاداشت و سزاکانی خوای گه وړه پیغه مبر<sup>ﷺ</sup> به پاست داده نینن (اتَّقُوا اللَّهَ)، وه وه لامی خوای گه وړه بده نه وه له وه ی که نه مرو فهرمانتان پی ده کات و دوور بکه ونه وه له و شتانه ی که نه هیتان لی ده کات، وه ثیمان و پرواتان دابمه زرینن و جیگری بکه ن به خواو پیغه مبره که ی به کرده وه ی چاک، وه (وَابْتَغُوا إِلَيْهِ الْوَسِيلَةَ) واته: داوای نزیک بوونه وه بکه ن له خوای گه وړه به و کرده وانه ی که پی پازیه).

پاشان هر ابن جریر له نه بو وائیله وه له مانای نه م برگیه (وَابْتَغُوا إِلَيْهِ الْوَسِيلَةَ) ده گپریته وه که وتویه تی: (به واتی نزیک بوونه وه به هو ی کرده وه کانه وه، وه هه مان

(۱) لسان العرب (۷۲۴/۱۱) وسل.

(۲) سورة المائدة: (۳۵).

شېۋە لە عطاء و السدي و مجاهد و الحسن دەھىنەت. ۋە قەتادە دەلەيت: ۋاتە لە خۋاى گەۋرە نەزىك بېنەۋە بە ھۆى گۈپراپەلى كۈردن و عىبادەت كۈرنەۋە، ۋە بەھۆى ئەۋ كۈردەۋانەى كە پىي پازىيە<sup>(۱)</sup>.

ۋە ھەروەھا (البغوي) پەھمەتى خۋاى لى بىت دەلەيت: (الوسيلة: ۋاتە: نەزىك بونەۋە)<sup>(۲)</sup>.

ۋە ھەروەھا ابن كئىر لە تەفسىرى ئەم ئايەتەدا دەلەيت: (خۋاى گەۋرە فەرمان دەكەت بە بىندە ئىماندارەكانى كە لە خوا بترسن، ۋە ھەروەھا كە دەفەرمويت: (وَأَبْتَغُوا إِلَيْهِ الْوَسِيلَةَ) دەلەيت: سۈفیانى شەۋرى دەلەيت: باۋكم بۆى گىپراپەنەۋە ئەۋىش لە (طلحة) ھەۋە ئەۋىش لە (عطاء) ھەۋە ئەۋىش لە (ابن عباس) ھەۋە: بە ۋاتاي: نەزىك بونەۋە، ۋە ھەروەھا مجاهدو ئەبو ۋائىل و الحسن و قەتادەو عبدالله بن كئىرو السدي و ابن زىد بە ھەمان شېۋەيان ۋتوھ)<sup>(۳)</sup>.

ۋە ھەروەھا زۆربەى زاناۋ موفەسىرانى تىرىش ۋەك: (القرطبي و ابن الجوزي و أبو حيان) ۋ زۆرىكى تىرىش بە ھەمان شېۋە تەفسىرى (الوسيلة) يان كۈردۈۋە و ايان لىكداۋەتەۋە، بەلام لەبەر دىرژ بونەۋەى بابەتەكە نەمان وىست تەفسىرى ھەموو زاناكان ۋەرىگىرىن و باسيان بىكەين.

ۋە ئەم زانايانەش كە دەفەرمون (الوسيلة) بە ماناي نەزىك بونەۋە (القربة) دىت، ئەۋا ھەمويان كۆكن لەسەر ئەۋەى كە ماناي (القربة) ئەۋەيە كەۋا بىرىتە لە: نەزىك بونەۋە لە خۋاى گەۋرە بە عىبادەت كۈردن و طاعەت و گۈپراپەلى كۈردنى خۋاى گەۋرە، چۈنگە مەۋف لە خوا نەزىك نايىتەۋە تەنھا بە عىبادەت كۈردن و طاعەت و كۈردەۋەى چاك نەبىت.

(۱) تفسیر ابن جریر (۲۸۹/۱۰-۲۹۱).

(۲) معالم التزیل (۳۴/۲).

(۳) تفسیر القرآن العظیم (۹۸-۹۶/۳) باختصار.

**دووهم:** وه ههروهه دهفه رمویت: ﴿أُولَٰئِكَ الَّذِينَ يَدْعُونَ يَبْتَغُونَ إِلَىٰ رَبِّهِمُ الْوَسِيلَةَ أَيُّهُمْ أَقْرَبُ وَيَرْجُونَ رَحْمَتَهُ وَيَخَافُونَ عَذَابَهُ إِنَّ عَذَابَ رَبِّكَ كَانَ مَحْذُورًا ۝﴾<sup>(۱)</sup>، واتسه: (ئهوانه ی که ئه و بێ باوه پو موشریکانه هاواریان دهکه نی و داوای خیره چاکه و نزیک بونه و هیان لی دهکه نه له خوای گه وهره، ئایا کامیان له وانه زیاتر پیوستیان به پهحم و بهزهیی خوای گه وهره ههیه و زیاتر له عهزابه که ی دهترسن؟ به پاستی سزاو عهزایی خوای گه وهره زۆر به ئیش و مه ترسیداره).

**هۆی هاتنه وه خواره وهی ئایه ته که:**

بوخاری<sup>(۲)</sup> و موسلیم<sup>(۳)</sup> پڕیوایه تیان کردووه له پڕیگه ی (أبو معمر) ئه ویش له (عبداللهی کوری مسعود) وه پهزای خویان لی بیته که وتیه تی: (کۆمه لیک مرۆف په رستنیان بۆ کۆمه لیک جنۆکه ئه نجام ده دا، پاشان ئه م کۆمه له جنۆکه موسلمان بوون، به لام مرۆفه کان به رده وام بوون له عیبادهت کردن بۆیان، ئنجا خوای گه وهره ئه م ئایه ته ی دابه زاند.

وه موسلیم له پڕیگایه کی تره وه هیناویه تی که: (جنۆکه کان موسلمان بوون، وه ئه م مرۆفانه ش که په رستنیان بۆ ده کردن هه ستیان به وه نه کردبوو).

ابن حجر په حمه تی خوای لی بیته له (فتح الباری) دا ده لیته: (مرۆفه کان به رده وام بوون له سه ر په رستن و عیبادهت کردن بۆ جنۆکه کان، به لام جنۆکه کان پازی نه بوون به مه "چونکه موسلمان ببوون)<sup>(۴)</sup>.

(۱) سورة الإسراء: (۵۷).

(۲) صحیح: البخاری (۳۹۷/۸).

(۳) صحیح: مسلم (۲۳۲۱/۴).

(۴) فتح الباری (۳۹۷/۸).

### ووته‌ی م‌وفه‌سیرو ر‌افه‌کارانی ق‌ورئان ده‌رباره‌ی ئه‌م ئایه‌ته‌:

ابن جریر په‌حمه‌تی خ‌وای لی بی‌ت ده‌ل‌یت: (خ‌وای په‌روره‌دگار به‌ پی‌غه‌م‌به‌ره‌که‌ی ده‌ل‌یت: ئه‌ی محمد به‌ م‌وش‌ریکه‌کانی قه‌ومه‌که‌ت ب‌لی که‌ په‌رستن و ع‌یباده‌ت ب‌و غه‌یری خ‌وای گه‌وره‌ ئه‌نجام ده‌ده‌ن: ئه‌ی قه‌وم له‌ کاتی دابه‌زینی به‌لا‌و نا‌په‌حه‌تی به‌سه‌رتاندا بی‌پ‌رینه‌وه‌و ها‌وار بکه‌ته‌ ئه‌وانه‌ی که‌ پ‌یتان وایه‌ په‌روه‌ردگارو په‌رستراوتان، ئنجا سه‌یر بکه‌ن و بزائن توانایان هه‌یه‌ که‌ ئه‌و به‌لا‌و نا‌په‌حه‌تی‌یه‌ی که‌ توش‌تان بو‌وه له‌سه‌رتان لابی‌ه‌ن یان لی‌ت‌ان لاده‌ن؟ که‌ به‌پ‌استی گومانی تیادا نیه‌ که‌ ئه‌وان ئه‌مه‌یان پی‌ نا‌کر‌یت و نا‌توانن، به‌ل‌کو ئه‌مه‌ ته‌نها له‌ تواناو ده‌سه‌لاتی در‌وستکاری ئی‌وه‌و ئه‌واندایه‌ که‌ خ‌وای گه‌وره‌و بالا‌ ده‌سته‌) (١).

وه‌ (البغوي) له‌ مانای (الوسيلة) دا ده‌ل‌یت: (به‌ مانای نزیک بو‌ونه‌وه‌ د‌یت، وه‌ و‌تراویشه‌ به‌ مانای پله‌ (الدرجة) د‌یت، واته‌: دا‌وای پله‌ به‌رزه‌کان ده‌که‌ن له‌ خ‌وای گه‌وره‌، وه‌ و‌تراوه‌: (الوسيلة) هه‌موو ش‌تی‌که‌ که‌ پی‌ی له‌ خ‌وای گه‌وره‌ نزیک ده‌بی‌ته‌وه‌) (٢).

وه‌ هه‌روه‌ها (القرطبي) ده‌ل‌یت: (بی‌غون: واته‌: دا‌وای نزیک بو‌ونه‌وه‌ ده‌که‌ن له‌ خ‌وای گه‌وره‌، وه‌ هه‌روه‌ها ده‌پ‌رینه‌وه‌و دا‌وای به‌هه‌شت ده‌که‌ن) (٣).

وه‌ پ‌وخته‌ی ر‌افه‌کارانی ق‌ورئان ده‌رباره‌ی مانای (الوسيلة) ئه‌وه‌یه‌ که‌: به‌ مانای نزیک بو‌ونه‌وه‌و ع‌یباده‌ت و طاعه‌ت و کرده‌وه‌ی چاک د‌یت، واته‌ به‌م ش‌تانه‌ مر‌و‌ف‌ ده‌توان‌یت له‌ خ‌وای گه‌وره‌ نزیک بب‌یته‌وه‌و دا‌وای په‌زامه‌ندی و لی‌ خ‌و‌ش بو‌ونی لی‌ بکات، نه‌ک به‌م ش‌یوه‌یه‌ی که‌ ئه‌م پی‌اوه‌و ها‌وش‌یوه‌کانی گومان ده‌به‌ن و لی‌کی ده‌ده‌نه‌وه‌، چونکه‌ یه‌کی‌ نه‌توان‌یت خ‌راپه‌و به‌لا‌و نا‌په‌حه‌تی له‌سه‌ر خ‌وی لابیات، چ‌ون ده‌توان‌یت له‌سه‌ر خه‌ل‌کانی تری لابیات!!

(١) تفسیر ابن جریر (١٠٣/٩).

(٢) معالم التزیل (١٢٠/٣).

(٣) تفسیر القرطبي (٢٧٩/١٠).

سینه: مانای وه سیله له فهرمودهی پیغمبر ﷺ:

یه کهم: پیغمبر ﷺ ده فهرمویت: (من قال حين يسمع النداء: اللهم رب هذه الدعوة التامة والصلاة القائمة آت محمداً الوسيلة والفضيلة، وابعثه مقاماً محموداً الذي وعدته، حلت له شفاعتي يوم القيامة)<sup>(۱)</sup>، واته: (هر که سیک که گوئی له بانگ بوو دواي بانگه که بیئت: ئه ی په روه ردگاری ئه م بانگه ته واوو ئه نو یزدهی که ئه نجام ده دریت، (وه سیله وه ضیله) ببه خشه به محمد ﷺ، وه بیگه یه نه ئه و پله به رزو سوپاس کراوه ی که به لیئت پیداره. ئه و له قیامه تدا شفاعه تی منی بۆ ده بیئت).

دووه م: له عبداللهی کورپی عه مری کورپی عاص) وه که گوئی له پیغمبر ﷺ بووه فهرمویه تی: (إذا سمعتم المؤذن فقولوا مثل ما يقول ثم صلوا عليّ، فإنه من صلى عليّ صلاة صلى الله عليه بها عشراً، ثم سلوا لي الوسيلة فإنها منزلة في الجنة لا تبغي إلا لعباد الله وأرجو أن أكون أنا هو، فمن سأل لي الوسيلة حلت له الشفاعة)<sup>(۲)</sup>، واته: (ئه گهر گویتان له بانگ بوو ئه و وه ک ئه و بیلینه وه و پاشان سه لاوات له سه ر من بده ن، چونکه هر که سیک یه ک سه لاوات له سه ر من لی بدات، ئه و خوائ گه وره ده جار سه لاواتی له سه ر ده دات، دواتر داوا له خوائ گه وره بکه ن که (وه سیله) م پی ببه خشیت که ئه ویش شوینیکه له به هشت، ئه و شوینه ش بۆ هیچ که سیک نه ته نها بۆ به نده یه ک نه بیئت له به نده کانی خوائ گه وره، وه ئومید ده که م که ئه و که سه من بم، وه هر که سیک داوا ی وه سیله م بۆ بکات ئه و شفاعه تی منی بۆ حه لال ده بیئت).

وه پیتشه و ابن حجر له (فتح الباري) دا ده لیئت: (وه سیله: بریتیه له و شته ی که به هویه وه نزیک ده بیته وه بۆ لای که سیک گه وره تر، وه وتراوه: (توسلت)، واته: نزیک بومه وه. وه ئه مه ش زیاتر بۆ پله و پایه ی به رز به کار ده هینریت).

وه هه روه ها ده لیئت: (وه (الفضيلة) به واتای: پله و پایه یه کی زیاتر به سه ر هه موو خه لکیه وه، وه ده گونجیت پله یه کی به رزتر بیئت، یان ته فسیرو لیکنده وه بیئت بۆ (وه سیله)<sup>(۳)</sup>.

(۱) صحیح: رواه البخاري (۹۴/۲).

(۲) صحیح: رواه مسلم (۳۸۴).

(۳) فتح الباري (۴۹۵/۲).

بەشى سىيەم:

جۆرەكانى تەوەسول



يەكەم: تەۋەسۈلى شەرى (پىنگە پىدراۋ).

تەۋەسۈلى شەرى بىرىتپە لە نىزىك بوۈنەۋە لە خۋاى پەرۋەردگار بەھەر شىتىك كە پىنى خۇشەۋ لىتى پازىپە لە ووتەۋ كىردارى دىارۋ نادىار، ۋە ھەرۋەھا مەموۋ ئەۋ عىبادەت ۋە خوا پەرستىانەنى كە بەلگەنى شەرىيان لەسەرە.

ۋە دەشتۋانرىت تەۋەسۈل كىردن بۇ دوۋ شىۋەۋ مەبەست ئەنجام بدىت:

۱. تەۋەسۈل كىردن بۇ بەدەست ھىنانى پاداشتى خۋاى گەرۋە بەھەشت ۋە خۇشۋىستن ۋە پەرۋەردى خۋاى پەرۋەردگار، ۋە بەلگەنى شەرى زۆر ھاتۋەۋە كە ئىمان ۋە كىردەۋەنى چاك دوۋ ۋەسىلەنى گىرگىن بۇ گەىشتن بە بەختەۋەرى لە دونىاۋ دۋاپۇژدا.

خۋاى گەرۋە دەفەرۋىت: ﴿إِنَّ الَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ كَانَتْ لَهُمْ جَنَّاتُ الْفِرْدَوْسِ نُزُلًا خَالِدِينَ فِيهَا لَا يَبْغُونَ عَنْهَا حِوَلًا﴾<sup>(۱)</sup>، واتە: (ئەۋانەنى كە ئىمانى تەۋاۋىيان ھىناۋە لە دلەكانىندانۋ بە لاشەش كىردەۋەنى چاك ئەنجام دەدەن، ۋە ئەۋانەنى خاۋەنى ئەم ئىمانە تەۋاۋە بن ئەۋا خۋاى گەرۋە بەرزىتىن ۋە باشتىن شۋىنى بەھەشتى بۇ دانان، ۋە بە بەردەۋامى تىايدا دەمىننەۋەۋ لەبەر خۇشى شۋىنە كە ھەرگىز ھەز ناكەن لەۋىۋە بگۈازىنەۋە بۇ شۋىنىكى تر).

ۋە ھەرۋەھا دەفەرۋىت: ﴿مَنْ عَمِلَ صَالِحًا مِّن ذَكَرٍ أَوْ أَنَّىٰ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَلَنُحْيِيَنَّهٗ حَيٰوةً طَيِّبَةً وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ أَجْرَهُم بِأَحْسَنِ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ﴾<sup>(۲)</sup>، واتە: (ھەر كەسىك كىردەۋەنى چاك ئەنجام بدات جا ئەۋ كەسە نىز بىت يان مى، ئەۋە لە ئىيانىكى خۇشدا دەۋىتىن ۋە دىخەينە ناۋ ئاسودەنى ۋە بەختەۋەرىيەۋە، ۋە لە قىامەتىشدا پاداشتى دەدەينەۋە زۆر زىاترو چاكترۋ باشتر لەۋەنى كە لە دونىادا ئەنجامى داۋە).

(۱) سورة الكهف: (۱۰۷-۱۰۸).

(۲) سورة النحل: (۹۷).



و ه ه روه ها ده ف ه رمويت: ﴿وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَيَسْتَخْلِفَنَّهُمْ فِي الْأَرْضِ كَمَا اسْتَخْلَفَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ وَلَيُمَكِّنَنَّ لَهُمْ دِينَهُمُ الَّذِي ارْتَضَىٰ لَهُمْ وَلَيُبَدِّلَنَّهُمْ مِنْ بَعْدِ خَوْفِهِمْ أَمْنًا يَعْبُدُونَنِي لَا يُشْرِكُونَ بِي شَيْئًا﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (خوای گه وره به لاین و په یمانی به وانه داوه که ټیمانیان هیناوه و کړده وې چاک نه نجام ددهن به وې که دهیانکات به خه لیفه و جینشین له سر زه وې ه روه ک چوڼ نه وې به نوممه تانی پيشوو به خشی، وه ه روه ها نه و دینه ی که پی پازیه بویان سرده خات و پهری پی ددهات، وه نه و ترس و نارچه تیه ی که له سریان بوو بویان ده گوریت به نه من و ناسایش، وه ه موو نه وانه ش بو نه و که سانه یه که به نه نه ده ییهرستن و هاوه لی بو دانانین).

و ه ه روه ها ده ف ه رمويت: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَآمِنُوا بِرُسُلِهِ يُؤْثِرَكُمْ كَثَلَيْنِ مِنْ رَحْمَتِهِ، وَجَعَلَ لَكُمْ نُورًا تَمْشُونَ بِهِ، وَيَغْفِرَ لَكُمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (نه ی نه وانه ی که وا ټیمانتان هیناوه به خوا (که لیره مه به ست نه وانه ن که ټیمانیان به موساو عیسا هینابوو سهلامی خویان لی بیت)، وه ټیمانتان هیناوه به پیغه مبه ره که ی، نه و به راستی خوی گه وره دوو نه جرو پاداشتتان بو ده نویت، یه کیکیان له سر نه وې که شوین پیغه مبه رانی پيشوو که وتبوون و ټیمانتان پی هینابوون، وه نه وې تریشیان له سر نه وې که وا ټیمانتان به پیغه مبه ر محمد ﷺ هیناوه، وه خوی گه وره عیلم و زانست و نوریکتان پی ده به خشی ت تا له تاریکایی جهل و نه زانیدا ریگای راستان لی ون نه بیت، وه لیتان خو ش ده بیت که به راستی خوی گه وره نور لی خو ش بوو و به زه ییبه).

(۱) سورة النور: (۵۵).

(۲) سورة الحديد: (۲۸).

وه ههروهها پێغه مبه‌ر ﷺ ده‌فه‌رمویت: (أشهد أن لا إله إلا الله وأني رسول الله، لا يلقى الله بهما عبد غير شاكٍّ فيحجب عن الجنة)<sup>(۱)</sup>، واته: (شاهیدی ده‌دهم كه هیچ په‌رستراویکی به‌ حه‌ق نیه جگه له الله وه منیش نێردراوی خوام).

**ب. ته‌وه‌سول كردن به‌مانه بۆ گه‌رابوون و قه‌بوڵ بوونی پاپانه‌وه‌و پێ به‌خشینی ئه‌و شته‌ی كه داوا ده‌كریت.**

وه ئه‌م جۆری ته‌وه‌سول كردنه‌ش شه‌رعه‌ به‌ به‌لگه‌ی قورئان و سوننهت و كۆپای زانا‌یان (إجماع العلماء)، واته دروسته ته‌وه‌سول كردن بۆ لای خوای گه‌وره به ئیمان و كرده‌وه‌ی چاك، بۆ وه‌لام دانه‌وه‌ی ئه‌و دوعاو پاپانه‌وه‌یه‌ی كه ده‌كریت.

ئه‌مه له كاتی‌كدا خودی دوعا كردن و پاپانه‌وه یه‌كێكن له گه‌وره‌ترین وه‌سیله‌كانی نزیک بوونه‌وه‌و گه‌یشتن به‌ خۆشه‌یستی و به‌ ده‌ست هێنانی به‌هه‌شت و په‌زامه‌ندی خوای گه‌وره، چونكه دوعاو پاپانه‌وه‌ش هه‌ر له‌ناو طاعت و عیبادهت و كرده‌وه چاكه‌كان، وه بگه‌ر له گه‌وره‌ترین عیبادهت و كرده‌وه چاكه‌كانه كه هۆكارن بۆ نزیک بوونه‌وه له خوای گه‌وره، هه‌روه‌ك چۆن هۆكارێكیشه بۆ به‌ ده‌ست هێنانی ئه‌و شتانه‌ی كه له خوای گه‌وره داوا ده‌كرین.

خوای گه‌وره ده‌فه‌رمویت: ﴿وَقَالَ رَبُّكُمْ ادْعُونِي أَسْتَجِبْ لَكُمْ إِنَّ الَّذِينَ يَسْتَكْبِرُونَ عَنْ عِبَادَتِي سَيَدْخُلُونَ جَهَنَّمَ دَاخِرِينَ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (خوای گه‌وره ده‌فه‌رمویت ئێ‌وه لێم بپا‌رێنه‌وه منیش وه‌لامتان ده‌ده‌مه‌وه، وه به‌پاستی ئه‌وانه‌ی خۆیان به گه‌وره ده‌زانن له عیبادهت كردن بۆ من، ئه‌وا ده‌خ‌رێنه دۆزه‌خه‌وه له‌گه‌ڵ ئه‌و كه‌سانه‌ی كه ده‌خ‌رێنه ناویه‌وه).

له‌م ئایه‌ته‌دا خوای گه‌وره فه‌رمان به‌ بنده‌كانی ده‌كاته به‌ پاپانه‌وه، وه ناویشی ده‌نیت به‌ عیبادهت، وه هه‌روه‌ها به‌ ئاگریش هه‌په‌شه له‌و كه‌سانه‌ی ده‌كاته كه وازی

(۱) صحیح: رواه مسلم (ج ۴).

(۲) سورة غافر: (۶۰).

لێ دههینن، ئەمەش بەلگەیە لەسەر خالی یەكەم که تهوهسول کردن بهم شتانه دروسته بۆ بهدهست هێنانی خۆشهویستی و پهزامهندی و بهههشت و پاداشتی خوای گهوره.

وه ههروهها خوای گهوره بهلێنیش دهات به بهندهکانی که وهلامیان دهاتهوه، ئەمەش بەلگەیە لەسەر خالی دوهم که ئەویش تهوهسول کردنه بۆ وهلام دانهوهی دوعاو پارانهوهکان.

وه ههروهها بهلگهشمان له قورئان و سوننهت زۆره لهسەر گهورهیی و فهزلی دوعاو پارانهوه، وه ئەوەش که دروسته بهکار بهێنرێن وهك وسیلهیهك بۆ نزیک بوونهوه له خوای گهوره و ههروهها بۆ بهدهست هێنان و دهست خستنی فهزڵ و نیعمهت و بهخشهکانی خوای گهوره، وه مه بهستیش لێردها ئەوهیه که دروسته تهوهسول کردن به ئیمان و کردهوهی چاک بۆ وهلام دانهوهی دوعاو پارانهوهکان، جا یان بۆ بهدهست هێنانی سود و قازانج و خێرو خوشیه، یا بۆ لابردنی بهلا و موصیبهته له دنیاو دواپۆژ.

خوای گهوره دهفهرمویت: ﴿الَّذِينَ يَقُولُونَ رَبَّنَا إِنَّنَا ءَامِنَا فَاغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (ئهووانهێ که دهیان وت: خواجه گیان ئیمه ئیمان و پرومان هیناوه، له گوناھو تاوانه کانمان خۆشبه و بمانپاریزه له ئاگری دۆزهخ).

وه ههروهها دهفهرمویت: ﴿رَبَّنَا إِنَّنَا سَمِعْنَا مُنَادِيًا يُنَادِي لِلْإِيمَانِ أَنْ ءَامِنُوا بِرَبِّكُمْ فَءَامَنَّا رَبَّنَا فَاغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَكَفِّرْ عَنَّا سَيِّئَاتِنَا وَتَوَقَّنَا مَعَ الْأَبْرَارِ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (خواجه گیان ئیمه گویمان له بانگهوازاکیك بوو که محمده ﷺ بانگی خه لکی دهکرد بۆ ئیمان هێنان به پهروهردگارو ئیمهش وهلامان دایهوه و ئیمانمان هینا، خواجه گیان

(۱) سورة آل عمران: (۱۶).

(۲) سورة آل عمران: (۱۹۳).

له بهر ئه و ئيمان ههتانه مان له گوناھو تاوانه كانمان خوشبه و بيان سپړوه له سه زمان و جنگيرمان بکه له سه رحه ق و له گه ل چاکه کاران بمان مړينه).

دەبینین ئەمانە لە دوعاكانیاندا تەوەسولیان کرد بەو ئیمانەیی که هەیانە، که ئەمەش گەورەترین ھۆکارە بۆ قەبول بوونی دوعا و وەلام دانە وەیان.

وَهُمْ رُؤُوسُهُمْ فِيهَا يُخَاجُّونَ ۚ وَلِلَّهِ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَىٰ فَادْعُوهُ بِهَا ۖ وَذَرُوا الَّذِينَ يُلْحِدُونَ فِي

أَسْمِيهِ سَيِّجَرُونَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١١﴾، واته: (خوای گه وره کۆمه لێك ناوو سیفه تی

جوان و به‌رزی هه‌نه، به‌و ناوو سیفه‌ته جوان و به‌رزانه لی‌ی بپاړینه‌وه، وه ته‌وانه‌ی

لادەدەن لەو ناوھ جۋانانەو ماناکەيان دەگۆرن، يان بەکاریان دەھینن بۆ کەسانیک کە

دهيان په رستن، وهك نه وهی كه موشريكه كان به وناوانه بت و په رستراوه كانی

خوڤانيان پي ناو دهنه، نهوا توشي سزاو عه زابايكي توندو به ئيش دهنه).

وہ لیڑہ شدا خوی پے رور دگار فہرمان بہ بہندہ کانی دہکات کہ بہ ناوہ جوانہ کانی

لَیْسَ بِإِیْنِهِ، كَہ نَمَش ھەردوو جۆری دوعای عیبادت و دوعای مەسئەلەو

## داواکاری ده‌گریته‌وه.

وہ ہر وہاں لے فرمودہی صحیحی پیغمبر ﷺ دہ بارہی دوعای دلتہنگی و

غەمبارى ھاتووہ کہ دہفہ رمویّت: (اسألك بكل اسم هو لك سميت به نفسك أو أنزلته في

کتابک أو علمته أحداً من خلقک....)<sup>(۲)</sup>، واته: (لنبت ده بارتمه وه داوات لیّ ده که م به

هه‌موو ئه‌و ناوانه‌ی هه‌ی تۆن و خۆت پێ ناوان، وه‌ ئه‌وانه‌ی له‌ قورئانی پیرۆزدا دات

بەزاندوون وە ئەوانەى كە فێرى هەر دروستكراویكى خۆت كردووه (.....).

وہ ہمیشہ بہ ہم مان شیوہ تہوہ سول کردنہ بہ ہم مو ناوہ جوانہ کانی خوی گہ ورہ،

که ئەمانەش گەورترین شتیکن بۆ ئەوانەی که دەپارێنەوه تەوه سولی پێ بکەن، وه

فەرمودەش لە بارەیهوه زۆر هاتوون و بڵاوان لەناو موسلماناندا.

(١) سورة الأعراف: (١٨٠).

(٢) صحيح: رواه أحمد (١/٣٩١)، وصححه إمامنا الألباني (رحمه الله) في (السلسلة الصحيحة) (١٩٩).

وه هه‌روه‌ها (بریده‌ الأسلمی) په‌زای خ‌وای لی بی‌ت ده‌ل‌یت: (پ‌یغه‌مبه‌ر ﷺ گ‌ویی له پ‌یاوی‌ک بوو ده‌پارایه‌وه‌و ده‌ی وت: (اللهم انی أسألك بأني أشهد أنك أنت الله الذي لا إله إلا أنت الأحد الصمد الذي لم يلد ولم يولد ولم يكن له كفواً أحد). پاشان پ‌یغه‌مبه‌ر ﷺ فه‌رم‌و‌ی: سو‌یند به‌و خ‌وایه‌ی گیانی منی به‌ده‌سته به‌پاستی ئه‌و که‌سه به‌ناوه‌ گه‌وره‌که‌ی خ‌وای گه‌وره‌ دا‌وای کرد، ئه‌و نا‌وه‌ی که‌ ئه‌گه‌ر پ‌ی‌ی پارایته‌وه‌ وه‌لامت ده‌دریته‌وه‌، وه‌ ئه‌گه‌ر پ‌یت دا‌وا کرد ئه‌وا پ‌یت ده‌به‌خ‌ش‌ری‌ت<sup>(۱)</sup>.

وه هه‌روه‌ها ئه‌م ته‌وه‌سول کرده‌ به‌ ئیمان و کرده‌وه‌ی چاک ب‌و وه‌لام دانه‌وه‌ی د‌وعاو پارانه‌وه‌کان، شه‌ریعه‌تی پ‌یغه‌مبه‌رانی ت‌ریش سه‌لامی خ‌وایان لی بی‌ت له‌گه‌ل‌یدا ها‌ور‌او ک‌وکن، هه‌روه‌ک پ‌یغه‌مبه‌ری خ‌وشه‌ویستمان ﷺ هه‌والی پ‌یدا‌وین، له‌وانه‌ش:

❀ له‌ ئه‌بو ه‌ریره‌وه‌ په‌زای خ‌وای لی بی‌ت که‌ پ‌یغه‌مبه‌ر ﷺ ده‌ریاره‌ی به‌سه‌ره‌اتی ابراهیم سه‌لامی خ‌وای لی بی‌ت له‌گه‌ل‌ خ‌یزانه‌که‌ی فه‌رم‌ویه‌تی: (کاتیک ابراهیم سه‌لامی خ‌وای لی بی‌ت له‌گه‌ل‌ خ‌یزانه‌که‌ی (ساره)خات‌وون ده‌چن ب‌و گ‌وندیک ئه‌و گ‌ونده‌ش پاشایه‌کی سته‌مکاری لی‌یه، کاتیک باسی جوانی ساره خات‌وونی پی‌ ده‌گات دا‌وا ده‌کات و ده‌یه‌وی‌ت ب‌چ‌یت ب‌ولای و کاری خ‌راپی له‌گه‌ل‌ ب‌کات، کاتیک پاشا سته‌مکاره‌که‌ ده‌یه‌وی‌ت ده‌ستی ب‌و بیات ئه‌ویش هه‌ل‌ده‌ستا ده‌ست نو‌یژی ده‌گرت و نو‌یژی ده‌کردو ئه‌و د‌وعاو پارانه‌وه‌یه‌ی ده‌وت: (اللهم إن كنت آمنت بك وبرسولك وأحصنت فرجي إلا على زوجي فلا تسلط عليّ الكافر)، خ‌وای گه‌وره‌ش پاراستی لی‌ی، پاشان ب‌و جاری دو‌وه‌م هه‌ول‌ی دایه‌وه‌ ئه‌ویش هه‌مان کاری جاری یه‌که‌می دو‌وباره کرده‌وه‌، ده‌ست نو‌یژی گرت و نو‌یژی کردو پارایه‌وه‌، خ‌وای گه‌وره‌ش له‌ ده‌ستی ئه‌و زالم و سته‌مکاره‌ پ‌زگاری کرد<sup>(۲)</sup>.

(۱) صحیح: رواه أبو داود (۱۶۷/۲)، والترمذی (۴۸۱/)، وصححه إمامنا الألبانی (رحمه الله) في (مشكاة المصابيح) (۲۲۸۹).

(۲) صحیح: رواه البخاري (۲۲۱۷)، واللفظ له، ومسلم (۲۳۷۱).


تېگېشتين که نه م ټافره ته به پږزه له دوعاګانيدا ته وه سولی ګرد به و ټيمانې که به خوی ګه وړه پټغه مېره کې و به و داوین پاکیه کې که هېبوه، وه هره ها به و ګرده وه چاګانه ش که به ګرده وه نه جامی دان وه ګ ده ست نوږ ګرتن و نوږ ګردن و پارانه وه کې، وه به ډلنیا بېشه وه نه مه له و شریعه ته وه فیری بووه که بڼ پیاوړه کې هاتووه له سهری بووه.

✽ وه هره ها چیروکی (جریجی راهب)، کاتیک ټافره تېکی خراب و داوین پیس ویستی بوه تانی پی بکات به وې که نه و منډالې له شوانیک بېوی ویستی بیخاته نه ستوی نه و، پاشان (جریج) ده ست نوږ ګرت و نوږ ګردو له بهر خوی په وړه ګردګار پاراپه وه، پاشان به منډالې کې وت کی باوکنه؟ له کاتیکدا منډالې که له بېشکه دا بوو، نه ویش وتی: شوانه که<sup>(۱)</sup>.

✽ وه هره ها چیروکی نه و سې که سې که چونه نه شکه و ته که وه و پاشان به ردیکې ګه وړه ده رګای نه شکه و ته کې لی ګرتن و ده رګای لی داخستن، ننجا به یه کتریان ووت: بپارینه وه به چاکترین ګرده وه که نه نجامتان داوه، یه کیکیان وتی: خوی ګیان من دایک و باوکیکی پیرو به سالا چووم هېبون... ننجا باسی چاکه ی خوی ده کات له ګه ټاندا و پاشان ده ټیت: (اللهم ان کنت تعلم اني فعلت ذلك ابتغاء وجهك فافرج عنا فرجة نرى منها السماء)، ده فېرمویت: که لېنیکیان بڼ کرایه وه که مېکی ده رګاکه بڼوه، وه دووه میشیان ته وه سولی به داوین پاکي خوی ګرد که له ترسی خوی ګه وړه داوین پیسی نه ګردوه له کاتیکدا بویشی ټاسان بووه، وه سټیه میشیان ته وه سولی ګرد به ګه یانډنه وه ګیرانه وه نه مانته و سپارده و چاکه ګردنی له ګه ټ کرکړه ګانیدا، پاشان ده رګاکه یان به ته ووی به سهردا کرایه وه<sup>(۲)</sup>.

(۱) صحیح: رواه البخاري (۳۴۳۶)، ومسلم (۲۵۵۰).

(۲) صحیح: متفق علیه. اللؤلؤ والمرجان (۲۳۶/۳).

وه ههروه ها دروسته ته وه سول كردن به و ئيمانەى كه كه سيك به پيغه مبهه   
هينايه تي و به و خوشويستن و گوپرايه لي كردنه ي كه بوي هه يه:

خوای گه ورده ده فرمودیت: ﴿وَرَحِمَتِي وَسِعَتْ كُلَّ شَيْءٍ فَسَأَكْتُمِبَهَا لِلَّذِينَ  
يَتَّقُونَ وَيُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَالَّذِينَ هُمْ بِآيَاتِنَا يُؤْمِنُونَ الَّذِينَ يَدْعُونَ الرَّسُولَ الَّذِي  
الْأُمِّيَّ الَّذِي يَجِدُونَهُ مَكْتُوبًا عِنْدَهُمْ فِي التَّوْرَةِ وَالْإِنْجِيلِ يَأْمُرُهُمْ بِالْمَعْرُوفِ  
وَيَنْهَاهُمْ عَنِ الْمُنْكَرِ وَيُحِلُّ لَهُمُ الطَّيِّبَاتِ وَيُحَرِّمُ عَلَيْهِمُ الْخَبَائِثَ وَيَضَعُ عَنْهُمْ  
إِصْرَهُمْ وَالْأَغْلَالَ الَّتِي كَانَتْ عَلَيْهِمْ فَاَلَّذِينَ آمَنُوا بِهِ وَعَزَّرُوهُ وَنَصَرُوهُ وَاتَّبَعُوا

اَلتَّوْرَ الَّذِیْ اَنْزَلَ مَعَهُۥ اَوْلٰیئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُوْنَ ﴿١١﴾، واته: (وه په‌رحمت و به‌زه‌یی من زور فراوانه و همو و شتیک ده‌گریته‌وه، وه ئه و په‌رحمت و به‌زه‌یی‌ش ده‌به‌خشم به‌وانه‌ی که ته‌قوای خوا ده‌که‌ن و زه‌کاتی مال‌ه‌کانیان ده‌ده‌ن و باوه‌پیشیان به‌ثایه‌ت و فرمانه‌کانمان هه‌یه، ئه‌وانه‌ی که‌وا شوین ئه و پی‌نجه‌مبه‌ره که‌وتن که نه‌یده‌زانی بنوسیت و بخوینیت‌وه، وه له لای ئه‌وانیش له ته‌ورات و ئینجیلدا باسی ئه و پی‌نجه‌مبه‌ره کراوه، وه فرمانیان پی‌ ده‌کات به‌کاری چاکه‌و پی‌گرییان ده‌کات له نه‌نجامدانی کاری چه‌وت و خراپ، وه چی پاکو خاوینه‌ بوی حه‌لال کردوون و چی پیس و بی‌زراویشه له‌سه‌ری حه‌رام کردوون، بویه ئه‌وانه‌ی که ئیمانی پی‌ ده‌هینن و به‌گه‌وره‌ی ده‌زانن و سه‌ری ده‌خه‌ن و شوین ئه و قورئانه ده‌که‌ون که بوی دابه‌زاندووه، به‌پاستی ئانه‌وانه سه‌رفرازو سه‌ری‌رز ده‌بن).

وہ ۳۰ روہا دہ فرمویں: ﴿قُلْ إِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّونَ اللَّهَ فَاتَّبِعُونِي يُحْبِبْكُمُ اللَّهُ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ﴾ (۲)، واتہ: (نہی محمد بلی: کہ بہ راستی نیتوہ خواتان خوش دہویں، نہوا

(١) سورة الأعراف: (١٥٦ - ١٥٧).

(٢) سورة آل عمران: (٣١).

شۈيىنى مەن بىكەن خۇاى گەۋرەش ئىۋەي خۇش دەۋىت و لە گوناھو تاۋانە كاننتان خۇش دەۋىت).

ۋە ھەروھە دەفەر مۇيىت: ﴿وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَيَخْشِ اللَّهَ وَيَتَّقْهُ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْفَائِزُونَ﴾<sup>(۱)</sup>، واتە: (ئەۋانەي كە گۇپرايە ئى خۇاۋ پىئەمبەر دەكەن و لە خۇاى گەۋرەش دەترىسن و تەقۋاى ئەۋ دەكەن، ئەۋا بەپراستى ئەۋانە سەرفرازو بەختەۋەرن). ۋە ھەروھە پىئەمبەر ﷺ دەفەر مۇيىت: (ثلاث من كن فيه وجد حلاوة الإيمان، أن يكون الله ورسوله أحب إليه مما سواهما، وأن يحب المرء لا يحبه إلا الله، وأن يكره أن يعود في الكفر بعد أن أنقذه الله منه كما يكره أن يقذف في النار)<sup>(۲)</sup>، واتە: (سى سىفەت ھەن ھەر كەسنىك تىايدا بن ئەۋا لەزەت و شىرىنى ئىمان دەچىزىت، خۇاۋ پىئەمبەرى ﷺ لە ھەموو شىنىك لا خۇشەۋىستىر بىت، ۋە كە كەسىكىشى خۇش وىست ئەۋا تەنھا لەبەر خۇا خۇشى بويت، ۋە ھەروھە پىئى ناخۇش بىت كە بگەپىتەۋە سەر كوفرو بى باۋەپى دۋاى ئەۋەي كە خۇاى گەۋرە پىزگارى كرد لىي ھەروھە چۈن پىئى ناخۇشە كە بخىتە ناۋ ئاگرەۋە).

ۋە ھەر لە فەرمودەيەكى تردا دەفەر مۇيىت: (لا يؤمن أحدكم حتى أكون أحب إليه من والده و ولده والناس أجمعين)<sup>(۳)</sup>، واتە: (ئىمانى ھىچ يەكىكتان تەۋاۋا نايىت تا ئەۋ كاتەي مەن خۇشتر نەۋىت لە دايك و باۋك و مندال و ھەموو خەلكى).

كەۋاتە لى خۇشبوۋن و تەۋاۋ بوۋنى ئىمان و كەۋتنە بەر پەحمەتى خۇاى گەۋرە بەندە بە شۈيىن كەۋتن و دەست گرتن بە سۈننەتى پىئەمبەر ۋە ﷺ، نەك بەم شىۋەيەي كە ئەم پىاۋە ھاۋشىۋەكانى ئەنجامى دەدەن، كە بىرىتە لەۋەي كەۋا پىئەمبەر ﷺ

(۱) سورة النور: (۵۲).

(۲) صحيح: رواه البخاري (۶۰/۱)، ومسلم (۴۳).

(۳) صحيح: رواه البخاري (۵۸/۱)، ومسلم (۴۴).



ده‌که‌ن به هاوبه‌ش و شه‌ریک له‌گه‌ل خ‌وای گه‌وره‌داو لادانی زۆر جۆری عیباده‌ت له خ‌وای گه‌وره‌وه بۆ پیغه‌م‌به‌ر ﷺ.

لێ‌روه‌وه ده‌توانین ته‌وه‌سولی شه‌ری بکه‌ین به‌چه‌ند به‌شیکه‌وه، ئه‌وانیش<sup>(١)</sup>:

أ. ته‌وه‌سول کردن به‌و ئی‌مانه‌ی که ئی‌ماندار هی‌ناویه‌تی.

ب. ته‌وه‌سول کردن به ته‌وحید و ته‌نها په‌رستنی خ‌وای گه‌وره.

ت. ته‌وه‌سول کردن به نا‌وو سیفه‌ته جوانه‌کانی خ‌وای گه‌وره.

پ. ته‌وه‌سول کردن به کرده‌وه‌ی چاک.

ج. ته‌وه‌سول کردن به وازه‌یتان له گونا‌هو تا‌وان وه‌ک وازه‌یتان له عه‌ره‌ق خ‌واردنه‌وه‌و زینا‌و...هتد.

ح. ته‌وه‌سول کردن به د‌وعای خ‌یری پیغه‌م‌به‌ران و پیا‌و چاکان به‌لام تا ئه‌و کاته‌ی که له ژیا‌ندان.

**د‌ووه‌م: ته‌وه‌سولی نا‌شه‌ری (پێکه‌ پی نه‌درا‌و):**

هه‌روه‌ک پێشتر با‌سمان کرد که (وه‌سیله) بریتیه له نزیک بوونه‌وه‌و طاعه‌ت و عیباده‌ت، وه هه‌روه‌ها په‌یوه‌ستیشه به د‌ل‌سۆزی و نیه‌ت پاکی له‌و عیباده‌ت و کرده‌وانه‌ی که ده‌کرین به‌وه‌ی که ته‌نها بۆ خ‌وای گه‌وره‌ بیت و ها‌وه‌لی بۆ دانه‌نریت، وه شوپ‌ین که‌وتنیش بیت بۆ پیغه‌م‌به‌ر ﷺ له هه‌موو ئه‌مرو نه‌هی و کرداره‌کانیدا.

ئا ئه‌مه ئه‌و (وه‌سیله)یه‌یه که خ‌وای گه‌وره فه‌رمانی پێکه‌رد‌وه‌وه کردویه‌تی به شه‌ریعه‌ت بۆ به‌نده‌کانی له‌سه‌ر زمانی پیغه‌م‌به‌ران سه‌لامی خ‌وایان لی بیت، هه‌روه‌ک خ‌وای گه‌وره ده‌فه‌رمو‌یت: ﴿لَقَدْ شَرَعْنَا لَكُمْ مِنَ الدِّينِ مَا وَّصَّي بِهِ نُوحًا وَالَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ وَمَا وَّصَّيْنَا بِهِ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَى وَعِيسَى أَنْ أَقِيمُوا الدِّينَ وَلَا تَتَفَرَّقُوا فِيهِ﴾<sup>(٢)</sup>، واته‌:

(١) به کورت کراوه‌یی و که‌مێک ده‌ستکاریه‌وه وه‌رگه‌یراوه له (منهاج الفرقة الناجية والطائفة المنصورة)، نویسنی شیخ

محمد بن جمیل زینو.

(٢) سورة الشوری: (١٣).

(خوای گوره بوی به شهر و دین داناون هر نه وې که بق نوحی ناردووه و فرمانی پیکردووه، وه نه دینه ی که بق تومان ناردووه هر نه وې که ابراهیم و موسا عیسای پی ناموژگاری کراوه و داویان لی کراوه، نه ویش نه وې که دهست بگرن به هموو دینه که وه و فرمانه کانی جی به جی بکن و دور بکونه وه له نه هیه کانی و ناکوک و جیاواز نه بن تیایدا).

که واته هر شتی که خوای گوره به شهرعی دانابیت نه وه و ه سېله یه بق نزیك بوونه وه و گیشتن به مه به ست، وه هر شتی که خوای گوره پیکه ی پی نه دابیت نه و د دوست نیه بکریت به و سېله و هوکاريك بق نزیك بوونه وه له خوای په روه ردگار، وه نه گهر گومانیش بېریت که نه مه و سېله و هوکاريکه بق نزیك بوونه وه له په روه ردگار، نه و به دلنیا یې وه گومان هیچ نیعتبارو بنچینه یه کی نه و ﴿وَإِنَّ الظَّنَّ لَا يُغْنِي مِنَ الْحَقِّ شَيْئًا﴾. لیره وه هر که سیک به شیوازیك عبادت بکات و خوای گوره ش به عبادته دی دانه نابیت و فرمانی نه وی له سر نه بیت، نه و به راستی ه له یه کی گوره ی کردووه و پیکا راسته که ی لی وون بووه و تووپه بوون و سزای خوای گوره چاوه پیته تی.

خوای گوره ده فرمویت: ﴿وَأَنَّ هَذَا صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ فَاتَّبِعُوهُ وَلَا تَتَّبِعُوا السُّبُلَ فَتَفَرَّقَ بِكُمْ عَنْ سَبِيلِهِ ذَٰلِكُمْ وَصَّكُم بِهِ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (به راستی هر نه وه پیکای راستی منه و شوینی بکون، وه شوین پیکه و کویره پیکاکان مه کون، چونکه نه م پیکانه له پیکا راسته که لاتان ددن، وه هر به و ه ش ناموژگاری کراون به لکو له و که سانه بن که ته قوای خوا ده کون و له خوا ده ترسن).

وه هر وه ها ده فرمویت: ﴿وَمَنْ يُشَاقِقِ الرَّسُولَ مِنْ بَعْدِ مَا بَيَّنَّ لَهُ الْهُدَىٰ وَيَتَّبِعْ غَيْرَ سَبِيلِ الْمُؤْمِنِينَ تُولَىٰ مَا تَوَلَّىٰ وَنُصْلِهِ جَهَنَّمَ وَسَاءَتْ مَصِيرًا﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (هر که سیک

(۱) سورة الأنعام: (۱۵۳).

(۲) سورة النساء: (۱۱۵).

پيچەوانه و دژايه تي پيغه مېهر ﴿ بركات له وهى كه هيتاويه تي دواى شه وهى كه ريتنومايى و هيدايه تي بو پوون كرايه وه و شوين شه و پييازه نه كه وت كه نيماندارانى له سهرن، شه وازى لى ده هينين بو شه و شته ي كه خوى دواى كه وتوو وه پاشانيش ده يخه ينه دوزه خوه، كه شه و ش خراپترين جيكاو شوينه).

به پاستى ههر پيگاي پاست پيگاي خواى گهره يه و ههر شه و ش پيگاي پاستى نيماندارانه، وه ههر شه و ش شه و ه سيله يه يه كه خواى گهره پره زامه ندى له سهر ده برپوه و به شريعه تي داناوه بو بنده كاني، وه غه يري شه و پيگا پاسته پيچكه و كويره پيگاي سهر لى شتواوو گومراكانه.

وه به لگه ش له سهر حهرام بوون و پيگه پى نه داني ته وه سول كردن به بيدعه و عيباده ت و كرده وهى داهيتراو زون، له وانه ش:

خواى گهره ده فهرمويت: ﴿ اَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ شَرَعُوا لَهُمْ مِنَ الدِّينِ مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ اللَّهُ وَلَوْلَا كَلِمَةُ الْفَصْلِ لَفُضِيَ بَيْنَهُمْ وَإِنَّ الظَّالِمِينَ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿<sup>(۱)</sup>

واته: (ئايا شه و هاويه ش دانه رانه هيچ هاوه ل و هاويه شيكيان هه يه كه شه و شيرك و بيدعه يه يان هيتاوه ته ئاراوه و خواى گهره ش نيزنى پى نه داون؟ وه شه گهر شه و به لينه نه بوايه كه خواى گهره داويه تي به وهى كه سزايان دوا بخات شه و ههر له دونيادا خواى گهره سزاي ده دان، وه به پاستى عه زاب و سزايه كي زور توندو به ئازار چاوه پي زالم و سته م كاره كان ده كات).

وه ههر وه ها ده فهرمويت: ﴿ ثُمَّ قَفَّيْنَا عَلَىٰ عَٰثِرِهِم بِرُسُلِنَا وَفَقَّيْنَا بِعِيسَىٰ ابْنِ مَرْيَمَ وَءَاتَيْنَاهُ الْإِنجِيلَ وَجَعَلْنَا فِي قُلُوبِ الَّذِينَ اتَّبَعُوهُ رَأْفَةً وَرَحْمَةً وَرَهَابِيَّةً ابْتَدَعُوهَا مَا كَتَبْنَاهَا عَلَيْهِمْ إِلَّا ابْتِغَاءَ رِضْوَانِ اللَّهِ فَمَا رَعَوْهَا حَقَّ رِعَايَتِهَا ﴿<sup>(۲)</sup>، واته: (پاشان به

(۱) سورة الشورى: (۲۱).

(۲) سورة الحديد: (۲۷).

دواى ئو پىڭمبەراندەدا چەندان پىڭمبەرى ترمان ناردووه وهك عيساى كوپى مەريەم  
 كه ئىنجىلمان بۆ ناردووه وه پەحمەت و بەزەيىمان خستە ناو دلى شوين كه وتوانيه وه،  
 وه كۆمه ئيك له شوين كه وتوانى وازيان له ناو خەلكى هيناو لييان دور كه وتنه وه، وه  
 ئيمه ئه وه مان له سەر پتويست نه كردبوون به لكو خويان دايا نه پنا بوو به مه به سستی  
 به دهست هينانى په زامه ندى خواى گه وره، به لام كه ميكيان نه بن به چاكي ئه نجاميان  
 نه دا).

وہ ہر وہما پیغمبرِ ریش ﷺ لہ کاتی وتارو ٹاموژگاریہ کانی دہیفہ رموو: (أما بعد: فإن خير الحديث كتاب الله، وخير الهدي هدي محمد، وشر الأمور محدثاتها، وکل بدعة ضلالة)<sup>(۱)</sup>، واتہ: (پاش ئەمە: بە پاستی باشتەین وتە کتییی خوای گەورەییە، وە باشتەین هیدایەت و پینومایی هیدایەت و پینومایی محمەد ﷺ، وە خراپترین کارشتی تازە داھێنراو<sup>(۲)</sup>، وە ھەموو داھێنراویکیش گومارییە).

وه ههروهه ها فرهويه تي: (وياكم ومحدثات الأمور، فإن كل بدعة ضلالة)<sup>(3)</sup>، واته: (ورياين له هه موئه وشتانه ي كه تازوه داهينراون، چونكه به پاستي هه موو داهينراويك گومرايه).

وہ ہر وہ ما فرمویہ تی: (من أحدث فی امرنا هذا ما لیس منه فهو رد)، فی لفظ مسلم: (من عمل عملاً لیس علیہ امرنا فهو رد)<sup>(۴)</sup>، واتہ: (ہر کہ سبک شتیک لہو دینہ ی

(۱) صحیح: رواہ مسلم (۸۶۷).

(۲) مەبەست لە شتی تازە داھێنراو ھەموو ئو شتەکان دەگرتێتو ھە بە ناوی عیبادەتو ھ دەکرێن و خراوەتە ناو دینەو، بە لām لە بنچینەشدا کە مو زۆر ھێچ بەیوھەندیەکیان بە دینەو نیو لە دیندا نین. و ھەموو ئو شتە داھێنراوەئێ تر کە بەیوھەندیان بە ژبانی دنیائو کاروباری بە پێژەبردنەو ھەبە ناگرتێتو، و ھ: رێنمایبە کانی ھاتوچۆ پیشکەوتنی تەکنەلۆژیائو دروست کردنی کۆمپیوتەر و ھۆکارەکانی گەیاندن... ھتد.

(٣) صحيح: رواه أبو داود (٤٦٠٧)، والترمذي (٢٦٧٨)، وصححه إمامنا الألباني (رحمه الله) في (صحيح الترغيب والترهيب) (٣٧).

(٤) صحيح: رواه البخاري (٣٠١/٥)، ومسلم (١٧١٨).

ئیمه‌دا دابه‌ئیت و تیایدا نه‌بیت، ئه‌وا په‌ت ده‌کرێته‌وه‌، وه‌ له‌ پیاویه‌تی (مسلم) دا  
(هر که‌سیک کرده‌وه‌یه‌ک بکات و فره‌مانی ئیمه‌ی له‌سه‌ر نه‌بیت، ئه‌وا په‌ت  
ده‌کرێته‌وه‌).

ئیمامی نه‌وه‌وه‌ی په‌حمه‌تی خوای لی بیت ده‌لێت: (الرء: لێره‌دا به‌ مانای په‌ت  
ده‌کرێته‌وه‌، یان به‌ مانای: ئه‌وه‌ باطل و بی‌بنه‌مایه‌و پشستی پی نابه‌ستریت، وه‌ ئه‌م  
فه‌رموده‌یه‌ بنچینه‌یه‌کی گه‌وره‌یه‌ له‌ بنچینه‌کانی ئیسلام و له‌ ووته‌ کوکراوه‌و پر  
ماناکانی پیغه‌مبه‌ره ﷺ، وه‌ به‌راستی به‌و په‌ری پاشکاوانه‌ هه‌موو بیدعه‌و داهینراویک  
په‌ت ده‌کاته‌وه‌)<sup>(۱)</sup>.

وه‌ هه‌روه‌ها ئیمامی ابن حجر په‌حمه‌تی خوای لی بیت ده‌لێت: (ئهم فه‌رموده‌یه  
به‌بنچینه‌یه‌کی گرنگ ده‌ژمی‌دری‌ت له‌ بنچینه‌کانی ئیسلام)، تا ده‌لێت: (وه‌ هه‌موو  
داهینراویک په‌ت ده‌کاته‌وه‌و نه‌هیش له‌ فه‌ساد ده‌کات، چونکه‌ شتی نه‌هی لیکراو  
هیچیان فره‌مانی دینیان له‌سه‌ر نیه‌)<sup>(۲)</sup>.

وه‌ به‌لگه‌ش له‌سه‌ر دوورکه‌وتنه‌وه‌ له‌ بیدعه‌و شتی داهینراو له‌ قورئان و سوننه‌ت و  
کۆپای زانایان و پیشه‌وایان زۆرن و زیاترن له‌وه‌ی که‌ بژمی‌دری‌ن، وه‌ به‌ ووردبونه‌وه‌ش  
له‌ هه‌موو ئه‌و به‌لگانه‌ی که‌ ووریایی ده‌ده‌ن ده‌رباره‌ی بیدعه‌، دوو خالی زۆر گرنگمان  
بۆ پوون ده‌بیته‌وه‌:

یه‌گه‌م: به‌تالی ته‌وه‌سولی داهینراو ناشه‌ری و خرابیه‌که‌ی، وه‌ ئه‌وه‌ش که‌ په‌ت  
ده‌کرێته‌وه‌ به‌سه‌ر خاوه‌نه‌که‌یدا، وه‌ له‌سه‌ریشی توشی حه‌سره‌ت و په‌شیمانی و په‌نج  
خه‌ساری ده‌بیت، وه‌ خوای گه‌وره‌ش ده‌فه‌رموی‌ت: ﴿وَقَدْ مَنَّاْ اِلٰی مَا عَمِلُوْا مِنْ عَمَلٍ  
فَجَعَلْنٰهُ هَبَاءً مَّنْثُورًا﴾<sup>(۳)</sup>، واته‌: (وه‌ کرده‌وه‌ی چاکی بی باوه‌ره‌کان ده‌که‌ین به‌ ته‌پ  
و تۆزوو غوباریکی به‌ هه‌در پۆیشوو وه‌ له‌ دوا پۆژدا هیچ سودیکی لی نابینن).

(۱) شرح مسلم (۱/۱۶۲).

(۲) الفتح (۳۰۳/۵).

(۳) سورة الفرقان: (۲۳).

**دووهم:** وه ئه و كه سه ش كه ته وه سول به شتی داهینراوو ناشه رعی دهكات هه په شه ی لی كراوه به سزادان له دواړوژدا، وه له گهل ئه و دل په شی و دل توندی و نارپه حته یی كه له دونیادا توشی ده بیټ، وه هر ئه مهش به س نیه كه كرده وه كانی رپه ت بكرینه وه و پاداشتی له سهر ده ست نه كه ویت و ماندوبونه كه ی به فیرو بجیت، به لكو توپه یی و سزای خوی گه وړه له سهری زیاد دهكات و به رده وام ده بیټ له سهری.

خوای گه وړه ده فهرمویت: ﴿قُلْ هَلْ نُنَبِّئُكُمْ بِالْأَخْسَرِينَ أَعْمَالًا الَّذِينَ ضَلَّ سَعِيَّهُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَهُمْ يَحْسَبُونَ أَنَّهُمْ يُحْسِنُونَ صُنْعًا﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (ئهی محمد به خه لکی بلی: ئایا هه والتان بده می دهریاره ی ئه وانه ی كه له هه موو خه لکی زیاتر زهره رمه نندن؟ ئه وانه ن كه كرده وه یان كړدوه له ژیانی دونیا یاندا به لام هه مووی به تاله و لییان قه بول نه بووه، وه واشیان زانیوه كه ئه وان كارو كړدوه ی زور چاکیان ئه نجام داوه).

وه ده توانین ته وه سولی ناشه رعی و پړگه پی نه دراویش دابهش بکهین به چه ند به شیکه وه، ئه وانیش<sup>(۲)</sup>:

أ. ته وه سول كړدن به مردوان و داوای كومه کی كړدن و پیداوېستیه كان لییان، وهك له پوژگاری ئه مړوډا به چاوی خو مان زوری لی دهبینین.

ب. ته وه سول كړدن به جاهو پایه ی پیغه مبه ر ﴿﴾، وهك ئه وه ی یه كك بلیت: (خوايه گيان بؤ خاتری جاهی پیغه مبه ر ﴿﴾ شیقام بده)، ئه وه بیدعه یه و هاوه لان په زای خویان لی بیټ نه یان كړدوه.

ج. ته وه سول كړدن به دوعای پیغه مبه ر ﴿﴾ له دوا ی مردنی، وهك ئه وه ی یه كك بلیت: (ئهی پیغه مبه ر ﴿﴾ دوعام بؤ بکه و بؤم بپاړدوه).

(۱) سورة الکهف: (۱۰۳-۱۰۴).

(۲) به كورت كراوه یی و كه میك ده ستكاریه وه وه رگپراوه له (منهاج الفرقة الناجية والطائفة المنصورة)، نویسی شیخ

به‌شی چواره‌م:

شوبه‌کانی ئەم پیاو‌ه‌و هاوشی‌وه‌کانی له ته‌وه‌سولی  
رێگه‌ پێ نه‌درا‌وو نا‌شه‌رعیدا

ئهم پیاوه‌و هاوشیوه‌کانی بۆ سه‌لماندنی بیرو بۆچونه‌ پوچه‌ل و ناشه‌ریه‌کانیان و ئهم جۆری ته‌وه‌سوله‌ داهینراو و ناشه‌ریه‌دا پشت به‌ کۆمه‌لێک به‌لگه‌ - به‌گومانی خۆیان - ده‌به‌ستن، وه‌ لیڤه‌دا به‌ پێویستی ده‌زانم که ئاماژه‌ به‌م شوبه‌هانه‌یان بده‌م و ووتی زانایان و پێشه‌وايان ده‌رباره‌یان به‌ینمه‌وه‌، چونکه‌ شوبه‌ه‌کانیان یان سه‌حیح به‌لام ئه‌وان لێکدانه‌وه‌ی هه‌له‌ی بۆ ده‌که‌ن، وه‌ یان هه‌ر له‌ بنچینه‌دا سه‌عیقن و پشتیان پێ نابه‌ستری‌ت، وه‌ به‌ کورتی شوبه‌ه‌کانیشیان ئه‌مانه‌ن:

شوبه‌هه‌س یه‌که‌م:

ئهم پیاوه‌ ده‌رباره‌ی ئه‌و ئایه‌ته‌ی که‌ خوای گه‌وره‌ ده‌فه‌رموی‌ت: ﴿يَتَّيَّهَا الزَّيِّنُ عَمْنَا اَتَقُوا اللَّهَ وَابْتَغُوا إِلَيْهِ الْوَسِيلَةَ﴾<sup>(١)</sup>، ده‌لێ‌ت: (ده‌ست گرتن به‌ وه‌سیله‌وه‌ بۆلای خوای په‌روه‌ردگار هه‌موو ئه‌و وه‌سیلانه‌ ده‌گرێته‌وه‌ که‌ هۆکاری نزیک بوونه‌وه‌ن لێ، جا جیاوازی نیه‌ له‌ نێوان ئه‌وه‌ی که‌ ئهم وه‌سیلانه‌ کرده‌وه‌ بن، یان ئه‌و که‌ سانه‌ بن که‌ خاوه‌ن پله‌و جاهن لای خوای گه‌وره‌)<sup>(٢)</sup>.

#### وه‌لام:

پێشتر مانا و ته‌فسیری ئهم ئایه‌ته‌مان باس کرد، وه‌ بۆمان پوون بۆوه‌ که‌ (وه‌سیله‌) بریتیه‌ له‌ نزیک بوونه‌وه‌ له‌ خوای گه‌وره‌ به‌ عیباده‌ت و طاعت کردن، وه‌ زانایانی ته‌فسیر زمانه‌وانیش له‌سه‌ر ئه‌وه‌ کۆک و هاوپان، وه‌ هه‌یج یه‌کێکیش له‌مانه‌ نه‌ی ووتوه‌ که‌ ته‌وه‌سول به‌ که‌سانی خاوه‌ن جاهو پله‌و پایه‌ش ده‌گرێته‌وه‌.

وه‌ ئهم پیاوه‌و هاوشیوه‌کانیشی وا گومان ده‌به‌ن که‌ ته‌وه‌سول کردن به‌ که‌سانی خاوه‌ن پله‌و پایه‌و جاهه‌وه‌، دوو مانا ده‌گرێته‌ خۆی:

(١) سورة المائدة: (٣٥).

(٢) شفاء الفؤاد (ص ١٥٦).



په گڼه: دده يان كنه به ناوهندو واسيته يه ك و لتيان ده پاپتنه وه و هواريان ده كه نى و نوميدان پتيان هيه و داوى به فريا كه و تتيان لى ده كه ن جگه له خواى گه وړه، نه مه ش بڼو نه وه له خواى گه وړه نزيكيان بكنه وه، كه نه مه ش كړوك و ناوهدو پوكى شريك و هاوېه ش دانانه بڼو خواى گه وړه، وه دىنى موشريك و هاوېه ش دانه وه كونه كانه، هه روه ك پيشتر پوونمان كړدو ته وه.

دووهم: وه ماناى دووهمى لاي نه م پياوه و هاوشتو كاني نه وه يه كه ده لتيان: نيتمه داوا له خواى گه وړه ده كه ين به لام به جاهو مه نزيله و پله و پايه لى نه وان لاي خواى گه وړه، هه روه ك چوڼ له دوعا كانياندا ده لتيان: (اللهم اني اسألك بحق فلان وجاهه عندك ان تغفر لي)، كه نه م و ته يه ش بيدعه يه، به لام نه وان و گومان ده به ن كه نه مه به لگه لى له سه ره، وه دواتر نه م شوبه يه شيان ه لده وه شينينه وه و په ددى ده ديه نه وه به پشتيواني خواى گه وړه.

شوبه يه د دووهم:

شوبه يه كى تريان نه وه يه كه ده لتيان: (عومهرى كوپى خه تتاب په زاي خواى لى بيت كاتي ك كه باران نه ده بارى داوى له (عباسى كوپى عبدالمطلب) كرد كه ده كاته مامى پتغه مېر ښه بڼو نه وه لى دوعاى باران بارين بكات و پتي و ت: (خوايه گيان نيتمه ته وه سولمان به پتغه مېر ښه كړدو بارانت بڼو باراندين، وه نيتستاش ته وه سول به مامى پتغه مېر ښه ده كه ين و بارانمان بڼو ببارينه) (۱).

وه لام:

نه م نه نه ره نه وه ناگه يه نيټ وه كه نه م پياوه و هاوشتو كاني لى تيكه يشتون و وا گومان ده به ن كه ته وه سول كردن دروسته به جاهو پله و پايه لى كه سانتيك كه خاوه نى نه و جاهو پله و پايه يه بن، به لكو هه روه ك پيشتر پوونمان كړده وه نه مه پتچا وانه لى قسه كه لى نه وانه، چونكه نه گه ر قسه كه لى نه وان وايټ و دروست بوايه نه و هه وانه لار

پ‌ه‌زای خ‌وایان ل‌ی ب‌ی‌ت نه‌ده‌چ‌ون ب‌ۆ لای که‌سی‌کی ت‌ر و‌ه‌ر ته‌وه‌س‌و‌لیان به‌ پ‌ی‌غه‌م‌به‌ر  
 ده‌کرد له‌ د‌وای م‌رد‌ن‌ی‌شی، چ‌ون‌که‌ ج‌ا‌ه‌و پ‌له‌و پ‌ایه‌ی پ‌ی‌غه‌م‌به‌ر ده‌کرد له‌ د‌وای  
 م‌رد‌ن‌ی‌شی ه‌ه‌روه‌ک خ‌ۆی ما‌وه‌ته‌وه‌ لای خ‌وای پ‌ه‌روه‌رد‌گا‌رو که‌م نه‌ب‌ۆ‌ته‌وه‌.

وه‌ که‌ خ‌ه‌لی‌فه (ع‌م‌ر) یش پ‌ه‌زای خ‌وای ل‌ی ب‌ی‌ت ده‌ل‌ی‌ت: (إنا كنا نتوسل بنينا) واته‌: به‌  
 د‌وعای پ‌ی‌غه‌م‌به‌ر ده‌کرد، ه‌ه‌روه‌ک به‌ل‌گه‌کانی ت‌ر ئا‌ما‌ژه‌ به‌وه‌ ده‌که‌ن که‌ پ‌ی‌ش‌تر با‌س‌ک‌را‌و‌ن،  
 که‌ ئه‌مه‌ش به‌ م‌رد‌نی پ‌ی‌غه‌م‌به‌ر ک‌ۆ‌تایی ه‌ات، ب‌ۆ‌یه (ع‌م‌ر) پ‌ه‌زای خ‌وای ل‌ی ب‌ی‌ت به‌  
 (ع‌ب‌اس)ی و‌ت پ‌ه‌زای خ‌وای ل‌ی ب‌ی‌ت.

وه‌ ه‌ه‌وره‌ها که‌ ده‌ل‌ی‌ت: (إنا نتوسل اليك بعم بنينا)، واته‌: به‌ د‌وعای م‌ام‌ی پ‌ی‌غه‌م‌به‌ر  
 ده‌کرد، ه‌ه‌روه‌ک ز‌ۆ‌ر به‌ پ‌و‌ونی له‌ به‌ل‌گه‌کانی ت‌ردا ده‌رده‌که‌و‌ی‌ت، پ‌اشان (ع‌ب‌اس) پ‌ه‌زای  
 خ‌وای ل‌ی ب‌ی‌ت ده‌پ‌ا‌ر‌پ‌ی‌ته‌وه‌و ده‌ل‌ی‌ت: (اللهم إنه لم ينزل بلاء إلا بذنب... الخ).

وه‌ ه‌ه‌ر به‌م ش‌ی‌وه‌یه‌ی که‌ ها‌وه‌ل‌ان پ‌ه‌زای خ‌وایان ل‌ی ب‌ی‌ت له‌سه‌رده‌می (ع‌م‌ر) دا پ‌ه‌زای  
 خ‌وای ل‌ی ب‌ی‌ت ک‌رد‌یان، م‌و‌س‌ل‌م‌انان له‌سه‌رده‌می (م‌عا‌وی‌ه‌) دا ئا‌وایان ک‌رد‌و چ‌و‌ون ب‌ۆ لای  
 (یزید بن‌ ال‌أسود الج‌ر‌ش‌ی) و‌ پ‌ی‌یان و‌وت: ئه‌ی یزید ده‌ست به‌ر‌ز ب‌که‌وه‌ ب‌ۆ لای خ‌وای  
 گ‌ه‌وره‌، ئه‌و‌یش ده‌ستی به‌ر‌ز ک‌رده‌وه‌و د‌وعای ک‌رد، خ‌وای گ‌ه‌وره‌ بارانی ب‌ۆ باراندن.

ه‌ه‌م‌و‌ ئه‌و به‌ل‌گانه‌و به‌ ل‌ی و‌ورد‌بو‌نه‌وه‌ ل‌ی‌یان، ب‌ۆ‌مان ده‌رده‌که‌و‌ی‌ت و‌ پ‌و‌ون  
 ده‌ب‌ی‌ته‌وه‌ که‌ ته‌وه‌س‌و‌لیان ک‌رد‌ووه‌ به‌ د‌وعای ئه‌وان نه‌ک به‌ که‌سایه‌تی و‌ ج‌ا‌ه‌و پ‌له‌و  
 پ‌ایه‌یان لای خ‌وای گ‌ه‌وره‌، وه‌ک ئه‌م پ‌یا‌وه‌و ها‌وش‌ی‌وه‌کانی ته‌ح‌ریف‌ی ده‌که‌ن و‌ به‌ ه‌ه‌له‌  
 ل‌ی‌کی ده‌ده‌نه‌وه‌و خ‌ۆیان و‌ خ‌ه‌ل‌ک‌یش‌ی پ‌ی‌ گ‌وم‌را ده‌که‌ن.

ش‌و‌به‌ه‌ی س‌ی‌یه‌م:

ش‌و‌به‌یه‌کی ت‌ریان ئه‌وه‌یه‌ که‌ ده‌ل‌ی‌ن: گ‌وا‌یه‌ ئا‌ده‌م سه‌لام‌ی خ‌وای ل‌ی ب‌ی‌ت ته‌وه‌س‌و‌لی به‌  
 ح‌ه‌قی پ‌ی‌غه‌م‌به‌ر ک‌رد‌وه‌، ئه‌و‌یش له‌و به‌نا‌و ف‌ه‌رم‌وده‌یه‌ی که‌ گ‌وا‌یه‌ پ‌ی‌غه‌م‌به‌ر  
 ف‌ه‌رم‌و‌یه‌تی: (نا اقرّف آدم الخطیة قال: یا رب أسألك بحق محمد لما غفرت لي، فقال

الله: يا آدم كيف عرفت محمداً ولم أخلقه؟...<sup>(۱)</sup>، واته: (كاتيك ئادەم توشى ھەلەكە بوو وتى: ئەي خاويە گيان بە ھەقى محمد داوات لى دەكەم كە لىم خۆش بىت، خواى گەرەش فەرموى: ئەي ئادەم چۆن محمدت ناسى لە كاتىكدا دروستم نەكردووه؟....).

ئەم پياۋە (ۋە ھاۋاشىۋە كانىشى ھەمان گومان و بۆچونيان ھەيە) دەلىت: (لەم  
فەرمودەيەدا دەر دەكە ۋىت كە تە ۋە سول بە پىغەمبەر ﷺ كراۋە پىش ئەۋەى  
جىھانىش بە لە دايك بوونى ئەو شاد بىت.....)، تا ئەو شوپنەى كە دەلىت: (ۋە  
لە ۋە ۋە ئەۋە فىر دەبىن كە ئەۋانەى دەلەن تە ۋە سول دروست نىە بە ھىچ كە سىك تەنھا  
لە كاتى ژيانىدا نە بىت، ئەۋە قسەى كە سانىكە كە شوپن ھەۋا ۋا ئارە ۋوى خۇيان  
كە ۋتون و نەك رىنومايە كانى خۋاى گە ۋرە) <sup>(۲)</sup>.

**وهلّا م :**

ئەوئەى ئەم پىاۋەو ھاۋشپۆەكانى دەىكەن بە بەلگە قەرمۇدەىەكى باطل و مەۋىۋە،  
 ۋە ئەم قەسەىەش كە دەىكات و دەلىلەت: (ئەۋانە شوپەن ەۋاۋ ئارەزۋى خۇپان  
 كەۋتۋون)، ئەۋە بەپاستى خۇى و ھاۋشپۆەكانى شاپانترن كە ئەمەپان پىى بوترىت و  
 ۋەصف بكرپەن بەۋەى كەۋا شوپەن ەۋاۋ ئارەزۋى خۇپان و بگرە شوپەن پىپازى  
 شەپتان كەۋتۋون !!! ەروەك دۋاتر روۋنى دەكەبنەۋە إنشاءالله.

وہ ہزاروں ہا ئے و دس کہ ئہم بہ ناو فہر مودہ یہ بہ تالّ دہ کاتہ و ہو پرتی دہ کاتہ و ہو بہ لگہ یہ لہ سہری، ئہ و ہ یہ کہ خوائ گہ ورہ لہ زور شوینی قورئانی پیروزدا باسی ہلکہ کی ئادہم سہ لامی خوائ لیّ بیت دہ کات و لہ ہیچ شوینی کیش باسی ئہ و ہ ناکات کہ تہ و سولی بہ غہ بری خوائ بہ روہر دگار کردیت۔

(١) ضعيف (موضوع): أخرجه الحاكم في (المستدرک) (٢/٦٥)، وههروهها نيعامی ذههبی وعسقهلانی حوکمی بهتالبان داوه بهسریدا، انظر سلسلة الأحاديث الضعيفة والموضوعة رقم (٢٥).

(٢) شفاء الفؤاد (ص ١٥٨-١٥٩).

وہك خىۋاى گەۋرە دەفەر مۆيت: ﴿فَلَقَّيْ اٰدَمُ مِنْ رَبِّهِ كَلِمَتٍ فَنَابَ عَلَيْهِ اِنَّهُ هُوَ التَّوَابُ الرَّحِيْمُ﴾<sup>(۱)</sup>، واتە: (ئادەم بە چەند كەلىمە و وشە يەك لە خىۋاى گەۋرە پارايە وە و ئەۋىش تەۋبە كەى لى قەبۇل كۆرد، بە راستى خىۋاى گەۋرە زۆر بە بەزەيىيە و تەۋبە قەبۇل دەكەت).

وہ ئەم و شانەش كە بەكارى ھىنانون لە بەرامبەر خىۋاى گەۋرە دا بۆ ئەۋەى لى خۇش بىت، ئەۋەيە كە خىۋاى گەۋرە لە ئايەتتىكى تىردا دەفەر مۆيت: ﴿قَالَ رَبِّنا ظَلَمَنا اَنْفُسَنا وَاِنْ لَمْ تَغْفِرْ لَنا وَتَرْحَمَنا لَنَكُوْنَنَّ مِنَ الْخٰسِرِيْنَ﴾<sup>(۲)</sup>، واتە: (وتيان: پەرۋەردگار ئىمە زولئىمان لە نەفسى خۇمان كۆدۈۋە ئەگەر تۆ لىمان خۇش نەبىت و بەزەيىت پىماندا نەياتەۋە، ئەۋا ئىمە لە خەسارەتمەندو زەرەرمەندان دەبىن).

كەۋابو بەم بەلگانە دەر كەۋت كە ئادەم سەلامى خىۋاى لى بىت تەۋەسولى بە گەۋرە ترىنى ئەۋ شتانه كۆرد كە تەۋەسولى پى دەكرىت كە ئەۋىش ناۋى خىۋاى پەرۋەردگارە، وە وتى (رَبِّنا) لەگەل دان نان بە تاۋان و بى دەسەلاتى خۇى بۆ پەحمەت و سۆزۈ لى خۇش بوۋنى پەرۋەردگارى، كە ئەمەش تەۋەسولى پىغەمبەرەن و پىاۋ چاكانە، كە قورئان و سۈننەت و ھەموو بەلگەكان بەلگەنە لەسەرى، نەك بەم شىۋەيەى كە ئەم پىاۋەۋ ھاۋشۋەكانى لى تىگە يىشتوۋن و باسى دەكەن.

#### شۈبھەس چۈارەم:

ئەم شۈبھەيە شىيان برىتيە لەۋ ئەئەرەى كە گۈايە (ابن عباس) پەزەى خىۋاى لى بىت دەيگىر پىتەۋە دەئىت: (جۈلەكەكانى خەيىر شەپيان دەكۆرد لەگەل (غطفان)، ھەر كاتىك پوۋ بەپوۋى يەكتر دەبۈنەۋە جۈلەكەكانى خەيىر شەكستيان دەھىنا، پاشان جۈلەكەكان داۋاى پەنا گرتىيان دەكۆرد بەم دوعايە: (اللهم انا نسالك بحق محمد النبى

(۱) سورة البقرة: (۳۷).

(۲) سورة الاعراف: (۲۳).

الأمي الذي وعدتنا أن تخرجه لنا في آخر الزمان إلا نصرتنا عليهم)، پاشان ده لایت: ئنجا هر که به یکه ده گه یشتن به هوی ئم دوعایه وه سهرده که وتن به سهریاند او شکستیان پی ده هیټان، کاتیکیش خوی گه وره پیغه مبه ری ﴿﴾ بۆ ناردن کافر بوون پی و پروایان پی نه هیټا، خوی گه وره ش ئمه ی دابه زاند: (وقد كانوا يستفتحون بك يا محمد على الكافرين)<sup>(۱)</sup>.

وه لآم:

گومانی تیادا نیه که ئم نه شه ره ش<sup>(۲)</sup> مه وضوعه و به هیچ شیوه یه که پشټی پی نابه ستریت و نا کوکه له گه ل به لگه راسته کانی تر دا که مه موویان پیچه وانه ی ئه ون، به لآم ئه وه ی جیگای سهر سوړمان و لی ورد بونه وه یه ئه وه یه که سیک خوی به عالم و زانا بزانیټ و که چی شتیکی ئاوا بکات به به لگه بۆ کاره کانی !!! وه ئه گه ر صه حیج و راستیش بویه خۆ ئه وه ته نها کارو کرده وه ی جوله که کانه، که واته چ کاتیک بووه کارو کرده وه ی جوله که کان بوبیت به به لگه له ناو دیندا؟

جگه له مانه ش چه ندین شوبه و گومانی تریشیان هه نه که ده یانکن به به لگه و پاساو هیټانه وه بۆ کاره به دو ناشه رعیه کانیان، به لآم له بهر دریژبونه وه ی بابه ته که هر به و شوبه انه واز ده هیټن، وه هر که سیکیش ده یه ویت هه موو شوبه کانیان ببینیټ و شاره زیان بیت، ئه وا ده توانیت بگه ریټه وه سهر کتیبی (التوسل أنواعه وأحكامه) له نویسنی زانای فه رموده ناس و پایه به رز شیخ محمد ناصر الدین الألبانی په حمه تی خوی لی بیت.

(۱) شفاء الفؤاد (ص ۱۵۹).

(۲) ضعیف (موضوع): رواد الحاکم فی المستدرک (۲/۲۶۳)، من طریق عبدالملک بن هارون بن عتره عن أبيه عن جده عن سعيد بن جبر عن ابن عباس. قال الحاکم: (أدت الضرورة إلى إخراجہ فی التفسیر، وهو غریب من حدیثه، وتعقبه الذهبي فقال: (لا ضرورة في ذلك، فعبد الملك متروك هالك). وعبد الملك بن هارون، كذبہ ابن معین والسعدي وابن حبان وضعفه غیرهم، وقال الحاکم عنه: (ذاهب الحديث جداً، روى عن أبيه أحاديث موضوعة). (أنظر الميزان (۲/۶۶۶)، واللسان (۴/۷۱)، والمجروحين (۲/۱۳۳).

# به ندی هه شته م

## شه فاعه ت

به شی یه که م

شه فاعه ت له دیدی ئەم بیاوه و هاوشیوه کانی

به شی دووه م

شه فاعه ت لای ئوممه تانی پیشوو

به شی سییه م


مه رجه کانی شه فاعه ت کردن

به شی چواره م

جوړه کانی شه فاعه ت

به‌شی یه‌که‌م:

شہ فاعہ ت لہ دیدی ئہم پیاوہو هاوشیوہ کانی

په کي له شوبه نه ي که نه پياوړه او شپوه کاني هر له کونه و تا نيس تاش که باسي ده کڼ و به هله خه لکي لي تي ده گه يه نن "بريتيه له بابته تي شفاعت، نه ویش به وې که هندی له به لگانه ي که باس له جيگير پووني شفاعت ي پيغه مېر  ده کڼ که حق و راستن و گومان يان تيا دا نيه، به لام نه وان دين مانا که ي ده گوين و له مېه سته راسته قينه که ي خوي لاي ده دن و به ه مان شپوه ي نه و موشريکه گومپايانه ليکي ده دنه ووه ته فسيري ده کڼ که داوي شفاعت يان له غييري خوي که وړه ده کړو هاوړو دوعاو پارانه ووه نوميدو هيوايان به غييري خوي که وړه هېو، وه داوي به هاناوه هاتن و فرياکه وتن و کومه کيان لي ده کړن.

وه نه پياوړه له کتيبه که يدا ناو نيشانيکي هيناوه به ناوي: (زيارة النبوة)، که ده لیت: (هاتووم بؤ لات و زياره ت کردنت و په نات پي ده گرم و هاتووم له گونا هه کانم خوش بيت، وه داوات لي ده که م که شفاعت م بؤ بکيت له لاي په روه ردگارم، وه تو شفاعت کاري تاوانباراني و شفاعت ي تو قه بوله له لاي په روه دگاري جيهانيان، وه نه و هتا من دان ده نيم به تاوان و گونا هه کانم و تو ده که م به وه سيله بؤ لاي خوي که وړه، وه تو ش ده که م به شفاعت کار لاي نه و..... ده سا شفاعت م بؤ بکه نه ي نيردراوي په روه دگاري جيهانيان و شفاعت کاري تاوانباران، وه نه و هتا من له خزمه تي تو دام و له بهر ده رگاي تو دام.....)، پاشان هونراوه يه ک دنوسي ت و ده لیت:

أنت الشفيع وآمالي معلقة	وقد رجوتك يا ذا الفضل تشفع لي
هذا نزيلك اضحي لا ملاذ له	إلا جنابك يا سؤلي ويا أملي
ضعيف غريب قد أناح بكم	ومستجير بكم يا سادة العرب
يا مكرمي الضيف يا عون الزمان	ويا غوث الفقير ومرمي القصد والطلب
هذا مقام الذي ضاقت مذاهبه	وأنتم في الرجا من أعظم السبب <sup>(۱)</sup>



وہ ہر وہا لہ شوئینکی تردا دلئت: (نیمہ ہاتوینہ تہ لات ئہی پیغہمبہری خوا ﴿﴾  
 بۆ سہردانت، ہاتوین بۆ بہ جی گہ یاندنی حہقی تۆو تہ بہ روک کردن بہ سہردانی تۆ،  
 وہ داوای شہ فاعہ ت دہ کہین بہ ہۆی تۆوہ لہ و بارہ گرانی کہ لہ سہرمانہ و لہ و  
 ستہ مہی کہ لہ دلہ کانی خۆمانمان کردوہ، وہ ہیچ شہ فاعہ تکاریکمان نیہ جگہ لہ تۆ  
 کہ ہیوامان پیی بیت، وہ ہیچ ئومئدیکیشمان نیہ جگہ لہ دہرگای تۆ کہ بمان  
 گہ یہ نیت، وہ نییمان خۆشہ و شہ فاعہ تمان بۆ بکہ لای پەرہ ردگارت)<sup>(۱)</sup>.

ئہ مہ ئہ م شتہ بی بنہ ماو پەر لہ شیرکہ یہ کہ ئہ م پیاوہ باسیان دہ کات و لہ زۆر شوئینی  
 تریش دوو بار دیان دہ کاتہ و ہ و بابہ تہ کہ ی پی دریز دہ کاتہ و، وہ ہاوشیوہ کانیشی  
 لیژہ و لہ وی ہمان قہ وانہ سواوہ کہ ی ئہ و لی دہ دہ نہ و ہ و دوو پاتی دہ کہ نہ و، لہ  
 کاتی کدا ئہ مہ ہر ئہ و شیرکہ یہ کہ موشریکہ کۆنہ کانی لہ سہر بوون و جگہ لہ خوای  
 گہ ورہ چہ ندہ ہا پەرستراوی تریان بۆ خۆیان دادہ ناو ناویان دہ نان شہ فاعہ تکارو پیاو  
 چاک و ہاواریان دہ کردنی و تہ و ہ سولیان پی دہ کردن و داوای شہ فاعہ تیان لی دہ کردن  
 بۆ ئہ و ہ ی لہ خوای گہ ورہ یان نزیک بکہ نہ و ہ.

وہ ئہ مہ ش ئہ م شہ فاعہ تہ شیرکہ یہ کہ قورئانی پیوژ نہ ہی لی دہ کات کہ میرات و  
 جیمای موشریکہ کۆنہ کانہ لہ ہ م و سہر دہ مہ کاندا، وہ پیچہ وانہ ی ئہ م شہ فاعہ تہ یہ  
 کہ بہ بہ لگہ ی قورئان و قہ رمودہ جیگیر بووہ و سہ لمینراوہ و دانی پیادانراوہ، کہ لہ  
 بہ شہ کانی داہاتودا بہ پشتیوانی خوای گہ ورہ باسی دہ کہین.

**بهشی دووهم:**

**شہ فاعہ ت لای ئوممہ تانی پیشوو**

له به شه کانی پيشوودا شه وده مان بؤ يوون بؤوه که موشريکه کانی پيشوو، وه نه وانه ش که خوی گه وړه پيغه مبهري ﷺ بؤ ناردن، پروايان وانه بوو که وانه په رستراوانه ی نه وان ده يانپه رستن دروستکارو پؤزی دهر و ژيینه رو مړینه رو به پړوه بهري کاروباری دونيابن، به لکو به پيچه وانه وه دلنیا بوون و دانيان دنا به وده ی که هه موو نه مانه تايبه تمه ندی خوی گه وړه ن به تنها، وه نه مه ش قسه يه ك نيه بی به لگو له خورا بکريت، به لکو چنده ما به لگو هه يه له سر نه مه و له زور شوینی قورئانی پيرؤزدا باس کراوه.

بؤ نمونه خوی گه وړه ده فهرمويت: ﴿قُلْ مَنْ يَرْزُقُكُمْ مِنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ أَمَّنْ يَمْلِكُ السَّمْعَ وَالْأَبْصَرَ وَمَنْ يُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَيُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَمَنْ يُدِيرُ الْأَمْرَ﴾

فسيقولون الله فقل أفلا نتقون ﴿١﴾، واته: (به و موشريك و هاوپه ش دانهرانه بلی: کی پتق و پؤزيتان ددهات له ناسمانه کان و زهوی؟ وه کی بیستن و بينینی دروست کردوه و خاوه نيه تی؟ وه کی زيندوو له مردوو دهرده هیئتیت و مردوو له زيندوو دهرده هیئتیت؟ وه کی ته دبیری هه موو کاروباره کان دهکات و به پړوه يان دهبات؟ نه واه وه لامدا دهلین: (الله)، نجا پتيان بلی: نه ی که وایه بؤ له خوا ناترسن و عيبادت تنها بؤ نه و نه نجام ناده ن؟).

به لام نه مان په رستراوه کانيان ده کردن به شه فاعه تکارو ته وه سوليان پی ده کردن بؤلای په روه زدگاری ناسمانه کان و زهوی، وه ک خوی گه وړه له زور شویندا باسی نه وده مان بؤ دهکات و ده فهرمويت: ﴿وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءَ مَا نَعْبُدُهُمْ إِلَّا لِيُقَرِّبُونَا إِلَى اللَّهِ زُلْفَى﴾ ﴿٢﴾، واته: (نه وانه ی که غهیری خوی گه وړه يان ده کرد به شه فاعه تکار ده يان وت: خو ئيمه نايان په رستين به لکو بؤ نه وده يه که له خوامان نزیک بخه نه وه).

(۱) سورة يونس: (۳۱).

\*(۲) سورة الزمر: (۳).

و هـ روهـ ما دهـ فـرموئـت: ﴿وَيَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَبْصُرُهُمْ وَلَا يَنْفَعُهُمْ

وَيَقُولُونَ هَؤُلَاءِ شُفَعَاؤُنَا عِنْدَ اللَّهِ قُلْ أَتُنَبِّئُونَ اللَّهَ بِمَا لَا يَعْلَمُ فِي السَّمَوَاتِ وَلَا

فِي الْأَرْضِ سُبْحَنَهُ، وَتَعْلَى عَمَّا يُشْرِكُونَ﴾<sup>(۱)</sup>، واته: (موشريکه کان جگه له خوای

ګه وړه عبادت بډ شتيک ده کهن که نه قازانجيان پي ده گيه نيټ وه نه زهرو

زيانيشيان له سر لاده بات، وه ده لټين: نه مانه شه فاعه تکارمانن لای خواو له خوامان

نزيک ده خه نه وه، وه ثایا نيوه ريگا بډ خوا داده نيټن و شتيکی فير ده کهن که خوی

نه يزانيت؟ به لکو خوای ګه وړه زاناو شاره زايه به هه موو نه و شتانه ی که له ناسمانه کان

و زه ويدان، وه پاک و بيگه ردی بډ خوای ګه وړه له وهی که موشريک و هاوبه ش داننه ران

ده يکهن و ده يټين).

نه وه تا خوای ګه وړه نه هی لی کردن که غه يری خوای ګه وړه بکهن به شه فاعه تکارو

هاوريان بکنی و نوميدو هيوايان پټيان بيټ، چونکه نه مه عبادت کردنه بډ بت و

په رستراوه کانيان، وه خوای ګه وړه ش به هاوبه ش دانان (الشرك) ناوی برډو فـرموئـ:

﴿سُبْحَنَهُ، وَتَعْلَى عَمَّا يُشْرِكُونَ﴾

وه که خوای ګه وړه دهـ فـرموئـت: ﴿مِنْ دُونِ اللَّهِ﴾، واته: به بي نيزن و فرمان و ريگه

پيدانی خوای ګه وړه، بوي نه هی لی کردن که بيان کهن به شه فاعه تکار به م شيوه يه،

چونکه شه فاعه ت به هيچ شيوه يه ک ناکريت ته نها به په زامه ندي و نيزنی خوای ګه وړه

نه بيټ، که واته ته نها به م شيوه يه شه فاعه ت قبول ده بيټ لای خوای ګه وړه.

وه هـ روهـ ما خوای ګه وړه له ثايه تيکی ترډا دهـ فـرموئـت: ﴿أَمْ أَخَذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ

شُفَعَاءَ قُلْ أُولَئِكَ كَانُوا لَا يَمْلِكُونَ شَيْئًا وَلَا يَقُولُونَ قُلْ لِلَّهِ الشَّفَعَةُ جَمِيعًا لَهُ

مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ثُمَّ إِلَيْهِ تُرْجَعُونَ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (ثایا نه و موشريکانه جگه له

(۱) سورة يونس: (۱۸).

(۲) سورة الزمر: (۴۳ - ۴۴).

خوای گه وره نه وانه ی که ده یان په رستن و ده یان که ن به شه فاعه تکارو هاواریان ده که نی تا پیی له خوا نزيك بېنه وه؟ نه ی محمد ﷺ به و موشریکانه بلای: ئایا نه وانه به شه فاعه تکاری خوتان ده زانن له کاتیکدا هیچیان به ده ست نیه و ناگاشیان له هاوار کردنی ئیوه نیه، وه پټیان بلای: شه فاعه ت همووی مولکی خوییه و هر خوی خاوه نیه تی، وه هر نه ویش خاوه نی پاسته قینه ی زهوی و ئاسمانه کانه، وه له کوتايشدا گه رانه وه هر بۆ لای نه وه).

وه خوای گه وره نه مه زیاتر ته نکید ده کاته وه ده فهرمویت: ﴿قُلْ لِلّٰهِ الشَّفَعَةُ جَمِيعًا﴾، واته: ته نها خوای گه وره خاوه نی هموو شه فاعه تیکه، نه که هی نه وانه بیت که ئیوه هاواریان لی ده که ن و لټیان ده پارټنه وه، وه هیچ شتیکیشیان بۆ ناکریت نه گهرچی نه وانه خاوه ن جا هو پله و پایه ی به رزو نزیکیش بن لای خوای گه وره، وه ناتوانن شه فاعه ت بکه ن و سه ربه خو نین تیایدا ته نها دوی په زامه ندی و ئیزنی خوای گه وره نه بیت، وه هه روه ها ده بیت پازیش بیت له سه ر نه وه ی که نه م شه فاعه ته بۆ چ که سیك ده کریت.

پاشان خوای گه وره نه مه زیاتر ته نکید ده کاته وه، وه که ده فهرمویت: ﴿لَهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ثُمَّ إِلَيْهِ تُرْجَعُونَ﴾، به مه ش هموو نه مانه به تال ده کاته وه که نه وان له سه ری بوون له وه ی که نه وانیان کردوون به شه فاعه تکارو شه فاعه تیان پی کردوون، چونکه مادام خوای گه وره خاوه نی هموو شتیکه و شه فاعه تیش همووی به ده ستی نه وه، که واته هموو نه مانه به تال ده بڼه وه نه گهرچی شه فاعه تکارو شه فاعه ت بۆ کراو هر که سیك بن و خاوه نی هر جا هو پله و پایه یه کی به رزیش بن.

**به‌شی سیّهم:**

**مهرجه‌گانی شہ فاعہ ت کردن**

وهك پيشتر باسما ن كړد كه شه فاعه ت كړدن هه روا شتيكي ئاسان نيه و هه  
كه سيك پاست بڼو ه خوي بكات به شه فاعه تكار يان داواي شه فاعه ت له كه سيكي تر  
بكات، به لكو بڼو قه بول بووني شه فاعه ت ده بيت دوو مه رجي سه ره كي هه بن تا نه و  
شه فاعه ت كړدنه دابمه زريت، نه وانيش:

يه كه م: نه و كه سه ي كه شه فاعه ته كه ده كات ده بيت خواي گه وړه ئيزني بدات:

له زور شويني قورناتني پيروزدا خواي گه وړه باسي شه فاعه تي كړدووه و مه رجيكي  
سه ره كيش كه له كه ليدا باسي كړدووه بريتيه له وه ي كه پتويسته خواي گه وړه ئيزني  
نه و كه سه بدات كه شه فاعه ت ده كات، وهك خواي گه وړه ده فهرمويت: ﴿مَا مِنْ شَيْعٍ  
إِلَّا مِنْ بَعْدِ إِذْنِهِ ذَلِكُمْ اللَّهُ رَبُّكُمْ فَأَعْبُدُوهُ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ﴾<sup>(۱)</sup> واته: (هيج  
كه سيك ناتوانيت شه فاعه ت بكات تا نه و كاته ي خواي گه وړه ئيزني ده دات، وه هه  
نه و په روه ردگار تانه و به ته نه اش نه و بپه رستن، نه ي كه وايه بڼو بير ناكه نه وه؟).

وه هه وړه ها ده فهرمويت: ﴿لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا  
بِإِذْنِهِ﴾<sup>(۲)</sup>، واته: (مه رجي له ئاسما نه كان و زه ويدايه مولكي خواي گه وړه يه، وه كي  
ده توانيت شه فاعه ت بكات لاي خواي گه وړه تا خواي گه وړه ئيزن و فهرمانی له سه ر  
نه دات؟).

نه م ثابته ش نه في شه فاعه تي شيركي ده كات، نه ویش به وه ي كه كه ساننيك ده كه ن به  
شه فاعه تكار جگه له خواي گه وړه، وه هه وړه ها شه فاعه تي شه رعي و ريگه پيدراویش  
جيگير ده كات و ده يسه لمينيت كه ريگه پيدراوه بڼو هه ر كه سيك كه خواي گه وړه  
بيه ویت له پيغه مبه ران و پياو چاكان.

(۱) سورة يونس: (۳).

(۲) سورة البقرة: (۲۵۵).

يَشْفَعُونَ إِلَّا لِمَنِ ارْتَضَىٰ وَهُمْ مِّنْ خَشْيَتِهِ مُشْفِقُونَ ﴿١١﴾، واته: (وه موشريکه‌کان ده‌يان وت: خوا مندالی هه‌یه و فریشته‌کان کچی نه‌ون، پا‌کو بی‌گه‌ردی بۆ خ‌وای گه‌وره له‌وه‌ی که نه‌وان ده‌یلێن، به‌ل‌کو نه‌و فریشتانه عه‌بدو به‌نده‌ی به‌پ‌یزی خ‌وای گه‌وره‌ن، وه پ‌یش ه‌یچ وته‌یه‌کی خ‌وای گه‌وره ناکه‌ون و هه‌موو نه‌موو فه‌رمانه‌کانی ج‌ی به‌ج‌ی ده‌که‌ن، خ‌وای گه‌وره زاناو به‌ ئا‌گایه به هه‌موو کاره پ‌ا‌بردوو دا‌هاتووه‌کانی به‌نده‌کانی وه شه‌فاعه‌ت ناکه‌ن ته‌نها بۆ نه‌و که‌سه نه‌بی‌ت که خ‌وای گه‌وره لی‌ی پ‌ازییه).

که‌واته پ‌وخته‌ی با‌به‌ته‌که نه‌وه‌یه که به‌راستی نه‌م شه‌فاعه‌ته‌ی که ج‌ی‌گیره‌و خ‌وای گه‌وره له قورئانی پ‌ی‌رۆزدا با‌سی کردووه، وابه‌سته‌یه به دوو مه‌رجه‌وه:

یه‌که‌م: ئ‌یزنی په‌روه‌رد‌گار بۆ نه‌و که‌سه‌ی که شه‌فاعه‌ت ده‌کات.

دووه‌م: پ‌ازی بوونی خ‌وای په‌روه‌رد‌گار به‌و که‌سه‌ی که شه‌فاعه‌تی بۆ ده‌کرێت.

وه گومانیشی تیادا نه‌یه که‌وا خ‌وای گه‌وره پ‌ازی ناب‌ی‌ت ته‌نها بۆ ئ‌یماندارانی راسته‌قینه نه‌بی‌ت، وه ئ‌یزن نادات که شه‌فاعه‌ت بۆ کافرو موشریک و مونافیقان ب‌کرێت، نه‌گه‌رچی شه‌فاعه‌ت‌کار خ‌اوه‌ن جا‌هو پ‌له‌و پایه‌ی به‌رز بی‌ت و نزیکیش بی‌ت له خ‌وای گه‌وره، وه‌ک فریشته‌و پ‌ی‌غه‌مبه‌ران سه‌لامی خ‌وایان لی‌ بی‌ت.



دووم: شەفاعەت ئاكرىت بۇ ھىچ كەسىك تا خۋاى گەورە پىيى رازى نەبىت:

وہ مەرجىكى تر بۇ قەبول بوونى شەفاعەت جگە لەو مەرجەي پىشوو، ئەو ھەيە كە دەبىت خۋاى پەروەردگار رازى بىت كە ئەو شەفاعەتە بۇ چ كەسىك دەكرىت، وہ خۋاى گەورە دەفەرموئىت: ﴿وَكَمْ مِنْ مَلَكٍ فِي السَّمَوَاتِ لَا تُغْنِي عَنْهُمْ شَيْئًا إِلَّا مِنْ بَعْدِ أَنْ يَأْذَنَ اللَّهُ لِمَنْ يَشَاءُ وَيَرْضَى﴾<sup>(۱)</sup>، واتە: (چەندەھا فرىشتە لە ئاسمانەكاندا ھەن، وہ ئەگەر شەفاعەت بۇ ھەر كەسىك بكن ئەوا شەفاعەتەكەيان ھىچ سودىك ناگەيەنەت تا ئەو كاتەي كە خۋاى گەورە ئىزنى لەسەر دەدات بۇ ئەو كەسانەي كە ئارەزووى لىيەتى و لىي رازىيە).

خۋاى گەورە نەف شەفاعەتى فرىشتە نزيكەكانى كرد تا دواى ئىزن پىدانى بە شەفاعەت كردن و رازى بوونىشى لەسەر ئەو كەسەي كە شەفاعەتى بۇ دەكرىت، وہ ديسان لىرەشدا خۋاى گەورە دوومەرجى باس كرد كە ئەوانىش: ئىزن دان و رازى بوونە.

(ابن الجوزي) دەلىت: (ئەمە بە واتاى ئەو ھەيە كە ئەوان شەفاعەت ناكەن تەنھا بۇ ئەو كەسە نەبىت كە خۋاى گەورە پىيى رازىيە)<sup>(۲)</sup>.

وہ مەروەھا دەفەرموئىت: ﴿يَوْمَئِذٍ لَا نَنْفَعُ الشَّفَاعَةُ إِلَّا مَنْ أَذِنَ لَهُ الرَّحْمَنُ وَرَضِيَ لَهُ قَوْلًا﴾<sup>(۳)</sup>، واتە: (لەو پۇژەدا واتە لە قىامەتدا ھىچ شەفاعەتكارىك سودى نىيە تەنھا ئەو نەبىت كە خۋاى گەورە ئىزنى دەدات و رازىيە بە شەفاعەتەكەي).

وہ مەروەھا دەفەرموئىت: ﴿وَقَالُوا اتَّخَذَ الرَّحْمَنُ وَلَدًا سُبْحَنَهُ، بَلْ عِبَادٌ مُكْرَمُونَ لَا يَسْبِقُونَهُ، بِالْقَوْلِ وَهُمْ بِأَمْرِهٖ يَعْمَلُونَ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا

(۱) سورة النجم: (۲۶).

(۲) زاد المسير (۷۴/۸).

(۳) سورة طه: (۱۰۹).

بەشى چوارەم:

جۆرەكانى شەفاعەت<sup>(۱)</sup>

---

(۱) بە كورت كراوھىيى و كەمىك دەسكارىيەوھ لە كىتەبى (خوابەرسىتى ئەك شەخس پەرسىتى) وەرگىراوھ.

ئه‌گه‌ر وردبینه‌وه له ئایه‌ته پیرۆزه‌کانی قورئان ده‌بینین دوو جۆر شه‌فاعه‌ت باسکراوه له قورئاندا:

**جۆری یه‌که‌م: ئه‌و شه‌فاعه‌ته‌ی که داواکردنی شیرکه (الشفاعه الشریکه):**

ئه‌م جۆریان ئه‌وه‌یه که داوا بکری‌ت له غه‌یری خواو هاوار بکری‌ته پیاو چاکان و فریشته‌و جنۆکه‌و قه‌بر، بۆ ئه‌وه‌ی شه‌فاعه‌ت بکه‌ن لای خوا بۆ ئه‌و که‌سه‌ی که هاوارکه‌ره، واته‌: به‌بێ ئیزن و قهرمانی خوا واسیته‌و شه‌فاعه‌تکار دابنری‌ت بۆ ئه‌وه‌ی شه‌فاعه‌ت بکه‌ن لای خواو شه‌فاعه‌ت دانه‌ریش سه‌رپین و مالّ به‌خشین و هاوار کردن و به‌گه‌وره دانان بکات بۆ ئه‌م شه‌فاعه‌تکارانه، وه د‌ل‌ی به‌سه‌تته‌وه به‌وان و ئیعتقادی پ‌ی‌یان بی‌ت که سوودی بۆ دابین بکه‌ن و زه‌ره‌ری له‌سه‌ر لابده‌ن به‌ه‌وی شه‌فاعه‌ت کردنیانه‌وه لای خوا، وه شه‌فیع‌ه‌کانی خۆش بو‌یت له‌گه‌ڵ لای ترسان و به‌گه‌وره دانانیان و پشت پ‌ی‌ به‌ستنیان !!

وه ئه‌م جۆره‌ش خ‌و‌ای گه‌وره به‌ شیرکی داناوه‌و کوفره‌و دینی موشریکه‌کانی کۆنه‌و له جیاتی سود گه‌یاندن زه‌ره‌ر ده‌گه‌یه‌نی‌ت، وه له جیاتی نزیک کردنه‌وه له خوا دوورت ده‌خاته‌وه لای.

وه په‌روه‌دگار له چه‌ندان ئایه‌تدا ئه‌م شه‌فاعه‌ته شیرکیه‌ی باس کردوه، بۆ نمونه‌:

خ‌و‌ای گه‌وره ده‌فه‌رمو‌یت: ﴿وَيَوْمَ تَقُومُ السَّاعَةُ يُبْلِسُ الْمُجْرِمُونَ وَلَمْ يَكُنْ لَهُمْ مِّنْ شُرَكَائِهِمْ شُفَعَاءٌ وَكَانُوا بِشُرَكَائِهِمْ كَافِرِينَ﴾<sup>(١)</sup>، واته‌: (له‌و پۆژه‌دا که کاتی زیندوو بونه‌وه‌یه تاوانباره‌کان ب‌ی‌ ئوم‌ید ده‌بن له پ‌زگار بوونیان له س‌ز‌ا، وه سه‌رسام ده‌مینن و هیچ په‌ناو ده‌روازه‌یه‌کیان ده‌ست ناکه‌و‌یت و به‌لگه‌یه‌کیان نام‌ین‌یت).

وه له‌و پۆژه‌دا ئه‌و مه‌عبودانه‌ی که له دنیا ده‌یان په‌رستن و هاواریان ده‌کردنی و ئوم‌یدی شه‌فاعه‌ت کردنیان پ‌ی‌یان بوو =بۆیه جۆره‌ها په‌رستنیان بۆ ده‌کردن و

كردبويانن به شهریک بۆ خوا له په رستن و پښت پی به ستندا = له و پوژده دا شه فاعه تیان بۆ ناکه ن و نابن به شه فاعه تکاریان به لکو به پیچه وانه وه ده بن به دوژمنیان و به پائنه تی خویان دهرده بن له و هاو به ش په یداکه رانه ی که له دونیادا هاواریان دهرکړنی و کردبويانن به شه فاعه تکارو شهریکی خوا چونکه شه فاعه ت مولکی خوابه و نابیت بکړیته مولکی غه یری نه و.

وه که هاو به ش په یداکه ران بی نومید بوون له مه عبوده کانیان و بینیان به پائنه تیان لی ده که ن، نه و کاته نه و انیش به پائنه ت له مه عبوده کانیان ده که ن و ده لئین: نیمه له دنیا نیوه مان دهره رست و پشتمان پی دهره رستن بۆ نه مړی، بۆ نه وهی شه فاعه تمان بۆ بکه ن، نه که به پائنه تمان لی بکه ن!

وه هره وها خوی گهره له نایه تیکی تردا دهره رمویت: ﴿وَلَقَدْ جِئْتُمُونَا فَرَادًى كَمَا خَلَقْنَاكُمْ أَوَّلَ مَرَّةٍ وَتَرْكُكُمْ مَا خَوَّلْنَاكُمْ وَرَاءَ ظُهُورِكُمْ وَمَا نَرَىٰ مَعَكُمْ شُفَعَاءَكُمُ الَّذِينَ زَعَمْتُمْ أَنَّهُمْ فِيكُمْ شُرَكَاءُ لَقَدْ تَقَطَّعَ بَيْنَكُمْ وَضَلَّ عَنْكُمْ مَا كُنْتُمْ تَزْعُمُونَ ۝﴾ (۱)، واته: (له پوژنی قیامه تدا په روه ردگار به هاو به ش په یداکه ران ده لیت: سویند به خوا، بیگومان نیوه به تان تان ده گهرینه وه لای نیمه، هره کو به که مجار دروستمان کړدن، وه هرچی پیمان به خشیوون و له بهر ده ستان دابوو به جیتان هیشت دوی خوتان، وه شه فاعه تکاره کانیش نابین له گه لتاندا، نه و فریشته و جنوکه و پیغه مبه رو پیاوچا کانه ی که نیعتیقاتدان پییان بوو، وه وا گومانان دهرد که تکتان بۆ بکه ن و فریاتان بکه ون کاتی له گه ل خوا هاواریان دهرکړنی و کردبوتانن به شهریکی خوا له نیعتیما د خستنه سه رو هانا بۆ بردن و داوا لی کړدن! سویند به خوا هرچی په یوه ندیه که هه بوو له نیوانتاندا پچرا، وه هرچی نومیدیکتان پییان بوو وون بوو پیچه وانه ش بروه).

جوري دووهم: شه فاعه تي شهرعي:

شه فاعه تي شهرعي ټو جوره شه فاعه ته به كه قورنات و حديس نامار هيات به بووني كړدووه له پوري قيامه تدا، وه ماناي ټم شه فاعه ته ش ټم هيه كه: (په روره دگار خوي پريزو چاكه و فزل دهنوي ټ له سر ټ هلي ټي خلاس و تنها خوا په رستدا، به و ه ي كه لياتن ده بوريت به هوي دواو تكاي ټو تكاره ي كه خوي پوخسته تي داوه تكا بكات بو ټ و ه ي پريز بنيت له تكارو بيگه به نيت به پله ي سوپاس كراو به هوي تكا كړدنه كهي<sup>(۱)</sup>.

وه ه روه ها شيخ عبدالرحمن بن ناصر السعدي ده ليت: (ټو شه فاعه ته ي كه هيه ټ و ه يه كه به پوخسته تي خوا ده بيت، وه بريته له و شه فاعه ته ي كه تنها بو ټ هلي ټي خلاس (تنها خوا په رستان) ده كريت به تايبه تي، وه ټو شه فاعه ت كړدنه ش ه موي هر له خوا و ه يه و مه به ستيش له و پوخسته داني تكا كړدنه: پريز لياتن و په حم كړدنه به تكار، نهك (ترسان له تكار، ياخود ټيش پي بووني، ياخود ناچاري بيت. وه ه روه ها ټم پوخسته داني شه فاعه ت كړدنه ش په حمي خوايه بو شه فاعه ت بو كراو عفو كړدنه تي، كه واته په روه دگار هر تنها خوي سوپاس كراو له سر ټم پوخسته داني تكا كړدنه، وه هر خويشي ټيزني پيغه مبر ښود ددات شه فاعه ت بكات بو ټ و ه ي بكات به پله ي به رزي سوپاس كراو<sup>(۲)</sup>.

ټم هيه شه فاعه تي شهرعي و پريگه پيدراو، وه تنها ټو كه سانه ش ده كه ونه به ر ټو شه فاعه ته و به خته و ه ر ده بن پي كه تنها (الله) په رستراو خوشه ويستيان بووه، وه تنها عياده تي ټويان كړدووه به خاليسي، وه شريكيان بو دانه ناوه و له غيري ټو هاواريان نه كړدنه كه س بو شه فاعه ت كړد، وهك له م فرموده يه دا ده رده كه ويت:

(۱) و ته ي شيخ الإسلام ابن تيمية، بروانه (مجموع الفتاوى).

(۲) القول السديد لمفسر العلامة عبدالرحمن بن ناصر السعدي (ص ۶۳).

❁ ابو هريره ده گيرېته وه و ده لیت: و تم ئه ی پیغه مبهري ﷺ: (من أسعد الناس بشفاعتك؟)، واته: کي به خته وهرترین که س ده بیت به شفاعته تی تو؟ (قال: من قال: لا إله إلا الله خالصاً من قلبه)، واته: ئه و که سه ی که بلی: (لا إله إلا الله) واته: هیچ به رستراویکی حق نیه ته نها (الله) نه بیت وه به خالیسی له دله وه ئه م شاهیدی دانه ده ریچیت.

که واته ئه گهر و تنی (لا إله إلا الله) له دلیکی به ئی خلاص و ته نها ېو له خواو ئی عتیقاد به خوا ېو و ده رنه چیت، به خته وهر نابیت به شفاعته تی پیغه مبهري ﷺ. وه هر که سیك شهريك بۆ خوا دابنیت و هاوار بکاته غهیری خواو ئی عتیقادی به غهیری خوا بیت، ئه وه به هیچ شیوه یه که بهر شفاعته تی پیغه مبهري ﷺ ناکه ویت، وه که له م فرموده یه دا و ده رده که ویت:

پیغه مبهري ﷺ فرمویه تی: (لکل نبی دعوة مستجابة فتعجل کل نبی دعوته، وإنی اختبأت دعوتي شفاعة لأمتي فهي نائلة - إن شاء الله - من مات من أمتي لا یشرک بالله شیئاً<sup>(۱)</sup>، واته: بۆ هه موو پیغه مبهريک دوعایه کی گیرا (وه لأم دراوه) هه بووه، وه هه موو پیغه مبهرانیش سه لامی خوا یان لی بیت دوعای خو یان کردو وه لامیان و هر گرت وه. به لام من دوعا گیرا بووه که ی خو م هه لگرتووه (شاردومه ته وه) بۆ تکا کردنی پوژی قیامت بۆ گه له که م، وه تکا که م (شفاعته ته که م) - إن شاء الله - به هه موو یه کی که ده گات که مرد بیت و هیچ شه ريکی بۆ خوا په یدا نه کرد بیت واته له سه ر شيرک نه مرد بیت.

كۆتايى:

## خوښه وې گران و سهنګین :

دوای نه وهی گه یشیتیت به کۆتایی نه م کتیبه و له خوښندنه وهی بویته وه، بینیت و بۆت دهرکوت که نه مه چه ند قسه یه کی نه م پیاوه (محمد العلوي المالکي) بوو که تنها له م دوو کتیبه ی وهرگیرابوون و به س، که پېرن له کوفری ئاشکراو شیرک و درایه تی کردنی بنچینه کانی ئیمان و پایه کانی ئیسلام، نه ی باشه نه گهر بگه پښینه وه سهر کتیبه کانی تری و نه و کتیبانه ش که هاویشوه کانی و دهرویشه کانی نه م پیاوه نوسویانن، ده بیټ چه ند زیاترو زۆرتړ له مه کوفرو گومرپایان تیا دایټ؟

وه گومانی تینا د نیه که نه وهی نه م پیاوه و هاویشوه کانی دهینوسن، هـمووی دريژ کراوه ی نه م بیرو باوه په بۆگه نه یه که (حلاج و ابن الفارض و ابن عربي و تلمساني) و هاویشوه ی نه وان هه یان بووه، که به شیوازيك قسه ده که ن به هیچ شیوه یه که خه تهره ش ناکات به سهر دلی ئیماندار ی راسته قینه دا. وه هـموو نه و شوبهانه ش که ده یان هیتنه وه و به گوښکه ی خه لکیدا ده یچرپښن، له به رامبه ر به لگه ی حق و راستدا له ته ونی جالجالو که سوکترو لاواز ترن، وه له به رامبه ریاندا خو یان ناگرن و تنها له شیوه ی سهرایبکدا دهرده کون و به س، ﴿يَحْسَبُهُ الظَّمَانُ

مَاءً حَتَّىٰ إِذَا جَاءَهُ لَمْ يَجِدْهُ شَيْئًا وَوَجَدَ اللَّهَ عِنْدَهُ فَوَفَّاهُ حِسَابَهُ﴾<sup>(۱)</sup>.

وه بۆمان دهرکوت که نه م به لگانه ی ده یان هیتنه وه بۆ پشستگیری کردن و سهرخستنی بیرو بۆچونه گومرپاکانیان، یان به لگه یه کی صهریح و راشکاوانه یه به لام صه حیح و راست نیه، یان صه حیه به لام به راشکاوی و صهریحی پشستگیری له بیرو بۆچونه کانیان ناکات، به لگو به پیی ئاره زوو به رژه وهندی خو یان ته حریفی ده که ن و ده یگوږن، وه هه ندیکیشیان نه صه حیح و نه به لگه شن له سهر کاره کانیان.



❀ بۇ نەمۇنە ئەۋ بەلگەنى كە دەيان ھېننەۋە بۇ خۇشويستىنى پېتەمبەر ❀،  
 ھېچ ئامازەيەكيا تىادا نەبوو بۇ دروست بوۋىنى زىادەپەۋى كىردن و تېپەپاندن لە  
 مەدح و باس كىردىدا، ۋە ھەروھە ئايەتەكانىش كە بە گەۋرە دانان و خۇشويستىنى  
 پېتەمبەريان ❀ بە ۋاجىب دادەنا، ھېچ ماناۋ مەبەستىكىان تىادا نەبوو بۇ  
 زىادەپەۋى كىردن تىادا، بەلگە ھەموو بەلگەكان كۆك و ھاۋرا بوۋن لەسەر نەھى  
 كىردن لەم زىادەپەۋى و تېپەپاندن، ۋە بە ھەمان شىۋەش ئىمانداران كۆك و ھاۋراپان  
 لەسەر خۇشويستىنى پېتەمبەر ❀ ۋە بە گەۋرە دانانى و زانىنى ئەۋ پلەۋ پاىەيەى كە  
 شايان وشاىستەى پېتەمبەر ❀ ۋە بە بنچىنەيەكى ئىمانىشى دەزانن، ۋە ھېچ  
 ناكۆكىەكىش لە نىۋانىاندا نىە لەسەر ئەمە، ۋە ئەۋان لە پېشترو شاىستەترن لە  
 پىروپاگەندەۋ قسە باق و بىرقەدارەكانى ئەم پىاۋەۋ ھاۋشىۋەكانى كە بە گومانى  
 خۇيان خۇشەۋىستى و بە گەۋرەدانانى پېتەمبەر ❀ دەردەبېرن، ۋە بانگەۋازى  
 دەكەن بۇ زىادەپەۋى كىردن لە كەساىەتى پېتەمبەرى خۇشەۋىستماندا ❀، ۋە  
 ۋەك باسىشمان كىرد كە تاكە مەبەستىان لەم زىادەپەۋى كىردن تەنھا بۇ ئەۋەيە كە  
 خەلگى بە گەۋرەۋ پىرۋىزان دابىنن و بگەن بە جاھو پلەۋ پاىەى بەرزا تا بىتۋان  
 مەبەستە دونىايەكانىيانى پى دابىن بگەن.

❀ ۋە ئەۋ بەلگەنەش كە باسىان كىردن دەريارەى ئەۋەى كە پېتەمبەران  
 سەلامى خۋايان لى بىت لەناۋ گۆرەكانىاندا زىندوون، كە ئەمەش ئەۋ ژيانە نىە كە  
 ئەۋان گومانىان بۇ دەبردەۋەيانكرد بە شۋبە لە پىۋى خەلگدا، تا تەۋەسۋلى پى  
 بگەن و داۋاى شەفاعەت و كۆمەك و بە فرىا كەۋتنى لى بگەن جگە لە خۋاپى گەۋرە،  
 بەلگە ئەم بەلگەنە بەلگەنە لەسەر ژيانىك كە پەيۋەندى بە بەرزەخەۋە ھەيە  
 خەلگى سەر زەۋى چۆنىەتى و ھەقىقەتەكەى نازانن و لىيان نادىيارە، ۋە ئەمەش  
 نەقى مردن و بەردەۋامىەكەى تا پۆزى قىامەت ناكات لەسەريان، ۋە بەلگە شەرىعى و  
 ھەقىقەتەكانىش كۆك و ھاۋراپان لەسەر ئەمە ھېچ ناكۆكى و پاچىايىەك نىە لەسەرى.

❀ وه بۆمان دهركهوت كه سەردانی گۆرستانیش بریتی بوو له سێ جۆر:

۱. سەردان کردنیکی شەری: كه ئەویش بۆ سەلام کردن له مردووان و دوعا کردن بۆیان و یادکردنه وهی دوا پۆژ كه زۆر فەرموده هەنە ئاماژە بەو جۆرهیان دەکن، وه سەردانی گۆری پێغه مبه رانیشت سەلامی خایان لی بێت دەچێتە پال ئەم بەشەیان، چونکه هەروەك زۆر له زانایان دەفەرموون حوکمی سەردانی گۆری پێغه مبه ران سەلامی خایان لی بێت هەمان حوکمی سەردانی گۆرستانی هەیه.

۲. سەردان کردنی بیدعەیی و داھێنراو: ئەو هیه که مەبەست تیایدا دوعا کردن بێت لای ئەو گۆرپانه و بکریت بە مزگەوت و سەفەر بکریت بۆ سەردان کردنیان، وه زۆر شتی تری هاوشیۆه ی ئەمانەش که زۆریک له خەلکی ئەنجامی دەدەن، وه هەموو ئەمانەش نەهی لی کراون" چونکه سەر دەکێشن بۆ شیرک و هاوبەش بۆ خوا دانان.

۳. جۆری سێیه میان زۆر له وانی تر ترسناکتر و گەورەترە، چونکه مەبەست لەم سەردان کردنه دا بریتیە له پاپانه وه له مردوان و داوا کردنی شەفاعەت و بە فریا کهوتن و لی خۆش بوون لییان و زۆر شتی تریش، که ئەمەش شیرک و هاوبەش دانانیکی ئاشکرا و پوونه، چونکه چەندەها بەلگە هەیه له قورئان و سوننەت و ووتە ی زانایان دەربارە ی ئەم کارانە، وه وتیشمان که هیچ جیاوازیە ک نیە له نێوان گۆری پێغه مبه ران و پیاو چاکان و جگە له وانیش.

❀ وه هەروەها بۆمان پوون بۆوه که تەوه سول کردنیشت چەند جۆریکە:

۱. تەوه سولی شەری: که بریتی بوو له ئیمان و باوەڕ بە خوای گەورە و شوێن کهوتن و گوێزپایە لی کردنی پێغه مبه ر ❀، وه هەروەها نزیک بوونه وه له خوای گەورە بە هەموو ئەوشتانە ی که هۆکاری پی نزیک بوونه وهن له خوای گەورە و بە عیبادەت حیسابن، وه هەر ئەمەش گەورەترین وەسیلە و گەیه نەرە بەو شتە ی که داوا دەکریت.

ووه ههروه‌ها پاپانه‌وه به ناوه جوانه‌کانی خوی گه‌وره و صیفا ته به‌رزو پیرۆزه‌کانی و ئیمان و کرده‌وه چاکه‌کان به‌شێکن له ته‌وه‌سولی شه‌رعی.

وہ بہہمان شیوہ پارانہوہی پیغہمہران و پیاو چاکان لہ کاتی ژانیان و  
ٹامادہ بونیاندا، بہ واتای داوا بکریٹ لہ وان کہ لہ بہر خوی گہ ورہ بیاپینہوہ کہ  
ٹہمہش دروستہ بہ کورای زانیان.

۲. تەوہ سۆلى ناشەرمى: كە ئەمەش بىرىتپە لە تەوہ سۆل كۆردن بە مردوان و پېغەمبەرەن سەلامى خاويان لى بىت، وەك ئەوہى كە تەوہ سۆليان پى بىرىت و داوايان لى بىرىت كە بۆت بىپارپنەوہ لە خاوى گەورە لە كاتىكدا ئەوان مردوون و تواناى ھىچ شىتكيان نى، كە ئەمەش بىدەيەكى پوونەو لە سەردەمى پېغەمبەر ﷺ و ھاوہلان و دواى ئەوانىش شتى وا باس نەكراوہ و نەبووہ، كەچى ئەمۆ ئەم پياوہ و ھاوشىوہ كانى بانگەشەى بۆ دەكەن و خويان و خەلكىشى پى گومرا دەكەن. وە بەھەمان شىوہ كۆردنيان بە واسىتە و ناوہندىك و پارانەوہ و داواى بە فرياكە و تن لىيان و جىگاي ئومىد بوون جگە لە خاوى گەورە، بەپاستى ئەوہ ئەو شىرك و ھاوبەش بۆ خوا دانانە راستەقىنەيە كە ئەو موشرىكانەى لەسەر بوون كە خاوى گەورە پېغەمبەرى ﷺ بۆ ناردن.

❁ وہ دیسان بۆمان دەرکەوت کە شەفاعەتیش دوو جۆرە:

۱. شه فاعه تی شه رعی: ئەمەش پێگە پێدراوە و جیگیرە بە بەلگەی قورئان و  
 فەرمودەی سەحیحی پێغەمبەر ﷺ "کە ئەمەش حەق و راستە، وەک شەفاعەتی  
 فریشتەکان و پێغەمبەران و پیاوچاکان، وە ئەم شەفاعەتەش نایاتە دی تەنھا بە  
 ئیزن و فەرمانی خوای گەورە نەبێت بۆ ئەو کەسەی کە شەفاعەتەکە دەکات، وە  
 رازیش بێت بۆ ئەو کەسەی کە شەفاعەتی بۆ دەکرێت.

۲. شه فاعه تی ناشه رعی: ئەمەش که چەندها شه فاعه تکار داده نریت جگه له خواى گەوره که ئەمەش دینی موشریکه کۆنه کانه، جا ئەم داوا کردنی شه فاعه ت و

ل‌ی پ‌اپ‌انه‌وه‌یه له پ‌یغه‌مبه‌ران بن سه‌لامی خ‌وایان ل‌ی ب‌ی‌ت، یان که‌سیکی ت‌ری مر‌د‌وو ب‌ی‌ت یان که‌سیکی ز‌یند‌وو‌ش ب‌ی‌ت به‌لام له‌و ک‌اته‌دا ئ‌اماده نه‌بی و ها‌واری ب‌کر‌ی‌تی، هه‌موو ئ‌ه‌مانه ده‌چنه نا‌و با‌زنه‌ی ش‌یرک و ها‌وبه‌ش بۆ خ‌وا دا‌نانه‌وه.

وه به‌پ‌استی ئ‌ه‌وه‌ی ج‌یگای سه‌یرو سه‌ر سو‌ر‌مانه پ‌یدا‌گری و سو‌ور‌بوونی ئ‌ه‌م پ‌یا‌وه و ها‌وش‌یوه‌کان‌یه‌تی له‌سه‌ر ئ‌ه‌م ب‌ی‌د‌عه و گو‌م‌پ‌اییه‌ی که له‌سه‌رنی به‌وه‌ی به‌رده‌وامن له‌سه‌ر ه‌ی‌نانه‌وه‌ی شو‌به‌ه و پاس‌او بۆ ب‌ی‌رو بۆ‌چ‌ونه گو‌م‌پ‌اک‌انیان، له‌ک‌اتی‌ک‌دا هه‌موو عه‌یب و ع‌اره‌کان‌یان ئ‌اش‌ک‌را بو‌ون و شو‌به‌ه‌کان‌یان هه‌ل‌وه‌ش‌ی‌ن‌رانه‌وه‌و بو‌ونه ب‌ل‌قی سه‌ر ئ‌اوو چۆکیان دا‌دا له به‌رام‌به‌ر به‌ل‌گه پ‌است و در‌وسته‌کان‌دا.

به‌لام ئ‌ه‌م جۆره که‌سانه له نه‌قامی و نه‌زان‌ینه‌وه ئ‌ه‌م ق‌سان نا‌که‌ن، به‌ل‌کو زۆریه‌یان ش‌اره‌زان و د‌ینی پ‌استه‌ق‌ینه ده‌ناسن، وه ب‌ینی‌تان که ئ‌ه‌م به‌ل‌گانه‌ی به‌پ‌و‌ی‌ان‌دا در‌ایه‌وه له بن‌چ‌ینه‌کان‌ی ش‌ه‌رع وه‌ر‌گیر‌اب‌وون و وه‌ک دی‌وار‌یکی به‌رز‌وانه به‌رام‌به‌ر شو‌به‌ه و ب‌یر‌با‌وه‌پ‌ه پ‌و‌چه‌له‌کان‌یان، به‌لام ئ‌ه‌مان ش‌تی وا سه‌ی‌رو سه‌مه‌ره ده‌ل‌ی‌ن که خه‌ته‌ره به‌ د‌لی ه‌یچ که‌سیکی خ‌ا‌وه‌ن عه‌ق‌ل‌دا نا‌ک‌ات، به‌ل‌کو به‌خه‌ی‌الی من‌دا‌ل‌انی‌ش‌دا نایات، ئ‌ه‌ی باشه چۆن ئ‌ه‌مانه ئ‌ه‌م ش‌تانه‌یان لا په‌س‌نده !!!

به‌لام گو‌مانی ت‌ی‌ادا نیه که خ‌ا‌وه‌ن و هه‌ل‌گرانی ئ‌ه‌م ب‌ی‌رو با‌وه‌پ‌ه بۆ‌گه‌ن و به‌تا‌له شو‌ین‌که‌وته‌ی هه‌واو ئ‌اره‌زو‌وه‌کان‌یان، ئ‌ه‌وه‌تا خ‌وای گه‌وره ده‌فه‌رم‌و‌یت: ﴿أَفَرَأَيْتَ

مَنْ أَخَذَ إِلَهُهُ هُونَهُ وَأَضَلَّهُ اللَّهُ عَلَى عِلْمٍ وَخَتَمَ عَلَى سَمْعِهِ وَقَلْبِهِ وَجَعَلَ عَلَى بَصَرِهِ عِثْرَةً فَمَنْ

يَهْدِيهِ مِنْ بَعْدِ اللَّهِ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ﴾<sup>(١)</sup>، واته: (ئایا ئ‌ه‌و که‌سه ناب‌ینی‌ت که هه‌واو ئ‌اره‌زوی خ‌وی ده‌ک‌ات به‌په‌رست‌را‌وو خ‌وای خ‌وی، وه خ‌وای گه‌وره‌ش گو‌م‌پ‌ای ده‌ک‌ات که ئ‌ه‌وه‌ش دی‌اره خ‌وای گه‌وره به‌زان‌ستی ق‌را‌وانی خ‌وی که ئ‌ه‌و که‌سه ش‌ایانی ه‌ی‌دایه‌ت

نیه و مؤر ددهات له گوږی و دلی و پهرده به سهر چاوه کانیدا ددهات، وه جگه له خوی گه وره کی دتوانیت هیدایه تی بدات).

وه نه وهش که دهریده خات که هه لگرانی هم بیرو باوهره پوگن و پر له شیرکه به بوونی زانیاریه وه هم قسانه ده که ن و سوورن له سهر هم بیرو پوچونه گومپایه یان، نه وه به هم شو بهانه ی که ده پهننه وه نه و حقه ی که تیایدایه تی ده یشارنه وه له مانا راسته قینه که ی خوی لایده دهن و تهریفی ده که ن، وه قسه ی ناحق و نابجی به ناوی خوی گه وره و پیغه مبه ره وه ﷺ ده که ن، وه هره وها کو مه لیک قسه و کرده وه ده خنه پال هاوه لان په زای خویان لی بیت و پیشه وایانی نیسلام که به راستی نه وان به رینه له هه مو نه مانه، هه نه هم به لکه هینانه وه شیان که نه وه ده سه لمینیت نه وان له نه زانی و جه هله وه نه هم قسانه ناکه ن، چونکه نه هم قسانه له که سیک دهرناچیت که جاهیل و نه زان بیت به بنچینه و بنه ماکانی نیسلام، وه که سی جاهیل و نه زان هه رچه نده هه له و که موکور تیشی هه بیت، نه و ناتوانیت که نه هم هه لانه ی خوی، بیوشیت و به لکه یان پو بهینیت وه و مانا که یان بگوریت پو سه رخستنی هه له کانی.

وه هه روه ها هیچ پی تی ناچیت که که سیک نه شاره زاو نه زان بتوانیت لی کولینه وه بکات له کتیبه کانی ته فسیرو فهرموده و میژوو جگه له وانش پو دهرهینانی نه و قسه ده گمن و فهرموده غه ریب و هه لبه ستر او ..... هتد، وه به کاریان بهینیت پو پشتگیری له بیرو پوچونه هه له کانی.

پو نمونه ثایه تی که دهریگره که ده پهننه وه و ده یکه ن به به لکه پو نه وه ی بیسه لمین که درسته سه ردانی گورپی پیغه مبه ر ﷺ و سه فهر کردن پوی و ته وه سول پی کردنی و داوا کردنی شه فاعه ت لی و داوای لی خوش بوون کردن لی<sup>(۱)</sup>، نه ویش هم

(۱) من خوم هم پیاوهم بینی (محمد العلوي) له که نالی ناسمانی (اقرأ) که سهر به تاقمی (إخوان المسلمین) ه، له چاوپیکه و تنیکدا که له که لیدا نه خجایان دابوو، هم نه یه تی هینایه وه و تی: (داوای لی خوش بوون کردن و




ثايه ته پېرۆزه يه كه خواى گه وړه ده فهرمويت: ﴿وَلَوْ أَنَّهُمْ إِذْ ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ جَاءُوكَ فَاسْتَغْفَرُوا اللَّهَ وَاسْتَغْفَرَ لَهُمُ الرَّسُولُ لَوَجَدُوا اللَّهَ تَوَّابًا رَحِيمًا﴾<sup>(۱)</sup>،  
واته: (وه نه گهر نه وانه ي كه زولم و سته ميان له نه فسى خويان كړدوه بېن بول  
و داواى لى خوش بوون بكن له خواى گه وړه وه پيغه مبه ريش ۰ داواى لى  
خوش بوونى بول كړن - كه نه مه ش تايبه ته به و كاته ي كه پيغه مبه ر ۰ له زياندا  
بووه - نه و كاته بويان دهرده كه ویت كه خواى گه وړه زور ته و به قه بول ده كات و به  
سوزو به زه ييه له به رامبه ر به نده كاني).



وه نه ثايه ته پېرۆزه هيچ ثا مازه يه كى تيا دا نيه نه له دورو نه له نزيك دهر باره ي  
نه وه ي كه نه وان ده يلتن، وه نه مه شيان نه له هاوه لان و نه له شوين كه وتوانى  
نه وان وهر نه گرتوه، وه هيچ به لگه يه كيان پى نيه كه وا نه ثايه ته به م شيوه يه  
ته فسير بكریت.



وه نه م پي يازه ش كه نه م پياوه و هاوشيوه كاني و دهر و يشه كانيانى بول بانگ ده كين،  
مه زه بېكې تازه داهين راو دينيكي تازه نيه، به لكو نه و شاپيگه يه يه كه  
ده به ستریت ته وه به پيغه مبه ر ۰ و هاوه له به پي زه كاني و شوين كه وتوانيان، كه هر  
نه مه ش مه زه ب و پي يازى پيشه واو زانا به پي زو پايه به رزه كاني وهك ئيمامى ماليك و  
نه بو حنيفه و ئيمامى شافيعى و ئيمامى نه حمه دو چنده ها زاناي پايه به رزى ترى  
نه م نوممه ته يه له هاوشيوه كانيان له هه لگراني سوننه تي پاك و بېگه ردى  
پيغه مبه رى خوا ۰




وه بومان دهر كه وت كه نه م پياوه و هاوشيوه كاني هيچ به لگه يه كيان پى نيه كه له و  
ئيمام و پيشه وا باوه پيكرانه يان وهر گرتبیت كه فه تويان دابیت و بلتن دروسته

سهردان كړنى پيغه مبه ر ۰ دروسته و هيچ جياوازيه ك نيه له نيوان نه وه ي كه له زياندا بيت يان نا  
(نوسه).

زیاده په وی کردن له پیغه مبهړ  و پارانه وه لیئی و داوای به فریا که وتنی لی بکریټ، وه نه یان وتووه دروسته داوای لی خوش بوون بکریټ له لای گۆره که ی یان دوور له گۆره که ی، وه هیچ کام له م پیښه واهه پرېزانه نه یان وتووه که پیغه مبهړ  ناگای له نیه ته کانه و کلیله کانی غیب و پوچ ده زانیت، وه نه یان وتووه که پیغه مبهړ  ناو نراوه به زیاتر له (۷۰) ناوی خوا ی گه وره وهک (الأول والآخر والظاهر والباطن)..... هتد.

وه هیچ کام له مانه نه یان وتووه که گۆپی پیغه مبهړ  گه وره ترو پیروژتره له عرش ی خوا ی گه وره و فیرده وس، یان فریشته کان له بهر خاتری پیغه مبهړ  سوچه دیان بو ناده م بردووه.

به لکو هه موو نه مانه یان له که سانیك وهرگرتووه که له دوا ی سه رده می پیغه مبهړ  هاوه لان و سی سه ده پر خیره که ی دوا ی نه وان هاتون، له وانه ی که پیچه وانه ی ریبازی نه وان یان گرت و زانایان و ئیماندارانی راسته قینه کاره کانی نه وان یان به هه له دانا، چونکه پیچه وانه ی نه م ریبازه بوو که پیغه مبهړ  و هاوه لان ی له سه ر بوون.

وه دیسان به م پیاوه و هاوشیوه کانی و ده رویشه کانی ده لیین نه وه ی که ئیمه بانگی ئیوه ی بو ده که ین دینیکی راسته قینه و ریبازیکی سه لامه ته، نه ویش نه و دین و ریبازه یه که پیغه مبهړ  و هاوه لان ی له سه ر بوون، وه هه ر که سیکیش واز له زیاده په وی کردن به یتیت له پیغه مبهړ  و ده ست بگریټ به وه ی که پیی وه صف کراوه له قورنان و سوننه تداو نه وه ش که هاوه لان په زای خوا یان لی بیت وتویانه ده رباره ی، نه واهه پاستی نه و که سه به که مته رخه م نازمیردریت له به رامبه ر حه قی پیغه مبهړ .

وه له کوتاییدا داواکارم له خوا ی گه وره و بالا ده ست و لیئی ده پاریمه وه به ناوه جوان و صیفا ته به رزو پیروژه کانی که هیدایه ت و پینومایی هه موو لایه کمان بکات بو ریگا راسته که ی خوی، وه بمان گیریت له و که سانه ی که گوئی له قسه کان ده گرن و

شوین باشترین قسه‌یان ده‌که‌ون، وه هه‌موولایه‌کمان بپاریزیت و دوورمان بخاته‌وه له قیتنه‌و به‌لاو موصیبه‌ت و لاپی بوون و سه‌ر لی شیوان و گومپایی، وه شه‌وه‌ش که توشی هه‌له‌و لادان و لاپی بوون بووه‌و شه‌یتان فیلی لی کردووه‌و که‌وتۆته‌ ناو زۆنگاوی شیرک و هاوبه‌ش بۆ خوا دانان و گومپاییه‌وه‌و توشی گێژاوی به هیلاک ده‌ری بیدعه‌ بووه‌، بیگه‌پینیتته‌وه‌ سه‌ر شارپگه‌ پاست و دروسته‌که‌ی خۆی به جوانترین و باشترین گێرانه‌وه‌..... آمین

وصلی الله و سلم وبارک علی سید الأنام، نبینا محمد وعلی آل و صحبه  
والتابعین لهم بإحسان.

۱۲/شعبان/۱۴۳۰ هـ کۆچی

۳/ئاب/۲۰۰۹ زاینی



## بېرىستى بابەتەكان

### بابەت

### لاپەرە

۵ - پېشەكى

۱۴ - پېشەكى نوسەر

بەندى يەكەم:

پوختە يەك دەربارەى بېروباۋەرى راستەقىنە

۲۱ - بە تەنھا خوا بەرستى

۲۵ - موشرىكە كانىش دەيان ووت خوا ئىمەى درووست كىرۋو

۲۹ - سەرەتاي سەرھەلدانى ھاۋەل و شەرىك بۇ خوا دانان

۳۰ - رېگرى كىردن ئە ھۆكارەكانى ھاۋبەش بۇ خوا دانان

۳۱ - قەبرىەكان مەكەن بە مزگەوت و شوئىتى سۈجە بىردن بۇ خوا

۳۵ - زىادەرمۈى ئە دىنەكەتاندە مەكەن

بەندى دوۋەم:

بانگەۋازى كىردن بۇ ھاۋبەش بۇ خوا دانان

بەشى يەكەم:

۴۴ - ھاۋبەش بۇ خوا دانان ئە عىبادەتدا

۴۶ - چەند نەمۇنە يەك ئە وتەكانى ئەم پىاۋە ئە يركى عىبادەتدا

۵۸ - كامىيان گومرا ترن؟

بەشى دوۋەم:

۶۳ - شىرك و ھاۋبەش بۇ خوا دانان ئە پەرومىر دگارىتىدا

۷۵ - ووتەى پىشىنە چاكەكان سەبارەت بە عىلمى غەيب

بەشى سىيەم:

۸۳ - ھاۋبەش بۇ خوا دانان ئە ناۋو سىفەتە جوانەكانىدا.

به‌ندی سییه‌م:

۸۶ درۆ کردن به‌ده‌م فریشته به‌ریزه‌کانه‌وه.

به‌ندی چواره‌م:

به‌شی یه‌که‌م:

۹۸ - خوش‌یستنی پیغه‌مبه‌ر ﴿﴾.

به‌شی دووهم:

۱۰۷ - زیاده‌م‌وی کردن له‌پیاو چاکاندا

به‌شی سییه‌م:

۱۱۴ - خستنه‌ه‌رووی شوپه‌ه‌کان

به‌شی چواره‌م:

۱۲۰ - به‌گه‌وره‌دانانی پیغه‌مبه‌ر ﴿﴾ ده‌بیته‌چۆن بیته‌؟

به‌شی پینجه‌م:

۱۳۰ - خ‌وای گه‌وره‌بو هه‌موو شتی‌ک نه‌ندازه‌ی داناوه.

به‌شی شه‌شه‌م:

۱۳۶ - بوچی نه‌م پیا‌وو‌ه‌اوشیوه‌کانی زیاده‌م‌وی ده‌که‌ن له‌وه‌صفی پیغه‌مبه‌ردا ﴿﴾؟

به‌ندی پینجه‌م:

به‌شی یه‌که‌م:

۱۴۳ - ژبانی پیغه‌مبه‌ران سه‌لامی خ‌وایان لی‌بیته‌له‌ناو‌گۆردا

به‌شی دووهم:

۱۴۸ - شه‌رح و ته‌خریج کردنی نه‌م فه‌رمودانه‌ی که‌باسیان کردن

به‌شی سییه‌م:

۱۵۴ - روون کردنه‌وه‌ی نه‌م فه‌رمودانه‌ی پیشوو له‌ژیر رۆشنایی به‌لگه‌شه‌ریه‌کاندا

به‌ندی شه‌شه‌م:


به‌شی یه‌که‌م:

۱۶۳ - سه‌ردانی قه‌یران و سه‌فه‌ر کردن و رۆیشتن بۆ‌لایان

به‌شی دووهم:

۱۶۶ - هه‌سه‌نگاندنی نه‌م فه‌رمودانه‌ی که‌ده‌رباره‌ی سه‌ردانی گۆرستان ده‌یان هی‌ننه‌وه

بهشی سییهه:

۱۷۱ - دروست نیه سهفهه کردن بو سهردانی گۆری پیغه مبهه 

بهندی ههوتهم:

تهوهسول (التوسل)

بهشی یهکهه:

۱۷۷ - تهوهسول له دیدی نهه پیاوه هاوشیوهکانیهوه

بهشی دووهه:

۱۸۲ - مانای تهوهسول و وهسیله

بهشی سییهه:

۱۸۹ - جوهرهکانی تهوهسول

بهشی چوارهم:

۲۰۵ - شوبههکانی نهه پیاوه هاوشیوهکانی له تهوهسولی ریگه پی نهه دراوو ناشه رعیدا

بهندی ههشتهه:

شه فاعهت

بهشی یهکهه:

۲۱۳ - شه فاعهت له دیدی نهه پیاوه هاوشیوهکانی

بهشی دووهه:

۲۱۶ - شه فاعهت لای نومهتانی پینشو

بهشی سییهه:

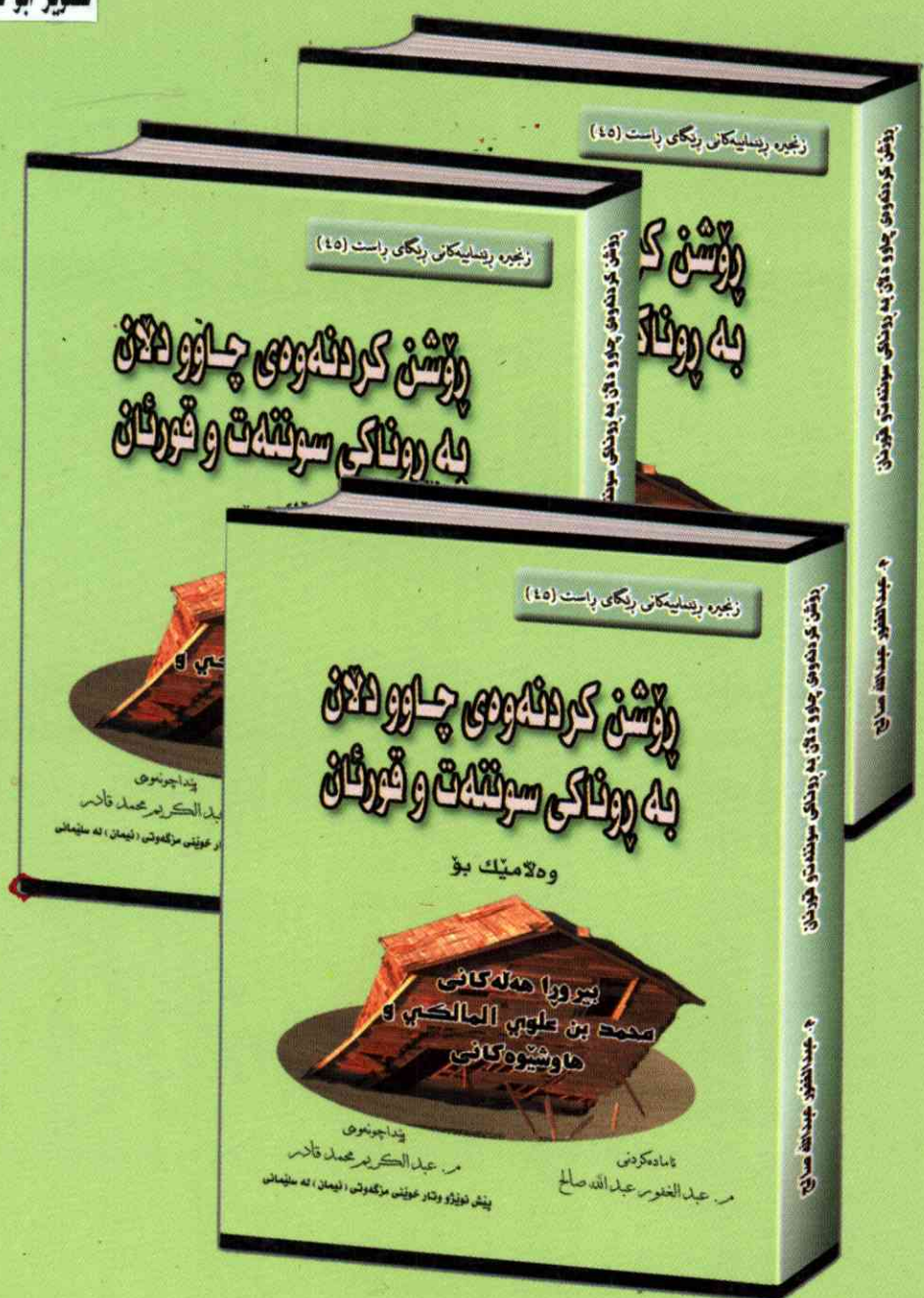
۲۲۰ - مههجهکانی شه فاعهت کردن

بهشی چوارهم:

۲۲۴ - جوهرهکانی شه فاعهت

۲۲۹ - کوتهایی

۲۳۸ - پیرستی بابهتهکان



چاپی یه کهم ۲۰۱۰ ز / ۱۴۳۱ ک

ژماره‌ی سپاردن (۳۴۶)